

Applicant: S.P.T. Rose
First
SPTR1
9 February 2016

IN THE HIGH COURT OF JUSTICE
QUEEN'S BENCH DIVISION
COMMERCIAL COURT

Folio Nos. 267 of 2008 and 329 of 2008

BETWEEN

SOCIÉTÉ GÉNÉRALE

Claimant

and

- (5) GOLDAS KUYUMCULUK SANAYI ITHALAT IHRACAT A.S.
(6) GOLDAS KIYMETLI MADENLER TICARETI A.S.
(7) MEYDAN DOVIZ VE KIYMETLI MADEN TICARET A.S.
(8) GOLDAS LLC

Folio 267 Defendants

AND BETWEEN

SOCIÉTÉ GÉNÉRALE

Claimant

and

- (3) GOLDAS KUYUMCULUK SANAYI ITHALAT IHRACAT A.S.
(4) GOLDART HOLDING A.S.

Folio 329 Defendants

BUNDLE C
VOLUME II

This is Bundle C Volume II of Exhibit SPTR1 as referred to in the Witness Statement of Simon Paul Timothy Rose dated 9th February 2016.

Morgan Rose Solicitors
Chancery House
53-64 Chancery Lane
WC2A 1QU
Solicitors for the Defendants

From: aneesh.deshpande@sgcb.com
To: [Cetin Binatli](mailto:Cetin.Binatli)
Subject: Gold Shipments
Date: 08 December 2005 15:46:37

Hi Cetin,

Just wanted to reconfirm that apart from the Consignment shipments I have confirmed to you yesterday and the month end shipments which I will confirm by Monday, you will not be requiring any further Consignment shipments by between now and the end of the year. Ofcourse, Back to Back shipments are separate.

Could you please also think about Back to Back shipments and advise appx how much you will require while I am away??

Thanks and regards

Aneesh

----- Forwarded by Aneesh DESHPANDE/tr/socgen on 08/12/05 04:03 PM -----
Aneesh DESHPANDE

07/12/05 09:31 AM

To: cbinatli@GOLDAS.com
cc:
Subject: Gold Shipments [Link](#)

Hi Cetin,

Please find below list of Consignments maturing in the remaining days of December 2005:

MEYDAN:

Ref^o 1229: 2 month Consignment: 500 Kgs - Maturing on 15/12 for 19/12
Ref^o 1235: 2 month Consignment: 200 Kgs - Maturing on 23/12 for 27/12
Ref^o 1238: 2 month Consignment: 300 Kgs - Maturing on 28/12 for 30/12
Ref^o 1251: 1 month Consignment: 500 Kgs - Maturing on 15/12 for 19/12
Ref^o 1262: 1 month Consignment: 500 Kgs - Maturing on 27/12 for 29/12

GOLDAS KUYUMCULUK:

Ref^o 1230: 2 month Consignment: 500 Kgs - Maturing on 19/12 for 21/12
Ref^o 1255: 1 month Consignment: 500 Kgs - Maturing on 20/12 for 22/12
Ref^o 1258: 1 month Consignment: 200 Kgs - Maturing on 22/12 for 26/12

GOLDAS KIYMETLI:

Ref^o 1264: 1 month Consignment: 500 Kgs - Maturing on 30/12 for 03/01/06

GLODAS L.L.C:

Ref^o 1248: 1 month Consignment: 500 Kgs - Maturing on 13/12 for 15/12

I will have 500 + 500 Kgs from Switzerland for shipment delivery on Monday (weekend shipments). I can make additional shipment / s from South Africa. Please advise what you may require this weekend.

My second question..... Could you please advise the Consignments you would like to price at the end of December??

This will enable me to arrange shipments for delivery beginning January 2006.

Thanks and best wishes

Aneesh

This message and any attachments (the "message") are confidential and intended solely for the addressee(s). Any unauthorised use or dissemination is prohibited. E-mails are susceptible to alteration. Neither SOCIETE GENERALE nor any of its subsidiaries or affiliates shall be liable for the message if altered, changed or falsified.

Ce message et toutes les pieces jointes (ci-apres le "message") sont confidentiels et etablis a l'intention exclusive de ses destinataires. Toute utilisation ou diffusion non autorisee est interdite. Tout message electronique est susceptible d'alteration. La SOCIETE GENERALE et ses filiales declinent toute responsabilite au titre de ce message s'il a ete altere, deforme ou falsifie.

From: Cetin Binatli
To: florent.teboul@sacfb.com
Subject: Year-end
Date: 13 December 2006 09:47:38

Hi Florent,

Hope you are have arrived safely in Brasil.

After arriving in the office this week, I had a chance to look at the cash flow for the year-end consignments and it seems that this year we are in a position where the year-end co-insides with the religious holddays "eid" in Turkey. Thus, the market will be closed the first week of January.

For this reason, we would appreciate if you could discuss with your related parties wether or not we could not conduct the year-end process for this year. In other words it would help if we could keep the exisiting consignments as scheduled.

I am aware this might cause you certain difficulties in-house but this would really assist us in this period.

I look forward to hearing from you regarding this issue at your earliest.

Apologies for any inconvenience this will cause you.

Kind regards,

Cetin Binatli

From: aneesh.deshpande@socib.com
 To: Cetin Binatti
 Cc: par-city-bo-shipment@socib.com
 Subject: Cannot trace funds [NC]
 Date: 22 January 2008 16:32:14

Hi Cetin,

Sorry to bother you again on the payments issues.

We have these various payments which we have received with delay.
 Could you please arrange for these payments to be back valued for the
 correct value dates??

If this is not possible, could you please arrange to have the listed Interest paid??

GOLDAS KIYMETLI	VALUE DATE	PAID	INTERESTS (in USD)	GOPHY's reference
USD 22,700,000.00	18/12/07	24/12/07	16,110.70	1911A, B, C & D
USD 12,889,570.75	07/12/07	10/12/07	5,026.92	1902A
USD 6,465,978.76	30/11/07	03/12/07	2,519.04	1899C
USD 6,437,987.50	30/11/07	03/12/07	2,508.12	1899D
USD 6,417,993.76	30/11/07	03/12/07	2,500.35	1899E
USD 5,118,400	30/11/07	03/12/07	1,994.04	1899F

GOLDAS KUYUMUCLUK	VALUE DATE	PAID	INTERESTS (in USD)	GOPHY's reference
3,851,596	09/01/08	10/01/08	486.8	1866A

and, we have a new one:

GOLDAS KIYMETLI	VALUE DATE	PAID	INTERESTS (in USD)	GOPHY's reference
39,200,000	11/01/200	14/01/08	14,046.66	1925A, B & C

Thanks and regards

Aneesh

 This message and any attachments (the "message") are confidential and intended solely
 for the addressee(s).
 Any unauthorised use or dissemination is prohibited. E-mails are susceptible to
 alteration.
 Neither SOCIETE GENERALE nor any of its subsidiaries or affiliates shall be liable for
 the message if altered, changed or
 falsified.

 Ce message et toutes les pieces jointes (ci-apres le "message") sont confidentiels et
 etablis a l'intention exclusive de ses
 destinataires. Toute utilisation ou diffusion non autorisee est interdite. Tout message
 electronique est susceptible d'alteration.
 La SOCIETE GENERALE et ses filiales declinent toute responsabilite au titre de ce
 message s'il a ete altere, deforme ou falsifie.

From: Zelal Mercan
Sent: 05 March 2008 10:06
To: Hasan Yalinkaya; Sedat Yalinkaya; Cetin Binatli
Subject: FW: Fax server FAXSERVER received a new fax from unknown sender.
Attachments: FAX.TIF

-----Original Message-----

From: winfax
Sent: Wednesday, March 05, 2008 12:03 PM
To: Mail List Fax Kullanicilari
Subject: Fax server FAXSERVER received a new fax from unknown sender.

Sender: unknown sender

Caller ID:
Recipient name: Goldas Fax Server
Pages: 12
Transmission start time: 11:59:54
Transmission duration: 00:02:59
Device name: U.S. Robotics 56K Faxmodem USB

 **SOCIETE GENERALE**
Corporate & Investment Banking

Commodities Trading

COVER + 11 PAGES

To: Goldas Kuyumculuk Sanayi Ithalat Ihracat A.S.
Goldas Kiyetli Madenler Ticareti A.S.
Meydan Doviz ve Kiyetli Maden Ticareti A.S.
Goldas LLC
Goldart Holding A.S.

Date: 5th March 2008

For Attention of Mr. Hasan Yalinkaya

Please find attached copies of the five original letters hand delivered to you at our meeting in your offices yesterday, 4th March 2008.

Best Regards



Edward Pinnell
Risk Division
SOCIETE GENERALE



SOCIETE GENERALE
Corporate & Investment Banking

Goldas Kıymetli Madenler Ticareti Anonim Sirketi
24 Kayalar Sokak
Merter 34010
Istanbul
Turkey

4th March 2008

Dear Sirs,

Notice of Expiry of Maximum Consignment Period

1. We refer to the Bullion Consignment Agreement ("BCA") made between Societe Generale and Goldas Kıymetli Madenler Ticareti Anonim Sirketi on 27 April 2005.
2. Clause 8(c) of the BCA provides as follows:

"No Shipment shall be held on consignment for a duration exceeding the Maximum Consignment Period unless SG gives its express written consent thereto. If the Consigned Bullion is not purchased in accordance with Clause 4(a) within the Maximum Consignment Period, SG shall have the right at its sole discretion to demand the return of the Consigned Bullion immediately to SG and all costs in relation to the return of such Consigned Bullion shall be borne by the CONSIGNEE."
3. Under Annex 1 Part 1:

"'Maximum Consignment Period' means, in respect of each Shipment, thirty (30) days from the relevant Delivery Date (including three (3) days for clearance through Turkish Customs)."
4. However, pursuant to clause 8(c), Societe Generale also gave express written consent for longer Maximum Consignment Periods. These Periods were limited to the "Last Date of Payment" as agreed between ourselves in the confirmation email for each transaction. As you are aware, this date has passed for the following Consigned Bullion:
 - 4.1 450kg (Ref.1970, last date of payment: 22 February 2008 - see confirmation email of 6 February 2008);
 - 4.2 50kg (Ref.1971, last date of payment: 22 February 2008 - see confirmation email of 7 February 2008);
 - 4.3 700kg (Ref.1975, last date of payment: 26 February 2008 - see confirmation email of 8 February 2008);



SOCIETE GENERALE
Corporate & Investment Banking

- 4.4 1000kg (Ref.1976, last date of payment: 27 February 2008 - see confirmation email of 11 February 2008);
 - 4.5 500kg (Ref.1978, last date of payment: 28 February 2008 - see confirmation email of 12 February 2008).
 - 4.6 1000kg (Ref.1981, last date of payment: 29 February 2008 - see confirmation email of 13 February 2008);
 - 4.7 500kg (Ref.1984, last date of payment: 29 February 2008 - see confirmation email of 13 February 2008).
5. Pursuant to Clause 8(c) of the BCA, please immediately return this Consigned Bullion. We note that under Clause 8(c), this shall be at your cost.
6. We reserve all our rights under the BCA and otherwise.

Regards

Societe Generale

Goldax Kuyumculuk Sanayi Ithalat Ihracat A.S.
24 Kayalar Sokak
Merter 34010
Istanbul
Turkey

4th March 2008

Dear Sirs,

Notice of Default

1. We refer to the Bullion Consignment Agreement ("BCA") made between Societe Generale and Goldax Kuyumculuk Sanayi Ithalat Ihracat A.S. on 27 April 2005.

2. Clause 12 of the BCA provides as follows:

"12. Default

(a) The following events shall be events of default (each an "Event of Default"):

(i) the CONSIGNEE fails to pay any amount when due under this Agreement."

3. We have issued the following invoices to you:

3.1 for US\$8,637,300.00, due 15 February 2008 (Ref 1916B);

3.2 for US\$14,491,470.00 due 20 February 2008 plus interest of US\$ 12,965.00 (Ref 1919A);

4. As at today, this amount remains outstanding. Accordingly, you have committed an Event of Default under the BCA.

5. Clause 12 goes on to provide:

"(b) In the event of the occurrence of an Event of Default, SG may, forthwith or at anytime thereafter (without prejudice to any other rights which SG may have under this Agreement) by notice in writing to the CONSIGNEE:

...(ii) demand immediate payment of any outstanding amounts due but not yet payable; and/or

(iii) demand the return at the cost of the CONSIGNEE of all Consigned Bullion."

6. We note that you retain the following amounts of Consigned Bullion:



SOCIETE GENERALE
Corporate & Investment Banking

- 6.1 1000kg (Ref.1924, arrival date 7 January 2008);
 - 6.2 450kg (Ref.1931, arrival date 9 January 2008);
 - 6.3 500kg (Ref.1954, arrival date 28 January 2008);
 - 6.4 500kg (Ref.1960, arrival date 1 February 2008);
 - 6.5 300kg (Ref.1974, arrival date 13 February 2008);
 - 6.6 500kg (Ref.1980, arrival date 18 February 2008).
7. Pursuant to Clause 12(b) of the BCA, please:
- 7.1 pay immediately all outstanding amounts due;
 - 7.2 return all Consigned Bullion, including any Consigned Bullion in your possession for which payment has not been received by SG. We will make arrangements for the recovery of this Consigned Bullion (which under clause 12(b)(iii) shall be at your cost).
8. We reserve all our rights under the BCA and otherwise.

Regards

Societe Generale

Goldas Kıymetli Madenler Ticareti Anonim Sirketi
24 Kayalar Sokak
Merter 34010
Istanbul
Turkey

cc: Goldas Kuyumculuk Sanayi İthalat İhracat A.S.
24 Kayalar Sokak
Merter 34010
Istanbul
Turkey

4th March 2008

Dear Sirs,

Notice of Default

1. We refer to the Bullion Consignment Agreement ("BCA") made between Societe Generale and Goldas Kıymetli Madenler Ticareti Anonim Sirketi on 27 April 2005.
2. Clause 12 of the BCA provides as follows:

"12. Default

(a) The following events shall be events of default (each an "Event of Default"):

(i) the CONSIGNEE fails to pay any amount when due under this Agreement."
3. We have issued the following invoices to you:
 - 3.1 for US\$735,385.50, due 15 February 2008 (Ref 1966A);
 - 3.2 for US\$1,470,771.00, due 15 February 2008 (Ref 1963A);
 - 3.3 for US\$14,635,425.00, due 15 February 2008 (Ref 1965A);
 - 3.4 for US\$14,795,375.00, due 15 February 2008 (Ref 1962C);
 - 3.5 for US\$7,237,737.50, due 19 February 2008 (Ref 1968B);
 - 3.6 for US\$7,265,728.75, due 19 February 2008 (Ref 1968C);
 - 3.7 for US\$14,546,652.75, due 19 February 2008 (Ref 1968A);
 - 3.8 for US\$14,555,450.00, due 19 February 2008 plus interest of US\$ 14,015.17 (Ref 1913A);
 - 3.9 for US\$5,821,860.10, due 19 February 2008 (Ref 1970A);



SOCIETE GENERALE
Corporate & Investment Banking

- 3.10 for US\$5,815,462.10, due 19 February 2008 (Ref 1970B);
 - 3.11 for US\$5,809,064.10, due 19 February 2008 (Ref 1970C);
 - 3.12 for US\$5,802,666.10, due 20 February 2008 (Ref 1970D);
 - 3.13 for US\$7,197,750.00, due 20 February 2008 (Ref 1970E).
4. As at today, these amounts remain outstanding. Accordingly, you have committed an Event of Default under the BCA.
5. Clause 12 goes on to provide:
- "(b) In the event of the occurrence of an Event of Default, SG may, forthwith or at anytime thereafter (without prejudice to any other rights which SG may have under this Agreement) by notice in writing to the CONSIGNEE:
- ...(ii) demand immediate payment of any outstanding amounts due but not yet payable; and/or
- (iii) demand the return at the cost of the CONSIGNEE of all Consigned Bullion."
6. We note that you retain the following amounts of Consigned Bullion:
- 6.1 500kg (Ref.1950, arrival date 25 January 2008);
 - 6.2 500kg (Ref.1977, arrival date 15 February 2008);
 - 6.3 450kg (Ref.1970, arrival date 11 February 2008);
 - 6.4 50kg (Ref.1971, arrival date 11 February 2008);
 - 6.5 700kg (Ref.1975, arrival date 13 February 2008);
 - 6.6 1000kg (Ref.1976, arrival date 14 February 2008);
 - 6.7 500kg (Ref.1978, arrival date 15 February 2008);
 - 6.8 1000kg (Ref.1981, arrival date 18 February 2008);
 - 6.9 500kg (Ref.1984, arrival date 18 February 2008).
7. Pursuant to Clause 12(b) of the BCA, please:
- 7.1 pay immediately all outstanding amounts due;
 - 7.2 return all Consigned Bullion, including any Consigned Bullion in your possession for which payment has not been received by SG. We will make arrangements for the recovery of this Consigned Bullion (which under clause 12(b)(iii) shall be at your cost).
8. We note that Goldas Kuyumculuk Sanayi Ithalat Ihracat A.S has issued a guarantee of Goldas Kiymetli Madenler Ticaret Anonim Sirketi in favour of Societe Generale dated



16 June 2005. This letter is copied to Goldas Kuyumculuk Sanayi Ithalat Ihracat A.S to notify it that we reserve all our rights to claim against Goldas Kuyumculuk Sanayi Ithalat Ihracat A.S. pursuant to the guarantee.

9. We also reserve all our rights under the BCA and otherwise.

Regards



Societe Generale



SOCIETE GENERALE
Corporate & Investment Banking

Meydan Doviz ve Kıymetli Maden Ticaret A.S.
Istanbul Caddesi Meydan Ishani No. 4/3
Bakirkoy 34710
Istanbul
Turkey

cc: Goldart Holding A.S.
24 Kayalar Sokak Merter
34169
Istanbul
Turkey

4th March 2008

Dear Sirs,

Notice of Default

1. We refer to the Bullion Consignment Agreement ("BCA") made between Societe Generale and Meydan Doviz ve Kıymetli Maden Ticaret A.S. ("Meydan") on 27 April 2005.
2. Clause 8 of the BCA provides as follows:
 8. Custody...
 - (a) All Consigned Bullion will be held on consignment at the vaults of the CONSIGNEE...
 - (b) The CONSIGNEE shall not commingle, deal, sell, use, invest, assign or otherwise dispose of all or any part of the Consigned Bullion..."
3. As a result of several discussions between Societe Generale and Mr Cetin Binalli (who we understand represents Meydan) and a meeting in Paris on 28 February 2008 between Societe Generale and Mr Sedat Yalinkaya (who we also understand represents Meydan) and Mr Cetin Binalli, Societe Generale understand that some or all of the Consigned Bullion has been removed from Meydan's vaults. Our repeated requests to arrange an inspection of the Consigned Bullion in your vaults have been declined, as have our requests for information as to the status of the Consigned Bullion. If Societe Generale's understanding is mistaken, please explain why in writing. In any event immediately arrange for us to have access to your vaults for the purpose of inspecting the Consigned Bullion. We note that if Societe Generale's understanding is correct, this represents a breach of Clause 8 of the BCA.
4. Clause 12(a) of the BCA provides:

"(a) The following events shall be events of default (each an 'Event of Default'):



SOCIETE GENERALE
Corporate & Investment Banking

...(ii) the CONSIGNEE fails to observe or perform any of its obligations under this Agreement.

5. Due to its failure to comply with Clause 8 of the BCA, Meydan have committed an Event of Default under the BCA.

6. Clause 12 goes on to provide:

"(b) In the event of the occurrence of an Event of Default, SG may, forthwith or at anytime thereafter (without prejudice to any other rights which SG may have under this Agreement) by notice in writing to the CONSIGNEE:

... (iii) demand the return at the cost of the CONSIGNEE of all Consigned Bullion."

7. We note that you retain the following amounts of Consigned Bullion:

7.1 450kg (Ref.1935, arrival date 14 January 2008);

7.2 500kg (Ref.1938, arrival date 18 January 2008);

7.3 400kg (Ref.1942, arrival date 21 January 2008);

7.4 500kg (Ref.1964, arrival date 6 February 2008);

7.5 500kg (Ref.1967, arrival date 8 February 2008).

8. Pursuant to Clause 12(b), please return all Consigned Bullion, including any Consigned Bullion in Meydan's possession for which payment has not been received by SG. We will make arrangements for the recovery of this Consigned Bullion (which under clause 12(b)(iii) shall be at your cost).

9. We note that Goldart Holding A.S. has issued a guarantee of Meydan in favour of Societe Generale dated 1 September 2005. This letter is copied to Goldart Holding A.S. to notify it that we reserve all our rights to claim against Goldart Holding A.S. pursuant to the guarantee.

10. We also reserve all our rights under the BCA and otherwise.

Regards

Societe Generale



SOCIETE GENERALE
Corporate & Investment Banking

Goldas LLC
Al Manzar Center
1st Floor
Office No.3
Dubai
UAE

cc: Goldart Holding A.S.
21 Kayaletor Sokak, Marmar
34169
Istanbul
Turkey

4th March 2008

Dear Sirs,

Notice of Default

1. We refer to the Bullion Consignment Agreement ("BCA") made between Societe Generale and Goldas LLC on 27 April 2005.
2. Clause 8 of the BCA provides as follows:
 8. Custody...
 - (a) All Consigned Bullion will be held on consignment at the vaults of the CONSIGNEE...
 - (b) The CONSIGNEE shall not commingle, deal, sell, use, invest, assign or otherwise dispose of all or any part of the Consigned Bullion..."
3. As a result of several discussions between Societe Generale and Mr Cetin Binatli (who we understand represents Goldas LLC) and a meeting in Paris on 28 February 2008 between Societe Generale and Mr Sedat Yalinkaya (who we also understand represents Goldas LLC) and Mr Cetin Binatli, Societe Generale understand that some or all of the Consigned Bullion has been removed from Goldas LLC's vaults. Our repeated requests to arrange an inspection of the Consigned Bullion in your vaults have been declined, as have our requests for information as to the status of the Consigned Bullion. If Societe Generale's understanding is mistaken, please explain why in writing. In any event immediately arrange for us to have access to your vaults for the purpose of inspecting the Consigned Bullion. We note that if Societe Generale's understanding is correct, this represents a breach of Clause 8 of the BCA.
4. Clause 1.2(a) of the BCA provides:

"(a) The following events shall be events of default (each an 'Event of Default'):



SOCIETE GENERALE
Corporate & Investment Banking

...(ii) the CONSIGNEE fails to observe or perform any of its obligations under this Agreement.

5. Due to its failure to comply with Clause 8 of the BCA, Goldas LLC have committed an Event of Default under the BCA.

6. Clause 12 goes on to provide:

"(b) In the event of the occurrence of an Event of Default, SG may, forthwith or at anytime thereafter (without prejudice to any other rights which SG may have under this Agreement) by notice in writing to the CONSIGNEE:

... (iii) demand the return at the cost of the CONSIGNEE of all Consigned Bullion."

7. We note that you retain the following amounts of Consigned Bullion:

7.1 500kg (Ref.1944, arrival date 21 January 2008).

8. Pursuant to Clause 12(b) of the BCA, please return all Consigned Bullion, including any Consigned Bullion in Goldas LLC's possession for which payment has not been received by SG. We will make arrangements for the recovery of this Consigned Bullion (which under clause 12(b)(iii) shall be at your cost).

9. We note that Goldart Holding A.S. has issued a guarantee of Goldas LLC in favour of Societe Generale dated 23 August 2005. This letter is copied to Goldart Holding A.S. to notify it that we reserve all our rights to claim against Goldart Holding A.S. pursuant to the guarantee.

10. We also reserve all our rights under the BCA and otherwise.

Regards

Societe Generale



SOCIETE GENERALE
Corporate & Investment Banking

Goldas Kuyumculuk Sanayi Ithalat Ihracat A.S.
24 Kayalar Sokak
Merter 34010
Istanbul
Turkey

7th March 2008

For attention of Hasan Yalinkaya

By Fax + 90 212 637 4007/8

Dear Sirs,

Notice of Default

1. We refer to three loan agreements between Societe Generale and Goldas Kuyumculuk Sanayi Ithalat Ihracat A.S. under which the amounts below became due and payable on 6 March 2008:

- 1.1 Principal of US\$ 3,770,021.50 and interest of US\$ 161,614.54 (Ref: Email dated 19/07/2006);
- 1.2 Principal of US\$ 3,774,820.00 and interest of US\$ 161,820.24 (Ref: Email dated 28/02/06); and
- 1.3 Principal of US\$ 1,265,935.39 and interest of US\$ 54,268.54 (Ref: Email dated 24/01/07).

The total amount due and payable under the three loan agreements is US\$ 9,188,480.21.

2. As at today, the amount due and payable under each of the loan agreements listed above remains outstanding. This is a formal notification of your default and a request that the sum of US\$ 9,188,480.21 be paid to us forthwith in accordance with your obligations under the loan agreements.

3. We reserve all our rights.

Regards

Edward Pinnell
Risk Division
Societe Generale



(STAMP) MARCH 10, 2008
(STAMP) No. 14544

PEKIN & PEKIN

10 Lamartine Caddesi
Taksim 34437, ISTANBUL
Telephone: +90 (212) 313 35 00
Fax : +90 (212) 313 35 35
+90 (212) 313 35 45
www.pekin-pekin.com

(STAMP)
MINISTRY OF JUSTICE
THE 35TH NOTARY PUBLIC OF BEYOGLU
NOTARY PUBLIC MEHMET BESLIOGLU
Halaskargazi Cad. Unsal Carsisi
No: 236 -288173 Sisi - ISTANBUL
Tel: (212) 248 27 48 - (0212) 248 48 53
Fax: (0212) 231 43 05

March 10, 2008

To the 35th Notary Public of Beyoglu;

Dunning Letter

Drawer : Societe Generale
17 cours Valmy, 92972, Paris La Defense, France

Attorney : Ahmed Pekin, Attorney-at-Law
Gokben Erdem Dirican, Attorney-at-Law.
Ali Gozutok, Attorney-at-Law
Miray Akovafigil, Attorney-at-Law

Drawee : 1. Goldas Kiymetli Madenler Ticareti A.S.
Keresteciler Sitesi, Kayalar Sok. No: 24, Merter, Gungoren, Istanbul

2. Goldas Kuyumculuk Sanayi Ithalat Ihracat A.S. (Guarantor)
Keresteciler Sitesi, Ihlamur Sok. No: 4-6, Merter, Gungoren, Istanbul

(SIGNATURE) (OFFICIAL SEAL) (SIGNATURE)

FIDVAN ALI PATAT
İngilizce Yeminli
Mütercim Tercüman



(STAMP) MARCH 10, 2008
(STAMP) No. 14544

PEKİN & PEKİN

Subject Matter : Dunning letter for the payment in cash and at once of some USD 105,703,343.07 (One hundred and five million and seven hundred and three thousand and three hundred and forty three US Dollars and seven Cents), which is the total amount receivable by Societe Generale, being our Client, from the drawee, to the USD Account with A/C No. 0018701 and SWIFT Code SOGEUS33 with Societe Generale New York of Societe Generale, being our Client, within a period of 7 (Seven) days at latest as of the date of service of this dunning letter.

1. A "Precious Metal Consignment Agreement" (the "Consignment Agreement") was executed by and between Societe Generale, being our Client, and Goldas Kıymetli Madenler Ticareti A.S. ("Goldas Kıymetli Madenler"), being the Drawee, on April 27, 2005 for the sales on consignment basis of the precious metals owned by Societe Generale.
2. Goldas Kuyumculuk Sanayi İthalat İhracat A.S. ("Goldas Kuyumculuk"), being also a Drawee, irrevocably and unconditionally guaranteed through and under the Letter of Guarantee, dated June 16, 2005 that it shall, with the capacity of guarantor, immediately and fully pay any outstanding amount due and payable by Goldas Kıymetli Madenler, being the other Drawee, to Societe Generale.
3. Goldas Kıymetli Madenler, being the Drawee, demanded certain amounts of gold from Societe Generale under the Consignment Agreement, and amounts of invoices issued for the portion of the gold, which was delivered and sold to meet such demands, and the property title of which was so vested in Goldas Kıymetli Madenler, have not been paid to Societe Generale. The total sum of such amounts payable under the said invoices equals to USD 105,703,343.07 (One hundred and five million and seven hundred and three thousand and three hundred and forty three US Dollars and seven Cents).

The said total sum is broken down as follows on respective invoice basis;

> Some USD 735,385,50 payable under the invoice with reference no. 1966-A, issued on February 13, 2008, due and payable on February 15, 2008;

(SIGNATURE) (OFFICIAL SEAL) (SIGNATURE)

FİDVAN ALİ PATAT
İngilizce Yeminli
Müvekkil Tercüman



(STAMP) MARCH 10, 2008
(STAMP) No. 14544

PEKIN & PEKIN

- > Some USD 1,470,771.- payable under the invoice with reference no. 1963-A, issued on February 13, 2008, due and payable on February 15, 2008;
- > Some USD 14,635,425.- payable under the invoice with reference no. 1965-A, issued on February 13, 2008, due and payable on February 15, 2008;
- > Some USD 14,795,375.- payable under the invoice with reference no. 1962-C, issued on February 12, 2008, due and payable on February 15, 2008;
- > Some USD 7,237,737.50.- payable under the invoice with reference no. 1968-B, issued on February 15, 2008, due and payable on February 19, 2008;
- > Some USD 7,265,728.75.- payable under the invoice with reference no. 1968-C, issued on February 15, 2008, due and payable on February 19, 2008;
- > Some USD 14,546,652.75.- payable under the invoice with reference no. 1968-A, issued on February 14, 2008, due and payable on February 19, 2008;
- > Some USD 14,555,450.- payable under the invoice with reference no. 1913-A, issued on February 18, 2008, due and payable on February 19, 2008, plus some USD 14,015.17 accrued interest;
- > Some USD 5,821,860.10.- payable under the invoice with reference no. 1970-A, issued on February 18, 2008, due and payable on February 19, 2008;
- > Some USD 5,815,462.10.- payable under the invoice with reference no. 1970-B, issued on February 18, 2008, due and payable on February 19, 2008;
- > Some USD 5,809,064.10.- payable under the invoice with reference no. 1970-C, issued on February 18, 2008, due and payable on February 19, 2008;
- > Some USD 5,802,666.10.- payable under the invoice with reference no. 1970-D, issued on February 18, 2008, due and payable on February 20, 2008; and
- > Some USD 7,197,750.- payable under the invoice with reference no. 1970-E, issued on February 18, 2008, due and payable on February 20, 2008.

The said invoice amounts have not been paid so far to Societe Generale in spite of numerous requests filed by the same.

(SIGNATURE) (OFFICIAL SEAL) (SIGNATURE)

RİDVAN ALİ PATAT
İngilizce Yeminli
Müjteralm Tercüman



(STAMP)MARCH 10, 2008
(STAMP)No. 14544

PEKIN & PEKIN

Paragraph (i) of Article 12 (a) of the Consignment Agreement provides that "any failure of the Consignee to pay any amount, which may become due and payable under the Agreement," shall constitute an event of default on the side of the consignee.

The drawees have, thus, gone into default under the aforesaid provisions as they have not paid the amounts payable thereby, which have become due under the Consignment Agreement.

4. Therefore, saving any claims, demands and rights of action for the surplus of Societe Generale, we hereby notice and dun Goldas Kıymetli Madenler and Goldas Kuyumculuk, being the Drawee, to the pay in cash and at once of some USD 105,703,343.07 (One hundred and five million and seven hundred and three thousand and three hundred and forty three US Dollars and seven Cents), which is the total amount receivable by Societe Generale, being our Client, from the drawee under the aforementioned invoices, to the USD Account with A/C No. 0018701 and SWIFT Code SOGEUS33 with Societe Generale New York of Societe Generale, being our Client, within a period of 7 (Seven) days at latest as of the date of service of this dunning letter, and notify the same that, unless such amount is not paid, any civil and criminal legal remedies available shall be sought against the Drawee.

Attorney of Societe Generale, the Drawer
Ahmed Pekin
Attorney-at-Law
(SIGNATURE)

Dear Esteemed Notary Public; we hereby kindly request one copy of this notice, issued in four copies, to be served to Goldas Kıymetli Madenler and Goldas Kuyumculuk, being the Drawees, via *ALO POSTA* for its urgent nature, one copy of the same to be retained at your office and one of copy thereof, bearing the proof of service, to be delivered to our party.

(SIGNATURE) (OFFICIAL SEAL) (SIGNATURE)

RİDVAN ALİ PATAT
İngilizce Yeminli
Mütercim Tercüman

PEKİN & PEKİN

TEKİR
ADAMET
PEKİN & PEKİN
MADENLER
TİCARETİ A.Ş.
Keresteciler Sitesi, Kayalar Sok. No:24, Merter, Güngören, İstanbul
Tic. Sic. No: 271100
Vergi Sic. No: 271100
Tic. Sic. No: 271100
Vergi Sic. No: 271100
Tic. Sic. No: 271100
Vergi Sic. No: 271100
Tic. Sic. No: 271100
Vergi Sic. No: 271100

10 Lamartine Caddesi
Taksim 34437, İSTANBUL
Telephone: +90 (212) 313 35 00
Fax : +90 (212) 313 35 35
+90 (212) 313 35 45
www.pekin-pekin.com



10 Mart 2008

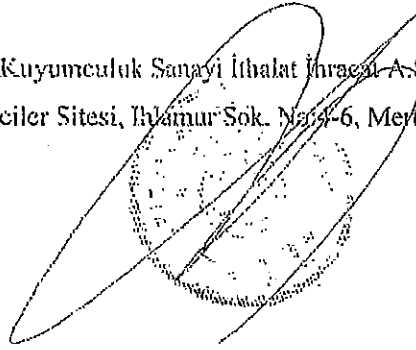
Beyoğlu 35. Noterliği'ne;

İhtarnamedir.

İhtar Eden : Societe Generale
17 cours Valmy, 92972, Paris La Defense, Fransa

Vekilleri : Avukat Ahmed Pekin,
Avukat Gökben Erdem Dirican,
Avukat Ali Güzitok,
Avukat Miray Akovalgil.

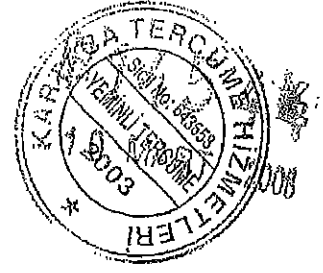
İhtar Edilenler : 1. Goldaş Kıymetli Madenler Ticareti A.Ş.
Keresteciler Sitesi, Kayalar Sok. No:24, Merter, Güngören, İstanbul
2. Goldaş Kuyumculuk Sanayi İthalat İhracat A.Ş. (Garantör)
Keresteciler Sitesi, İhlamur Sok. No:4-6, Merter, Güngören, İstanbul



(Handwritten signature)

YILDIZAN ALİ PATAT
İngilizce Yeminli
Mütercim Tercüman

PEKİN & PEKİN



Konu : Müvekkilimiz Societe Generale'in ihtar edilenlerden alacaklı olduğu toplam 105.703.343,07.-ABD Doları'nın (Yüzbeşmilyon yediyüzüçbin üçyüzkırkçuk Amerika Birleşik Devletleri Doları ve Yedi Sent), işbu ihtarnamenin tebliğ tarihinden itibaren en geç 7 (Yedi) gün içerisinde müvekkilimiz Societe Generale'in, Societe General New York nezdindeki, Swift: SOGEUS33. A/C 0018701 numaralı ABD Doları hesabına nakden ve defaten ödenmesine dair ihtarname dir.

1. Müvekkilimiz Societe Generale ile ihtar edilen Goldaş Kıymetli Madenler Ticareti A.Ş. ("**Goldaş Kıymetli Madenler**") arasında, Societe Generale'e ait kıymetli madenlerin konsinye olarak satışına ilişkin 27 Nisan 2005 tarihli bir "Kıymetli Maden Konsinye Sözleşmesi" ("**Konsinye Sözleşmesi**") akdedilmiştir.
2. İhtar edilenlerden Goldaş Kuyumculuk Sanayi İthalat İhracat A.Ş. ("**Goldaş Kuyumculuk**"), 16 Haziran 2005 tarihli Garanti Taahhüdü ile garantör sıfatıyla, diğer ihtar edilen Goldaş Kıymetli Madenler'in Societe Generale'e borçlu olduğu her türlü meblağı gayrikabulü rücu ve koşulsuz olarak Societe Generale'e tam ve derhal ödemeyi garanti etmiştir.
3. Konsiyeye Sözleşmesi uyarınca ihtar edilen Goldaş Kıymetli Madenler, Societe Generale'den belirli miktarlarda altın talebinde bulunmuş olup, bu taleplere istinaden gönderilen altınların satışı yapılarak mülkiyeti Goldaş Kıymetli Madenler'e geçen kısmı için düzenlenen fatura bedelleri bugüne kadar Societe Generale'e ödenmemiştir. Bu faturalar altında ödenmeyen fatura bedelleri toplamı 105.703.343,07.-ABD Doları'dır (Yüzbeşmilyon yediyüzüçbin üçyüzkırkçuk Amerika Birleşik Devletleri Doları ve Yedi Sent).

Bu toplam meblağ:

- 13 Şubat 2008 düzenleme tarihli, 1966-A referans nolu, 15 Şubat 2008 vadeli, 735.385,50.-ABD Doları bedelli,

2

AIDVAN ALI PATAT
İngilizce Yeminli
Müvekkil Tercüman

PEKİN & PEKİN



- 13 Şubat 2008 düzenleme tarihli, 1963-A referans nolu, 15 Şubat 2008 vadeli, 1.470.771.-ABD Doları bedelli,
- 13 Şubat 2008 düzenleme tarihli, 1965-A referans nolu, 15 Şubat 2008 vadeli, 14.635.425.-ABD Doları bedelli,
- 12 Şubat 2008 düzenleme tarihli, 1962-C referans nolu, 15 Şubat 2008 vadeli, 14.795.375.-ABD Doları bedelli,
- 15 Şubat 2008 düzenleme tarihli, 1968-B referans nolu, 19 Şubat 2008 vadeli, 7.237.737,50.-ABD Doları bedelli,
- 15 Şubat 2008 düzenleme tarihli, 1968-C referans nolu, 19 Şubat 2008 vadeli, 7.265.728,75.-ABD Doları bedelli,
- 14 Şubat 2008 düzenleme tarihli, 1968-A referans nolu, 19 Şubat 2008 vadeli, 14.546.652,75.-ABD Doları bedelli,
- 14.015,17.- ABD Doları işlemiş faizi ile 18 Şubat 2008 düzenleme tarihli, 1913-A referans nolu, 19 Şubat 2008 vadeli, 14.555.450.-ABD Doları bedelli,
- 18 Şubat 2008 düzenleme tarihli, 1970-A referans nolu, 19 Şubat 2008 vadeli, 5.821.860,10.-ABD Doları bedelli,
- 18 Şubat 2008 düzenleme tarihli, 1970-B referans nolu, 19 Şubat 2008 vadeli, 5.815.462,10.-ABD Doları bedelli,
- 18 Şubat 2008 düzenleme tarihli, 1970-C referans nolu, 19 Şubat 2008 vadeli, 5.809.064,10.-ABD Doları bedelli,
- 18 Şubat 2008 düzenleme tarihli, 1970-D referans nolu, 20 Şubat 2008 vadeli, 5.802.666,10.-ABD Doları bedelli,
- 18 Şubat 2008 düzenleme tarihli, 1970-E referans nolu, 20 Şubat 2008 vadeli, 7.197.750.-ABD Doları bedelli

faturalardan oluşmaktadır. Söz konusu fatura bedelleri Societe General'in müteaddit taleplerine rağmen bugüne kadar Societe Generale'ye ödenmemiştir.

RİDVAN ALİ PATAT
İngilizce Yeminli
Mütercim Tercüman

PEKİN & PEKİN



Konsinye Sözleşmesi'nin 12 (a) maddesinin (i) fıkrası ile, "Konsinye Alıcısının Sözleşme kapsamında vadesi gelen her hangi bir tutarı ödemesi" konsinye alıcısının temerrüt halı olarak düzenlenmiştir.

İhtar edilenler, Konsinye Sözleşmesi uyarınca vadesi gelmiş borçlarını ödemediklerinden, anılan hüküm uyarınca temerrüde düşmüşlerdir.

- O bakımdan, Societe Generale'in fazlaya dair her türlü iddia, talep ve dava hakları saklı kalmak kaydı ile, ihtar edilenler Goldaş Kıymetli Madenler ve Goldaş Kuyumculuk'a; Societe Generale'in yukarıda belirtilen faturalar uyarınca alacaklı olduğu toplam 105.703.343,07.-ABD Doları'nın (Yüzbeşmilyon yediyüzüçbin üçyüzkırkçüç Amerika Birleşik Devletleri Doları ve Yedi Sent), işbu ihtarnamenin tebliğ tarihinden itibaren en geç 7 (Yedi) gün içerisinde müvekkilimiz Societe Generale'in, Societe General New York nezdindeki Swift: SOGEUS33, A/C 0018701 numaralı ABD Doları banka hesabına nakden ve defaten ödenmesini, aksi takdirde ihtar edilenler aleyhinde hukuki ve cezai yasa yollarına başvurulacağını ihtaren bildiririz.

İhtar Eden
Societe Generale
Vekili
Ahmed Pekin
Avukat

Sayın Noter, dört nüsha olarak düzenlenen işbu ihtarnamenin işin aciliyetine binaen Alo Posta Servisi vasıtasıyla ihtar edilenler Goldaş Kıymetli Madenler ve Goldaş Kuyumculuk'a tebliğini, bir nüshasının Daireniz'de saklanması ve tebliğ serhini havi bir nüshasının da tarafımıza iadesini saygı ile dileriz.

RIDVAN ALI PATAT
İngilizce Yeminli
Tercüman

PEKIN & PEKIN

(STAMP) MARCH 10,2008

(STAMP) No. 14545

Lamartine Caddesi 10

Taksim 34437, İSTANBUL

Telephone: +90 (212) 313 35 00

Fax: +90 (212) 313 35 35

+90 (212) 313 35 45

www.pekin-pekin.com

(STAMP)

T.C. Ministry of Justice

35th Notary Public of Beyoğlu

Notary Public Mehmet Beşlioğlu

Halasgargazi Cad. Ünsal Çarşısı

No: 236 – 288173 Şişli İstanbul

Tel: (212) 248 27 48 – (0212) 248 48 53

Fax: (0212) 231 43 05

March 10, 2008

To the 35th Notary Public of Beyoğlu;

Dunning Letter

Drawer:

Societe Generale

17 cours Valmy, 92972, Paris La Defense, France

Attorneys:

Ahmed Pekin, Attorney-at-Law

Gökben Erdem Dirican, Attorney-at-Law

Ali Gözütok, Attorney-at-Law,

Miray Akovalgil, Attorney-at-Law

Drawees:

Goldaş Kuyumculuk Sanayi İthalat İhracat A.Ş. (Guarantor)

Keresteciler Sitesi, İhlamur Sok. No:4-6, Merter, Güngören, İstanbul

Subject:

Dunning letter for the immediate notification of the addresses of the location of total 3.250 (Threethousandtwohundredfifty) kilogram gold sent to the drawee by Societe Generale pursuant to "Precious Metal Consignment Agreement" dated April, 27th 2005, return of the said purchases to Societe Generale completely within 7 (seven) days at the latest from the date of serving this dunning letter, provided that the expenses will be borne by the drawee.

(SIGNATURE) (OFFICIAL SEAL) (SIGNATURE)



(STAMP) MARCH 10,2008
(STAMP) No. 14545

PEKIN & PEKIN

1. A "Precious Metal Consignment Agreement" (the "Consignment Agreement") was executed by and between Societe Generale, being our Client, and Goldaş Kuyumculuk Sanayi İthalat İhracat A.Ş. ("Goldaş Kuyumculuk"), being the Drawee, on April 27, 2005 for sales on consignment basis of the precious metals owned by Societe Generale.
2. Goldaş Kuyumculuk, being the Drawee, demanded certain amounts of gold from Societe General under the Consignment agreement, and amounts of invoices issued for the portion of the gold, which was delivered and sold to meet such demands, and the property title of which was so vested in Goldaş Kuyumculuk, have not been paid to Societe Generale. The total sum of such amounts payable under the said invoice equals to USD 23,153,611.31 (Twenty three million and one hundred and fifty three thousand and six hundred and eleven US Dollars and Thirty one Cents).

Paragraph (i) of Article 12(a) of the Consignment Agreement provides that "any failure of the Consignee to pay any amount, which may become due and payable under the Agreement," shall constitute an event of default on the side of the consignee.

The drawee has, thus, gone into default under the foresaid provisions as it has not paid the amounts payable, thereby, which have become due under the Consignment Agreement.

3. Article 12(b) of the Consignment Agreement provides that;

"In the event of a default SG (Societe Generale), immediately or or at another time (provided that the other rights of SG to remain reserved under this Agreement), by notifying the consignee; (i) may not afterwards more Shipment; and/or (ii) demand the payment of all the sums unpaid which are accrued but not yet due; and/or (iii) may demand the return of all Consignment Precious Metals, provided that the expenses belong to consignee."

(SIGNATURE) (OFFICIAL SEAL) (SIGNATURE)



(STAMP) MARCH 10,2008

(STAMP) No. 14545

PEKIN & PEKIN

provision is the ruler. Therefore in the event of the failure of the drawee to meet its obligation of payment, the consignment precious metals owned by Societe Generale sent to the drawee in the scope of the said Agreement, it is clear that Societe General has the right to demand their return provided that the expenses shall be borne by the drawee.

Pursuant to 12(b) article of the said Agreement, it is clear that it is necessary return total 3.250 (three thousand two hundred fifty) kilogram gold of which their bullion and box numbers and their quantity and weights are listed between Annex 1 and Annex 6 to Societe Generale is necessary.

This total amount is composed of;

- 1.000 kg gold with reference no. 1924 delivered on January, 7th 2008,
- 450 kg gold with reference no. 1931 delivered on January, 9th 2008,
- 500 kg gold with reference no. 1954 delivered on January, 28th, 2008,
- 500 kg gold with reference no. 1960 delivered on February, 1st 2008,
- 300 kg gold with reference no. 1974 delivered on February, 13th 2008,
- 500 kg gold with reference no. 1980 delivered on February, 18th 2008,

to the drawee.

4. In that respect, saving any claims, demands and rights of action for the surplus of Societe Generale, we hereby notice and dun Goldas Kuyumculuk, being the Drawee, ;

- (a) To inform Societe Generale immediately in writing with the address where total 3.250 (three thousand two hundred fifty) kilogram gold of which their bullion and box numbers and their quantity and weights are listed between Annex 1 and Annex 6 that belong to Societe Generale and sent to the drawee by Societe Generale in the scope of "Precious Metal Consignment Agreement" dated April, 27th 2005,

(SIGNATURE) (OFFICIAL SEAL) (SIGNATURE)



(STAMP) MARCH 10,2008

(STAMP) No. 14545

PEKIN & PEKIN

(b) To return total 3.250 (Threethousandtwohundredfifty) kilogram to Societe Generale completely within 7 (seven) days at the latest from the date of serving this dunning letter, provided that the expenses will be borne by the drawee.

and notify the same that, otherwise, we inform you that civil and criminal remedies available shall be sought against the Drawee.

Attorney of Societe Generale, the Drawer
Ahmed Pekin
Attorney-at-Law
(SIGNATURE)

Dear Esteemed Notary Public, we hereby kindly request one copy of this notice, issued in three copies, to be served to Goldaş Kuyumculuk, being the Drawee, via *ALO POSTA* for its urgent nature, one copy of the same to be retained at your office and one of the copy thereof, bearing the proof of service, to be delivered to our party.

(SIGNATURE) (OFFICIAL SEAL) (SIGNATURE)



İşbu belge taratmadan
.....'ye tercüme edildiğini beyan ederim.
Noter Yeminli Mütercimi
SUNAY AVDAKAN

PEKİN & PEKİN

Y. C. ADLİT BAKANLIK
BEYOĞLU 35. NO LİSANS
NOTER MURAT BEYOĞLU
MURAT BEYOĞLU Caddesi, Beşiktaş, İstanbul
No: 235 - 237, Beşiktaş, İstanbul
Tel: (0212) 211 43 05
Faks: (0212) 211 43 05

10 MART 2008
Lamartine Caddesi 10
Taksim 34437, İSTANBUL
Telephone: +90 (212) 313 35 00
Fax : +90 (212) 313 35 35
+90 (212) 313 35 45
www.pekin-pekin.com

10 Mart 2008

Beyoğlu 35. Noterliği'ne,

İhtarnamedir.

İhtar Eden : Societe Generale
17 cours Valmy, 92972, Paris La Defense, Fransa

Vekilleri : Avukat Ahmed Pekin,
Avukat Gökben Erdem Dirican,
Avukat Ali Gözütok,
Avukat Miray Akovalgil.

İhtar Edilen : Goldaş Kuyumculuk Sanayi İthalat İhracat A.Ş.
Keresteciler Sitesi, İhlamur Sok. No:4-6, Merter, Güngören, İstanbul

Konu : 27 Nisan 2005 tarihli "Kıymetli Maden Konsinye Sözleşmesi" uyarınca Societe Generale tarafından ihtar edilene gönderilen toplam 3.250 (Üçbin ikiyüzelli) kilogram altının bulunduğu adresinin derhal Societe Generale'e yazılı olarak bildirilerek, söz konusu altınların işbu ihtarnamenin tebliğ tarihinden itibaren en geç 7 (Yedi) gün içerisinde, masrafları ihtar edilene ait olmak üzere, eksiksiz olarak Societe Generale'e iade edilmesine ilişkin ihtarnamedir.



PEKİN & PEKİN

№ 14545
10 MART 2008

1. Müvekkilimiz Societe Generale ile ihtar edilen Goldaş Kuyumculuk Sanayi İthalat İhracat A.Ş. ("Goldaş Kuyumculuk") arasında, Societe Generale'e ait kıymetli madenlerin konsinye olarak satışına ilişkin 27 Nisan 2005 tarihli bir "Kıymetli Maden Konsinye Sözleşmesi" ("Konsinye Sözleşmesi") akdedilmiştir.
2. Konsinye Sözleşmesi uyarınca ihtar edilen, Societe Generale'den belirli miktarlarda altın talebinde bulunmuş olup, bu taleplere istinaden gönderilen altınların satışı yapılarak mülkiyeti Goldaş Kuyumculuk'a geçen kısmı için düzenlenen fatura bedelleri bugüne kadar Societe Generale'e ödenmemiştir. Bu faturalar altında ödenmeyen fatura bedelleri toplamı 23.153.611,31.-ABD Doları'dır (Yirmüçmilyon yüzelliüçbin altıyüzonbir Amerika Birleşik Devletleri Doları ve Otuzbir Sent).

Konsinye Sözleşmesi'nin 12 (a) maddesinin (i) fıkrası uyarınca, "Konsinye Alıcısının Sözleşme kapsamında vadesi gelen her hangi bir tutarı ödememesi" konsinye alıcısının temerrüt hali olarak düzenlenmiştir.

İhtar edilen, Konsinye Sözleşmesi uyarınca vadesi gelmiş borçlarını ödemediğinden, anılan hüküm uyarınca temerrüde düşmüştür.

3. Konsinye Sözleşmesi'nin 12. maddesinin (b) bendi;

"Bir Temerrüt Halinin gerçekleşmesi durumunda SG (Societe Generale), derhal veya daha sonraki herhangi bir zamanda (SG'nin işbu Sözleşme kapsamında sahip olabileceği diğer haklar saklı kalmak üzere) konsinye alıcısına yazılı ihbarda bulunmak suretiyle;(i) daha fazla Sevkiyat yapmayabilir; ve/veya (ii) tahakkuk etmiş ancak vadesi henüz gelmemiş ödenmeyen tüm meblağların derhal ödenmesini talep edebilir; ve/veya (iii) tüm Konsinye Kıymetli Madenlerin, masrafları konsinye alıcısına ait olmak üzere, iadesini talep edebilir."



PEKİN & PEKİN

№ 14545
10 MART 2008

hükümünü amirdir. Dolayısıyla, ihtar edilenin ödeme yükümlülüğünü yerine getirmemesi halinde, Societe Generale'in, anılan Sözleşme kapsamında ihtar edilene gönderdiği ve mülkiyeti Societe Generale'e ait olan konsinye kıymetli madenlerin, masrafları ihtar edilene ait olmak üzere, iadesini talep etme hakkını haiz olduğu açıktır.

Anılan Sözleşme'nin 12. maddesinin (b) bendi uyarınca, Ek 1 ile Ek 6 arasında külçe ve kutu numaraları ile miktar ve ağırlıkları listelenen toplam 3.250 (Üçbin ikiyüzelli) kilogram altının Societe Generale'e iade edilmesi gerektiği açıktır.

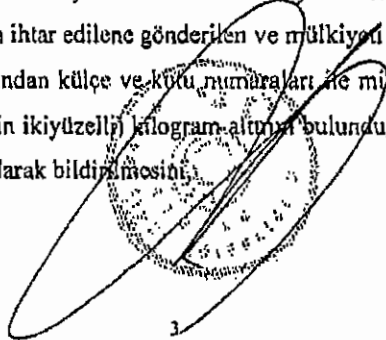
Bu toplam meblağ, ihtar edilene yapılan;

- 7 Ocak 2008 tarihinde teslim edilen, 1924 referans nolu, 1.000 kg altın,
- 9 Ocak 2008 tarihinde teslim edilen, 1931 referans nolu, 450 kg altın,
- 28 Ocak 2008 tarihinde teslim edilen, 1954 referans nolu, 500 kg altın,
- 1 Şubat 2008 tarihinde teslim edilen, 1960 referans nolu, 500 kg altın,
- 13 Şubat 2008 tarihinde teslim edilen, 1974 referans nolu, 300 kg altın,
- 18 Şubat 2008 tarihinde teslim edilen, 1980 referans nolu, 500 kg altın

teslimatlarından oluşmaktadır.

4. O bakımdan, Societe Generale'in fazlaya dair her türlü iddia, talep ve dava hakları saklı kalmak kaydı ile ihtar edilen Goldaş Kuyumculuk'a;

- (a) 27 Nisan 2005 tarihli "Kıymetli Maden Konsinye Sözleşmesi" kapsamında Societe Generale tarafından ihtar edilene gönderilen ve mülkiyeti Societe Generale'e ait olan, Ek 1 ile Ek 6 arasından külçe ve kutu numaraları ile miktar ve ağırlıkları listelenen toplam 3.250 (Üçbin ikiyüzelli) kilogram altının bulunduğu adreslerin derhal Societe Generale'e yazılı olarak bildirilmesini,



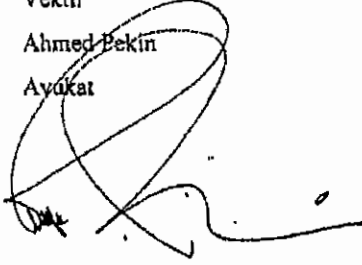
PEKİN & PEKİN

№-14545
10 MART 2008

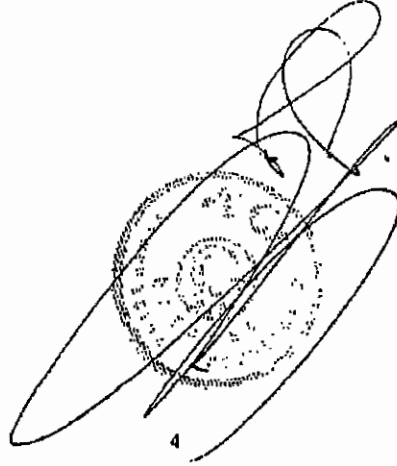
(b) Mülkiyeti Societe Generale'e ait toplam 3.250 (Üçbin ikiyüzelli) kilogram altının işbu ihtarnamenin tebliğ tarihinden itibaren en geç 7 (Yedi) gün içerisinde, masrafları ihtar edilene ait olmak üzere, eksiksiz olarak Societe Generale'e iade edilmesini

aksi takdirde ihtar edilen aleyhinde hukuki ve cezai yasa yollarına başvurulacağını ihtaren bildiririz.

İhtar Eden
Societe Generale
Vekili
Ahmed Pekin
Avukat



Sayın Noter, üç nüsha olarak düzenlenen işbu ihtarnamenin işin aciliyetine binaen Alo Posta Servisi vasıtasıyla ihtar edilen Goldaş Kuyumculuk'a tebliğini, bir nüshasının dairenizde saklanması ve tebliğ şerhini havi bir nüshasının da tarafımıza iadesini saygı ile dileriz.



(STAMP) MARCH 10 2008
(STAMP) No. 14546



PEKIN & PEKIN

10 Lamartine Caddesi
Taksim 34437, ISTANBUL
Telephone: +90 (212) 313 35 00
Fax : +90 (212) 313 35 35
+90 (212) 313 35 45
www.pekin-pekin.com

(STAMP)
MINISTRY OF JUSTICE
THE 35TH NOTARY PUBLIC OF BEYOGLU
NOTARY PUBLIC MEHMET BESLIOGLU
Halaskargazi Cad. Unsal Carsisi
No: 236 - 288173 Sisli - ISTANBUL
Tel: (212) 248 27 48 - (0212) 248 48 53
Fax: (0212) 231 43 05

March 10, 2008

To the 35th Notary Public of Beyoglu;

Dunning Letter

Drawer : Societe Generale
17 cours Valmy, 92972, Paris La Defense, France

Attorney : Ahmed Pekin, Attorney-at-Law
Gokben Erdem Dirican, Attorney-at-Law
Ali Gozutok, Attorney-at-Law
Miray Akovaligil, Attorney-at-Law

Drawee : Goldas Kuyumculuk Sanayi Ithalat Ihracat A.S.
Keresteciler Sitesi, Ihlamur Sok. No: 4-6, Merter, Gungoren, Istanbul

Subject Matter : Dunning letter for the payment in cash and at once of some USD 23,153,611.31 (Twenty three million and one hundred and fifty three thousand and six hundred and eleven US Dollars and thirty one Cents), which is the total amount receivable by Societe Generale, being our Client, from the drawee, to the USD Account with A/C No. 0018701 and SWIFT Code SOGEUS33 with Societe Generale New York of Societe Generale, being our Client, within a period of 7 (Seven) days at latest as of the date of service of this dunning letter.

(SIGNATURE) (OFFICIAL SEAL) (SIGNATURE)

RIDVAN ALI PATAT
İngilizce Yeminli
Mütercim Tercüman



(STAMP) MARCH 10, 2008
(STAMP) No. 14546

PEKIN & PEKIN

1. A "Precious Metal Consignment Agreement" (the "Consignment Agreement") was executed by and between Societe Generale, being our Client, and Goldas Kuyumculuk Sanayi İthalat İhracat A.S. ("Goldas Kuyumculuk"), being the Drawee, on April 27, 2005 for sales on consignment basis of the precious metals owned by Societe Generale.
2. Goldas Kuyumculuk, being the Drawee, demanded certain amounts of gold from Societe General under the Consignment Agreement, and amounts of invoices issued for the portion of the gold, which was delivered and sold to meet such demands, and the property title of which was so vested in Goldas Kuyumculuk, have not been paid to Societe Generale. The total sum of such amounts payable under the said invoices equals to USD 23,153,611.31 (Twenty three million and one hundred and fifty three thousand and six hundred and eleven US Dollars and thirty one Cents).

The said total sum is broken down as follows on respective invoice basis;

- > Some USD 8,637,300 payable under the invoice with reference no. 1916-B, issued on February 13, 2008, due and payable on February 15, 2008, plus some USD 11,876.31 accrued interest; and
- > Some USD 14,491,470.- payable under the invoice with reference no. 1919-A, issued on February 19, 2008, due and payable on February 20, 2008, plus some USD 12,965.- accrued interest.

The said invoice amounts have not been paid so far to Societe Generale in spite of numerous requests filed by the same.

Paragraph (i) of Article 12 (a) of the Consignment Agreement provides that "any failure of the Consignee to pay any amount, which may become due and payable under the Agreement," shall constitute an event of default on the side of the consignee.

The drawee has, thus, gone into default under the aforesaid provisions as it has not paid the amounts payable thereby, which have become due under the Consignment Agreement.

(SIGNATURE) (OFFICIAL SEAL) (SIGNATURE)

RİDVAN ALLPATAT
İngilizce Yeminli
Mütercim Tercüman



(STAMP)MARCH 10, 2008
(STAMP)No. 14546

PEKIN & PEKIN

3. Therefore, saving any claims, demands and rights of action for the surplus of Societe Generale, we hereby notice and dun Goldas Kuyumculuk, being the Drawee, to the pay in cash and at once of some USD 23,153,611.31 (Twenty three million and one hundred and fifty three thousand and six hundred and eleven US Dollars and thirty one Cents), which is the total amount receivable by Societe Generale, being our Client, from the drawee under the aforementioned invoices, to the USD Account with A/C No. 0018701 and SWIFT Code SOGEUS33 with Societe Generale New York of Societe Generale, being our Client, within a period of 7 (Seven) days at latest as of the date of service of this dunning letter, and notify the same that, unless such amount is paid, any civil and criminal legal remedies available shall be sought against the Drawee.

Attorney of Societe Generale, the Drawer
Ahmed Pekin
Attorney-at-Law
(SIGNATURE)

Dear Esteemed Notary Public; we hereby kindly request one copy of this notice, issued in triplicate copies, to be served to Goldas Kuyumculuk, being the Drawee, via *ALO POSTA* for its urgent nature, one copy of the same to be retained at your office and one of copy thereof, bearing the proof of service, to be delivered to our party.

(SIGNATURE) (OFFICIAL SEAL) (SIGNATURE)

ERIDVAN ALI PATAT
İngilizce Yeminli
Mütercim Tercüman

PEKİN & PEKİN

PEKİN & PEKİN
MÜHÜR
SİGİL NO: 643658
10 LAMARTINE CADDESİ
TAKSİM 34437 İSTANBUL
TELEFON: +90 (212) 313 35 00
FAX: +90 (212) 313 35 33
+90 (212) 313 35 45
WWW.PEKİN-PEKİN.COM

10 Lamartine Caddesi
Taksim 34437 İSTANBUL
Telephone: +90 (212) 313 35 00
Fax : +90 (212) 313 35 33
+90 (212) 313 35 45
www.pekin-pekin.com

10 Mart 2008

Beyoğlu 35. Noterliği'ne;

İhtarnamedir.

İhtar Eden : Societe Generale
17 cours Valmy, 92972, Paris La Defense, Fransa

Vekilleri : Avukat Ahmed Pekin,
Avukat Gökben Erdem Dirican,
Avukat Ali Gözütok,
Avukat Miray Akovalgil.

İhtar Edilen : Goldaş Kuyumculuk Sanayi İthalat İhracat A.Ş.
Keresteciler Sitesi, İhlamur Sok. No:4-6. Merter, Güngören, İstanbul

Konu : Müvekkilimiz Societe Generale'in ihtar edilenden alacaklı olduğu toplam 23.153.611,31.-ABD Doları'nın (Yirmiüçmilyon yüzellüçbin altıyüzonbir Amerika Birleşik Devletleri Doları ve Otuzbir Sent), işbu ihtarnamenin tebliğ tarihinden itibaren en geç (Yedi) gün içerisinde müvekkilimiz Societe Generale'in Societe General New York nezdindeki, Swift: SOGEUS33, A/C 0018704 numaralı ABD Doları hesabına nakde ve defaten ödenmesine dair ihtarname

FIDVAN ALI PATAT
İngilizce Yeminli
Mütekemmül Tercüman

PEKİN & PEKİN



№ 14546

1. Müvekkilimiz Societe Generale ile ihtar edilen Goldaş Kuyumculuk Sanayi İthalat İhracat A.Ş. ("**Goldaş Kuyumculuk**") arasında, Societe Generale'e ait kıymetli madenlerin konsinye olarak satışına ilişkin 27 Nisan 2005 tarihli bir "Kıymetli Maden Konsinye Sözleşmesi" ("**Konsinye Sözleşmesi**") akdedilmiştir.
2. Konsinye Sözleşmesi uyarınca ihtar edilen Goldaş Kuyumculuk, Societe Generale'den belirli miktarlarda altın talebinde bulunmuş olup, bu taleplere istinaden gönderilen altınların satışı yapılarak mülkiyeti Goldaş Kuyumculuk'a geçen kısmı için düzenlenen fatura bedelleri bugüne kadar Societe Generale'e ödenmemiştir. Bu faturalar altında ödenmeyen fatura bedelleri toplamı 23.153.611,31.-ABD Doları'dır (Yirmidüçmilyon yüzelliüçbin altıyüzonbir Amerika Birleşik Devletleri Doları ve Otuzbir Sent).

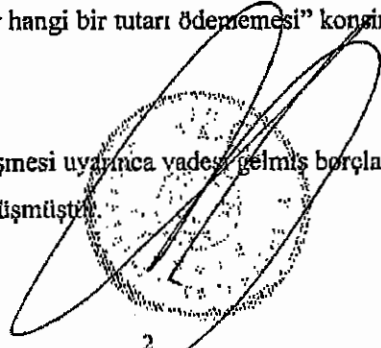
Bu toplam meblağ;

- 11.876,31.-ABD Doları işlemiş faizi ile 13 Şubat 2008 düzenleme tarihli, 1916-B referans nolu, 15 Şubat 2008 vadeli, 8.637.300.-ABD Doları bedelli,
- 12.965.-ABD Doları işlemiş faizi ile 19 Şubat 2008 düzenleme tarihli, 1919-A referans nolu, 20 Şubat 2008 vadeli, 14.491.470.-ABD Doları bedelli

faturalardan oluşmaktadır. Söz konusu fatura bedelleri Societe General'in müteaddit taleplerine rağmen bugüne kadar Societe Generale'e ödenmemiştir.

Konsinye Sözleşmesi'nin 12 (a) maddesinin (i) fıkrası ile, "Konsinye Alıcısının Sözleşme kapsamında vadesi gelen her hangi bir tutarı ödememesi" konsinye alıcısının temerrüt hali olarak düzenlenmiştir.

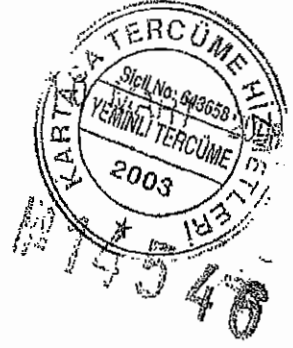
İhtar edilen, Konsinye Sözleşmesi uyarınca vadesi gelmiş borçlarını ödemediğinden, anılan hüküm uyarınca temerrüde düşmüştür.



(Handwritten signature)

RİDVAN ALİ PATAT
İngilizce-Yerli
Müvekkil Tercüman

PEKİN & PEKİN



3. O bakımdan, Societe Generale'in fazlaya dair her türlü iddia, talep ve dava hakları saklı kalmak kaydı ile, ihtar edilen Goldaş Kuyumculuk'a; Societe Generale'in yukarıda belirtilen faturalar uyarınca alacağı olduğu toplam 23.153.611,31.-ABD Doları'nın (Yirmüçmilyon yüzelliüçbin altıyüzonbir Amerika Birleşik Devletleri Doları ve Otuzbir Sent). işbu ihtarnamenin tebliğ tarihinden itibaren en geç 7 (Yedi) gün içerisinde müvekkilimiz Societe Generale'in, Societe General New York nezdindeki. Swift: SOGEUS33, A/C 0018701 numaralı ABD Doları hesabına nakden ve defaten ödenmesini. aksi takdirde ihtar edilen aleyhinde hukuki ve cezai yasa yollarına başvurulacağını ihtarlen bildiririz.

İhtar Eden

Societe Generale

Vekili

Ahmed Pekin

Avukat

Sayın Noter, üç nüsha olarak düzenlenen işbu ihtarnamenin işin aciliyetine binaen Alo Posta Servisi vasıtasıyla ihtar edilen Goldaş Kuyumculuk'a tebliğini, bir nüshasının Daireniz'de saklanması ve tebliğ şerhini havi bir nüshasının da tarafımıza iadesini saygı ile dileriz.

RIDVAN ALI PATAT
İngilizce Yeminli
Mütercim Tercüman

PEKİN & PEKİN

Noterlik Hizmetleri
Müd. Av. Ahmet Pekin
Müd. Av. Gökben Erdem Dirican
Müd. Av. Ali Gözütok
Müd. Av. Miray Akovağgil
Telsiz: (0212) 313 35 46
Faks: (0212) 313 35 45

№ 14546 10 MART 2008

10 Lamartine Caddesi
Taksim 34437, İSTANBUL
Telephone: +90 (212) 313 35 00
Fax : +90 (212) 313 35 35
+90 (212) 313 35 45
www.pekin-pekin.com

10 Mart 2008

Bayoğlu 35. Noterliği'ne;

İhtarnamedir.

İhtar Eden : Societe Generale
17 cours Valmy, 92972, Paris La Defense, Fransa

Vekilleri : Avukat Ahmed Pekin,
Avukat Gökben Erdem Dirican,
Avukat Ali Gözütok,
Avukat Miray Akovağgil.

İhtar Edilen : Goldaş Kuyumculuk Sanayi İthalat İhracat A.Ş.
Keresteciler Sitesi, İhlarnur Sok. No:4-6, Merter, Güngören, İstanbul

Konu : Müvekkilimiz Societe Generale'in ihtar edilenden alacaktır olduğu toplam 23.153.611,31.-ABD Doları'nın (Yirmüçmilyon yüzellüçbin altıyüzonbir Amerika Birleşik Devletleri Doları ve Otuzbir Sent), işbu ihtarnamenin tebliğ tarihinden itibaren en geç (Yedi) gün içerisinde müvekkilimiz Societe Generale'in, Societe Genéral New York nezdindeki, Swift: SOGEUS33, A/C 0018702 numaralı ABD Doları hesabına nakden ve defaten ödennesine dair ihtarnamedir.

PEKİN & PEKİN

10 MART 2008

№ 14546

1. Müvekkilimiz Societe Generale ile ihtar edilen Goldaş Kuyumculuk Sanayi İthalat İhracat A.Ş. ("**Goldaş Kuyumculuk**") arasında, Societe Generale'e ait kıymetli madenlerin konsinye olarak satışına ilişkin 27 Nisan 2005 tarihli bir "**Kıymetli Maden Konsinye Sözleşmesi**" ("**Konsinye Sözleşmesi**") akdedilmiştir.
2. Konsinye Sözleşmesi uyarınca ihtar edilen Goldaş Kuyumculuk, Societe Generale'den belirli miktarlarda altın talebinde bulunmuş olup, bu taleplere istinaden gönderilen altınların satışı yapılarak mülkiyeti Goldaş Kuyumculuk'a geçen kısmı için düzenlenen fatura bedelleri bugüne kadar Societe Generale'e ödenmemiştir. Bu faturalar altında ödenmeyen fatura bedelleri toplamı 23.153.611,31.-ABD Doları'dır (Yirmilüçmilyon yüzelliüçbin altıyüzonbir Amerika Birleşik Devletleri Doları ve Otuzbir Sent).

Bu toplam meblağ;

- 11.876,31.-ABD Doları işlemiş faizi ile 13 Şubat 2008 düzenleme tarihli, 1916-B referans nolu, 15 Şubat 2008 vadeli, 8.637.300.-ABD Doları bedelli,
- 12.965.-ABD Doları işlemiş faizi ile 19 Şubat 2008 düzenleme tarihli, 1919-A referans nolu, 20 Şubat 2008 vadeli, 14.491.470.-ABD Doları bedelli

faturalardan oluşmaktadır. Söz konusu fatura bedelleri Societe Generale'in müteaddit taleplerine rağmen bugüne kadar Societe Generale'e ödenmemiştir.

Konsinye Sözleşmesi'nin 12 (a) maddesinin (i) fıkrası ile, "Konsinye Alıcısının Sözleşme kapsamında vadəsi gelen her hangi bir tutarı ödememesi" konsinye alıcısının temerrüt hali olarak düzenlenmiştir.

İhtar edilen, Konsinye Sözleşmesi uyarınca vadesi gelmiş borçlarını ödemediğinden, anılan hüküm uyarınca temerrüde düşmüştür.

PEKİN & PEKİN

10 MART 2008

№ 14546

3. O bakımdan, Societe Generale'in fazlaya dair her türlü iddia, talep ve dava hakları saklı kalmak kaydı ile, ihtar edilen Goldaş Kuyumculuk'a; Societe Generale'in yukarıda belirtilen faturalar uyarınca alacaklı olduğu toplam 23.153.611,31.-ABD Doları'nın (Yirmiüçmilyon yüzelliüçbin altıyüzonbir Amerika Birleşik Devletleri Doları ve Otuzbir Sent), işbu ihtarnamenin tebliğ tarihinden itibaren en geç 7 (Yedi) gün içerisinde müvekkilimiz Societe Generale'in, Societe General New York nezdindeki, Swift: SOGEUS33, A/C 0018701 numaralı ABD Doları hesabına nakden ve defaten ödenmesini, aksi takdirde ihtar edilen aleyhinde hukuki ve cezai yasa yollarına başvurulacağını ihtaren bildiririz.

İhtar Eden

Societe Generale

Vekili

Ahmed Pekin

Avukat

Sayın Noter, üç nüsha olarak düzenlenen işbu ihtarnamenin işin aciliyetine binaen Alo Posta Servisi vasıtasıyla ihtar edilen Goldaş Kuyumculuk'a tebliğini, bir nüshasının Daireniz'de saklanması ve tebliğ şerhini havi bir nüshasının da tarafımıza iadesini saygı ile dileriz.

PEKIN & PEKIN

(STAMP) MARCH 10,2008

(STAMP) No. 14550

Lamartine Caddesi 10

Taksim 34437, İSTANBUL

Telephone: +90 (212) 313 35 00

Fax: +90 (212) 313 35 35

+90 (212) 313 35 45

www.pekin-pekin.com

(STAMP)

T.C. Ministry of Justice

35th Notary Public of Beyoğlu

Notary Public Mehmet Beşlioğlu

Halasgargazi Cad. Ünsal Çarşısı

No: 236 – 288173 Şişli İstanbul

Tel: (212) 248 27 48 – (0212) 248 48 53

Fax: (0212) 231 43 05

March 10, 2008

To the 35th Notary Public of Beyoğlu;

Dunning Letter

Drawer:

Societe Generale

17 cours Valmy, 92972, Paris La Defense, France

Attorneys:

Ahmed Pekin, Attorney-at-Law

Gökben Erdem Dirican, Attorney-at-Law,

Miray Akovağil, Attorney-at-Law

Drawees:

1. Meydan Döviz ve Kıymetli Maden Ticaret A.Ş.

Molla Fenari Mh. Vecirhan Cd. No:61 Nuriosmaniye, Eminönü, İstanbul

2. Goldart Holding A.Ş. (Guarantor)

Keresteciler Sitesi, İhlamur Sok. No:24, Merter, Güngören, İstanbul

(SIGNATURE) (OFFICIAL SEAL) (SIGNATURE)



(STAMP) MARCH 10,2008

(STAMP) No. 14550

PEKIN & PEKIN

Subject:

Dunning letter for the immediate notification of the addresses of the location of total 2.350 (Twothousandthreehundredfifty) kilogram gold sent to the drawee Meydan Döviz ve Kıymetli Maden Ticaret A.Ş. by Societe Generale pursuant to "Precious Metal Consignment Agreement" dated April, 27th 2005, return of the said purchases to Societe Generale completely within 7 (seven) days at the latest from the date of serving this dunning letter, provided that the expenses will be borne by the drawee Meydan Döviz ve Kıymetli Maden Ticaret A.Ş.

1. A "Precious Metal Consignment Agreement" (the "Consignment Agreement") was executed by and between Banka Societe Generale, being our Client, and Meydan Döviz ve Kıymetli Maden Ticaret A.Ş. ("Meydan Döviz"), being the Drawee, on April 27, 2005 for sales on consignment basis of the precious metals owned by Societe Generale.
2. Goldart Holding A.Ş., ("Goldart") being the Drawee, irrevocably and unconditionally guaranteed through and under the Letter of Guarantee, September, 1st 2005 that it shall, with the capacity of guarantor, immediately and fully pay any outstanding amount due and payable to Societe Generale by Meydan Döviz, being the other drawee, to Societe Generale.
3. 8th article of Consignment Agreement titles "Trust and Insurance" provides that;

“(a) All Consignment Precious Metals shall be kept in compliance with the conditions mentioned below and as consignment until they are purchased within the framework of Article 4(a) and until their return in the cashier of the consignee;

- (i) Consignee shall keep all Consignment Precious Metals in deposit on behalf of SG.

(SIGNATURE) (OFFICIAL SEAL) (SIGNATURE)



(STAMP) MARCH 10,2008

(STAMP) No. 14550

PEKIN & PEKIN

(b) Consignee shall not mix, sell, use, assign all or any portion of the Consignment Precious Metal, shall not make any process or investment associated with it and shall not possess in any other way and shall not give any pledge right, right, lien, guarantee or any other interest or permit the same to be given over all or any portion of the Consignment Precious Metal, except for those of which their condition are stated in this Agreement.””

However, despite the numerous requests of Societe Generale, the addresses where 2.350 (Twothousandthreehundredfifty) kilogram gold sent to the drawee Meydan Döviz by Societe Generale pursuant Consignment Agreement and which belong to Societe Generale have not been notified to Societe Generale until today, Meydan Döviz who avoids to inform the place of the gold, has stated that they have removed the gold from the cashier and did not permit the examination of the golds by Societe Generale.

Paragraph (ii) of Article 12(a) of the Consignment Agreement provides that “any failure of the Consignee to comply with or meet any obligations under this Agreement,” shall constitute an event of default on the side of the consignee.

The drawees has, thus, gone into default under the foresaid provisions as that have breached their obligation of trust under the Consignment Agreement pursuant to the same provision.

4. Again, Article 12(b) of the Consignment Agreement provides that;

“” In the event of a default SG (Societe Generale), immediately or or at another time (provided that the other rights of SG to remain reserved under this Agreement), by notifying the consignee; (i) may not afterwards more Shipment; and/or (ii) demand the payment of all the sums unpaid which are accrued but not yet due; and/or (iii) may demand the return of all Consignment Precious Metals, provided that the expenses belong to consignee.””

(SIGNATURE) (OFFICIAL SEAL) (SIGNATURE)



(STAMP) MARCH 10,2008

(STAMP) No. 14550

PEKIN & PEKIN

Therefore in the event of the failure of the drawee Meydan Döviz to meet its obligation of trust, regarding the consignment precious metals owned by Societe Generale sent to the drawee in the scope of the said Agreement, it is clear that Societe General has the right to demand their return provided that the expenses shall be borne by the drawee.

Pursuant to 12(b) article of the said Agreement, it is clear that it is necessary to return total 2.350 (Twothousandthreehundredfifty) kilogram gold of which their bullion and box numbers and their quantity and weights are listed between Annex 1 and Annex 5 to Societe Generale is necessary.

This total amount is composed of;

- 450 kg gold with reference no. 1935 delivered on January, 14th 2008,
 - 500 kg gold with reference no. 1938 delivered on January, 18th 2008,
 - 400 kg gold with reference no. 1942 delivered on January, 21st, 2008,
 - 500 kg gold with reference no. 1964 delivered on February, 6th 2008,
 - 500 kg gold with reference no. 1967 delivered on February, 8th 2008,
- to Meydan Döviz.

(SIGNATURE) (OFFICIAL SEAL) (SIGNATURE)



(STAMP) MARCH 10,2008
(STAMP) No. 14550

PEKIN & PEKIN

5. In that respect, saving any claims, demands and rights of action for the surplus of Societe Generale, we hereby notice and dun Meydan Döviz and Goldart, being the Drawees ;

(a) To inform Societe Generale immediately in writing with the address where total 2.350 (Twothousandthreehundredfifty) kilogram gold of which their bullion and box numbers and their quantity and weights are listed between Annex 1 and Annex 5 that belong to Societe Generale ans sent to the drawee by Societe Generale in the scope of "Precious Metal Consignment Agreement" dated April, 27th 2005,

(b) To return total 2.350 (Twothousandthreehundredfifty) kilogram to Societe Generale completely within 7 (seven) days at the latest from the date of serving this dunning letter, provided that the expenses will be borne by Meydan Döviz, being the drawee.

and notify the same that, otherwise, we inform you that civil and criminal remedies available shall be sought against the Drawee.

Attorney of Societe Generale, the Drawer
Ahmed Pekin
Attorney-at-Law
(SIGNATURE)

Dear Esteemed Notary Public, we hereby kindly request one copy of this notice, issued in four copies, to be served to Goldaş Kuyumculuk, being the Drawee, via *ALO POSTA* for its urgent nature, one copy of the same to be retained at your office and one of the copy thereof, bearing the proof of service, to be delivered to our party.

(SIGNATURE) (OFFICIAL SEAL) (SIGNATURE)



İşbu belge tarafından astından
.....'ye tercüme edildiğini onayladım.
Noter Yeminli MÜTERCİMİ
SONAY AYBAKIN

PEKİN & PEKİN

T.C.
ADALET BAKANLIĞI
BEYOĞLU 35. NOTERLİĞİ
NOTER YEMİNLİ MÜTERCİM
Halaskaranın Sok. Beşik Çarşısı
No:236-23571 Şişli-İSTANBUL
Tel:(0212) 242 47 45 (0212) 242 49 88
Faks:(0212) 242 49 65

#14550

Lamartine Caddesi
Taksim 34437, İSTANBUL
Telephone: +90 (212) 313 35 00
Fax : +90 (212) 313 35 35
+90 (212) 313 35 45
www.pekin-pekin.com

10 Mart 2008

Beyoğlu 35. Noterliği'ne;

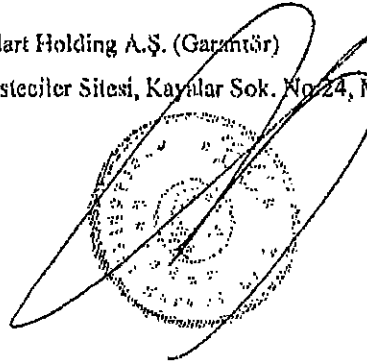
İhtarname dir.

İhtar Eden : Societe Generale
17 cours Valmy, 92972, Paris La Defense, Fransa

Vekilleri : Avukat Ahmed Pekin.
Avukat Gökben Erdem Dirican,
Avukat Ali Gözütok,
Avukat Miray Akovağil.

İhtar Edilenler : 1. Meydan Döviz ve Kıymetli Maden Ticaret A.Ş.
Molla Fenari Mh. Vecirhan Cd. No:61 Nuriosmaniye, Eminönü, İstanbul

2. Goldart Holding A.Ş. (Garantör)
Keresteciler Sitesi, Kayalar Sok. No:24, Merter, Güngören, İstanbul



PEKİN & PEKİN

№-7455
10 MART 2006

Konu : 27 Nisan 2005 tarihli "Kıymetli Maden Konsinye Sözleşmesi" uyarınca Societe Generale tarafından ihtar edilenlerden Meydan Döviz ve Kıymetli Maden Ticaret A.Ş.'ne gönderilen ve mülkiyeti Societe Generale'e ait toplam 2.350 (İkibin üçyüzelli) kilogram altının bulunduğu adreslerin derhal Societe Generale'e yazılı olarak bildirilerek, sözkonusu altınların işbu ihtarnamenin tebliğ tarihinden itibaren en geç 7 (Yedi) gün içerisinde, masrafları ihtar edilenlerden Meydan Döviz ve Kıymetli Maden Ticaret A.Ş.'ne ait olmak üzere, eksiksiz olarak Societe Generale'e iade edilmesine ilişkin ihtarnamedir.

1. Müvekkilimiz Banka Societe Generale ile ihtar edilen Meydan Döviz ve Kıymetli Maden Ticaret A.Ş. ("Meydan Döviz") arasında, mülkiyeti Societe Generale'e ait kıymetli madenlerin konsinye olarak satışına ilişkin 27 Nisan 2005 tarihli bir "Kıymetli Maden Konsinye Sözleşmesi" ("Konsinye Sözleşmesi") akdedilmiştir.
2. İhtar edilenlerden Goldart Holding A.Ş. ("Goldart") 1 Eylül 2005 tarihli Garanti Taahhüdü ile garantör sıfatıyla, diğer ihtar edilen Meydan Döviz'in Societe Generale'e borçlu olduğu her türlü meblağı gayrikabulü rücu ve koşulsuz olarak Societe Generale'e tam ve derhal ödemeyi garanti etmiştir.
3. Konsinye Sözleşmesi'nin "Emanet ve Sigorta" başlıklı 8. maddesi;

“(a) Bütün Konsinye Kıymetli Madenler konsinye alıcısının kasalarında Madde 4(a) çerçevesinde satın alınana kadar veya bunların iadesine kadar aşağıda belirtilen şartlara uygun ve konsinye olarak tutulacaktır;

(i) Konsinye alıcısı bütün Konsinye Kıymetli Madenleri Lokasyonda SG adına emaneten tutacaktır.



PEKİN & PEKİN

10 MART 2008

No 14550

- (b) Konsinye alıcısı, Konsinye Kıymetli Madenin tamamını veya herhangi bir kısmını karıştırmayacak, satmayacak, kullanmayacak, temlik etmeyecek, bununla ilgili olarak herhangi bir işlem veya yatırım yapmayacak ve başka şekilde üzerinde tasarrufta bulunmayacak ve Konsinye Kıymetli Maden Altının tamamı veya herhangi bir kısmı üzerinde, koşulları işbu Sözleşme'de belirlenenler hariç olmak üzere, hiçbir rehin hakkı, hak, taahhüt, teminat veya başkaca menfaat vermeyecek ve verilmesine izin vermeyecektir."''''

hükmünü amirdir. Ne var ki, Societe Generale'in müteaddit taleplerine rağmen, Konsinye Sözleşmesi uyarınca ihbar edilenlerden Meydan Döviz'e gönderilen ve mülkiyeti Societe Generale'e ait toplam 2.350 (iki bin üçyüzelli) kilogram altının bulunduğu adresler Meydan Döviz tarafından bugüne kadar Societe Generale'e bildirilmemiş, konsinye altının nerede tutulduğu konusunda bilgi vermekten kaçınan Meydan Döviz, altının kasadan kaldırıldığını ifade ederek söz konusu altınlar üzerinde Societe Generale tarafından inceleme yapılmasına da izin vermemiştir.

Konsinye Sözleşmesi'nin 12 (a) maddesinin (ii) fıkrası ile, "konsinye alıcısının işbu Sözleşme kapsamındaki yükümlülüklerinden herhangi birine uymaması veya yerine getirmemesi" konsinye alıcısının temerrüt hali olarak düzenlenmiştir.

İhtar edilenler, Konsinye Sözleşmesi uyarınca emanet yükümlülüğünü ihlal ettiklerinden, anılan hüküm uyarınca temerrüde düşmüşlerdir.

4. Yine, Konsinye Sözleşmesi'nin 12. maddesinin (b) bendi,

"'' Bir Temerrüt Halinin gerçekleşmesi durumunda SG (Societe Generale), derhal veya daha sonraki herhangi bir zamanda (SG'nin işbu Sözleşme kapsamında



PEKİN & PEKİN

10 MART 2008

№ 14550

sahip olabileceği diğer haklar saklı kalmak üzere) konsinye alıcısına yazılı ihbarda bulunmak suretiyle; (i) daha fazla Sevkiyat yapmayabilir; ve/veya (ii) tahakkuk etmiş ancak vadesi henüz gelmemiş ödenmeyen tüm meblağların derhal ödenmesini talep edebilir; ve/veya (iii) tüm Konsinye Kıymetli Madenlerin, masrafları konsinye alıcısına ait olmak üzere, iadesini talep edebilir.”””

hükümünü amirdir.

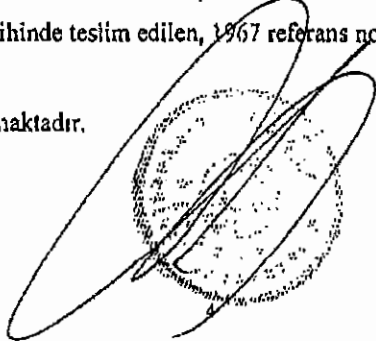
İhtar edilenlerden Meydan Döviz'in emanet yükümlülüğünü ihlal etmesi halinde, Societe Generale'in, anılan Sözleşme kapsamında ihtar edilen Meydan Döviz'e gönderdiği ve mülkiyeti Societe Generale'e ait olan konsinye kıymetli madenlerin, masrafları Meydan Döviz'e ait olmak üzere, iadesini talep etme hakkını haiz olduğu açıktır.

Anılan Sözleşme'nin 12. maddesinin (b) bendi uyarınca, Ek 1 ile Ek 5 arasında külçe ve kutu numaraları ile miktar ve ağırlıkları listelenen toplam 2.350 (İkibin üçyüzelli) kilogram altının Societe Generale'e iade edilmesi gerektiği açıktır.

Bu toplam meblağ, Meydan Döviz'e yapılan;

- 14 Ocak 2008 tarihinde teslim edilen, 1935 referans nolu, 450 kg altın,
- 18 Ocak 2008 tarihinde teslim edilen, 1938 referans nolu, 500 kg altın,
- 21 Ocak 2008 tarihinde teslim edilen, 1942 referans nolu, 400 kg altın,
- 6 Şubat 2008 tarihinde teslim edilen, 1964 referans nolu, 500 kg altın,
- 8 Şubat 2008 tarihinde teslim edilen, 1967 referans nolu, 500 kg altın

teslimatlarından oluşmaktadır.



PEKİN & PEKİN

10 MART 2000
No 14550

5. O bakımdan, Societe Generale'in fazlaya dair her türlü iddia, talep ve dava hakları saklı kalmak kaydı ile, ihtar edilenler Meydan Döviz ve Goldart'a;

- (a) 27 Nisan 2005 tarihli "Kıymetli Maden Konsinye Sözleşmesi" kapsamında Societe Generale tarafından ihtar edilen Meydan Döviz'e gönderilen ve mülkiyeti Societe Generale'e ait olan, Ek 1 ve Ek 5 arasında külçe ve kutu numaraları ile, miktar ve ağırlıkları listelenen toplam 2.350 (İkibin üçyüzelli) kilogram altının bulunduğu adreslerin derhal Societe Generale'e yazılı olarak bildirilmesini,
- (b) Mülkiyeti Societe Generale'e ait toplam 2.350 (İkibin üçyüzelli) kilogram altının işbu ihtarnamenin tebliğ tarihinden itibaren en geç 7 (Yedi) gün içerisinde, masrafları ihtar edilen Meydan Döviz'e ait olmak üzere, eksiksiz olarak Societe Generale'e iade edilmesini

aksi takdirde ihtar edilenler aleyhinde hukuki ve cezai yasa yollarına başvurulacağını ihtaren ve ihbaren bildiririz.

Ihtar Eden

Societe Generale

Vekili

Ahmed Pekin

Avukat

Sayın Noter, dört nüsha olarak düzenlenen işbu ihtarnamenin işin aciliyetine binaen Alo Posta Servisi ile ihtar edilenler Meydan Döviz ve Goldart'a tebliğini, bir nüshasının dairenizde saklanması ve tebliğ şerhini havi bir nüshasını da tarafınıza iadesini saygı ile dileriz.



PEKIN & PEKIN

(STAMP) MARCH 10,2008

(STAMP) No. 14553

Lamartine Caddesi 10

Taksim 34437, İSTANBUL

Telephone: +90 (212) 313 35 00

Fax: +90 (212) 313 35 35

+90 (212) 313 35 45

www.pekin-pekin.com

(STAMP)

T.C. Ministry of Justice

35th Notary Public of Beyoğlu

Notary Public Mehmet Beşlioğlu

Halasgargazi Cad. Ünsal Çarşısı

No: 236 - 288173 Şişli İstanbul

Tel: (212) 248 27 48 - (0212) 248 48 53

Fax: (0212) 231 43 05

March 10, 2008

To the 35th Notary Public of Beyoğlu;

Dunning Letter

Drawer: Societe Generale
17 cours Valmy, 92972, Paris La Defense, France

Attorneys: Ahmed Pekin, Attorney-at-Law
Gökben Erdem Dirican, Attorney-at-Law
Ali Gözütok, Attorney-at-Law,
Miray Akovalıgil, Attorney-at-Law

Drawees: Goldaş Kıymetli Madenler A.Ş.
Keresteciler Sitesi, Kayalar Sok., Merter, Güngören, İstanbul

Goldaş Kuyumculuk Sanayi İthalat İhracat A.Ş. (Guarantor)
Keresteciler Sitesi, İhlamur Sok. No:4-6, Merter, Güngören, İstanbul

(SIGNATURE) (OFFICIAL SEAL) (SIGNATURE)



(STAMP) MARCH 10,2008

(STAMP) No. 14553

PEKIN & PEKIN

Subject: Dunning letter for the immediate notification of the addresses of the location of total 5.200 (Fivethousandtwohundred) kilogram gold sent to the drawee Goldaş Kıymetli Madenler Ticareti A.Ş. by Societe Generale pursuant to "Precious Metal Consignment Agreement" dated April, 27th 2005, return of the said purchases to Societe Generale completely within 7 (seven) days at the latest from the date of serving this dunning letter, provided that the expenses will be borne by the drawee Goldaş Kıymetli Madenler Ticareti A.Ş.

1. A "Precious Metal Consignment Agreement" (the "Consignment Agreement") was executed by and between Societe Generale, being our Client, and Goldaş Kıymetli Madenler Ticareti A.Ş. ("Golaş Kıymetli Madenler"), being the Drawee, on April 27, 2005 for sales on consignment basis of the precious metals owned by Societe Generale.
2. Goldaş Kuyumculuk Sanayi İthalat İhracat A.Ş. ("Golaş Kuyumculuk"), being the Drawee, irrevocably and unconditionally guaranteed through and under the Letter of Guarantee, dated June 16, 2005 that it shall, with the capacity of guarantor, immediately and fully pay any outstanding amount due and payable by Goldaş Kıymetli Madenler, being the other Drawee, to Societe Generale.
3. Goldaş Kıymetli Madenler demanded certain amounts of gold from Societe General under the Consignment agreement, and amounts of invoices issued for the portion of the gold, which was delivered and sold to meet such demands, and the property title of which was so vested in Goldaş Kuyumculuk, have not been paid to Societe Generale. The total sum of such amounts payable under the said invoice equals to USD 105.703.343,07 (One hundred five million and seven hundred and three thousand and three hundred forty three US Dollars and Seven Cents).

(SIGNATURE) (OFFICIAL SEAL) (SIGNATURE)



(STAMP) MARCH 10,2008
(STAMP) No. 14553

PEKIN & PEKIN

Paragraph (i) of Article 12(a) of the Consignment Agreement provides that "any failure of the Consignee to pay any amount, which may become due and payable under the Agreement," shall constitute an event of default on the side of the consignee.

The drawees have, thus, gone into default under the foresaid provisions as it has not paid the amounts payable, thereby, which have become due under the Consignment Agreement.

4. Article 12(b) of the Consignment Agreement provides that;

"In the event of a default SG (Societe Generale), immediately or at another time (provided that the other rights of SG to remain reserved under this Agreement), by notifying the consignee; (i) may not afterwards more Shipment; and/or (ii) demand the payment of all the sums unpaid which are accrued but not yet due; and/or (iii) may demand the return of all Consignment Precious Metals, provided that the expenses belong to consignee."

provision is the ruler. Therefore in the event of the failure of the drawee to meet its obligation of payment, the consignment precious metals owned by Societe Generale sent to the drawee in the scope of the said Agreement, it is clear that Societe General has the right to demand their return provided that the expenses shall be borne by the drawee Goldaş Kıymetli Madenler.

(SIGNATURE) (OFFICIAL SEAL) (SIGNATURE)



(STAMP) MARCH 10,2008
(STAMP) No. 14553

PEKIN & PEKIN

Pursuant to 12(b) article of the said Agreement, it is clear that it is necessary return total 5.200 (five thousand two hundred) kilogram gold of which their bullion and box numbers and their quantity and weights are listed between Annex 1 and Annex 6 to Societe Generale is necessary.

This total amount is composed of;

- 500 kg gold with reference no. 1950 delivered on January, 25th 2008,
- 500 kg gold with reference no. 1977 delivered on February, 15th 2008,
- 450 kg gold with reference no. 1970 delivered on February, 11th, 2008,
- 50 kg gold with reference no. 1971 delivered on February, 11th 2008,
- 700 kg gold with reference no. 1975 delivered on February, 13th 2008,
- 1.000 kg gold with reference no. 1976 delivered on February, 14th 2008,
- 500 kg gold with reference no. 1978 delivered on February, 15th 2008,
- 1.000 kg gold with reference no. 1981 delivered on February, 18th 2008,
- 500 kg gold with reference no. 1984 delivered on February, 18th 2008,

to Goldaş Kıymetli Madenler.

5. In that respect, saving any claims, demands and rights of action for the surplus of Societe Generale, we hereby notice and dun Goldaş Kıymetli Madenler and Goldaş Kuyumculuk, being the Drawees;
 - (a) To inform Societe Generale immediately in writing with the address where total 5.200 (five thousand two hundred) kilogram gold sent to Goldaş Kıymetli Madenler of which their bullion and box numbers and their quantity and weights are listed between Annex 1 and Annex 9 that belong to Societe Generale and sent to the drawee by Societe Generale in the scope of "Precious Metal Consignment Agreement" dated April, 27th 2005,

(SIGNATURE) (OFFICIAL SEAL) (SIGNATURE)



(STAMP) MARCH 10,2008

(STAMP) No. 14553

PEKIN & PEKIN

- (b) To return total 5.200 (five thousand two hundred) kilogram to Societe Generale completely within 7 (seven) days at the latest from the date of serving this dunning letter, provided that the expenses will be borne by the drawee Goldaş Kıymetli Madenler.

and notify the same that, otherwise, we inform you that civil and criminal remedies available shall be sought against the Drawee.

Attorney of Societe Generale, the Drawer
Ahmed Pekin
Attorney-at-Law
(SIGNATURE)

Dear Esteemed Notary Public, we hereby kindly request one copy of this notice, issued in four copies, to be served to Goldaş Kuyumculuk, being the Drawee, via *ALO POSTA* for its urgent nature, one copy of the same to be retained at your office and one of the copy thereof, bearing the proof of service, to be delivered to our party.

(SIGNATURE) (OFFICIAL SEAL) (SIGNATURE)



İşbu belge (trafından) TR aslından
10/10 'ye tercüme edildiğini onaylarım.
Noter Yemimli Mütercim
BGNAY AYBAKAN

PEKİN & PEKİN

T.C.
ADALET BAKANLIĞI
BEYOĞLU 35. NOTERLİĞİ
NOTER YEMİNLİ MÜTERCİM
Hırsanmese Sok. Gökben Erden
No:296-35317 Şişli/İSTANBUL
Tel:(0212) 231 27 44-0212) 231 43 93
Faks:(0212) 231 43 93

№ 14553

10 MART 2008

Lamartine Caddesi 10
Taksim 34437, İSTANBUL
Telephone: +90 (212) 313 35 00
Fax : +90 (212) 313 35 35
+90 (212) 313 35 45
www.pekin-pekin.com

10 Mart 2008

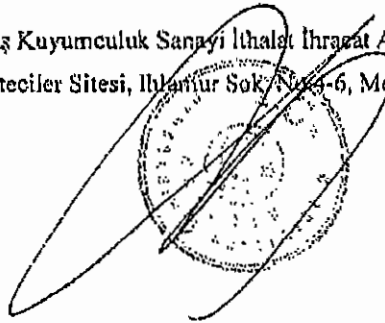
Beyoğlu 35. Noterliği'ne;

İhtarnamedir.

İhtar Eden : Societe Generale
17 cours Valmy, 92972, Paris La Defense, Fransa

Vekilleri : Avukat Ahmed Pekin.
Avukat Gökben Erdem Dirican,
Avukat Ali Gözütok,
Avukat Miray Akovalgil.

İhtar Edilenler : 1. Goldaş Kıymetli Madenler Ticareti A.Ş.
Keresteciler Sitesi, Kayalar Sok. No:24, Merter, Güngören, İstanbul
2. Goldaş Kuyumculuk Sanayi İthalat İhracat A.Ş. (Garantör)
Keresteciler Sitesi, İhlamur Sok. No:4-6, Merter, Güngören, İstanbul



PEKİN & PEKİN

№ 14553

10 MART 2006

Konu : 27 Nisan 2005 tarihli "Kıymetli Maden Konsinye Sözleşmesi" uyarınca Societe Generale tarafından ihtar edilenlerden Goldaş Kıymetli Madenler Ticareti A.Ş.'ne gönderilen ve mülkiyeti Societe Generale'e ait toplam 5.200 (Beşbin ikiyüz) kilogram altının bulunduğu adreslerin derhal Societe Generale'e yazılı olarak bildirilerek, sözkonusu altınların işbu ihtarnamenin tebliğ tarihinden itibaren en geç 7 (Yedi) gün içerisinde, masrafları ihtar edilenlerden Goldaş Kıymetli Madenler Ticareti A.Ş.'ne ait olmak üzere, eksiksiz olarak Societe Generale'e iade edilmesine ilişkin ihtarnamedir.

1. Müvekkilimiz Societe Generale ile ihtar edilen Goldaş Kıymetli Madenler Ticareti A.Ş. ("**Goldaş Kıymetli Madenler**") arasında, mülkiyeti Societe Generale'e ait kıymetli madenlerin konsinye olarak satışına ilişkin 27 Nisan 2005 tarihli bir "Kıymetli Maden Konsinye Sözleşmesi" ("**Konsinye Sözleşmesi**") akdedilmiştir.
2. İhtar edilenlerden Goldaş Kuyumculuk Sanayi İthalat İhracat A.Ş. ("**Goldaş Kuyumculuk**"), 16 Haziran 2005 tarihli Garanti Taahhüdü ile garantör sıfatıyla, diğer ihtar edilen Goldaş Kıymetli Madenler'in Societe Generale'e borçlu olduğu her türlü meblağı gayrikabulü rücu ve koşulsuz olarak Societe Generale'e tam ve derhal ödemeyi garanti etmiştir.
3. Konsinye Sözleşmesi uyarınca ihtar edilen Goldaş Kıymetli Madenler, Societe Generale'den belirli miktarlarda altın talebinde bulunmuş olup, bu taleplere istinaden gönderilen altınların satışı yapılarak mülkiyeti Goldaş Kıymetli Madenler'e geçen kısmı için düzenlenen fatura bedelleri bugüne kadar Societe Generale'e ödenmemiştir. Bu faturalar altında ödenmeyen fatura bedelleri toplamı 05.703.343,07.-ABD Doları'dır (Yüzbeşmilyon yediyüzüçbin üçyüz kırk üç Amerika Birleşik Devletleri Doları ve Yedi Sent).



2

PEKİN & PEKİN

#14553

10 MART 2008

Konsinye Sözleşmesi'nin 12 (a) maddesinin (i) fıkrası uyarınca, "Konsinye Alıcısının Sözleşme kapsamında vadesi gelen her hangi bir tutarı ödememesi" konsinye alıcısının temerrüt hali olarak düzenlenmiştir.

İhtar edilenler, Konsinye Sözleşmesi uyarınca vadesi gelmiş borçlarını ödemediklerinden anılan hüküm uyarınca temerrüde düşmüşlerdir.

4. Konsinye Sözleşmesi'nin 12. maddesinin (b) bendi;

"" Bir Temerrüt Halinin gerçekleşmesi durumunda SG (Societe Generale), derhal veya daha sonraki herhangi bir zamanda (SG'nin işbu Sözleşme kapsamında sahip olabileceği diğer haklar saklı kalmak üzere) konsinye alıcısına yazılı ibbarda bulunmak suretiyle;(i) daha fazla Sevkiyat yapmayabilir; ve/veya (ii) tahakkuk etmiş ancak vadesi henüz gelmemiş ödenmeyen tüm meblağların derhal ödenmesini talep edebilir; ve/veya (iii) tüm Konsinye Kıymetli Madenlerin, masrafları konsinye alıcısına ait olmak üzere, iadesini talep edebilir.""

hükümünü amirdir.

Dolayısıyla, ihtar edilenlerden Goldaş Kıymetli Madenler'in ödeme yükümlülüğünü yerine getirmemesi halinde, Societe Generale'in, anılan Sözleşme kapsamında ihtar edilen Goldaş Kıymetli Madenler'e gönderdiği ve mülkiyeti Societe Generale'e ait olan konsinye kıymetli madenlerin, masrafları ihtar edilen Goldaş Kıymetli Madenler'e ait olmak üzere, iadesini talep etme hakkını haiz olduğu açıktır.



№ 14553

10 MART 2008

PEKİN & PEKİN

Anılan Sözleşme'nin 12. maddesinin (b) bendi uyarınca, Ek 1 ile Ek 9 arasında külçe ve kutu numaraları ile miktar ve ağırlıkları listelenen toplam 5.200 (Beşbin ikiyüz) kilogram altının Societe Generale'e iade edilmesi gerektiği açıktır.

Bu toplam meblağ, Goldaş Kıymetli Madenler'e yapılan;

- 25 Ocak 2008 tarihinde teslim edilen, 1950 referans nolu, 500 kg altın,
- 15 Şubat 2008 tarihinde teslim edilen, 1977 referans nolu, 500 kg altın,
- 11 Şubat 2008 tarihinde teslim edilen, 1970 referans nolu, 450 kg altın,
- 11 Şubat 2008 tarihinde teslim edilen, 1971 referans nolu, 50 kg altın,
- 13 Şubat 2008 tarihinde teslim edilen, 1975 referans nolu, 700 kg altın,
- 14 Şubat 2008 tarihinde teslim edilen, 1976 referans nolu, 1.000 kg altın,
- 15 Şubat 2008 tarihinde teslim edilen, 1978 referans nolu, 500 kg altın,
- 18 Şubat 2008 tarihinde teslim edilen, 1981 referans nolu, 1.000 kg altın,
- 18 Şubat 2008 tarihinde teslim edilen, 1984 referans nolu, 500 kg altın

teslimatlarından oluşmaktadır.

5. O bakımdan, Societe Generale'in fazlaya dair her türlü iddia, talep ve dava hakları saklı kalmak kaydı ile, ihtar edilenler Goldaş Kıymetli Madenler ve Goldaş Kuyumculuk'a;

- (a) 27 Nisan 2005 tarihli "Kıymetli Maden Konsinye Sözleşmesi" kapsamında Societe Generale tarafından ihtar edilen Goldaş Kıymetli Madenler'e gönderilen ve mülkiyeti Societe Generale'e ait olan, Ek 1 ile Ek 9 arasında külçe ve kutu numaraları ile miktar ve ağırlıkları listelenen toplam 5.200 (Beşbin ikiyüz) kilogram altının bulunduğu adreslerin derhal Societe Generale'e yazılı olarak bildirilmesini;



(Handwritten signature and stamp)

PEKİN & PEKİN

#14553

10 MART 2008

- (b) Mülkiyeti Societe Generale'e ait toplam 5.200 (Beşbin ikiyüz) kilogram altının işbu ihtarnamenin tebliğ tarihinden itibaren en geç 7 (Yedi) gün içerisinde, masrafları ihtar edilen Goldaş Kıymetli Madenler'e ait olmak üzere, eksiksiz olarak Societe Generale'e iade edilmesini

aksi takdirde ihtar edilenler aleyhinde hukuki ve cezai yasa yollarına başvurulacağını ihtaren bildiririz.

İhtar Eden

Societe Generale

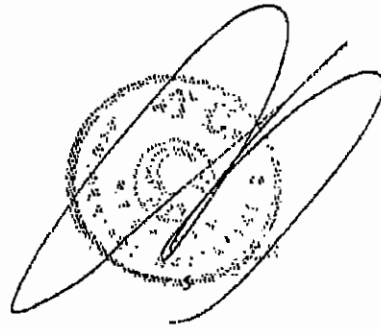
Vekili

Ahmed Pekin

Avukat



Sayın Noter, dört nüsha olarak düzenlenen işbu ihtarnamenin işin aciliyetine binaen Alo Posta Servisi ile ihtar edilenler Goldaş Kıymetli Madenler ve Goldaş Kuyumculuk'a tebliğini, bir nüshasının Daireniz'de saklanmasını ve tebliğ şerhini havi bir nüshasının da tarafımıza iadesini saygı ile dileriz.





**SOCIÉTÉ
GÉNÉRALE**

Corporate Secretariat

10 March 2008

Royal Courts of Justice
The Strand
London

To Whom It May Concern

Société Générale ("SG") v. (1) Goldas Kuyumculuk Sanayi İthalat İhracat A.S.; (2) Goldas Kıymetli Madenler Ticareti Anonim Şirketi; (3) Meydan Doviz Ve Kıymetli Maden Ticaret A.S.; and (4) Goldas LLC (together "Goldas")

SG intends to apply to the Commercial Court for a freezing order over the assets of Goldas before bringing substantive proceedings against each of the Goldas entities.

As part of the application SG intends to give certain undertakings to the Court including:

1. If the court later finds that the order has caused loss to Goldas, and decides that Goldas should be compensated for that loss, SG will comply with any order the court may make; and
2. SG will pay the reasonable costs of anyone other than Goldas which have been incurred as a result of the order including the costs of finding out whether that person holds any of Goldas' assets and if the court later finds that the order has caused such person loss, and decides that such person should be compensated for that loss, SG will comply with any order the court may make.

This letter confirms that SG will comply with all undertakings made in connection with the application for the freezing order including those set out above and that Edward Blake Pinnell is authorised to give the undertakings required in order to obtain the freezing order on behalf of SG.

Yours faithfully

**Christian Schricke
Group Corporate Secretary
For and on behalf of Société
Générale**

Tour Société Générale - SEGL
17, cours Valmy
92072 Paris - La Défense Cedex

Tel. Standard 33 (0)1 42 14 20 00
Fax. 33 (0)1 42 14 59 34

Société Générale
Société Anonyme au capital de :
642 880 226,25 EUR
Siège Social :
29, bd Haussmann, 75009 Paris
552 120 222 R.C.S. Paris

From: Gemma.Muggoch@CliffordChance.com
Sent: 15 March 2008 16:42
To: Hasan Yalinkaya; Sedat Yalinkaya; Cetin Binatli
Subject: FW: URGENT LETTERS ATTACHED
Attachments: letter 1; letter 2; letter 3; letter 4

> Please see four letters attached.

>

> Regards,

>

> Gemma Muggoch

> Lawyer

> Clifford Chance (LLP)

> 10 Upper Bank Street, London, E14 5JJ

> Direct Dial +44 (0)20 7006 1480

> Switchboard +44 (0)20 7006 1000

> Fax +44 (0)20 7006 5555

> mailto: gemma.muggoch@cliffordchance.com <http://www.cliffordchance.com>

>

>> <<letter 1>>>> <<letter 2>>>> <<letter 3>>>> >> <<letter 4>>>>

>

> [CC]70-40353181[/CC]

This message and any attachment are confidential and may be privileged or otherwise protected from disclosure. If you are not the intended recipient, please telephone or email the sender and delete this message and any attachment from your system. If you are not the intended recipient you must not copy this message or attachment or disclose the contents to any other person.

Incoming and outgoing email communications may be monitored by Clifford Chance, as permitted by applicable law and regulations.

For further information about Clifford Chance please see our website at <http://www.cliffordchance.com> or refer to any Clifford Chance office.

Clifford Chance LLP is a limited liability partnership registered in England & Wales under number OC323571.

The firm's registered office and principal place of business is at 10 Upper Bank Street, London, E14 5JJ.

For further details, including a list of members and their professional qualifications, see our website at www.cliffordchance.com. The firm uses the word 'partner' to refer to a member of Clifford Chance LLP or an employee or consultant with equivalent standing and qualifications. The firm is regulated by the Solicitors Regulation Authority.

The Authority's rules can be accessed by clicking on the following link: <http://www.sra.org.uk/code-of-conduct.page>

**C L I F F O R D
C H A N C E**

CLIFFORD CHANCE LLP

10 UPPER BANK STREET
CANARY WHARF
LONDON E14 5JJ

TEL +44 (0)20 7006 1000
FAX +44 (0)20 7006 5555
DX 149120 CANARY WHARF 3
www.cliffordchance.com

YOUR REFERENCE

IN REPLY PLEASE QUOTE
RMB/70-40353181/DGHB

DATE
15 March 2008

DIRECT DIAL
020 7006 8838

PRIVATE AND CONFIDENTIAL

BY FAX AND BY POST

Meydan Doviz Ve Kıymetli Maden
Ticaret A.S.

Istanbul Caddesi Meydan Ishani

No. 4/3 Bakirkoy 34 710

Istanbul

Turkey

Fax: +90 (212) 637 4007

Dear Sirs

Freezing Injunction

We enclose by way of Notice a copy of an Order made in the Commercial Court in England dated 15 March 2008 (the "Order"). Among other things, the Order grants a Freezing Injunction against the following and is fully effective from the date it was issued:

- (1) Goldas Kuyumculuk Sanayi Ithalat Ihracat A.S.
- (2) Goldas Kıymetli Madenler Ticareti A.S.
- (3) Meydan Döviz ve Kıymetli Maden Ticaret A.S.; and
- (4) Goldas LLC (together the "Respondents").

Please note that:

**IF YOU (MEYDAN DOVIZ VE KIYMETLI TICART A.S.) DISOBEY THIS ORDER
YOU MAY BE HELD TO BE IN CONTEMPT OF COURT AND MAY BE
IMPRISONED, FINED OR HAVE YOUR ASSETS SEIZED.**

Further,

UK/1638491/01

266093/70-40353181

CLIFFORD CHANCE IS A LIMITED LIABILITY PARTNERSHIP REGISTERED IN ENGLAND AND WALES UNDER NUMBER 03223571. THE FIRM'S REGISTERED OFFICE AND PRINCIPAL PLACE OF BUSINESS IS AT 10 UPPER BANK STREET, LONDON, E14 5JJ. A LIST OF THE MEMBERS IS OPEN TO INSPECTION AT THIS OFFICE. THE FIRM USES THE WORD 'PARTNER' TO REFER TO A MEMBER OF CLIFFORD CHANCE LLP OR AN EMPLOYEE OR CONSULTANT WITH EQUIVALENT STANDING AND QUALIFICATIONS. THE FIRM IS REGULATED BY THE SOLICITORS REGULATION AUTHORITY.

C365

**C L I F F O R D
C H A N C E**

CLIFFORD CHANCE LLP

Further,

ANY PERSON WHO KNOWS OF THIS ORDER AND DOES ANYTHING WHICH HELPS OR PERMITS ANY OF THE RESPONDENTS TO BREACH THE TERMS OF THIS ORDER MAY ALSO BE HELD TO BE IN CONTEMPT OF COURT AND MAY BE IMPRISONED, FINED OR HAVE THEIR ASSETS SEIZED.

The prohibition applies to all of the Respondents' assets whether they are held in their own name and whether they are solely or jointly owned. For the purposes of the Order, the Respondents' assets include any asset which they have the power, directly or indirectly, to dispose of or deal with as if it were their own. The Respondents are to be regarded as having such power if a third party holds or controls the asset in accordance with his direct or indirect instructions.

We are notifying you of the Order as one of the Respondents in this matter but also because we believe that you may hold assets on behalf of the other above companies.

This Letter is sent to you by fax and by post. We should be grateful if you would acknowledge receipt of this letter and its enclosure.

If you have any questions in relation to the above, please do not hesitate to contact Richard Boynton or Gemma Muggoch of this office.

Yours faithfully


Clifford Chance LLP

CLIFFORD
CHANCE

CLIFFORD CHANCE LLP

10 UPPER BANK STREET
CANARY WHARF
LONDON E14 5JJ

TEL +44 (0)20 7006 1000
FAX +44 (0)20 7006 5555
DX 149120 CANARY WHARF 3
www.cliffordchance.com

YOUR REFERENCE

IN REPLY PLEASE QUOTE
RMB/70-40353181/DGHB

DATE
15 March 2008

DIRECT DIAL
020 7006 8838

PRIVATE AND CONFIDENTIAL

BY FAX AND BY POST

Goldas Kuyumculuk Sanayi Ithalat
Ihracat A.S.

24 Kayalar Sokak

34010 Merter

Istanbul

Turkey

Fax: +90 (212) 637 4008

Dear Sirs

Freezing Injunction

We enclose by way of Notice a copy of an Order made in the Commercial Court in England dated 15 March 2008 (the "Order"). Among other things, the Order grants a Freezing Injunction against the following and is fully effective from the date it was issued:

- (1) Goldas Kuyumculuk Sanayi Ithalat Ihracat A.S.
- (2) Goldas Kıymetli Madenler Ticareti A.S.
- (3) Meydan Döviz ve Kıymetli Maden Ticaret A.S.; and
- (4) Goldas LLC (together the "Respondents").

Please note that:

IF YOU (GOLDAS KUYUMCULUK SANAYI İTHALAT İHRACAT A.S.) DISOBEY THIS ORDER YOU MAY BE HELD TO BE IN CONTEMPT OF COURT AND MAY BE IMPRISONED, FINED OR HAVE YOUR ASSETS SEIZED.

UK/1638489/01

266093/70-40353181

CLIFFORD CHANCE IS A LIMITED LIABILITY PARTNERSHIP REGISTERED IN ENGLAND AND WALES UNDER NUMBER OC323971. THE FIRM'S REGISTERED OFFICE AND PRINCIPAL PLACE OF BUSINESS IS AT 10 UPPER BANK STREET, LONDON, E14 5JJ. A LIST OF THE MEMBERS IS OPEN TO INSPECTION AT THIS OFFICE. THE FIRM USES THE WORD 'WRITERS' TO REFER TO A MEMBER OF CLIFFORD CHANCE LLP OR AN EMPLOYEE OR CONSULTANT WITH EQUIVALENT STANDING AND QUALIFICATIONS. THE FIRM IS REGULATED BY THE SECURITIES REGULATION AUTHORITY.

C L I F F O R D
C H A N C E

CLIFFORD CHANCE LLP

Further,

ANY PERSON WHO KNOWS OF THIS ORDER AND DOES ANYTHING WHICH HELPS OR PERMITS ANY OF THE RESPONDENTS TO BREACH THE TERMS OF THIS ORDER MAY ALSO BE HELD TO BE IN CONTEMPT OF COURT AND MAY BE IMPRISONED, FINED OR HAVE THEIR ASSETS SEIZED.

The prohibition applies to all of the Respondents' assets whether they are held in their own name and whether they are solely or jointly owned. For the purposes of the Order, the Respondents' assets include any asset which they have the power, directly or indirectly, to dispose of or deal with as if it were their own. The Respondents are to be regarded as having such power if a third party holds or controls the asset in accordance with his direct or indirect instructions.

We are notifying you of the Order as one of the Respondents in this matter but also because we believe that you may hold assets on behalf of the other above companies.

This Letter is sent to you by fax and by post. We should be grateful if you would acknowledge receipt of this letter and its enclosure.

If you have any questions in relation to the above, please do not hesitate to contact Richard Boynton or Gemma Muggoch of this office.

Yours faithfully


Clifford Chance LLP

CLIFFORD
CHANCE

CLIFFORD CHANCE LLP

10 UPPER BANK STREET
CANARY WHARF
LONDON E14 5JJ

TEL +44 (0)20 7006 1000
FAX +44 (0)20 7006 5555
DX 149120 CANARY WHARF 3
www.cliffordchance.com

YOUR REFERENCE

IN REPLY PLEASE QUOTE
RMB/70-40353181/DGHB

DATE
15 March 2008

DIRECT DIAL
020 7006 8838

PRIVATE AND CONFIDENTIAL

BY FAX AND BY POST

Goldas Kıymetli Madenler Ticareti
Anonim Sirketi
24 Kayalar Sokak
34010 Merter
Istanbul
Turkey
Fax: +90 (212) 637 4007

Dear Sirs

Freezing Injunction

We enclose by way of Notice a copy of an Order made in the Commercial Court in England dated 15 March 2008 (the "Order"). Among other things, the Order grants a Freezing Injunction against the following and is fully effective from the date it was issued:

- (1) Goldas Kuyumculuk Sanayi İthalat İhracat A.S.
- (2) Goldas Kıymetli Madenler Ticareti A.S.
- (3) Meydan Döviz ve Kıymetli Maden Ticaret A.S.; and
- (4) Goldas LLC (together the "Respondents").

Please note that:

IF YOU (GOLDAS KIYMETLI MADENLER TICARETI A.S.) DISOBEY THIS ORDER YOU MAY BE HELD TO BE IN CONTEMPT OF COURT AND MAY BE IMPRISONED, FINED OR HAVE YOUR ASSETS SEIZED.

UK/1638490/01

266093/70-40353181

CLIFFORD CHANCE IS A LIMITED LIABILITY PARTNERSHIP REGISTERED IN ENGLAND AND WALES UNDER NUMBER OC323571. THE FIRM'S REGISTERED OFFICE AND PRINCIPAL PLACE OF BUSINESS IS AT 10 UPPER BANK STREET, LONDON, E14 5JJ. A LIST OF THE MEMBERS IS OPEN TO INSPECTION AT THIS OFFICE. THE FIRM USES THE WORD "PARTNER" TO REFER TO A MEMBER OF CLIFFORD CHANCE LLP OR AN EMPLOYEE OR CONSULTANT WITH EQUIVALENT STANDING AND QUALIFICATIONS. THE FIRM IS REGULATED BY THE SOLICITORS REGULATION AUTHORITY.

**C L I F F O R D
C H A N C E**

CLIFFORD CHANCE LLP

Further,

ANY PERSON WHO KNOWS OF THIS ORDER AND DOES ANYTHING WHICH HELPS OR PERMITS ANY OF THE RESPONDENTS TO BREACH THE TERMS OF THIS ORDER MAY ALSO BE HELD TO BE IN CONTEMPT OF COURT AND MAY BE IMPRISONED, FINED OR HAVE THEIR ASSETS SEIZED.

The prohibition applies to all of the Respondents' assets whether they are held in their own name and whether they are solely or jointly owned. For the purposes of the Order, the Respondents' assets include any asset which they have the power, directly or indirectly, to dispose of or deal with as if it were their own. The Respondents are to be regarded as having such power if a third party holds or controls the asset in accordance with his direct or indirect instructions.

We are notifying you of the Order as one of the Respondents in this matter but also because we believe that you may hold assets on behalf of the other above companies.

This Letter is sent to you by fax and by post. We should be grateful if you would acknowledge receipt of this letter and its enclosure.

If you have any questions in relation to the above, please do not hesitate to contact Richard Boynton or Gemma Muggoch of this office.

Yours faithfully


Clifford Chance LLP

**C L I F F O R D
C H A N C E**

CLIFFORD CHANCE LLP

**10 UPPER BANK STREET
CANARY WHARF
LONDON E14 6JJ**

**TEL +44 (0)20 7006 1000
FAX +44 (0)20 7006 5555
DX 149120 CANARY WHARF 3
www.cliffordchance.com**

YOUR REFERENCE

**IN REPLY PLEASE QUOTE
RMB/70-40353181/DGHB**

**DATE
15 March 2008**

**DIRECT DIAL
020 7006 8838**

PRIVATE AND CONFIDENTIAL

BY FAX AND BY POST

**Goldas LLC
Al Mamzar Center
1st Floor, Office No. 3
Dubai
U.A.E.**

Fax: +971 4 2978188

Dear Sirs

Freezing Injunction

We enclose by way of Notice a copy of an Order made in the Commercial Court in England dated 15 March 2008 (the "Order"). Among other things, the Order grants a Freezing Injunction against the following and is fully effective from the date it was issued:

- (1) Goldas Kuyumculuk Sanayi Ithalat Ihracat A.S.**
- (2) Goldas Kiyetli Madenler Ticareti A.S.**
- (3) Meydan Döviz ve Kiyetli Maden Ticaret A.S.; and**
- (4) Goldas LLC (together the "Respondents").**

Please note that:

IF YOU (GOLDAS LLC) DISOBEY THIS ORDER YOU MAY BE HELD TO BE IN CONTEMPT OF COURT AND MAY BE IMPRISONED, FINED OR HAVE YOUR ASSETS SEIZED.

Further,

UK/163844/01

266093/70-40353181

CLIFFORD CHANCE IS A LIMITED LIABILITY PARTNERSHIP REGISTERED IN ENGLAND AND WALES UNDER NUMBER OC323871. THE FIRM'S REGISTERED OFFICE AND PRINCIPAL PLACE OF BUSINESS IS AT 10 UPPER BANK STREET, LONDON, E14 6JJ. A LIST OF THE MEMBERS IS OPEN TO INSPECTION AT THIS OFFICE. THE FIRM USES THE WORD "PARTNER" TO REFER TO A MEMBER OF CLIFFORD CHANCE LLP OR AN EMPLOYEE OR CONSULTANT WITH EQUIVALENT STANDING AND QUALIFICATIONS. THE FIRM IS REGULATED BY THE SOLICITORS REGULATION AUTHORITY.

C371

ANY PERSON WHO KNOWS OF THIS ORDER AND DOES ANYTHING WHICH HELPS OR PERMITS ANY OF THE RESPONDENTS TO BREACH THE TERMS OF THIS ORDER MAY ALSO BE HELD TO BE IN CONTEMPT OF COURT AND MAY BE IMPRISONED, FINED OR HAVE THEIR ASSETS SEIZED.

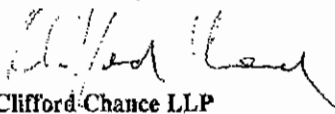
The prohibition applies to all of the Respondents' assets whether they are held in their own name and whether they are solely or jointly owned. For the purposes of the Order, the Respondents' assets include any asset which they have the power, directly or indirectly, to dispose of or deal with as if it were their own. The Respondents are to be regarded as having such power if a third party holds or controls the asset in accordance with his direct or indirect instructions.

We are notifying you of the Order as one of the Respondents in this matter but also because we believe that you may hold assets on behalf of the other above companies.

This Letter is sent to you by fax and by post. We should be grateful if you would acknowledge receipt of this letter and its enclosure.

If you have any questions in relation to the above, please do not hesitate to contact Richard Boynton or Gemma Muggoch of this office.

Yours faithfully


Clifford Chance LLP

HEDEF DİLBİLİM TERÇÜME
HİZMETLERİ LTD. ŞTİ.
Selahattin Pınar cad. Yaşarbey Sokak
Etiler Mahallesi Apt. No:9 K:2 D:7 M.Köy:ÜST
Tan: (0212) 213 85 00 Fax: 213 85 00 00

Registered on UYAP

08/26946

TC (REPUBLIC OF TURKEY)
BAKIRKOY STATE PROSECUTORS' OFFICE

Investigation no.2008/26946

ISTANBUL POLICE OFFICE FINANCIAL BRANCH OFFICE

The complaint petition of the complainant is hereby attached to this request:

- To obtain the statement of the complainant in detail (conciliation to be sought)
- Witness statement to be obtained, if available
- To obtain the statement of the suspect (conciliation to be sought)
- The necessary investigation to be carried out and documents to be sent to the State Prosecutors' Office. 17.03.2008

Ozkan Koc-30906
Bakirkoy State Prosecutor

Mr Raif Bikmaz, Bakirkoy State Prosecutor SIGNATURE

The documents are provided to you for this purpose. 18.03.2008 Abdurrahman Erdogan Bakirkoy
State Prosecutor Officer

I have obtained a copy by hand. Deniz Ketenci, Lawyer 17.03.08 SIGNATURE

Note: Under article 332 of the CMK (law), it is required that a response is provided within 10 days of the date of receipt of this request, or that the latest date on which a response will be provided should be notified if the required steps cannot be taken within the time.



İşbu belge tarafımızdan ... aslından
T.R. ...
F.N.C. ...
Noter Yeminli Mütercim
SONAY AYLAHAN

C373

PEKIN & PEKIN

(STAMP)
To Be Recorded in the Book of
Investigations 17/3/2008
Public Prosecutor 30806
(SIGNATURE)

10 Lamartine Caddesi
Taksim 34437, ISTANBUL
Telephone: +90 (212) 313 35 00
Fax: +90 (212) 313 35 85
www.pekin-pekcin.com

March 18th 2008

To the Office of the Public Prosecutor of Bakirkoy,

Complaint Petition.

Complainant : Societe Generale
17 cours Valmy, 92972, Paris La Defense, France

Attorneys : Attorney at law Ahmed Pekin,
Attorney at law Deniz Ketenci
Attorney at law Gokben Erdem Dirican,
Attorney at law Ali Gozutok.

Suspects : Officials of
Goldas Kuyumculuk Sanayi Ithalat Ihracat A.S.
(Goldas Jewelry Industry Import Export Inc.)

1. Hasan Yalınkaya

Senlikkoy Mah. Harman Sok. 15/3 Florya, Istanbul (Home Address)
Keresteciler Sitesi, Ihlamur Sokak, No: 4-6,
Merter, Gungoren, Istanbul (Office address)

2. Mehmet Sedat Yalınkaya

Senlikkoy Mah. Harman Sok. 15/3 Florya, Istanbul (Home Address)
Keresteciler Sitesi, Ihlamur Sokak, No: 4-6,
Merter, Gungoren, Istanbul (Office address)

3. Mustafa Aykut Akkor

Keresteciler Sitesi, Ihlamur Sokak, No: 4-6, Merter, Gungoren, Istanbul

4. Kemal Ulutepe

The Same Address

5. Cetin Binatlı

The Same Address

6. Mustafa Sezayi Hamamcı

The Same Address

7. Ahmet Ali Çelik

The Same Address

(SIGNATURE) (SIGNATURE)

KARTACA
YEMİNLİ TERCÜME BÜROSU
CERTIFIED TRANSLATION OFFICE
TEL : (0212) 583 44 14

PEKIN & PEKIN

Crime : Qualified Defraud (Turkish Criminal Law, article 158)

Date of Crime: January, February 2008

Subject : It includes our claim on suing a public case against Goldas Kuyumculuk Sanayi Ithalat Ihracat A.S. (Goldas Jewelry Industry Import Export Inc.) ("Goldas"), of which the suspects are officials, through executing prosecution on the suspects due to seizing totally 3.250 kg of gold, which belongs to the Bank, our client and were delivered under the "Bullion Consignment Agreement" dated 27th of April 2005, through cheating and fraudulent attitudes on different dates and due to the fact that the Bank, our client has been defrauded.



I. Events

1. Societe Generale, our client is one of the leading banks of the world, which is located in France and which provides service in investment banking, private banking and financial services at global level.

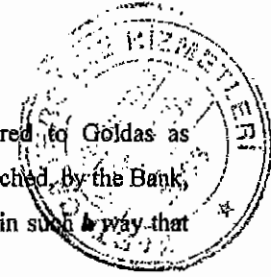
A Bullion Consignment Agreement ("Consignment Agreement") was concluded between the Bank, our client and Goldas on 27th April 2005 regarding the shipment of the precious metals, which belongs to our the Bank, our client, as consignment and the performance of the sales if an agreement would be reached on the conditions (Annex 1).

Within the scope of the mentioned Agreement, the suspects have entered into a commercial relation with the Bank, our client and have gained its trust through fulfilling the contractual obligations for a period of time, in this way they have spent effort to show to the Bank, our client that they were bona fide. However the company, of which the suspects are the officials, has seized the precious metals, which belong to the Bank, our client and which have been delivered to the suspects as consignment for to be sold under the content of the agreement, without any legal reason and defrauded the Bank, our client with fraudulence and imposture.

(SIGNATURE)(SIGNATURE)

PEKIN & PEKIN

2. As a matter of fact, totally 3.250.-kg gold bars have been delivered to Goldas as consignment through the transportation, the list of which is presented as attached, by the Bank, our client under the scope of the Consignment Agreement, in other words in such a way that the property thereof shall rest in the Bank, our client. (Annex 2)



The mentioned total amount consisted of the following shipments;

- 1000 kg of gold with the reference number 1924 and delivered on 7th of January 2008,
- 450 kg of gold with the reference number 1931 and delivered on 9th of February 2008,
- 500 kg of gold with the reference number 1954 and delivered on 28th of January 2008,
- 500 kg of gold with the reference number 1960 and delivered on 1st of February 2008,
- 300 kg of gold with the reference number 1974 and delivered on 13th of February 2008,
- 500 kg of gold with the reference number 1980 and delivered on 18th of February 2008,

3. Pursuant to the paragraph (a) of the article 6 titled "Property/Title and Risk" under the Consignment Agreement, which was concluded between the parties, the property/title and ownership of the consigned gold belongs to the Bank, our client.

The "Custody and Insurance" titled 8th article of the Consignment Agreement contains the following provision;

" All Consigned Bullion will be held on consignment at the vaults of the CONSIGNEE (that is to say Goldas, of whom the suspects are the officials) and until purchase under Clause 4(a) or return thereof provided that:

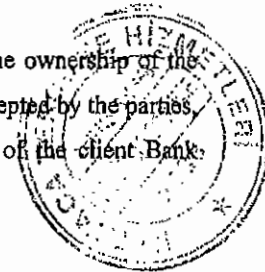
(b) The CONSIGNEE shall not commingle, deal, sell, use, invest, assign or otherwise dispose of all or any part of the Consigned Bullion and shall not grant or permit to be granted any lien, right, encumbrance, security or other interest over all or any part of the Consigned Bullion, except in accordance with the terms of this Agreement.

and pursuant to the mentioned provision, it is obvious that Goldas has no power to realize any kind of disposition on the consignment gold which belongs to our client..

(SIGNATURE) (SIGNATURE)

PEKIN & PEKIN

4. Although Goldas, of whom the suspects are the officials, knew that the ownership of the gold belongs to the Bank, our client and that this issue has been clearly accepted by the parties following the delivery, they have started to not to reply the questions of the client Bank regarding the consequence of the gold.



This issue has caused a rightful discontent at the Bank, our client and the officials of our client came to our country and requested to have meeting with Goldas as well as to perform inspections on the gold.

This meeting request was not initially accepted by the suspects and no permission has been given for performing inspections on the gold which belongs to the Bank, our client. However, as a result of the insisting efforts of our client, a meeting could have been realized with the officials of Goldas.

During these meetings and discussions, the officials of Goldas have given inconsistent and conflicting declarations such that the gold was not available at Goldas anymore, that they have been used, melted, etc..., in other words, they acknowledged that they have seized the gold which belongs to our client.

5. Against this tortuous and malieious attitude of Goldas, the Bank, our client endorsed a dunning letter dated 10th of March 2008 and having the daily wage number 14545 to Goldas via the 35th Notary Public of Beyoglu and requested the immediate written notification of the address or addresses where totally 3.250.-kg gold of the Bank, our client were and claimed the return of 3.250.- of gold to the Bank, our client within 7 days at most following the receipt of the mentioned dunning letter. (Annex 3).
6. Although the mentioned dunning letter was received by Goldas on the 10th of March 2008, since the suspects were acting with the aim to defraud the Bank, our client, they did not notify the address where the gold was, and also did not return such gold to the Bank.

(SIGNATURE) (SIGNATURE)

PEKIN & PEKIN

7. Upon this, the Bank, our client has submitted an application to the British Highest Tribunal of Commerce on the 15th of March 2008 and by the British Highest Tribunal of Commerce, international "prohibition/freezing injunction", which removes the power of disposition on the assets, was sentenced on the 15th of March 2008 for Goldas, of whom the suspects are the officials, and also for Goldas Kiyetli Madenler Ticareti A.S. (Goldas Precious Metals Trading Inc.), Meydan Doviz ve Kiyetli Maden Ticareti A.S. (Meydan Foreign Exchange & Precious Metals Trading Inc.), and Goldas LLC (Annex 4).

Through the mentioned interim decree of the British Highest Tribunal of Commerce, the right of Goldas to dispose on its assets was removed and the Company was prohibited to execute sales, commercial transaction on its assets and also to perform any transactions which may decrease the value of the assets.

8. Against this tortuous and malicious attitude of Goldas, it has been mandatory to submit criminal complaint against the suspects since the claim of the Bank, our client for the return of gold has not been fulfilled yet.

II. Legal Justifications

The acts that we have tried to summarize briefly above are defined as fraud in criminal judgment and a public case should be filed against the suspects through performing prosecution due to this crime. Whereas;

1. As it is known, fraud crime was regulated in the 157th and continuing articles of Turkish Criminal Law ("TCL") Section Ten that regulates the "Crimes against Assets". Accordingly, the general scheme of fraud crime may be drawn in the following manner:
- The perpetrator should be effective on the will and descriptions through using fraudulence and impostures oriented to the injured party. The used "fraudulence and impostures" may be executory actions such as changing or concealing the unreal or real things or also may be an executory action such as omission through not stating the truth although there is legal obligation.
 - The fraudulence and imposture used by the perpetrator should have a qualification as to orient the injured party to fault.

(SIGNATURE) (SIGNATURE)

PEKIN & PEKIN

- The person oriented to fault as a result of the fraudulence and imposture shall perform a disposition on the asset.
- The person oriented to fault shall execute a transaction that will cause loss on himself or a third party due to this attitude.
- The perpetrator should have malice misdemeanor and should act with this malice.
- The perpetrator should have inducement to provide illegal benefit for himself or a third party.



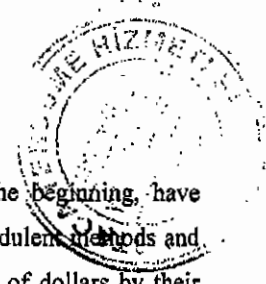
As it can be seen, the defraud misdemeanor ends with an injured party been deceived with a series of causality connection and these chaining attitudes related to the perpetrator, loss and unfair interest conclusion term and so the tangible term is completed.

The moral term of the crime is malice misdemeanor and the perpetrator should act with the intention to commit a crime. In other words, the perpetrator should have acted through willing and knowing the fraudulence and impostures, so should have known and wanted the conclusion. The malice here, which is the term of the crime, should cover fraudulent act, unfair interest providing and causing loss as well as the conscious and malice in this issue.

2. Under the light of these data, when the concrete cases are evaluated, the suspects have entered into a commercial relation with the Bank, our client and have gained its trust through fulfilling the contractual obligations for a period of time, and by this way, they have succeeded to gain the consent of the Bank that they were bona fide. Even though the Bank, our client had consent in the beginning of the concrete case for the delivery of the precious metals to Goldas, of whom the suspects are officials, this consent was given with the opinion that the ownership belongs to the Bank, our client pursuant to the consignment agreement and that the suspects would not conduct any illegal proceeding on the assets of the Company been represented. However, the company, of which the suspects are officials, has corrupted the consent of the Bank, our client through misleading and fraudulent acts and so broken the consent that was present in the beginning.

(SIGNATURE) (SIGNATURE)

PEKIN & PEKIN



The suspects, who have gained the trust of the Bank, our client in the beginning, have consumed a high amount of the precious metals of our client through fraudulent methods and corrupting the will and have defrauded the Bank, our client for millions of dollars by their actions constituting the crime.

Since the Bank, our client is located abroad and the suspects have realized their illegal actions and proceedings in a trickily manner and without causing any doubt, the supervision of the actions of the suspects could not be possible.

Briefly, by the fraudulence and impostures utilized by the mentioned suspects, the Bank, our client has been misled, its will has been corrupted, and as a result of the realized actions, the suspects and the company of which they are the officials, have provided illegal interest. By this way, it is obvious that the suspects have committed qualified defraud crime through using the instruments of the Bank and that all the legal elements of the crime has occurred.

III. Attached Documents and Evidences:

1. The Bullion Consignment Agreement dated 27th of April 2005 (Annex 1),
2. The list of the serial numbers of the box and bars of 3250 kg of gold which was delivered to Goldas and the records stating that the gold were received by Goldas (Annex 2),
3. The dunning letter dated 10th of March 2008 and having the daily wage number 14545 endorsed by the Bank, our client via the 35th Notary Public of Beyoglu for the return of 3250.- kg of gold to the Bank, our client (Annex 3),
4. "Prohibition/freezing injunction" of the British Highest Tribunal of Commerce" (Annex 4),
5. Commercial ledger and records of the Bank, our client.
6. The power of attorney of the Bank, our client (Annex 5).

(SIGNATURE) (SIGNATURE)



PEKIN & PEKIN



IV. Conclusion and Claim

Due to the reasons we explained above and the reasons to be observed ex officio, provided that our right in respect to private law and any kind of similar claim/case rights are reserved, we hereby request the decision to be taken on transferring our petition to Istanbul Police Directorate, Financial Branch Directorate for filing a public case against the suspects, who committed qualified defraud crime through swindling the Bank, our client, by performing the prosecution necessary for the punishment, for the arrestment of the suspects due to the emergency of the case as well as for having their statements and for the collection of the crime evidences.

Complainant

Societe Generale

Attorneys

Ahmed Pekin

Attorney at law

(Signature)

Deniz Ketenci

Attorney at law

(Signature)

UYAP'a KAYITLI

08/26946

T.C.
BAKIRKÖY
CUMHURİYET BAŞSAVCILIĞI

SORUŞTURMA NO:2008/ 26946

İSTANBUL EMNİYET MÜDÜRLÜĞÜ
MALİ ŞUBE MÜDÜRLÜĞÜNE

Şikayetçiye ait şikayet dilekçesi yazımız ekinde gönderilmiş olup;

- Şikayetçinin detaylı olarak ifadesinin alınması (uzlaşma sorulacak)
- Var ise tanıkların ifadesinin alınması
- Şüphelinin ifadesinin alınması (uzlaşma sorulacak)
- Gerekli tahkikat yapılarak düzenlenecek evrakın Cumhuriyet Başsavcılığımıza gönderilmesi rica olunur.17.03.2008

ÖZKAN KOÇ-30906
Bakırköy Cumhuriyet Savcısı

Sayın ...
Bakırköy C.Savcısı

Evrak gereği için tarafınıza tevzi edilmiştir.

Abdullah ERDOĞAN
Bakırköy C.Savcısı Makili

Adımı eden aldım
Av. Deniz Ketener
17.03.08

NOT: CMK'nun 332.maddesi uyarınca yazımızın ulaştığı tarihten itibaren 10 gün içinde cevap verilmesi, bu süre içerisinde işlemlerin tamamlanmaması halinde en geç cevap verilecek olan zamanın bildirilmesi gerekmektedir.



PEKİN & PEKİN

10 Lamartine Caddesi
Taksim 34437, İSTANBUL
Telephone: +90 (212) 313 35 00
Fax : +90 (212) 313 35 35
+90 (212) 313 35 45
www.pekin-pekin.com



Soruşturma Değerini
Kaydedilecek 18/3/2008
C. Savcısı 2286

18 Mart 2008

Bakırköy Cumhuriyet Başsavcılığı'na,

Şikâyet Dilekçesidir.

- Müşteki** : **Societe Generale**
17 cours Valmy, 92972, Paris La Defense, Fransa
- Vekilleri** : Avukat Ahmed Pekin,
Avukat Deniz Ketenci,
Avukat Gökben Erdem Dirican,
Avukat Ali Göztük.
- Şüpheliler** : **Goldaş Kuyumculuk Sanayi İthalat İhracat A.Ş. Yetkilileri**
1. Hasan Yalınkaya
Şenlikköy Mah. Harman Sok. 15/3 Florya, İstanbul (Ev Adresi)
Keresteciler Sitesi, İhlamur Sokak, No: 4-6,
Merter, Güngören, İstanbul (İş adresi)
2. Mehmet Sedat Yalınkaya
Şenlikköy Mah. Harman Sok. 15/3 Florya, İstanbul (Ev Adresi)
Keresteciler Sitesi, İhlamur Sokak, No: 4-6,
Merter, Güngören, İstanbul (İş adresi)



PEKİN & PEKİN



3. Mustafa Aykut Akkor

Keresteciler Sitesi, İhlamur Sokak, No: 4-6,
Merter, Güngören, İstanbul

4. Kemal Ulutepe

Aynı Adres

5. Çetin Binatlı

Aynı Adres

6. Mustafa Sezayi Hamamcı

Aynı Adres

7. Ahmet Ali Çelik

Aynı Adres

Suç : Nitelikli Dolandırıcılık (Türk Ceza Kanunu, madde 158)

Suç Tarihi : Ocak, Şubat 2008

Konusu : Şüphelilerin yetkilisi olduğu Goldaş Kuyumculuk Sanayi İthalat İhracat A.Ş.'ye ("Goldaş") çeşitli tarihlerde, 27 Nisan 2005 tarihli "Kıymetli Maden Konsinye Sözleşmesi" kapsamında gönderilen, mülkiyeti müvekkilimiz Banka'ya ait toplam 3.250 kg altına, aldatma ve hileli davranışlarla el konulması ve bu suretle müvekkilimiz Banka'nın dolandırılması nedeni ile şüpheliler hakkında kovuşturma yapılarak haklarında kamu davası açılması talebimizi içermektedir.

I. Olaylar

1. Müvekkilimiz Societe Generale, Fransa'da yerleşik global düzeyde yatırım bankacılığı, bireysel bankacılık ve finansal hizmetler sunan dünyanın önde gelen sayılı bankalarından birisidir.



PEKİN & PEKİN



Müvekkilimiz Banka ile Goldaş arasında, mülkiyeti müvekkilimiz Banka'ya ait kıymetli madenlerin konsinye olarak gönderilmesine ve akabinde mutabık kalınır ise anlaşılan koşullarda satışının yapılmasına ilişkin 27 Nisan 2005 tarihli bir Kıymetli Maden Konsinye Sözleşmesi ("**Konsinye Sözleşmesi**") akdedilmiştir (**Ek 1**).

Anılan Sözleşme kapsamında şüpheliler müvekkilimiz Banka ile ticari ilişki içerisine girerek bir süre sözleşme ile üstlendiği edimlerini yerine getirmek suretiyle onun güvenini kazanmış, bu şekilde iyiniyetli olduklarını müvekkilimiz Banka'ya gösterme gayreti içerisine girmişlerdir. Ne var ki bir süre sonra şüphelilerin yetkilisi olduğu şirket, mülkiyeti müvekkilimiz Banka'ya ait olan ancak sözleşme kapsamında satılmak üzere emaneten kendilerine bırakılan değerli madenlere hiçbir hukuki sebep yokken el koymuş, müvekkilimiz Banka'yı hile ve desiselerle dolandırmıştır.

2. Gerçekten müvekkilimiz Banka tarafından Konsinye Sözleşmesi kapsamında konsinye olarak, yani mülkiyeti müvekkilimiz Banka'da kalmak üzere üzere toplam 3.250.-kg külçe altın ekte listesi sunulan taşıma ile Goldaş'a emaneten teslim edilmiştir (**Ek 2**).

Bu toplam meblağ;

- 7 Ocak 2008 tarihinde teslim edilen, 1924 referans nolu, 1.000 kg altın,
- 9 Ocak 2008 tarihinde teslim edilen, 1931 referans nolu, 450 kg altın,
- 28 Ocak 2008 tarihinde teslim edilen, 1954 referans nolu, 500 kg altın,
- 1 Şubat 2008 tarihinde teslim edilen, 1960 referans nolu, 500 kg altın,
- 13 Şubat 2008 tarihinde teslim edilen, 1974 referans nolu, 300 kg altın,
- 18 Şubat 2008 tarihinde teslim edilen, 1980 referans nolu, 500 kg altın

teslimatlarından oluşmaktadır.



PEKİN & PEKİN



3. Taraflar arasında akdedilen Konsinye Sözleşmesi'nin "Mülkiyet ve Risk" başlıklı 6. maddesinin (a) bendi uyarınca konsinye altının mülkiyeti müvekkilimiz Banka'ya aittir. Konsinye Sözleşmesi'nin "Emanet ve Sigorta" başlıklı 8. maddesi;

“” Bütün Konsinye Kıymetli Madenler ALICI'nın (yani şüphelilerin yetkilisi olduğu Goldaş'in) kasalarında ve Madde 4(a) çerçevesinde satın almaya veya bunların iadesine kadar konsinye olarak tutulacaktır, şu şartlarla ki:

(b) ALICI, Konsinye Kıymetli Madenin tamamını veya herhangi bir kısmını karıştırmayacak, sözleşme yapmayacak, satmayacak, kullanmayacak, temlik etmeyecek ve başka şekilde üzerinde tasarrufta bulunmayacak ve Konsinye Kıymetli Maden Altının tamamı veya herhangi bir kısmı üzerinde, işbu Anlaşma koşullarına göre olanlar dışında hiçbir rehin hakkı, hak, takyidat, teminat veya başkaca menfaat vermeyecek ve verilmesine izin vermeyecektir.””

hükümünü amir olup, anılan hüküm uyarınca Goldaş'in, mülkiyeti müvekkilimize ait konsinye altınlar üzerinde hiçbir şekilde tasarrufta yetkisine sahip olmadığı ortadadır.

4. Şüphelilerin yetkilisi olduğu Goldaş, altınların mülkiyetinin müvekkilimiz Banka'ya ait olduğunu bilmesine ve bu husus taraflarca açıkça kararlaştırılmış olmasına rağmen, kendilerine yapılan teslimattan bir süre sonra altınların akıbeti konusunda müvekkil banka tarafından yöneltilen soruları cevapsız bırakmaya başlamıştır.

Bu durum müvekkilimiz Banka nezdinde haklı bir tedirginliğe yol açmış, müvekkilimiz Banka yetkilileri ülkemize gelmek sureti ile Goldaş ile görüşme ve aynı zamanda altınlar üzerinde incelemelerde bulunma talebinde bulunmuşlardır.

PEKİN & PEKİN



Bu görüşme talebi, şüpheliler tarafından önce kabul edilmemiş, müvekkilimiz Banka'ya ait olan altınlar üzerinde inceleme yapılmasına izin verilmemiştir. Ancak daha sonra müvekkilimiz Banka'nın ısrarlı çabaları sonucu Goldaş yetkilileri ile görüşme yapılabilmmiştir.

Yapılan bu görüşme ve toplantılar sırasında Goldaş yetkilileri, altınların artık Goldaş nezdinde bulunmadığı, kullanıldığı, eritildiği v.s. gibi birbirinden tutarsız ve çelişik çeşitli beyanlarda bulunmuş, bir diğer ifade ile mülkiyeti müvekkilimize ait olan altınlara el koyduklarını ikrar etmişlerdir.

5. Goldaş'ın bu haksız ve kötüniyetli tutumu karşısında, müvekkilimiz Banka, Goldaş A.Ş.'ye Beyoğlu 35. Noterliği'nin 10 Mart 2008 tarihli ve 14545 yevmiye sayılı ihtarnamesi ile ihtarname keşide ederek, mülkiyeti müvekkilimiz Banka'ya ait toplam 3.250.-kg altının bulunduğu adres veya adreslerin derhal yazılı olarak bildirilmesini ve 3.250.-kg altının sözkonusu ihtarnamenin tebliğ tarihinden itibaren en geç 7 gün içerisinde müvekkilimiz Banka'ya iadesini ihtar etmiştir. **(Ek 3)**
6. Anılan ihtarname 10 Mart 2008 tarihinde Goldaş'a tebliğ edilmesine karşın, şüpheliler müvekkilimiz Banka'yı dolandırmak amacı ile hareket ettiklerinden, müvekkil bankaya ait olan altınların bulunduğu adresleri bildirmedikleri gibi söz konusu altınları müvekkil Banka'ya iade de etmemişlerdir.
7. Bunun üzerine müvekkilimiz Banka tarafından İngiltere Yüksek Ticaret Mahkemesi nezdinde 15 Mart 2008 tarihinde bir başvuru yapılmış, İngiltere Yüksek Ticaret Mahkemesi tarafından 15 Mart 2008 tarihinde, şüphelilerin yetkilisi olduğu Goldaş'ın yanı sıra, Goldaş Kıymetli Madenler Ticareti A.Ş., Meydan Döviz ve Kıymetli Maden Ticareti A.S. ve Goldaş LLC aleyhlerine malvarlıkları üzerindeki tasarruf yetkilerini kaldıran uluslararası "yasaklama/dondurma tedbir kararı" tesis edilmiştir **(Ek 4)**.



PEKİN & PEKİN

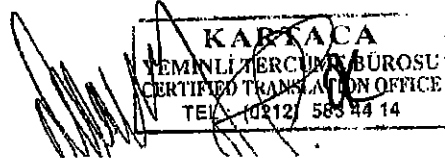
İngiltere Yüksek Ticaret Mahkemesi'nin anılan ara kararı ile, Goldaş'ın malvarlığı üzerinde tasarruf yetkisi kaldırılmış, malvarlığı üzerinde satış, ticari işlem yapma ve malvarlığının değerini azaltacak işlemleri yapması yasaklanmıştır.

8. Goldaş'ın bu haksız ve kötüniyetli tutumu karşısında, müvekkilimiz Banka'nın altınların iadesine dair talebinin de halen yerine getirilmemiş olması sebebi ile şüpheliler hakkında suç duyurusunda bulunulması zorunlu hale gelmiştir.

II. Hukuki Gereçekler

Yukarıda kısaca özetlemeye çalıştığımız eylemler ceza yargılamasında dolandırıcılık olarak nitelenmekte olup, şüpheliler hakkında bu suçtan kovuşturma yapılarak haklarında kamu davası açılması gerekir. Şöyle ki;

1. Bilindiği üzere dolandırıcılık suçu, Türk Ceza Kanunu'nun ("TCK") "Malvarlığına Karşı Suçlar"ı düzenleyen Onuncu Bölümünde yer alan 157 ve devamı maddelerinde düzenlenmiştir. Buna göre dolandırıcılık suçunun genel şeması şu şekilde çizilebilir:
 - Fail, mağdura yönelik hile ve desiseler kullanarak onun irade ve tasavvurlarına etkili olması gerekir. Kullanılan "hile ve desise", gerçek olmayan veya gerçek şeylerin değiştirilmesi veya gizlenmesi biçiminde icrai hareketlerle olabileceği gibi, hukuki mükellefiyeti olduğu halde gerçeği belirtmemek şeklinde ihmali bir icrai davranış da olabilir.
 - Failin kullandığı hile ve desise, mağduru hataya sevk edecek nitelikte olmalıdır.
 - Kullanılan hile ve desise sonucu hataya sevk edilen kişi, malvarlığı üzerinde bir tasarrufta bulunacaktır.



PEKİN & PEKİN



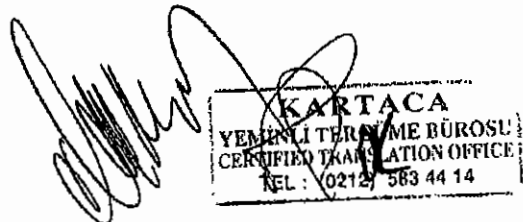
- Hataya sevk edilen kişi, bu davranış nedeniyle kendisi veya başkası bakımından zarar meydana getiren bir işlemde bulunacaktır.
- Failde cürüm kastı olmalı ve bu kast ile hareket etmelidir.
- Failde, kendisi veya başkası için haksız yarar sağlama saiki bulunması gerekir.

Görüldüğü ki, dolandırıcılık cürmü bir dizi nedensellik bağı ile aldatılan mağdur ve faille bağlanan bu zincirleme davranışlar, zarar ve haksız çıkar sonuç unsuru ile bitmekte ve maddi unsur böylelikle tamamlanmaktadır.

Suçun manevi unsuru ise cürmü kast olup fail cürüm işleme kastı ile hareket etmelidir. Yani fail hile ve desiseleri bilerek ve isteyerek yapmış olmalı, sonucu da bilmeli ve istemelidir. Burada suçun unsuru olan kast, hileli hareket, haksız çıkar sağlamayı ve zarar vermeyi, bu husustaki bilinç ve iradeyi kapsamalıdır.

2. Bu veriler ışığında somut olay değerlendirildiğinde, şüphelilerin yetkilisi olduğu şirket müvekkilimiz Banka ile ticari ilişki içerisinde girerek bir süre sözleşme ile üstlendiği edimlerini yerine getirmek suretiyle onun güvenini kazanmış, bu şekilde iyiniyetli oldukları hususunda müvekkil Banka'da kanaat uyandırmayı başarmışlardır.

Her ne kadar somut olayda değerli madenlerin şüphelilerin yetkilisi olduğu Goldaş'a tesliminde müvekkilimiz bankanın başlangıçta rızası var ise de, bu rıza yapılan konsinye sözleşmesi uyarınca mülkiyetin müvekkilimiz Banka'da olmasından ve şüphelilerin temsil ettikleri Şirketin yedinde bulundurduğu mallar üzerinde hukuka aykırı işlemler yapmayacağı düşüncesi ile verilmiştir.



PEKİN & PEKİN



Ne var ki şüphelilerin yetkilisi olduğu şirket, müvekkilimiz bankanın söz konusu rızasını, kandırıcı davranışlar ve hileli hareketler ile fesada uğratmış, bu şekilde başlangıçta var olan rızayı sakatlamıştır.

Müvekkilimiz bankanın bu şekilde başlangıçta güvenini kazanan şüpheliler, müvekkilimize ait olan çok yüklü oranda değerli madenlerini hileli yollarla ve iradesini fesada uğratarak el koymak suretiyle tüketmiş, müvekkilimiz Banka'yı suç teşkil eden eylemleri ile milyonlarca dolar tutarında dolandırmıştır.

Müvekkilimiz bankanın yurt dışında bulunması, şüphelilerin hukuka aykırı eylem ve işlemlerini son derece ustaca ve hiçbir şüpheye yer vermeksizin gerçekleştirmiş olmaları karşısında şüphelilerin eylemlerinin denetlenme olanağı mümkün olamamıştır.

Özetle, kullanılan hile ve desiseler ile müvekkilimiz Banka yanığına düşürülmüş, iradesi fesada uğratılmış, gerçekleştirilen eylemler sonucunda ise şüpheliler ve yetkilisi oldukları şirketlere haksız çıkar sağlanmıştır. Bu şekilde şüphelilerin banka araç kullanılmak sureti ile nitelikli dolandırıcılık suçunu işledikleri, suçun tüm yasal unsurları oluştuğu ortadadır.

III. Ekli Belge ve Deliller:

1. 27 Nisan 2005 tarihli bir Kıymetli Maden Konsinye Sözleşmesi (**Ek 1**),
2. Goldaş'a teslim edilen 3250 kg altının kutu ve külçe seri numaraları listesi ile altının Goldaş'a teslim edildiğine dair kayıtlar (**Ek 2**),
3. Müvekkilimiz Banka tarafından, 3250.-kg altının müvekkilimiz Banka'ya jadesi ihtarını içerir Beyoğlu 35. Noterliği'nin 10 Mart 2008 tarihli ve 14545 yevmiye sayılı ihtarnamesi (**Ek 3**),

PEKİN & PEKİN



4. İngiltere Yüksek Ticaret Mahkemesi'nin "Yasaklama/Dondurma Tedbir Kararı" (Ek 4),
5. Müvekkilimiz Banka'nın ticari defter ve kayıtları,
6. Müvekkilimiz Banka'nın vekâletnamesi (Ek 5).

IV. Sonuç ve İstem

Yukarıda açıkladığımız ve re'sen gözetilecek nedenlerle, özel hukuka ilişkin haklarımız ve sair her türlü talep/dava haklarımız saklı kalmak kaydıyla, müvekkilimiz Banka'yı dolandırmak sureti ile nitelikli dolandırıcılık suçunu işleyen şüphelilerin cezalandırılması amacıyla gerekli kovuşturmanın yapılarak haklarında kamu davası açılmasına, işin aciliyeti nedeni ile şüphelilerin yakalanması ve ifadelerinin alınması ile suç delillerinin toplanması için dilekçemizin İstanbul Emniyet Müdürlüğü, Mali Şube Müdürlüğü'ne havalesine karar verilmesini saygı ile dileriz.

Müşteki
Societe Generale
Vekilleri
Ahmed Pekin
Avukat

Deniz Ketenci
Avukat

KARTACA
YEMİNLİ TERJÜME BÜROSU
CERTIFIED TRANSLATION OFFICE
TEL : (0212) 583 44 14

IN THE HIGH COURT OF JUSTICE
QUEEN'S BENCH DIVISION
COMMERCIAL COURT
ROYAL COURTS OF JUSTICE

Claim No 2008 - Folia - []

Date: 13 March 2008

B E T W E E N

SOCIÉTÉ GÉNÉRALE

Claimant

- and -

- (1) GOLDAS KUYUMCULUK SANAYI İTHALAT İHRACAT A.S.
(2) GOLDAS KIYMETLİ MADENLER TİCARETİ ANONİM ŞİRKETİ
(3) MEYDAN DOVİZ VE KIYMETLİ MADEN TİCARET A.S.
(4) GOLDAS LLC

Defendants

FREEZING ORDER
HEARING BUNDLE

1. Application Notice
2. Draft Order
3. Claim Form
4. Skeleton Argument
5. First Affidavit of Edward Blake Pinnell
6. Exhibit EP1
7. First Affidavit of Florent Yaco Teboul
8. Exhibits FT1 - FT25
9. Supplemental Skeleton Argument
10. Note of Hearing on 15 March 2008

PEKİN & PEKİN

10 Lamartine Caddesi
Taksim 34437, İSTANBUL
Telephone: +90 (212) 313 35 00
Fax : +90 (212) 313 35 35
+90 (212) 313 35 45
www.pekin-pekin.com

18 Mart 2008

Bakırköy Asliye Ticaret Mahkemesi Başkanlığı'na,

İhtiyati Tedbir Kararı
İttihaza Talebidir.

İhtiyati Tedbir
Talep Eden

: Societe Generale
17 cours Valmy, 92972, Paris La Defense, Fransa

Vekilleri

: Avukat Ahned Pekin.
Avukat Gökben Erdem Dirican.
Avukat Ali Gözütok.

Karşı Taraf

: Goldaş Kıymetli Madenler Ticareti A.Ş.
Keresteciler Sitesi, Kayalar Sok. No:24. Merter, Güngören, İstanbul

Talep Konusu

: Mülkiyeti müvekkilimiz Societe Generale'e ait olan 5.200.-kg ("Beşbin İkiyüz kilogram") altın üzerinde; Goldaş Kıymetli Madenler Ticareti A.Ş.'nin ("Goldsaş Kıymetli Madenler") her türlü tasarruf işleminin önlenmesi ile Goldaş Kıymetli Madenler nezdinde veya tespit edilecek diğer adreslerde bulunan 5.200.-kg altının Goldaş Kıymetli Madenler nezdinden alınarak, İstanbul Altın Borsası veya Mahkeme'nizce uygun görülecek emniyetli bir yerde muhafaza altına alınmasını teminen Hukuk Usulü Muhakemeleri Kanunu'nun 101. 103. ve 104. maddeleri uyarınca ihtiyati tedbir kararı ittihaza editmesi dileğidir.

1. Tic,
2008/230
D.15

PEKİN & PEKİN

1. Olayları

1. Müvekkilimiz Societe Generale, Fransa'da yerleşik global düzeyde yatırım bankacılığı, bireysel bankacılık ve finansal hizmetler sunan dünyanın sayılı bankalarından birisidir.

Müvekkilimiz Banka, Fransa ve Türkiye'nin de tarafı olduğu Hukuk Usulüne Dair Lahay Sözleşmesi uyarınca yabancılık teminatı göstermekten muaftır (Ek 1).

Müvekkilimiz Banka ile Goldaş Kıymetli Madenler arasında, müvekkilimiz Banka'ya ait kıymetli madenlerin konsinye olarak Goldaş Kıymetli Madenler'e gönderilmesine ve akabinde mutabık kalınır ise satışına ilişkin 27 Nisan 2005 tarihli bir Kıymetli Maden Konsinye Sözleşmesi ("Konsinye Sözleşmesi") akdedilmiştir (Ek 2).

Konsinye sözleşmelerinin çerçevesi, bu tip sözleşmelerin mülkiyetin konsinye mal gönderende kaldığı vedia (emanet)-komisyon sözleşmeleri olarak addedildiği Yargıtay'ın müstekar içtihatları ile açıklanmıştır. Nitekim, Yargıtay Hukuk Genel Kurulu'nun 10 Temmuz 1968 tarihli, 1966/T-592 E., 556 K. sayılı kararında (Ek 3) da;

"Konsinye satış gönderen ile gönderilen arasında yapılmış bir komisyon akdinden ibarettir. Borçlar Kanunu'nun 416. maddesinde bu konu düzenlenmiştir. Alım satım-ışlerinde, komisyoncu ücret mukabilinde kendi namına ve müvekkili hesabına menkul eşya alım satımını deruhte eden kimsedir. Davada sözü edilen ticari işlemde olduğu gibi gönderen, gönderilen mallar üzerindeki mülkiyet hakkını muhafaza etmekte olup, meydana gelen hasarlardan dolayı dava hakkına sahip olduğu gibi, taşıma akdi ve taşımaya ilişkin Ticaret Kanunu hükümleri uyarınca tazminat davası açma hakkına sahip bulunmaktadır..."

PEKİN & PEKİN

şeklinde ifade edildiği üzere, konsinye satışta gönderenin, gönderilen mallar üzerindeki mülkiyet hakkını muhafaza ettiği, yani müvekkilimiz Banka'nın Konsinye Sözleşmesi kapsamında Goldaş Kıymetli Madenler'e gönderdiği altınların maliki olduğu kesindir.

2. Konsinye Sözleşmesi kapsamında mülkiyeti müvekkilimiz Banka'ya ait olan;

- 7 Aralık 2007 tarihinde 1913-A referans numarası ile 500.-kg (Ek 4),
- 4 Şubat 2008 tarihinde 1963-A referans numarası ile 50.-kg (Ek 5),
- 4 Şubat 2008 tarihinde 1962-C referans numarası ile 500.-kg (Ek 6),
- 6 Şubat 2008 tarihinde 1966-A referans numarası ile 25.-kg (Ek 7),
- 6 Şubat 2008 tarihinde 1965-A referans numarası ile 500.-kg (Ek 8),
- 8 Şubat 2008 tarihinde 1968-A, 1968-B ve 1968-C referans numaraları ile toplam 1.000.-kg (Ek 9),
- 11 Şubat 2008 tarihinde ise 1970-A, 1970-B, 1970-C, 1970-D ve 1970-E referans numaraları ile toplam 1.050.-kg (Ek 10),
- 25 Ocak 2008 tarihinde 1950 referans numarası ile 500.-kg (Ek 11),
- 11 Şubat 2008 tarihinde 1970 referans numarası ile 450.-kg (Ek 12),
- 11 Şubat 2008 tarihinde 1971 referans numarası ile 50.-kg (Ek 13),
- 13 Şubat 2008 tarihinde 1975 referans numarası ile 700.-kg (Ek 14),
- 14 Şubat 2008 tarihinde 1976 referans numarası ile 1.000.-kg (Ek 15),
- 15 Şubat 2008 tarihinde 1977 referans numarası ile 500.-kg (Ek 16),
- 15 Şubat 2008 tarihinde 1978 referans numarası ile 500.-kg (Ek 17),
- 18 Şubat 2008 tarihinde 1981 referans numarası ile 1.000.-kg (Ek 18),
- 18 Şubat 2008 tarihinde 1984 referans numarası ile 500.-kg (Ek 19)

olmak üzere toplam 8.825.-kg külçe altın konsinye olarak 10 ayrı taşıma ile Goldaş Kıymetli Madenler'e teslim edilmiştir.

PEKİN & PEKİN

Konsinye Sözleşmesi uyarınca Goldaş Kıymetli Madenler, yukarıda listelenen altınlardan 7 Aralık 2007 tarihinde 500.-kg, 4 Şubat 2008 tarihinde toplam 550.-kg, 6 Şubat 2008 tarihinde toplam 525.-kg, 8 Şubat 2008 tarihinde toplam 1.000.-kg, 11 Şubat 2008 tarihinde ise toplam 1.050.-kg olmak üzere konsinye olarak kendisine gönderilen ve dolayısıyla mülkiyeti müvekkilimiz Banka'ya ait olan toplam 3.625.-kg altın için müvekkilimiz Banka'dan satın alma talebinde bulunmuş, bu talep üzerine müvekkilimiz Banka 3.625.-kg altını toplam 105.703.343,07.-ABD Doları ("Yüzbeşmilyon yediyüzüçbin üçyüzkırküç Amerika Birleşik Devletleri Doları ve Yedi Sent") bedelle fatura düzenleyerek Goldaş Kıymetli Madenler'e satmıştır (Ek 20).

Goldaş Kıymetli Madenler, satışı yapılan bu bir kısım altına ilişkin fatura bedelleri toplamı olan 105.703.343,07.-ABD Doları'nı vade tarihleri geçmesine karşın müvekkilimiz Banka'ya ödemediğinden, Beyoğlu 35. Noterliği'nin 10 Mart 2008 tarihli ve 14544 yevmiye sayılı ihtarnamesi ile (Ek 21) 105.703.343,07.-ABD Doları'nın ödenmesi ihtar edilmiş, Goldaş Kıymetli Madenler bu ihtar ile verilen süre içerisinde de ödeme yapmayarak temerrüde düşmüştür.

Konsinye Sözleşmesi'nin "Temerrüt" başlıklı 12. maddesinin (b) bendi;

"**Bir Temerrüt Halinin gerçekleşmesi durumunda SG, derhal veya daha sonraki herhangi bir zamanda (SG'nin işbu Sözleşme kapsamında sahip olabileceği diğer haklar saklı kalmak üzere) KONSİNYE ALICISI'na yazılı ihbarda bulunmak suretiyle;**

(i) daha fazla Sevkiyat yapmayabilir; ve/veya

(ii) tahakkuk etmiş ancak vadesi henüz gelmemiş ödenmeyen tüm meblağların derhal ödenmesini talep edebilir; ve/veya

PEKİN & PEKİN

(iii) tüm Konsinye Kıymetli Madenlerin, masrafları KONSİNYE ALICISI'na ait olmak üzere, iadesini talep edebilir."

hükümünü amir olup, anılan hüküm uyarınca, Goldaş Kıymetli Madenler'in ödeme yükümlülüğünü vade tarihlerinde yerine getirmemesi sebebi ile müvekkilimiz Banka'nın mülkiyeti kendisine ait konsinye altının iadesini talep edebileceği tartışmasızdır.

Müvekkilimiz Banka'nın, temerrüde düşmüş Goldaş Kıymetli Madenler nezdinde, mülkiyeti müvekkilimize ait 5.200.-kg konsinye altını bulunmaktadır. Söz konusu külçe altınlarla ilişkin kutu ve külçe seri numaraları ekli liste ile sunulmuştur (Ek 22). Nitekim, yine ekte sunulan müvekkilimiz Banka hesap özeti de müvekkilimiz Banka'nın mülkiyetinde olan toplam altını teyit etmektedir (Ek 23).

3. Müvekkilimiz Banka tarafından keşide edilen, Beyoğlu 35. Noterliği'nin 10 Mart 2008 tarihli ve 14553 yevmiye sayılı ihtarnamesi ile Goldaş Kıymetli Madenler'e, mülkiyeti müvekkilimiz Banka'ya ait toplam 5.200.-kg altının bulunduğu adreslerin derhal yazılı olarak bildirilmesi ve söz konusu altının söz konusu ihtarnamenin tebliğ tarihinden itibaren en geç 7 gün içerisinde müvekkilimiz Banka'ya iadesi ihtar edilmiştir (Ek 24).

Anılan ihtarname 10 Mart 2008 tarihinde Goldaş Kıymetli Madenler'e tebliğ edilmesine karşın Goldaş Kıymetli Madenler, 5.200.-kg altının bulunduğu adresleri bildirmediği gibi, mülkiyeti müvekkilimiz Banka'ya ait 5.200.- kg külçe altını iade de etmemiştir.

Konsinye Sözleşmesi'nin "Emanet ve Sigorta" başlıklı 8. maddesi;

" (a) Bütün Konsinye Kıymetli Madenler KONSİNYE ALICISI'nın kasalarında Madde 4(a) çerçevesinde satın alınana kadar veya

PEKİN & PEKİN

bunların iadesine kadar aşağıda belirtilen şartlara uygun ve konsinye olarak tutulacaktır;

(i) **KONSİNYE ALICISI** bütün Konsinye Kıymetli Madenleri Lokasyonda SG adına emaneten tutacaktır.

...

(b) **KONSİNYE ALICISI**, Konsinye Kıymetli Madenin tamamını veya herhangi bir kısmını karıştırmayacak, satmayacak, kullanmayacak, temlik etmeyecek, bununla ilgili olarak herhangi bir işlem veya yatırım yapmayacak ve başka şekilde üzerinde tasarrufta bulunmayacak ve Konsinye Kıymetli Maden Altının tamamını veya herhangi bir kısmı üzerinde, koşulları işbu Sözleşme'de belirlenenler hariç olmak üzere, hiçbir rehin hakkı, hak, takyidat, teminat veya başkaca menfaat vermeyecek ve verilmesine izin vermeyecektir."

hükümünü amir olup, anılan hüküm uyarınca Goldaş Kıymetli Madenler'in, mülkiyeti müvekkilimize ait konsinye altınlar üzerinde hiçbir şekilde tasarruf yetkisine sahip olmadığı, altınları konsinye olarak emaneten tuttuğu ortadadır. Hal böyle olmasına karşın, Goldaş Kıymetli Madenler, taraflar arasında münakid Konsinye Sözleşmesi'ni açıkça ihlal ederek, mülkiyeti müvekkilimiz Banka'ya ait altınları iade etmekten açıkça kaçınmıştır.

4. Goldaş Kıymetli Madenler, Konsinye Sözleşmesi hükümlerinin yanı sıra, aşağıda açıklanan yasa hükümleri ve emsal Yargıtay içtihatları uyarınca da, mülkiyeti müvekkilimiz Banka'ya ait altınları müvekkilimize derhal iade ile yükümlüdür.

Yargıtay Ticaret Dairesi'nin 26 Nisan 1962 tarihli, 4537 E., 1840 K. sayılı emsal kararında (Ek 25);

PEKİN & PEKİN

“” İddia, satılmak üzere davalıya teslim edilen ve kısmen hesap verilmemesi sebebi ile davalı nezdinde kalan malların teslimi, satılmış ise bedelinin tahsil talebidir.

Bu iddia şekline göre, taraflar arasındaki münsabet Borçlar Kanunu'nun 416. maddesine dayanan bir satım komisyonu anlaşmasına taalluk etmektedir. Mahkemenin kabulü veçhile, mülkiyeti muhafaza kaydı ile satış bahis konusu olmayıp, konsinye satış bahis mevzuudur. Davalı nezdinde bulunan mallar vedia hükmündedir. Bu itibarla, malların mülkiyeti davacıya aittir. Borçlar Kanunu'nun 416. maddesinin 2. fıkrasına göre bu gibi anlaşmalarda vekalet hükümleri tatbik etmek iltiza eder. Şu halde, aynı Kanun'un 392. maddesince davalı hesap verme mecburiyetindedir. Mülkiyeti davacıya ait olan bu malların davalı tarafından satılmaması halinde parası, satılmaması halinde aynen iadesi gerekir. Böyle bir dava zımında ise, davacının diğer tarafı mütemerrit duruma düşürme mecburiyeti yoktur...””

şeklinde, konsinye sözleşmelerinde malın aynen iadesinin gerektiği, zira bu malların vedia, emanet olarak verildiği tereddüde mahal bırakmayacak şekilde hükme bağlanmıştır. Dolayısıyla, Goldaş Kıymetli Madenler kendisine müvekkilimiz Banka tarafından gönderilen konsinye altın aynen iade ile yükümlüdür.

Yargıtay Hukuk Genel Kurulu'nun 10 Temmuz 1968 tarihli, 1966/T-592 E., 556 K. sayılı kararı ile yukarıda yer verdiğimiz emsal karar birlikte değerlendirildiğinde, konsinye satış halinde, gönderenin gönderilen mallar üzerindeki mülkiyet hakkını muhafaza ettiği, gönderilen malların vedia olarak Goldaş Kıymetli Madenler nezdinde bulunduğu ve Goldaş Kıymetli Madenler'in bu malları aynen iade ile yükümlü olduğu ortadadır.

PEKİN & PEKİN

Borçlar Kanunu'nun emanet verenin haklarını düzenleyen 466/1. maddesi;

“” İdada müddet tayin edilmiş olsa bile müdi her vakit ida edilen eşyayı zevaidiyle beraber geri alabilir.””

hükümünü amir olup, vadiada müddet tayin edilmiş olsa bile emanet veren her zaman vedia konusu olan eşyayı geri alabilir. Anılan hüküm uyarınca da, mülkiyeti müvekkilimiz Banka'ya ait olan altınların Goldaş Kıymetli Madenler'den her zaman iadesinin istenebileceği tartışmasızdır.

Goldaş Kıymetli Madenler'in haksız ve hukuka aykırı tutumu, Borçlar Kanunu'nun 416. madde atfı ile uygulama alanı bulan Borçlar Kanunu'nun 392/1. maddesine de açık aykırılık teşkil etmektedir. Anılan maddenin;

“” Vekil, müvekkilin talebi üzerine yapmış olduğu işin hesabını vermeğe ve bu sıhatten dolayı her ne nam ile olursa olsun almış olduğu şeyi müvekkile tediyeye mecburdur.””

şeklindeki hükümü uyarınca da, Goldaş Kıymetli Madenler'in nezdinde bulunan mülkiyeti müvekkilimiz Banka'ya ait altınları müvekkilimize iade etmekle yükümlü olduğu kesindir.

5. Müvekkilimiz Banka tarafından İngiltere Yüksek Ticaret Mahkemesi nezdinde, 15 Mart 2008 tarihinde bir başvuruda bulunulmuş, bu başvurunun akabinde, işin müstaceliyeti dikkate alınarak 15 Mart 2008 tarihinde, cumartesi sabahı İngiltere Yüksek Ticaret Mahkemesi tarafından Goldaş Kıymetli Madenler ve ayrıca Meydan Döviz ve Kıymetli Maden Ticareti A.Ş., Goldaş Kuyumculuk Sanayi İthalat İhracat A.Ş. ve Goldaş L.L.C aleyhinde bunların malvarlığı üzerinde ihtiyati tedbir kararı tesis edilmiştir (Ek 26).



PEKİN & PEKİN

İngiltere Yüksek Ticaret Mahkemesi'nin anılan ihtiyati tedbir kararı ile, Goldaş Kıymetli Madenler'in malvarlığı üzerinde tasarruf yetkisi kaldırılmış, malvarlığı üzerinde herhangi bir tasarruf işlemi, bu cümleden olmak üzere malvarlığının değerini azaltacak işlemleri yapması yasaklanmıştır.

Bu ihtiyati tedbir kararını takiben, müvekkilimiz Banka 17 Mart 2008 tarihinde Goldaş Kıymetli Madenler aleyhinde İngiltere Yüksek Ticaret Mahkemesinde dava ikame etmiştir. Dava dilekçesi eklice sunulmuştur (Ek 27).

Müvekkilimiz Banka, Goldaş Kıymetli Madenler'in bu haksız ve aynı zamanda suç teşkil eden eylemlerinden ötürü Bakırköy Cumhuriyet Savcılığı'na suç duyurusunda bulunarak (Dosya No: 2008/26935 Hz.) (Ek 28), müvekkilimiz Banka aleyhinde işlenen nitelikli dolandırıcılık suçu nedeni ile Goldaş Kıymetli Madenler'in yönetim kurulu üyeleri aleyhinde kamu davası açılmasını talep etmiştir. Bakırköy Cumhuriyet Savcılığı, şüpheli Goldaş Kıymetli Madenler yetkililerinin yakalanarak ifadelerinin alınması, ve suç delillerinin toplanması için şikayet dilekçesi ile delillerin birer kopyasını İstanbul Emniyet Müdürlüğü, Mali Şube Müdürlüğü'ne göndermiştir.

6. Bilindiği üzere, Milletlerarası Özel Hukuk ve Usul Hukuku Hakkında Kanun'un 34. maddesi uyarınca yabancı mahkemelerden hukuk davalarına ilişkin olarak verilmiş ve o devlet kanunlarına göre kesinleşmiş bulunan ilamların Türkiye'de icra olunabilmesi için yetkili Türk Mahkemesi tarafından tenfize karar verilmesi mümkün olduğundan, İngiltere Yüksek Ticaret Mahkemesi'nin Goldaş Kıymetli Madenler aleyhindeki söz konusu tedbir kararının Türkiye'de icra olanağı yoktur.

Gerçekten de, ekte yer alan İstanbul Altın Borsası'nın 17 Mart 2008 tarihli faks mesajından (Ek 29) da anlaşılacağı üzere, İstanbul Altın Borsası, İngiltere Yüksek Mahkemesi'nden alınan tedbir kararının uygulanmasının sözkonusu olamayacağını, zira, yabancı mahkeme kararlarınının 5718 sayılı Milletlerarası Özel Hukuk ve Usul

PEKİN & PEKİN

Hukuku Hakkında Kanun hükümlerine tabi olarak uygulanabileceğini, bu kapsamda İstanbul Altın Borsası'nın sadece Türk Mahkemeleri tarafından onaylanmış bir yabancı mahkeme kararını veya Türk Mahkemelerince verilecek bir tedbir veya haciz kararını uygulayabileceğini bildirmiştir.

O bakımdan, Hukuk Usulü Muhakemeleri Kanunu'nun 101., 103. ve 104. maddeleri uyarınca, Goldaş Kıymetli Madenler aleyhinde ihtiyati tedbir kararı verilmesi için Mahkemenize başvurmak zorunluluğu doğmuştur.

II. Ekli Belge ve Deliller:

1. Yabancılık teminatı konusunda, Hukuk Usulüne Dair Lahey Sözleşmesi ve Prof. Dr. Baki Kuru'nun Hukuk Muhakemeleri Usulü isimli eserinin 4165. ve 4166. sayfaları (Ek 1).
2. Goldaş Kıymetli Madenler ile müvekkilimiz Banka arasında mün'akid 27 Nisan 2005 tarihli Kıymetli Maden Konsinye Sözleşmesi (Ek 2),
3. Yargıtay Hukuk Genel Kurulu'nun 10 Temmuz 1968 tarihli, 1966-T-592 E., 556 K. Sayılı kararı (Ek 3),
4. 7 Aralık 2007 tarihinde 1913-A referans numarası ile Goldaş Kıymetli Madenler'e teslim edilen 500.-kg altının kutu ve külçe seri numaraları, proforma fatura, konişmento sureti ile teslimata ilişkin diğer belgeler (Ek 4),
5. 4 Şubat 2008 tarihinde 1963-A referans numarası ile Goldaş Kıymetli Madenler'e teslim edilen 50.-kg altının kutu ve külçe seri numaraları, proforma fatura, konişmento sureti ile teslimata ilişkin diğer belgeler (Ek 5).



PEKİN & PEKİN

6. 4 Şubat 2008 tarihinde 1962-C referans numarası ile Goldaş Kıymetli Madenler'e teslim edilen 500.-kg altının kutu ve külçe seri numaraları, proforma fatura, konişmento sureti ile teslimata ilişkin diğer belgeler (Ek 6),
7. 6 Şubat 2008 tarihinde 1966-A referans numarası ile Goldaş Kıymetli Madenler'e teslim edilen 25.-kg altının kutu ve külçe seri numaraları, proforma fatura, konişmento sureti ile teslimata ilişkin diğer belgeler (Ek 7),
8. 6 Şubat 2008 tarihinde 1965-A referans numarası ile Goldaş Kıymetli Madenler'e teslim edilen 500.-kg altının kutu ve külçe seri numaraları, proforma fatura, konişmento sureti ile teslimata ilişkin diğer belgeler (Ek 8),
9. 8 Şubat 2008 tarihinde 1968-A, 1968-B ve 1968-C referans numaraları ile Goldaş Kıymetli Madenler'e teslim edilen toplam 1.000.-kg altının kutu ve külçe seri numaraları, proforma fatura, konişmento sureti ile teslimata ilişkin diğer belgeler (Ek 9),
10. 11 Şubat 2008 tarihinde 1970-A, 1970-B, 1970-C, 1970-D ve 1970-E referans numaraları ile Goldaş Kıymetli Madenler'e teslim edilen toplam 1.050.-kg altının kutu ve külçe seri numaraları, proforma fatura, konişmento sureti ile teslimata ilişkin diğer belgeler (Ek 10),
11. 25 Ocak 2008 tarihinde 1950 referans numarası ile Goldaş Kıymetli Madenler'e teslim edilen 500.-kg altının kutu ve külçe seri numaraları, proforma fatura, konişmento sureti ile teslimata ilişkin diğer belgeler (Ek 11),
12. 11 Şubat 2008 tarihinde 1970 referans numarası ile Goldaş Kıymetli Madenler'e teslim edilen 450.-kg altının kutu ve külçe seri numaraları, proforma fatura, konişmento sureti ile teslimata ilişkin diğer belgeler (Ek 12),



PEKİN & PEKİN

- 13 11 Şubat 2008 tarihinde 1971 referans numarası ile Goldaş Kıymetli Madenler'e teslim edilen 50.-kg altının kutu ve külçe seri numaraları, proforma fatura, konişmento sureti ile teslimata ilişkin diğer belgeler (Ek 13),
- 14 13 Şubat 2008 tarihinde 1975 referans numarası ile Goldaş Kıymetli Madenler'e teslim edilen 700.-kg altının kutu ve külçe seri numaraları, proforma fatura, konişmento sureti ile teslimata ilişkin diğer belgeler (Ek 14),
- 15 14 Şubat 2008 tarihinde 1976 referans numarası ile Goldaş Kıymetli Madenler'e teslim edilen 1.000.-kg altının kutu ve külçe seri numaraları, proforma fatura, konişmento sureti ile teslimata ilişkin diğer belgeler (Ek 15),
- 16 15 Şubat 2008 tarihinde 1977 referans numarası ile Goldaş Kıymetli Madenler'e teslim edilen 500.-kg altının kutu ve külçe seri numaraları, proforma fatura, konişmento sureti ile teslimata ilişkin diğer belgeler (Ek 16),
- 17 15 Şubat 2008 tarihinde 1978 referans numarası ile Goldaş Kıymetli Madenler'e teslim edilen 500.-kg altının kutu ve külçe seri numaraları, proforma fatura, konişmento sureti ile teslimata ilişkin diğer belgeler (Ek 17),
- 18 18 Şubat 2008 tarihinde 1981 referans numarası ile Goldaş Kıymetli Madenler'e teslim edilen 1.000.-kg altının kutu ve külçe seri numaraları, proforma fatura, konişmento sureti ile teslimata ilişkin diğer belgeler (Ek 18),
- 19 18 Şubat 2008 tarihinde 1984 referans numarası ile Goldaş Kıymetli Madenler'e teslim edilen 500.-kg altının kutu ve külçe seri numaraları, proforma fatura, konişmento sureti ile teslimata ilişkin diğer belgeler (Ek 19).



PEKİN & PEKİN

20. Konsinye olarak Goldaş Kıymetli Madenler'e teslim edilen 8.825.-kg külçe altından, 3.625.-kilogramının Goldaş Kıymetli Madenler'e satıldığına ilişkin faturalar ile satış fiyatlarına ilişkin teyit yazışmaları (Ek 20),
21. Müvekkilimiz Banka tarafından, 3.625.-kg altının satış bedeli olan toplam 105.703.343,07.-ABD Doları'nın ödenmesi ihtarnamı içeren Beyoğlu 35. Noterliği'nin 10 Mart 2008 tarihli ve 14544 yevmiye sayılı ihtarnamesi (Ek 21),
22. Müvekkilimiz Banka'ya ait 5.200.-kg altının kutu ve külçe seri numaralarına ilişkin liste (Ek 22),
23. 18 Mart 2008 tarihli müvekkilimiz Banka hesap özeti (Ek 23),
24. Müvekkilimiz Banka tarafından, 5.200.-kg altının müvekkilimiz Banka'ya iadesi ihtarnamı içerir Beyoğlu 35. Noterliği'nin 10 Mart 2008 tarihli ve 14553 yevmiye sayılı ihtarnamesi (Ek 24),
25. Yargıtay Ticaret Dairesi'nin 26 Nisan 1962 tarihli, 4537 E., 1840 K. sayılı emsal kararı (Ek 25),
26. İngiltere Yüksek Ticaret Mahkemesi'nin 15 Mart 2008 tarihli ihtiyati tedbir kararı sureti (Ek 26),
27. İngiltere Yüksek Ticaret Mahkemesi'nde ikame edilen davaya ilişkin dava dilekçesi (Ek 27),
28. Şikayet Dilekçesi (Ek 28),
29. İstanbul Altın Borsası'nın 17 Mart 2008 tarihli faks mesajı (Ek 29),

PEKİN & PEKİN

30. Müvekkilimiz Banka'nın ticari defter ve kayıtları,

31. İkamesi mümkün her türlü delil...

32. Müvekkilimiz Banka'nın vekaletnamesi (Ek 30).

III. Netice ve Talep:

Müvekkilimiz Banka tarafından İngiltere Yüksek Ticaret Mahkemesi huzurunda Goldaş Kıymetli Madenler aleyhinde dava ikame edilmiştir. Müvekkilimiz Banka tarafından ikame edilen bu dava sonucunda İngiltere Yüksek Ticaret Mahkemesi'nce müvekkilimiz Banka'ya ait altınların iadesine karar verilse dahi, İngiltere Yüksek Ticaret Mahkemesi'nce verilecek nihai karara kadar, mülkiyeti müvekkilimiz Banka'ya ait olan altınların Goldaş Kuyumculuk tarafından eritilmesi, işlenmesi, elden çıkarılması veya kaçırılması halinde müvekkilimiz Banka hakkını elde etme imkanını tümüyle yitirecek ve telafisi imkansız zararlara uğrayacaktır. İngiltere Yüksek Ticaret Mahkemesi tarafından verilen Tedbir Kararı'nın Türkiye'de icra edilmesi olanaklı da bulunmadığından, Hukuk Usulü Muhakemeleri Kanunu'nun 103. ve 104 maddesi uyarınca, Goldaş Kıymetli Madenler aleyhinde ihtiyati tedbir kararı verilmesi için Mahkemenize başvurmak zorunluluğu doğmuştur.

O bakımdan, Hukuk Usulü Muhakemeleri Kanunu'nun 101. 103. ve 104. maddeleri uyarınca, müvekkilimiz Banka'nın haklarının muhafazası ve işin müstacilliyeti nazara alınarak karşı tarafın gıyabında ve teminatsız olarak, şayet gerekli görülür ise Mahkemeniz'ce takdir edilecek banka teminat mektubu karşılığında;

PEKİN & PEKİN

- (a) Goldaş Kıymetli Madenler'in mülkiyeti müvekkilimiz Banka'ya ait kutu ve külçe seri numaraları Ek 22'de listelenmiş 5.200.-kg altın üzerindeki her türlü tasarruf işleminin önlenmesini,
- (b) Goldaş Kıymetli Madenler nezdinde veya tespit edilecek diğer adreslerde bulunan kutu ve külçe seri numaraları Ek 22'de listelenmiş 5.200.-kg altının Goldaş Kıymetli Madenler nezdinden alınarak İstanbul Altın Borsası nezdinde veya Mahkeme'nizce uygun görülecek emniyetli bir yerde muhafaza altına alınmasını

teminin ihtiyati tedbir kararı itihaz edilmesine karar verilmesini saygı ile dileriz.

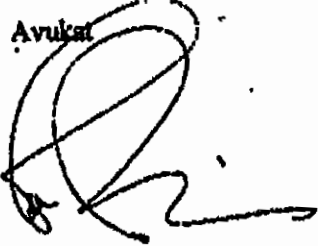
İhtiyati Tedbir Talep Eden

Societe Generale

Vekili

Ahmed Pekin

Avukat



From: Zelal Mercan
Sent: 20 March 2008 14:26
To: Hasan Yalinkaya; Sedat Yalinkaya; Cetin Binatli; Hakan Yalinkaya
Subject: FW: Fax server FAXSERVER received a new fax from 0142144796.
Attachments: FAX.TIF

-----Original Message-----

From: winfax
Sent: Thursday, March 20, 2008 4:17 PM
To: winfax
Subject: Fax server FAXSERVER received a new fax from 0142144796.

Sender: 0142144796

Caller ID:
Recipient name: Goldas Fax Server
Pages: 9
Transmission start time: 16:13:23
Transmission duration: 00:04:01
Device name: SoftV92 Data Fax Modem with SmartCP



SOCIÉTÉ GÉNÉRALE
Corporate & Investment Banking

Fax

A l'attention de/to : Goldas Group companies indicated in the 4 attached letters

+ 90 212 637 4007/8

De la part de/from : Societe Generale

Date : Jeudi 20 mars 2008

Page : Cover plus 8 pages

**N° de téléphone à rappeler en cas de page manquante/
In case of missing page, please call :**

Objet/Subject

Si ce document ne vous concerne pas, veuillez le détruire immédiatement, en conserver le secret et prévenir l'émetteur, merci / If this document does not concern you, please destroy it promptly, keep it secret, and inform the sender, thank you.

Nom de l'immeuble. Sigle
123 Nom de la rue
CODE POSTAL. Nom de la ville
Pays

Tél: +33 (0) 1 00 00 00 00
Fax: +33 (0) 1 00 00 00 00
Tél: +33 (0) 1 00 00 00 00
Adresse du site Internet local
Site Internet du Groupe

Dénomination sociale
Société Anonyme au capital de:
000 000 000 00 Eur
Siège social:
Adresse du Siège social
552 120 222 R.C.S.

Goldas Kuyumculuk Sanayi Ithalat Ihracat A.S.
24 Kayalar Sokak
Merter 34010
Istanbul
Turkey

20th March 2008

Dear Sirs,

Notice of Default

1. We refer to our letter dated 4 March 2008 setting out the default of Goldas Kuyumculuk Sanayi Ithalat Ihracat A.S. ("Kuyumculuk") under the Bullion Consignment Agreement made between Kuyumculuk and Societe Generale dated 27 April 2005 ("BCA"). The letter also demanded, as a result of that default, the return of the following amounts of Consigned Bullion:
 - 1.1 1000kg (Ref.1924, arrival date 7 January 2008);
 - 1.2 450kg (Ref.1931, arrival date 9 January 2008);
 - 1.3 500kg (Ref.1954, arrival date 28 January 2008);
 - 1.4 500kg (Ref.1960, arrival date 1 February 2008);
 - 1.5 300kg (Ref.1974, arrival date 13 February 2008);
 - 1.6 500kg (Ref.1980, arrival date 18 February 2008).
2. Despite our letter, Kulumculuk has failed to return the Consigned Bullion. In these circumstances, and given Kulumculuk's continued default under the BCA, SG demands, in the alternative, payment of USD 95 million being the value of the Consigned Bullion as at 19 February 2008 together with interest in accordance with clause 9(d) of the BCA.
3. This is in addition to the USD 23,141,735 due in respect of invoices issued to Kuyumculuk (or the return of that bullion) as set out in our 4 March 2008 letter and the USD 9,188,480.21 claimed in our letter dated 7 March 2008 in respect of outstanding loans.
4. Clause 6(c) of the BCA provides that Kulumculuk bears the entire risk of loss of the Consigned Bullion from any cause whatsoever. Pursuant to clause 6(c) Kulumculuk agrees to indemnify SG against all losses, costs and expenses of any nature connected with the loss of the Consigned Bullion. SG therefore claims from Kulumculuk its expenses in recovering its losses once those costs have been determined.

 **SOCIETE GENERALE**
Corporate & Investment Banking

We also reserve all our rights under the BCA and otherwise.

Yours faithfully



Edward Pinnell

Risk Division, Societe Generale

Goldas Kıymetli Madenler Ticareti Anonim Sirketi
24 Kayalar Sokak
Merter 34010
Istanbul
Turkey

Goldas Kıymetli Madenler Sanayi İthalat İhracat A.S.
24 Kayalar Sokak
Merter 34010
Istanbul
Turkey

20th March 2008

Dear Sirs,

Notice of Default

1. We refer to our letter dated 4 March 2008 setting out the default of Goldas Kıymetli Madenler Ticareti Anonim Sirketi ("Kıymetli") under the Bullion Consignment Agreement made between Kıymetli and Societe Generale dated 27 April 2005 ("BCA"). The letter also demanded, as a result of that default, the return of the following amounts of Consigned Bullion:
 - 1.1 500kg (Ref.1950, arrival date 25 January 2008);
 - 1.2 500kg (Ref.1977, arrival date 15 February 2008);
 - 1.3 450kg (Ref.1970, arrival date 11 February 2008);
 - 1.4 50kg (Ref.1971, arrival date 11 February 2008);
 - 1.5 700kg (Ref.1975, arrival date 13 February 2008);
 - 1.6 1000kg (Ref.1976, arrival date 14 February 2008);
 - 1.7 500kg (Ref.1978, arrival date 15 February 2008);
 - 1.8 1000kg (Ref.1981, arrival date 18 February 2008);
 - 1.9 500kg (Ref.1984, arrival date 18 February 2008).
2. Despite our letter, Kıymetli has failed to return the Consigned Bullion. In these circumstances, and given Kıymetli's continued default under the BCA, SG demands, in the alternative, payment of USD152 million being the value of the Consigned Bullion as at 19 February 2008 together with interest in accordance with clause 9(d) of the BCA.

3. This is in addition to the USD 105,703,343.07 due in respect of invoices issued to Kiymetli (or the return of that bullion) as set out in our letter dated 4 March 2008.
4. Clause 6(c) of the BCA provides that Kiymetli bears the entire risk of loss of the Consigned Bullion from any cause whatsoever. Pursuant to clause 6(c) Kiymetli agrees to indemnify SG against all losses, costs and expenses of any nature connected with the loss of the Consigned Bullion. SG therefore claims from Kiymetli its expenses in recovering its losses once those costs have been determined.
5. By this letter, demand is also made in respect of USD 105,703,343.07 and USD 152 million and associated interest and costs upon Goldas Kuyumculuk Sanayi Ithalat Ihracat A.S. ("Kuyumculuk") as guarantor of Kiymetli pursuant to a guarantee dated 16 June 2005 whereby Kuyumculuk unconditionally and irrevocably guaranteed, as primary obligor the full and prompt payment when due to SG of any and all amounts owing to SG by Kiymetli under the BCA.

We also reserve all our rights under the BCA and otherwise.

Yours faithfully



Edward Pinnell
Risk Division, Societe Generale

Goldas LLC
A1 Manzar Center
1st Floor
Office No. 3
Dubai
UAE

Goldart Holding A.S.
24 Kayalar Sokak Merter
34169
Istanbul
Turkey

20th March 2008

Dear Sirs,

Notice of Default

1. We refer to our letter dated 4 March 2008 setting out the default of Goldas LLC under the Bullion Consignment Agreement made between Goldas LLC and Societe Generale dated 27 April 2005 ("BCA"). The letter also demanded, as a result of that default, the return of the following amounts of Consigned Bullion:
 - 1.1 500kg (Ref.1944, arrival date 21 January 2008).
2. Despite our letter, Goldas LLC has failed to return the Consigned Bullion. In these circumstances, and given Goldas LLC's continued default under the BCA, SG demands, in the alternative, payment of USD 14,500,000 million being the value of the Consigned Bullion as at 19 February 2008 together with interest in accordance with clause 9(d) of the BCA.
3. Clause 6(c) of the BCA provides that Goldas LLC bears the entire risk of loss of the Consigned Bullion from any cause whatsoever. Pursuant to clause 6(c) Goldas LLC agrees to indemnify SG against all losses, costs and expenses of any nature connected with the loss of the Consigned Bullion. SG therefore claims from Goldas LLC its expenses in recovering its losses once those costs have been determined.
4. By this letter, demand is also made upon Goldart Holding A.S. ("Goldart") as guarantor of Goldas LLC pursuant to a guarantee dated 23 August 2005 whereby Goldart unconditionally and irrevocably guaranteed, as primary obligor the full and prompt payment when due to SG of any and all amounts owing to SG by Goldas LLC under the BCA.



SOCIETE GENERALE
Corporate & Investment Banking

We also reserve all our rights under the BCA and otherwise.

Yours faithfully

Edward Pinnell
Risk Division, Societe Generale

Meydan Doviz ve Kıymetli Maden Ticaret A.S.
Istanbul Caddesi Meydan Ishani No. 4/3
Bakirkoy 34710
Istanbul
Turkey

Goldart Holding A.S.
24 Kayalar Sokak Merter
34169
Istanbul
Turkey

20th March 2008

Dear Sirs

Notice of Default

1. We refer to our letter dated 4 March 2008 setting out the default of Meydan Doviz ve Kıymetli Maden Ticaret A.S. ("Meydan") under the Bullion Consignment Agreement made between Meydan and Societe Generale dated 27 April 2005 ("BCA"). The letter also demanded, as a result of that default, the return of the following amounts of Consigned Bullion:
 - 1.1 450kg (Ref.1935, arrival date 14 January 2008);
 - 1.2 500kg (Ref.1938, arrival date 18 January 2008);
 - 1.3 400kg (Ref.1942, arrival date 21 January 2008);
 - 1.4 500kg (Ref.1964, arrival date 6 February 2008);
 - 1.5 500kg (Ref.1967, arrival date 8 February 2008).
2. Despite our letter, Meydan has failed to return the Consigned Bullion. In these circumstances, and given Meydan's continued default under the BCA, SG demands, in the alternative, payment of USD 68,500,000 million being the value of the Consigned Bullion as at 19 February 2008 together with interest in accordance with clause 9(d) of the BCA.

3. Clause 6(c) of the BCA provides that Meydan bears the entire risk of loss of the Consigned Bullion from any cause whatsoever. Pursuant to clause 6(c) Meydan agrees to indemnify SG against all losses, costs and expenses of any nature connected with the loss of the Consigned Bullion. SG therefore claims from Meydan its expenses in recovering its losses once those costs have been determined.
4. By this letter, demand is also made upon Goldart Holding A.S. ("Goldart") as guarantor of Meydan pursuant to a guarantee dated 1 September 2005 whereby Goldart unconditionally and irrevocably guaranteed, as primary obligor the full and prompt payment when due to SG of any and all amounts owing to SG by Meydan under the BCA.

We also reserve all our rights under the BCA and otherwise.

Yours faithfully



Edward Pinnell
Risk Division, Societe Generale

From: Zelal Mercan
Sent: 28 March 2008 17:15
To: Hasan Yalinkaya; Sedat Yalinkaya; Cetin Binatli
Subject: FW: Fax server FAXSERVER received a new fax from 0142144796.
Attachments: FAX.TIF

-----Original Message-----

From: winfax
Sent: Friday, March 28, 2008 7:12 PM
To: winfax
Subject: Fax server FAXSERVER received a new fax from 0142144796.

Sender: 0142144796

Caller ID:
Recipient name: Goldas Fax Server
Pages: 2
Transmission start time: 19:10:20
Transmission duration: 00:01:18
Device name: SoftV92 Data Fax Modem with SmartCP



Meydan Doviz ve Kiyimli Maden Ticaret A.S.
Istanbul Caddesi Meydam Ishani No. 4/3
Bakirkoy 34710
Istanbul
Turkey

Goldart Holding A.S.
24 Kayalar Sokak Merter
34169
Istanbul
Turkey

27th March 2008

Dear Sirs

Notice of Default

1. We refer to our letter dated 20 March 2008.
2. Paragraph 2 of this letter contained an obvious typographical error. The value of the Consigned Bullion which Meydan Doviz ve Kiyimli Maden Ticaret A.S. have failed to return, and which Goldart Holding A.S. has failed to provide full and prompt payment for under the terms of the guarantee referred to in our 20 March 2008 letter, is USD 68,500,000. Our 20 March 2008 letter incorrectly stated that it was USD 68,500,000 million.

We continue to reserve all our rights under the BCA and otherwise.

Yours faithfully

Edward Pinnell
Risk Division, Societe Generale

Goldas LLC
Al Mamzar Center
1st Floor
Office No. 3
Dubai
UAE

Goldart Holding A.S.
24 Kayalar Sokak Merter
34169
Istanbul
Turkey

27th March 2008

Dear Sirs,

Notice of Default

1. We refer to our letter dated 20 March 2008.
2. Paragraph 2 of this letter contained an obvious typographical error. The value of the Consigned Bullion which Goldas LLC have failed to return, and which Goldart Holding A.S. has failed to provide full and prompt payment for under the terms of the guarantee referred to in our 20 March 2008 letter, is USD 14,500,000. Our 20 March 2008 letter incorrectly stated that it was USD 14,500,000 million.

We continue to reserve all our rights under the BCA and otherwise.

Yours faithfully



Edward Finnell
Risk Division, Societe Generale

Pekin & Pekin

[Notarial stamp: 17674]
LaMartine Avenue 10 Taksim
34437 Istanbul
Phone: +90 (212) 313 35 00
Fax: + 90 (212) 313 35 35/
+ 90 (212) 313 35 45
www.pekin-pekin.com

[Notarial Stamp]

To the 35th Beyoglu Notary Public

25 March 2008

We kindly request the service by post of the attached original and apostilled claim form and its annexes of the claim (number 2008 folio 267) filed by Societe Generale at the English Commercial High Court ("The High Court of Justice Queen's Bench Division Commercial Court Royal Courts of Justice") to the defendant Goldas Kuyumculuk Sanayi Ithalat Ihracat A.S. registered at Keresteciler Sitesi Ihlamur Sokak No 4-6 Merter Gungoren Istanbul Turkey.

Sender

Societe Generale

Representative

Attorney Gokben Erdem Dirican

[SIGNATURE]

25 MART 2008

PEKİN & PEKİN

T.C.
ADALET BAKANLIĞI
BEYOĞLU
OTUZBEŞİNCİ NOTERLİK
Halaskayaş Cad. Dışişleri Bakanlığı Arşiv Kat.
D. 21 No: 265 70600 İstanbul
Tel: (0212) 243 27 50

№ 17674

Lamartine Caddesi 10
Taksim 34437, İSTANBUL
Telephone: +90 (212) 313 35 00
Fax : +90 (212) 313 35 35
+90 (212) 313 35 45
www.pekin-pekin.com

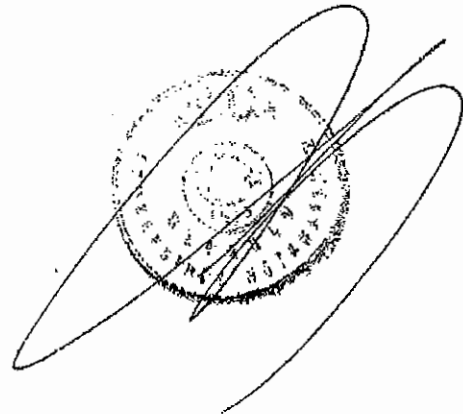
25 Mart 2008

Beyoğlu 35. Noterliği'ne;

Sayın Noter,

Societe Generale tarafından, İngiltere Yüksek Ticaret Mahkemesi ("The High Court of Justice Quenn's Bench Division Commercial Court Royal Courts of Justice") huzurunda ikame edilen davaya (Dosya No: 2008 Folio 267) ilişkin ekli orjinal ve apostilli dava dilekçesi ve eklerinin, Keresteciler Sitesi, İhlamur Sokak No:4-6, Merter, Güngören, İstanbul, Türkiye adresinde mukim davalı Goldaş Kuyumculuk Sanayi İthalat İhracat A.Ş.'ne Alo Posta Servisi ile tebliğini saygı ile dileriz.

Gönderen
Societe Generale
Vekili
Gökben Erdem Dirican
Avukat



№ 17674

25 MART 2008

Dava Formu

ADALET KRALİYET MAHKEMELERİ
ADALET YÜKSEK DİVANI
TİCARET MAHKEMESİ
(THE HIGH COURT OF JUSTICE
QUEEN'S BENCH DIVISION
COMMERCIAL COURT
ROYAL COURTS OF JUSTICE)

Sadece mahkemenin kullanması amacıyla
hazırlanmıştır

Dava No. 2008 Folio
Düzenlenme Tarihi 18 Mart 2008

Davacı
SOCIETE GENERALE
Tour SG
17 Cours Valmy
92972 Paris – La Defense cedex

-ve-

Davalılar

DAMGA

(1) GOLDAŞ KUYUMCULUK SANAYİ İTHALAT İHRACAT A.Ş.

Keresteciler Sitesi,
İhlamur Sok. No:4-6
Merter, Gungören, 34169
İstanbul
Türkiye

(2) GOLDAŞ KIYMETLİ MADENLER TİCARETİ ANONİM ŞİRKETİ

Keresteciler Sitesi,
Kayalar Sok. No:24
Merter, Gungören, 34169
İstanbul
Türkiye

(3) MEYDAN DÖVİZ VE KIYMETLİ MADEN TİCARETİ A.Ş.

Molla Fenari Mah. Vecirhan Cd. No:61
Nuriosmaniye, Eminönü, 34120
İstanbul
Türkiye

Bu metin, tasarımdan İngilizce'den Türkçe'ye
eksiksiz ve doğru olarak tercüme edilmiştir.
Çağla İMAMOĞLU
Yeminli Tercüman

25 MART 2008

(4) GOLDAŞ LLC

Al Mamzar Center
1. Kat
Büro No. 3
Posta Kutusu 86426
Dubai
Birleşik Arap Emirlikleri

№ 17674

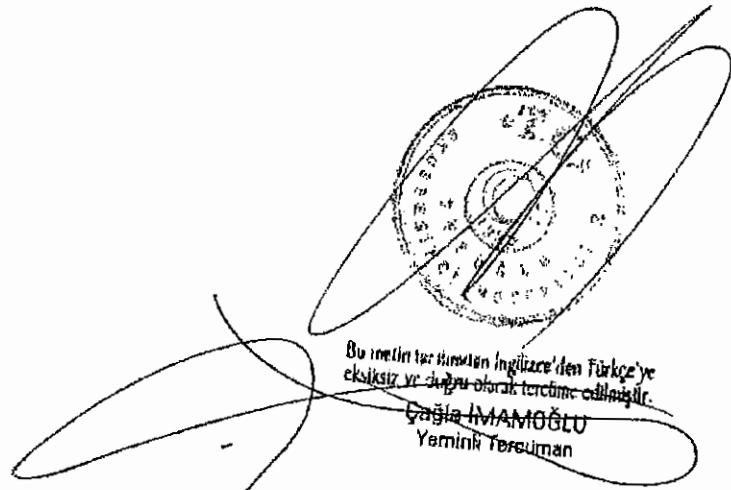
İşbu dava formunu alan Davalıların İsim ve Adresleri

Yukarıdaki gibidir

£	
Talep Edilen Tutar	Belirsiz
Mahkeme Harcı	£
Avukatı Ücreti	Takdir Edilecek
Toplam Tutar	Belirsiz

Admiralty & Commercial Registry, Royal Courts of Justice, Strand, London WC2A 2LL adresinde bulunan Mahkeme bürosu, Pazartesi'den Cuma'ya 10:00 – 16:30 arasında açıktır (Ağustos ayı içerisinde 14:30'a kadar açıktır). Mahkeme ile yazışmalarınızda, lütfen formları ve yazıları Mahkeme Yöneticisi'ne hitaben hazırlayınız ve dava sayısı ile birlikte gönderiniz.

NI (CC) Dava Formu (CPR Kısım 7) (Mart 2002)



Bu metin tersten İngilizce'den Türkçe'ye eksiksiz ve doğru olarak tercüme edilmiştir.
Çağla İMAMOĞLU
Yeminli Tercüman

№ 17674

25 MART 2008

APOSTİL

(5 Ekim 1961 Lahey Konvansiyonu /

1. Ülke : BÜYÜK BRİTANYA BİRLEŞİK KRALLIĞI VE İRLANDA

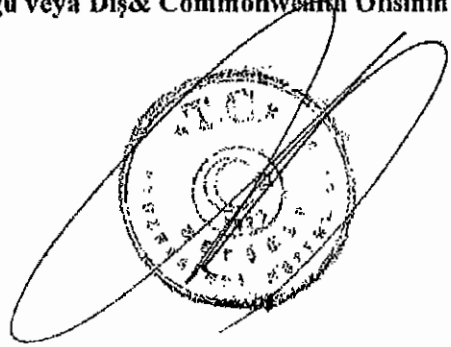
Bu resmi belgenin

2. İmzalayanı :
3. Sıfatı :
4. Taşındığı mühür/damga : Deniz ve Ticaret Tescil Odası

TASDİK

5. Yeri : Londra
6. Tarihi : 18 Mart 2008
7. Yapan Kişi : Kraliçenin Dış ve Commonwealth İlişkileri Ana
Sekreterliği
8. No. : H715423
bu numara ile kayıt edilmiştir.
9. Mühür/Damga : Londra- Yabancı ve Commonwealth Ofisi
10. İmza : İmza
Dışişleri Sekreteri
Jack Milligan
(İmza)

İş bu doküman 05.10.1961 tarihli Lahey Konvansiyonuna taraf olmayan bir ülkede kullanılacak ise o ülkeyi temsil eden Konsolosluk makamına ibraz edilmelidir. Bir apostil veya hukukilik sertifikası sadece doküman üzerindeki imza, mühür veya damganın orijinal olduğunu teyit eder. Dokümanın içeriğinin doğru olduğu veya Dış & Commonwealth Ofisinin içeriği teyit ettiği anlamına gelmez.



№ 17674²⁵ MART 2008

ADALET KRALİYET MAHKEMELERİ
ADALET YÜKSEK DİVANI
TİCARET MAHKEMESİ
(THE HIGH COURT OF JUSTICE
QUEEN'S BENCH DIVISION
COMMERCIAL COURT
ROYAL COURTS OF JUSTICE)

Dava No.

SOCIETE GENERALE

Davacı

-ve-

- (1) GOLDAŞ KUYUMCULUK SANAYİ İTHALAT İHRACAT A.Ş.
(2) GOLDAŞ KIYMETLİ MADENLER TİCARETİ ANONİM ŞİRKETİ
(3) MEYDAN DÖVİZ VE KIYMETLİ MADEN TİCARETİ A.Ş.

(4) GOLDAŞ LLC


Davalılar

DAVA FORMU
CPR 7. Kısım

CLIFFORD CHANCE LLP

10 Upper Bank Street,
Canary Wharf, London,
E14 5JJ

Tel: +44 (0) 207 006 1000
Faks: +44 (0) 207 006 5555
DX 149120 Canary Wharf 3
Ref: RMB/75-40353181/DGHB


Bu metnin tam ve doğru bir şekilde denetim için
eklenmiş ve doğru olarak tercüme edilmiştir.
Çağrı İMAMOĞLU
Yeminli Tercüman

25 MART 2000

1982 tarihli Hukuki Yargı Sistemi ve Kararlar Kanunu bölüm 1(3)'te tanımlandığı şekilde. İskoçya, Kuzey İrlanda veya sair Konvansiyon bölgesi ya da sözleşmeye taraf bir devlet ile taraflar arasında hiç bir kovuşturmanın dersest olmadığı beyan edilir.

№ 17674

GERÇEKLİK BEYANI

İşbu Dava Formunda ifade edilenlerin gerçek olduğuna inanıyorum.

Davacı tarafından işbu Dava'ya imzalamaya yönelik usulüne uygun olarak yetkilendirilmiş bulunmaktayım.

Tam Adı : Christian Schrike

[imza]

Pozisyon veya Büro : Grup Kurumsal Sektereri

Davacı'nın Avukatı'nın Firmasının Adı:

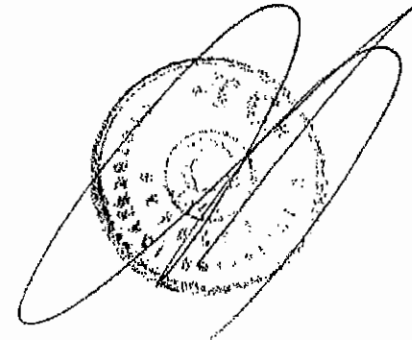
CLIFFORD CHANCE LLP

[SOCIETE GENERALE kaşe]

10 Upper Bank Street,
London, E14 5JJ

Tel: +44 (0) 20 7006 1000
Faks: +44 (0) 20 7006 5555
DX 149120 Canary Wharf 3

Ref:



Bu metni tarifiyandan İngilizce'den Türkçe'ye
eksisiz ve doğru olarak tercüme edilmiştir.

Çağla İMAMOĞLU
Yeminli Tercüman

№ 17674 25 MART 2008

**Dava formu Kısım 7'ye cevap veren davalı için Notlar
(Ticaret Mahkemesi)**

Lütfen notları dikkatli okuyunuz-Bu dava ile ilgili ne yapmanız gerektiği konusunda karar vermenize yardım edeceklerdir.
Ek bilgi Deniz ve Ticaret Mahkemeleri Kılavuzundan temin edilebilir.

Cevabınız ve sonra ne olacağı

- Her defasında Tebligatın Kabulü formunu N9(CC) ibraz etmelisiniz.
- Tebligatın kabulünü üzerinde yazılı zaman içerisinde tamamlayın ve bunu The Admiralty and Commercial Registry, Royal Courts f Justice, Strand, London, WC2A 2LL'e gönderin.
- Tebligatın kabulüne ilişkin ibrazda bulunmadığınız takdirde, aleyhinize karar verilebilir. Karar aleyhinize verilir ise, dava formunun ön yüzünde talep edilen meblağa ek masraf ve faizler eklenebilir.

İhbarların gönderilebileceği adres

- Tebligatın kabulü sırasında, bu davaya ilişkin ihbar ve evrakların gönderilebileceği bir adres vermelisiniz. Bu adres İngiltere veya Galler'de bir adres olmalıdır.
- Bu adres avukatınızın adresi, ikamet veya iş adresiniz, veya (başka bir yerde yaşıyorsanız) bir başka adres olabilir. Verilen adres her halde İngiltere veya Galler de olmalıdır.
- İngiltere veya Galler'de tebligata elverişli bir adres temin edemediğiniz takdirde, tebligatın kabulü geri dönebilir ve karar aleyhinize verilebilir.

Davanın kabulü

Davayı kabul ederseniz, tebligatın kabulü ile birlikte mahkemeye bir yazılı kabul gönderin.

Yetki İtirazı

Mahkemenin davayı görmek yetkisi konusunda itirazda bulunmak isterseniz;

- Tebligatın kabulü formunu tanımlayın ve mahkemeye (14 gün)* (21) gün içerisinde gönderin; ve
- Mahkemenin yetkisine itirazınızı derhal ve herhalukarda tebligatın kabulünü ibraz ettikten sonraki 28 gün içerisinde ibraz edin.

Davaya itiraz

Davaya itiraz etmek istediğiniz takdirde;

- Tebligatın kabulünü (14 gün)* (21) gün içerisinde ibraz edin; ve
- Tebligatın kabulünde yer alan süre içerisinde cevabınızı verin.

* Davacı, dava formu davanın esası ile birlikte yargı çevresi dışında tebliğ edilecek ise, dava formunu tadil etmelidir. - CPR kural 6.20'ye bakınız.

Bu belgeyi bu maddenin İngilizce'den Türkçe'ye
eksisiz ve doğru olarak tercüme edilmiştir.
Çağrı İMAMOĞLU
Yeminli Tercüman

№ 17674 25 MART 2008

Tebliğatin Kabulü
Eğer talep formunda belirtilen isimden farklı ise
Davalı'nın tam ismi

Adalet Kraliyet Mahkemeleri Adalet Yüksek Divanı Ticaret Mahkemesi	
Talep No	2008 FOLIO 267
Davalı(lar) (referansları dahil) SOCIETE GENERALE	
Davalı(lar) (1) GOLDAŞ KUYUMCULUK SANAYİ ITHALAT VE İHRACAT A.Ş. (2) GOLDAŞ KIYMETLİ MADENLER TİCARETİ ANONİM ŞİRKETİ (3) MEYDAN DÖVİZ VE KIYMETLİ MADEN TİCARET A.Ş.	
Bu formu gönderen Davalı	

Bu iddiaya ait evrakların yollanması gereken İngiltere veya Galler'de adres (eğer uygun ise referansı ile birlikte)

Posta kodu: _____	Var ise	
	Tel No.	
	Faks No.	
	DX No.	
	E-mail	

Uygun kutuyu işaretleyiniz

1. (Ben) (Davalı) bu iddiayı kabul eder(im) _____
2. (Ben) (Davalı) bu iddiaların tamamını savunma niyetinde(yim)(dir) _____
3. (Ben) (Davalı) bu iddiaların bir kısmını savunma niyetinde(yim)(dir) _____
4. (Ben) (Davalı) yargı yetkisine itiraz etme niyetinde(yim)(dir) _____
5. Doğum tarihim _____

Tebliğatin kabulü talebinde bulunur ama tebliğatin kabulünden itibaren (28-gün)* (35 gün) içinde iddianın ayrıntıları hakkında savunma sunmazsanız, ve yargı yetkisine itiraz etme niyetinde olduğunuzu belirtmezseniz, aleyhinizde karar verilebilir.

Tebliğatin kabulünün sunulmasından itibaren 28 gün içinde yargı yetkisine itiraz etmek için başvuruda bulunmazsanız, mahkemenin yargı yetkisini kabul ettiğiniz varsayılır.

* Eğer talep formu iddiaların ayrıntıları ile beraber yargı yetkisinin dışında tebliğ edilecekse,, davalı bunu uygun şekilde değiştirmelidir hkr CPR kuralı 6'dır

İmzayan _____
(Davalı) (Davalı'nın avukatı)

Tarih _____

Ünvan veya makamı _____
(Eğer bir kurum, şirket veya teşkilat adına imzalanıyorsa)

Bu belgeyi tebliğ etmek üzere Türkiye'ye elçisiz ve doğrudan olarak teslim edilmiştir.
Çağla İMAMOĞLU
Yeminli Tercüman

Kabul (belirlenmemiş tutar, parasal olmayan ve malların iadesi talepleri)

12 17 674
25 MART 2009
Maliye Adli
ADALET KRALLIYET MAHKEMELERİ
ADALET YÜKSEK DİVANI
TİCARET MAHKEMESİ

Dava No.	2008 FOLIO 267
Davacı (referans no. dahil)	SOCIETE GENERALE
Davalı	LÜTFEN EKİLİ LİSTEYE BAKINIZ

- İşbu formu tammalamadan önce lütfen talep formuna ekli açıklayıcı notları okuyunuz. Eğer gerekli ise, ayrıntıları ayrı bir kağıt üzerinde, talep numarasını belirterek işbu forma ekleyiniz.

- Eğer bir gerçek kişi değilseniz, yapılan ödeme teklifini desteklemek için şirketinizin, firmanızın veya kuruluşunuzun varlıkları ve yükümlülükleri ile ilgili yeterli bilgiyi sağladığınızdan emin olunuz.

2 Bakmakla yükümlü olunan şahıslar
Her yaş grubundaki çocuk

__ 11 yaş altı __ 11-15 __ 16-17 __ 18 ve üstü
Diğerleri (ayrıntılı açıklayınız) _____

Yalnızca parasal olmayan davalarda
__ Tam dava için sorumluluğu kabul ediyorum
(11. Bölümü tamamlayınız)

Yalnızca malın iadesi davalarında
Mallar halen sizin zilyetliğinizde mi?
__ Evet __ Hayır

Bölüm A, Davaya cevap (yalnızca bir kutuyu işaretleyiniz)

Tüm dava için sorumluluğu kabul ediyorum, fakat ödeyeceğim miktara/malların değerine mahkeme karar versin. VEYA

Dava için sorumluluğu kabul ediyorum ve _____ miktarı davanın kabulü için ödemeyi teklif ediyorum. (B bölümünü ve 1-11 Kısmını tamamlayınız.)

Bölüm B Kabul ettiğiniz miktarı nasıl ödeyeceksiniz?
(yalnızca bir kutuyu işaretleyiniz)

_____ tarihinde ödemeyi teklif ediyorum. VEYA

Miktarı derhal ödeyemiyorum, çünkü (sebep belirtiniz)

VE

_____ tarihinden başlayarak (aylık) (haftalık) £ _____ tutarında taksitler halinde ödemeyi teklif ediyorum.

I Kişisel bilgiler

Soyad _____
İsim _____
Bay- Bayan- Evli- Bekar- Diğer ---- (Belirtiniz.)
Doğum Tarihi _____
Adres _____
Posta Kodu _____
Telefon Numarası _____

3 İstihdam

(*) _____ olarak çalışmaktayım
İşverenim _____
Asıl işten farklı işler (detay veriniz) _____

(*) _____ olarak kendi işimi yapmaktayım.
Yıllık ciron _____ £'dur.
ulusal sigorta katkı payıma, gelir vergisine ve katına değer vergisine ilişkin bir borcum yoktur.
Borcum bulunmakta ve £ _____ tutarında borçluyum
a) Sözleşmeler ve eldeki diğer işler _____
b) Yapılan iş için borçlu olunan _____ hakkında detay veriniz.

(*) __ ay __ yıldır işsizim.
(*) Emekliyim.

4. Banka hesabı ve mevduat

(*) Banka hesabım var.

Hesaptan _____ £ tutarında alacağım var.
Hesaba _____ £ tutarında borçum var.

(*) Mevduat veya şirket hesabım var.
Hesaptaki meblağ _____ £'dir.

5. İkametgah

- Kendi evimde- Müsterek sakinli bir evde - Kamu yurdunda

Bu beyanlar, aynadan inşaat deniz Türkiye'ye eksiksiz ve doğru olarak tercüme edilmiştir.

Çağla MAMOĞLU
Yerli Tercüman

25 MART

2008

Savunma ve Karşı Talep
(belirlenmemiş tutar, parasal olmayan ve malların tedisi talepleri)

- Eğer taleplerin hepsine veya bir kısmına itirazınız varsa ve/veya talep eden tarafa karşı talepte bulunmak isterseniz (karşı talep), bu formu doldurunuz.
- Bu formu doldurup mahkemeye ibraz etmeniz için belirli bir süreniz vardır.
- Bu formu doldurmadan önce, lütfen talep formuna ekli olan yol gösterici notları okuyunuz.
- Lütfen bu formun sağ üst köşesindeki tüm kutuların doldurulmuş olduğundan emin olunuz. Doğru isim ve numaraları talep formundan bulabilirsiniz. Mahkeme söz konusu bilgiler olmadan davanızı takip edemez.

Bu Formun Doldurulması

- Savunmanızı Bölüm 1'de belirtiniz. Eğer gerekirse, talep numaranızın açık bir şekilde belirtildiğinden min olarak ayrı bir kağıda devam edin. Savunmanızda talepteki hususlarda yer alan hangi iddialara itiraz ettiğinizi ve nedenlerinizi yazmalısınız. Eğer bir iddiaya itiraz etmeyi ihmal ederseniz, söz konusu iddiayı kabul ettiğiniz anlamına gelebilir.
- Eğer sadece bazı iddialara itirazınız olursa,
 - hangisini kabul ettiğinizi ve hangisine itiraz ettiğinizi belirtmeli; ve
 - talep eden taraftan farklı ise, olayları kendi tarafınızdan anlatmalısınız.

1. Savunma

Adalet Krallığı Mahkemeleri
Adalet Yüksek Divanı
Ticaret Mahkemesi

№ 17674

Talep No 2008 FOLIO 267

Davacı(lar) (referansları dahil)
SOCIETE GENERALE

Davalı(lar)
Ekteki listeye bakınız

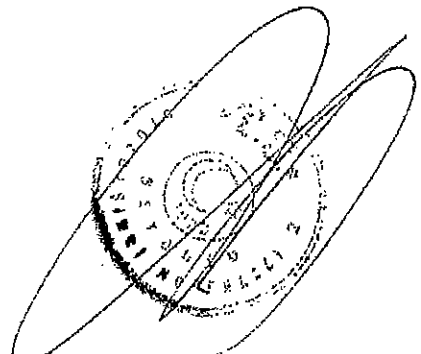
- Eğer talep para içinse ve davalının bedel bildirimine karşı itirazda bulunuyorsanız, bunun nedenini belirtmeli ve mümkün ise kendi bedel bildirimini sunmalısınız.
- Eğer davalıya karşı iddiada (karşı iddiada) bulunmak isterseniz, 2 bölümü doldurunuz.
- Bu formu geri vermeden 3. bölümü doldurup imzalayınız.

Bu Form Nereye Gönderilecek

- Bu formu derhal talep formunun üstünde yazılı adresteki mahkemeye gönderiniz.
- Talep formunun v savunma formunun birer kopyasını kendinizde tutunuz.

Kamusal Hukuki Hizmet Fonu (KHMF)

Hukuki masraflarınızın hepsini vya bir kısmını karşılamak için KHMF'den destek alamaya ("hukuki destek" olarak anılır) hak kazanabilirsiniz. KHMF hakkında, herhangi bir asliye mahkemesi dairesinden veya bu logoyu taşıyan herhangi bir bilgi veya danışma noktasından bilgi edinebilirsiniz. (Danga)



Bu metin İngilizce'den Türkçe'ye
eksisiz ve doğru olarak tercüme edilmiştir.

Çağrı İMAMOĞLU
Yeminli Tercüman

25 MART 2008
Dava No: _____

2. Davacı'ya karşı iddiada bulunmayı istiyorsanız
(Karşı İddia)

17674

- Karşı iddiada bulunmak için harç ödemeniz gerekmektedir. Mahkeme görevlileri ne kadar ödemeniz gerektiğini size bildirecektir.
- Davacı'nın Kamu olduğu halde (örnek: Devlet Dairesi) karşı iddiada bulunamayabilirsiniz. Ayrıntılı bilgi için yerel mahkeme kalemine danışınız.

İddianız toplam belirli bir meblağa ilişkin

£

ise, ne kadar talep etmektesiniz?

£

İddiam buna ilişkindir (Lütfen belirtiniz.)

Bu karşı iddiayı hangi sebeplerle ileri sürmektesiniz?

Eğer başka bir sayfaya yazmaya devam etmeniz gerekseyse, iddia numarasını sağ üst köşeye iliştiniz.

3. İmzalı

(Sizin, avukatınız, veya avukat arkadaşınız tarafından imzalanacaktır.)

*(İnanıyorum ki)
(davalı
inanmaktadır ki)
işbu formda
belirtilen hususlar
doğrudur.
*İşbu beyanı
imzalamaya usulen
davalı tarafından
yetkilendirildim.
*gerekirse siliniz.

Ünvan
veya Makam
(Şirket veya firma
adına imzalamıyor ise)

Eğer şahıs ise,
Davacı'nın doğum tarihi

Tarih

İhbarların hangi adres ile
Tarafınıza iletileceğini
Belirtiniz.

Posta Kodu

Eğer varsa
Fax No
DX No
e-mail

Bu metin taahhüt altına girer den Türkçe'ye
eksiksiz ve doğru olarak tercüme edilmiştir.

Çağrı MAMİOĞLU

Torun, Tercüman

Davahlar

№ 17674

25 MART 2009

(1) GOLDAŞ KUYUMCULUK SANAYİ İTHALAT İHRACAT A.Ş.

Keresteciler Sitesi,
İhlamur Sok. No:4-6
Merter, Gungoren, 34169
İstanbul
Türkiye

(2) GOLDAŞ KIYMETLİ MADENLER TİCARETİ ANONİM ŞİRKETİ

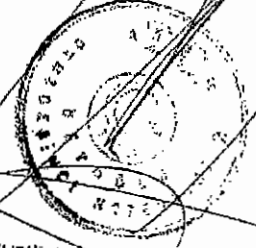
Keresteciler Sitesi,
Kayalar Sok. No:24
Merter, Gungoren, 34169
İstanbul
Türkiye

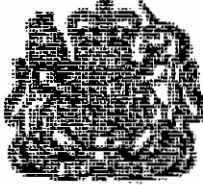
(3) MEYDAN DÖVİZ VE KIYMETLİ MADEN TİCARETİ A.Ş.

Molla Fenari Mah. Vecirhan Cd. No:61
Nuriosmaniye, Eminönü, 34120
İstanbul
Türkiye

(4) GOLDAŞ LLC

Al Mamzar Center
1. Kat
Büro No. 3
Posta Kutusu 86426
Dubai
Birleşik Arap Emirlikleri


Bu metin tasvirin İngilizce den Türkçe ye
eksiksiz ve doğru olarak tercüme edilmiştir.
Çağla İMAMOĞLU
Yeminli Tercüman



Claim Form

**IN THE HIGH COURT OF JUSTICE
QUEEN'S BENCH DIVISION
COMMERCIAL COURT
ROYAL COURTS OF JUSTICE**

for court use only
Claim No. 2008 Folio 267
Issue date 18th March 2008

Claimant
SOCIÉTÉ GÉNÉRALE
Tour SG
17 Cours Valmy
92972 Paris - La Defense cedex

- and -

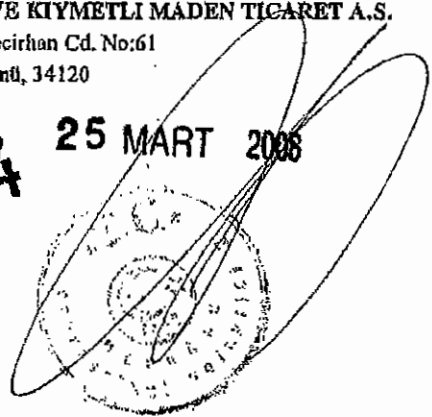
Defendants

- (1) **GOLDAS KUYUMCULUK SANAYI İTHALAT İHRACAT A.Ş.**
Keresteciler Sitesi,
İhlamur Sok. No:4-6,
Merter, Güngören, 34169
İstanbul
Turkey
- (2) **GOLDAS KIYMETLİ MADENLER TİCARETİ ANONİM ŞİRKETİ**
Keresteciler Sitesi,
Kayalar Sok. No:24,
Merter, Güngören, 34169
İstanbul
Turkey
- (3) **MEYDAN DOVİZ VE KIYMETLİ MADEN TİCARET A.Ş.**
Molla Fenari Mah. Vecirhan Cd. No:61
Nuriosmaniye, Eminönü, 34120
İstanbul
Turkey



No 17674

25 MART 2008



APOSTILLE
(Hague Convention of 5 October 1961 / Convention de La Haye du 5 octobre 1961)

UNITED KINGDOM OF GREAT BRITAIN AND NORTHERN IRELAND

1. Country: United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland
Pays: Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord

This public document / Le présent acte public

2. Has been signed by
a été signé par
3. Acting in the capacity of
agissant en qualité de
4. Bears the seal/stamp of **Admiralty and Commercial Registry**
est revêtu du sceau/timbre de

5. at London/à Londres Certified/Attesté
à, the/le **18 March 2008**

7. by Her Majesty's Principal Secretary of State for Foreign and Commonwealth Affairs /
par le Secrétaire d'Etat Principal de Sa Majesté aux Affaires Etrangères et du Commonwealth.

8. Number/sous No **H715424**

9. Stamp:
timbre:

10. Signature: **Jack Milligan**



For the Secretary of State / Pour le Secrétaire d'Etat



If this document is to be used in a country which is not party to the Hague Convention of 5 October 1961, it should be presented to the consular section of the mission representing that country. An apostille or legalisation certificate only confirms that the signature, seal or stamp on the document is genuine. It does not mean that the contents of the document are correct or that the Foreign & Commonwealth Office approves of the contents.

(4) **GOLDAS LLC**
Al Mamzar Center
1st Floor
Office No. 3
PO Box 86426
Dubai
U.A.E.

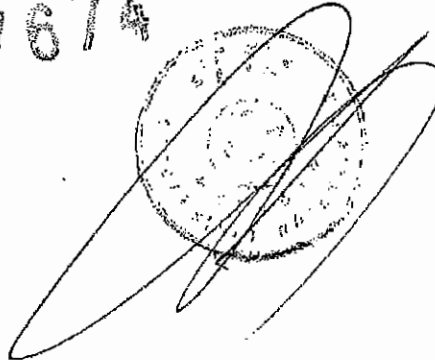
Name and Address of Defendants receiving this claim form

As above

£	
Amount claimed	Unspecified
Court fee	£
Solicitor's costs	To be Assessed
Total amount	Unspecified

The court office at the Admiralty & Commercial Registry, Royal Courts of Justice, Strand, London WC2A 2LL is open between 10am and 4.30pm (2.30pm during August) Monday to Friday. When corresponding with the court, please address forms or letters to the Court Manager and quote the case number.

N1(CC) Claim form (CPR Part 7) (March 2002)

25 MART 2008
№ 17674


Claim No.	
-----------	--

Brief details of claim

The Claimant's claim against the First and Second Defendants is for:

- an order for delivery up of 4.425 metric tonnes of gold bullion. This gold bullion was consigned to the First and Second Defendants. The First and Second Defendants subsequently requested purchase of this gold bullion and the Claimant accepted this request in writing. However, pursuant to written agreements, title remained with the Claimant until Payment was received from the by the Claimant.
- alternatively, the recovery of monies owed under the written contract formed when the Defendants requested purchase of gold bullion consigned to the Defendants by the Claimant and the Claimant accepted that request,
- alternatively damages for breach of contract and / or in tort arising from the First and Second Defendants' failure to deliver up the Claimant's gold bullion or pay for the gold bullion.

The Claimant's claim against all Defendants is for:

- an order for delivery up of 11.3 metric tonnes of gold bullion that were consigned to the Defendants to be held in accordance with written agreements but in which title remained with the Claimant,
- alternatively, damages for breach of contract and / or in tort arising from the Defendants failure to deliver up the Claimant's gold bullion.

The Claimant's claim against the First Defendant is for:

- the recovery of monies owed and due on 6 March 2008 under the written contract formed when the Claimant agreed to provide short term advances to the First Defendant,
- alternatively, damages for breach of contract and / or in tort arising from the First Defendant's failure to repay the short term advances to the Claimant when due.

Does, or will your claim include any issues under the Human Rights Act 1998?
No

Particulars of claim will follow if an acknowledgment of service is filed that indicates an intention to defend the claim.

I state that the High Court of England and Wales has power under Council Regulation (EC) No 44/2001 of 22nd December 2000 (on jurisdiction and the recognition and enforcement of judgments in civil and commercial matters), the defendant being a party to an agreement conferring jurisdiction to which article 23 of that Regulation applies to hear this claim and

No 17674
25 MARCH 2008

that no proceedings are pending between the parties in Scotland, Northern Ireland or any other Convention territory or any contracting state as defined by section 1(3) of the Civil Jurisdiction and Judgments Act 1982.

STATEMENT OF TRUTH

I believe that the facts stated in this Claim Form are true.

I am duly authorised by the Claimant to sign this statement

Full Name: Christian Schricke

Signed: *Christian Schricke*

Position or Office held: Group Corporate Secretary

Name of Claimant's Solicitor's firm:

CLIFFORD CHANCE LLP
10 Upper Bank Street
London E14 5JJ
Tel: 020 7006 1000
Fax: 020 7006 5555
DX: 149120 Canary Wharf 3
Ref:

SOCIETE GENERALE
Secrétariat Général
Touche Société Générale
SOCIÉTÉ GÉNÉRALE

N° 17674

25 MART 2008



THE HIGH COURT OF JUSTICE
QUEEN'S BENCH DIVISION
COMMERCIAL COURT
ROYAL COURTS OF JUSTICE

Claim No.

SOCIÉTÉ GÉNÉRALE

Claimant

- and -

- (1) GOLDAS KUYUMCULUK SANAYI
ITHALAT IHRACAT A.S.
- (2) GOLDAS KIYMETLI MADENLER
TICARETI ANONIM
SIRKETI
- (3) MEYDAN DOVIZ VE KIYMETLI
MADEN TICARET A.S.
- (4) GOLDAS LLC

Defendants

CLAIM FORM
CPR Part 7

CLIFFORD CHANCE LLP
10 Upper Bank Street
London E14 5JJ
Tel: 020 7006 1000
Fax: 020 7006 5555
DX: 149 120 Canary Wharf
Ref: RMB/70-40353181/DGHB

UK/1029724/04

266693-7

**Notes for defendant on replying to the Part 7 claim form
(Commercial Court)**

Please read these notes carefully - they will help you decide what to do about this claim.
Further information may be obtained from the **Admiralty and Commercial Court Guide**

Your response and what happens next

- In every case you should file the Acknowledgment of Service form N9(CC).
- Complete the acknowledgment of service within the time stated on it and send it to The Admiralty and Commercial Registry, Royal Courts of Justice, Strand, London WC2A 2LL.
- If you do not file an acknowledgment of service, judgment may be entered against you. Additional costs and interest may be added to the amount claimed on the front of the claim form if judgment is entered against you.

Address where notices can be sent

- In the acknowledgment of service you must give an address to which notices and document relating to this claim must be sent. This must be an address in England or Wales.
- The address must be either your solicitor's address, you own residential or business address, or (if you live elsewhere) some other address. Any address given must be in England or Wales.
- If you fail to provide an address for service within England or Wales, your acknowledgment of service may be struck out and judgment may be entered against you.

Admitting the claim

If you admit the claim, send a written admission to the court with the acknowledgment of service.

Disputing the jurisdiction

If you wish to dispute the court's jurisdiction to try the claim you must:

- complete the acknowledgment of service form and send it to the court within ~~*(14 days)~~ (**21**); and
- make any application to contest the court's jurisdiction as soon as possible and in any event within 28 days after filing your acknowledgment of service

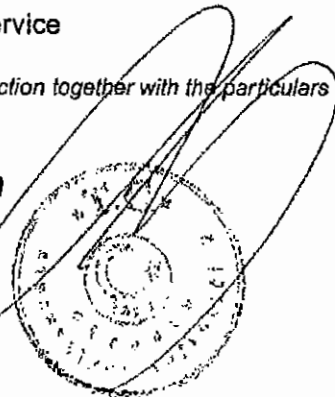
Disputing the claim

If you wish to dispute the claim you must:

- file an acknowledgment of service within ~~*(14 days)~~ (**21**); and
- serve a defence within the period stated in the acknowledgment of service

**Claimant should alter as appropriate if the claim form is to be served out of the jurisdiction together with the particulars of claim - see CPR rule 6.20*

25 MART 2009
No 17674



Acknowledgment of Service

Defendant's full name if different from the name given on the claim form

In the High Court of Justice Queen's Bench Division Commercial Court Royal Courts of Justice	
Claim No.	2008 FOLIO 287
Claimant(s) (including ref.) SOCIÉTÉ GÉNÉRALE	
Defendant(s) (1) GOLDAS KUYUMCULUK SANAYI ITHALAT IHRACAT A.S. (2) GOLDAS KIYMETLI MADENLER TICARETI ANONIM SIRKETI (3) MEYDAN DOVIZ VE KIMETLI MADEN TICARET A.S. (4) GOLDAS LLC	
Defendant returning this form	

Address in England or Wales to which documents about this claim should be sent (including reference if appropriate)

Postcode <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/>	if applicable	
	Tel. no.	<input type="text"/>
	Fax no.	<input type="text"/>
	DX no.	<input type="text"/>
	e-mail	<input type="text"/>

Tick the appropriate box

1. (I admit)(The Defendant admits) this claim
2. (I intend)(The Defendant intends) to defend all of this claim
3. (I intend)(The Defendant intends) to defend part of this claim
4. (I intend)(The Defendant intends) to contest jurisdiction
5. My date of birth is / /

If you file an acknowledgment of service but do not file a defence within ~~*(28 days)*~~ (35 days) of the date of service of the particulars of claim, and you have not indicated that you intend to contest jurisdiction, judgment may be entered against you.

If you do not file an application to contest the jurisdiction within 28 days of filing the acknowledgment of service, it will be assumed that you accept the court's jurisdiction.

**Claimant should alter as appropriate if the claim form is to be served out of the jurisdiction together with particulars of claim; see CPR rule 6.20*

Signed

(Defendant)(Defendant's solicitor)

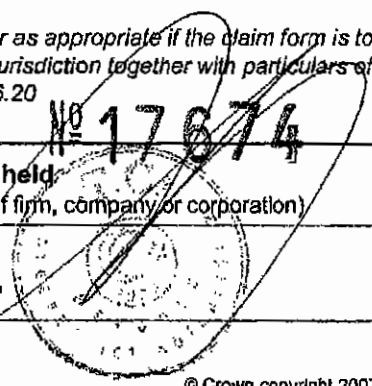
Date

Position or office held

(If signing on behalf of firm, company or corporation)

17674

25 MART 2008



Admission (unspecified amount, non-money and return of goods claims)

- Before completing this form please read the notes for guidance attached to the claim form. If necessary provide details on a separate sheet, add the claim number and attach it to this form.
- If you are not an individual, you should ensure that you provide sufficient details about the assets and liabilities of your firm, company or corporation to support any offer of payment made.

In non-money claims only

I admit liability for the whole claim
(Complete section 11)

In return of goods cases only

Are the goods still in your possession?
 Yes No

Part A Response to claim (tick one box only)

I admit liability for the whole claim but want the court to decide the amount I should pay / value of the goods

OR

I admit liability for the claim and offer to pay [] in satisfaction of the claim
(Complete part B and sections 1 - 11)

Part B How are you going to pay the amount you have admitted? (tick one box only)

I offer to pay on (date) []

OR

I cannot pay the amount immediately because (state reason)

[]

AND

I offer to pay by instalments of £ []
per (week)(month)
starting (date) []

1 Personal details

Surname []
Forename []

Mr Mrs Miss Ms

Married Single Other (specify) []

Date of birth [][][][][][][][][]

Address []
Postcode []

Tel. no. []

In the HIGH COURT OF JUSTICE QUEEN'S BENCH DIVISION COMMERCIAL COURT	
Claim No.	2008 FOLIO 267
Claimant (including ref.)	SOCIÉTÉ GÉNÉRALE
Defendant	PLEASE SEE ATTACHED LIST

2 Dependants (people you look after financially)

Number of children in each age group

under 11 [] 11-15 [] 16-17 [] 18 & over []

Other dependants (give details) []

3 Employment

I am employed as a []
My employer is []
Jobs other than main job (give details) []

I am self employed as a []
Annual turnover is £ []

I am not in arrears with my national insurance contributions, income tax and VAT

I am in arrears and I owe £ []

Give details of:
(a) contracts and other work in hand []
(b) any sums due for work done []

I have been unemployed for [] years [] months

I am a pensioner

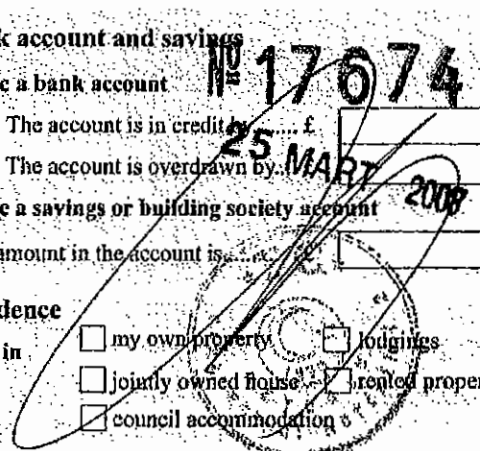
4 Bank account and savings

I have a bank account
 The account is in credit by £ []
 The account is overdrawn by £ []

I have a savings or building society account
The amount in the account is £ []

5 Residence

I live in my own property lodgings
 jointly owned house rented property
 council accommodation



6 Income

My usual take home pay (including overtime, commission, bonuses etc)	£	per
Income support	£	per
Child benefit(s)	£	per
Other state benefit(s)	£	per
My pension(s)	£	per
Others living in my home give me	£	per
Other income (give details below)		
	£	per
	£	per
	£	per
Total income	£	per

8 Priority debts *(This section is for arrears only. Do not include regular expenses listed in section 7)*

Rent arrears	£	per
Mortgage arrears	£	per
Council tax/Community Charge arrears	£	per
Water charges arrears	£	per
Fuel debts: Gas	£	per
Electricity	£	per
Other	£	per
Maintenance arrears	£	per
Others (give details below)		
	£	per
	£	per
Total priority debts	£	per

7 Expenses

(Do not include any payments made by other members of the household out of their own income)

I have regular expenses as follows:

Mortgage (including second mortgage)	£	per
Rent	£	per
Council tax	£	per
Gas	£	per
Electricity	£	per
Water charges	£	per
TV rental and licence	£	per
HP repayments	£	per
Mail order	£	per
Housekeeping, food, school meals	£	per
Travelling expenses	£	per
Children's clothing	£	per
Maintenance payments	£	per
Others (not court orders or credit debts listed in sections 9 and 10)		
	£	per
	£	per
	£	per
Total expenses	£	per

9 Court orders

Court	Claim No.	£	per
Total court order instalments		£	per

Of the payments above, I am behind with payments to (please list)

10 Credit debts

Loans and credit card debts (please list)

	£	per
	£	per
	£	per

Of the payments above, I am behind with payments to (please list)

№ 17674

25 MART 2009



11 Declaration

I declare that the details I have given above are true to the best of my knowledge

Signed

Position or office held

Date

(if signing on behalf of firm or company)

Defence and Counterclaim
(unspecified amount, non-money and return of goods claims)

- Fill in this form if you wish to dispute all or part of the claim and/or make a claim against the claimant (a counterclaim)
- You have a limited number of days to complete and return this form to the court.
- Before completing this form, please read the notes for guidance attached to the claim form.
- Please ensure that all the boxes at the top right of this form are completed. You can obtain the correct names and number from the claim form. The court cannot trace your case without this information.

How to fill in this form

- Set out your defence in section 1. If necessary continue on a separate piece of paper making sure that the claim number is clearly shown on it. In your defence you must state which allegations in the particulars of claim you deny and your reasons for doing so. **If you fail to deny an allegation it may be taken that you admit it.**
- If you dispute only some of the allegations you must
 - specify which you admit and which you deny; and
 - give your own version of events if different from the claimant's.

In the HIGH COURT OF JUSTICE
QUEEN'S BENCH DIVISION
COMMERCIAL COURT

Claim No. 2008 FOLIO 267

Claimant (including ref.) SOCIÉTÉ GÉNÉRALE

Defendant PLEASE SEE ATTACHED LIST

- If the claim is for money and you dispute the claimant's statement of value, you must say why and if possible give your own statement of value.
- If you wish to make a claim against the claimant (a counterclaim) complete section 2.
- Complete and sign section 3 before returning this form.

Where to send this form

- send or take this form immediately to the court at the address given on the claim form.
- Keep a copy of the claim form and the defence form.

Community Legal Service Fund (CLSF)

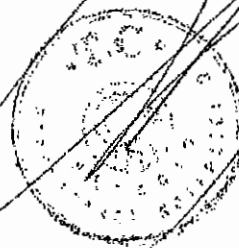
You may qualify for assistance from the CLSF (this used to be called 'legal aid') to meet some or all of your legal costs. Ask about the CLSF at any county court office or any information or help point which displays this logo.



1. Defence

№ 17674

25 MART 2008



Defence (continued)

Claim No.

2. If you wish to make a claim against the claimant (a counterclaim)

If your claim is for a specific sum of money, how much are you claiming? £

I enclose the counterclaim fee of £

My claim is for (please specify)

- To start your counterclaim, you will have to pay a fee. Court staff can tell you how much you have to pay.
- You may not be able to make a counterclaim where the claimant is the Crown (e.g. a Government Department). Ask at your local county court office for further information.

What are your reasons for making the counterclaim?
If you need to continue on a separate sheet put the claim number in the top right hand corner

3. Signed

(To be signed by you or by your solicitor or litigation friend)

*(I believe)(The defendant believes) that the facts stated in this form are true. *I am duly authorised by the defendant to sign this statement

*delete as appropriate

Position or office held (if signing on behalf of firm or company)

No 17674
25 MART 2008

Defendant's date of birth, if an individual

Date

Give an address to which notices about this case can be sent to you

Postcode

if applicable
fax no.
DX no.
e-mail

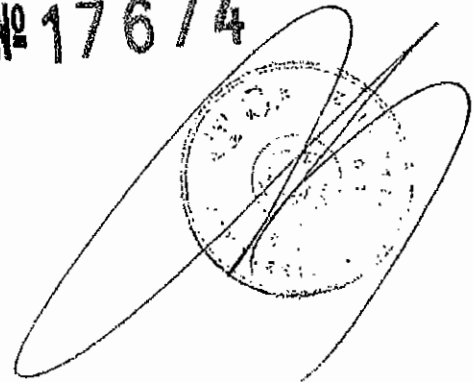
Tel. no.

Defendants

- (1) **GOLDAS KUYUMCULUK SANAYI İTHALAT İHRACAT A.S.**
Keresteciler Sitesi
İhlamur Sok. No: 4-6
Merter, Güngören, 34169
İstanbul
Turkey
- (2) **GOLDAS KIYMETLİ MADENLER TİCARETİ ANONİM ŞİRKETİ**
Keresteciler Sitesi
Kayalar Sok. No: 24
Merter, Güngören, 34169
İstanbul
Turkey
- (3) **MEYDAN DOVİZ VE KIYMETLİ MADEN TİCARET A.S.**
Molla Fenari Mah. Vecirhan Cd. No: 61
Nuriosmaniye, Eminönü, 34120
İstanbul
Turkey
- (4) **GOLDAS LLC**
Al Mamzar Center
1st Floor
Office No. 3
PO Box 86426
Dubai
U.A.E.

25 MART 2008

№ 17674



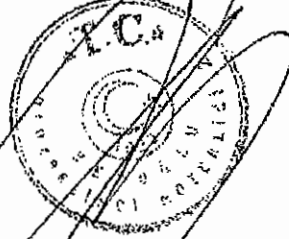
17674

25 MART 2008

Haricen tanzim olunan bu İhtarname ilgilisinin ibraz ettiği: Bakırköy Nüfus Müdürlüğüne Kayıp nedeni ile, 21.09.2004 tarih, 11899 kayıt, J08 seri ve 734099 sicil numarası ile verilme fotoğraflı Nüfus Cüzdanına göre; Aksaray ili, Merkez ilçesi, Büyükbölcek 0004 cilt, 00003 aile sıra ve 0076 sıra numaralarında kayıtlı bulunan Ercan ile Macide Erzi Ankara 15.07.1973 doğumlu GÖKBEN ERDEM DİRİCAN 'a ait olup dairede isteği veçhile ALO POST ile Muhatabına tebliğ olunur.

İkibinsekiz Yılı Mart Ayının yirmibeş'inci Günü 21/03/2008
BEYOĞLU 35. NOTERİ
MEHMET BEŞLIOĞLU
Vekili TAMER OLAĞAN

Dayanak.....: Beyoğlu 35. Noterliğin'den 17.03.2008 tarih ve 15739 yevmiye no ile tasdikli Societe Generale'in Av.Ali Gözütok'e verdiği vekaletnamenin incelenmesinden ihtarname çekmeye keşide etmeye yetkisi olduğu görüldü. N.K.: 79



15739

17 MART 2008

VEKALETNAME

İşbu vekaletname ile, sermayesi 583.270.841,25 Euro olan, şirket merkezi 29 Boulevard Haussmann, 75009 Paris, Fransa'da bulunan ve Paris Ticaret Sicili'ne 552 120 222 numarası ile kayıtlı olan limited şirket olan bankamız SOCIETE GENERALE lehinde veya alehinde açılacak her türlü dava, kamuni takibat ve ihtilaflara ilgili olarak tarafımıza her kademe ve derecedeki herhangi bir mahkeme, kurul, uzlaşma kurulu, denetim kurulu, daire ve kuruluş nezdinde temsil etmek ve her türlü sıfat ve vasıtalarla hak ve menfaatlerimizin korunması ve muhafazası için uygun göreceği herhangi bir ve bütün işlemleri yapmak ve faaliyetlerde bulunmak, dava açmak, kesin bir hüküm almak için gerekli herhangi bir ve bütün işlemleri takip etmek, davalara ilişkin her türlü yasal işlemi yerine getirmek, alınan tüm kararları icraya koymak, yemin tehir etmek veya reddetmek, tebligatta bulunmak, yapılacak tebligatları tebellüğ etmek, yapılan tebligatlara cevap vermek, herhangi bir ve her türlü uzman, hakem ve murakıp tayin ve azletmek, reddi hakim talebinde bulunmak ve hakimleri şikayet etmek, haciz yaptırmak, hacizleri kaldırtmak, icra dairelerinde herhangi bir ve bütün işlemleri takip etmek, kararların düzeltilmesi ve geliştirilmesi için müdahil sıfatıyla davaya iştirak etmek, Yargıtay nezdinde temyiz ve tashihi karar talebinde bulunmak, mahkemece hazırlanmış, devadan ve temyizden vazgeçmek, her türlü ahzu kabza ve bu işler için başkalarını tevkil, teşrik ve azle, müferriden, mezun ve yetkili olmak üzere, İstanbul Barosu Avukatlarından Av.AHMED PEKİN'in yanında sigortalı çalışan 20874 sicil no.lu, 3402199700025 SSK No.lu Av.GÖKBEN ERDEM DİRİCAN, 24272 sicil no.lu, 340319905586 SSK No.lu Av.ALİ GÖZÜTOK, 29877 sicil no.lu, 3401200102368 SSK No.lu Av.AHMET BAĞCI, 29996 sicil no.lu, 3407200442218 SSK No.lu Av.MARAL ÇELEPYAN, 33213 sicil no.lu, 3402200632864 SSK No.lu Av.R.NEHA ÇAYLAN, 35095 sicil no.lu, 3402200747476 SSK No.lu Av.MIRAY AKOVALIGİL, veyine İstanbul Nişantaşı Abdi ipeki cad Ziya Karahan apt No.2/11 K.4 sayılı adresinde mukim, Mecidiyeköy VD.5480030405 vergi sicil numaralı, 24323622688 TC kimlik numaralı, İstanbul Barosu Avukatlarından (Mustafa kıza, 1963 doğumlu) Av.DENİZ KETENÇİ'yi müvekkilim şirket adına vekil tayin ettim.

Vekalet Veren...: SOCIETE GENERALE Vekilli Av.AHMED PEKİN
Lamartine cad. No.10 TAKSİM, İSTANBUL
50491545474 TC kimlik numaralı,

İşbu vekaletname altındaki imzanın Şahıs ve kimliği ibraz ettiği Sarıyer Nüfus Müdürlüğüne Yenileme nedeni ile, 08/10/2001 tarih, 9064 kayıt, U07-623164 seri ve 50491545474 TC Kimlik numarası ile verilme fotoğraflı Nüfus Cüzdanına göre; Muğla ili, Fethiye ilçesi, Cumhuriyet mah 0001 cilt, 08002 eile sıra ve 0020 sıra numaralarında kayıtlı bulunan Mehmet Fethi ile Bihter oğlu İstanbul 08/09/1945 doğumlu AHMED PEKİN'e ait olup işlerinin yoğunluğu nedeniyle daireye galemediğinden İstanbul Taksim Lamartine cad No.10 sayılı adresinde mahallen huzurunda imzaladığını onaylarım. İkibinsekiz Yılı Mart Ayının onyedinci Günü. 17/03/2008

BEYOĞLU 35. NOTERİ
MEHMET BEŞLİOĞLU
VEKİLİ İZZA YERLİ-FİGEN YALÇIN

DAYANAK: Beyoğlu 34. Noterliğince 7/3/2008 Tarih ve 4339 yevmiye numarası ile tercümesi tasdik olunan Fransa Cumhuriyeti Paris Noteri sıfatı ile hareket eden Av.THIBERSE tarafından 03/03/2008 tarihinde tanzim edilen, Paris Temyiz Mahkemesi Başsavcısı tarafından 4/3/2008 tarih ve 21459 numarası ile apostili yapılan vekaletnameye göre; Av.AHMED PEKİN'in müvekkili SOCIETE GENERALE adına vekaletten hareketle başkalarını da tevkil teşrik ve azle yetkili olduğu görüldükten eklendi N.K.M.79

FY.

17 MART 2008

C449

25 No 17 675
MART 2008

PEKİN & PEKİN

T.C.
ADALET BAKANLIĞI
BEYOĞLU
OTUZBEŞİNCİ NOTERLİĞİ
Halaskargazi Cad. Unsal Çarşısı Zemin Kat
D.73 No: 296-298 Şişli-İSTANBUL
Tel: (0212) 240 27 46-240 40 98 Faks: 231 43 15

Lamartine Caddesi 10
Taksim 34437, İSTANBUL
Telephone: +90 (212) 313 35 00
Fax : +90 (212) 313 35 35
+90 (212) 313 35 45
www.pekin-pekin.com

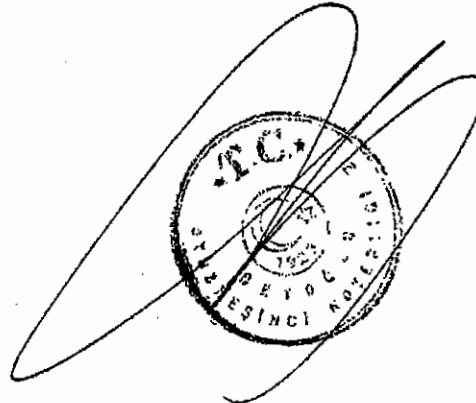
25 Mart 2008

Beyoğlu 35. Noterliği'ne;

Sayın Noter,

Societe Generale tarafından, İngiltere Yüksek Ticaret Mahkemesi ("The High Court of Justice Queen's Bench Division Commercial Court Royal Courts of Justice") huzurunda ikame edilen davaya (Dosya No: 2008 Folio 267) ilişkin ekli orjinal ve apostilli dava dilekçesi ve eklerinin, Keresteciler Sitesi, Kayalar Sokak No:24, Merter, Güngören, İstanbul, Türkiye adresinde mukim davalı Goldaş Kıymetli Madenler Ticareti A.Ş.'ne Alo Posta Servisi ile tebliğini saygı ile dileriz.

Gönderen
Societe Generale
Vekili
Gökben Erdem Dirican
Avukat



25 MART 2008

ADALET KRALİYET MİHKEMELERİ
ADALET YÜKSEK DİVANI
TİCARET MAHKEMESİ
(THE HIGH COURT OF JUSTICE
QUEEN'S BENCH DIVISION
COMMERCIAL COURT
ROYAL COURTS OF JUSTICE)

Dava Formu

Sadece mahkemenin kullanması amacıyla
hazırlanmıştır

Dava No. 2008 Folio
Düzenlenme Tarihi 18 Mart 2008

Davacı
SOCIETE GENERALE
Tour SG
17 Cours Valmy
92972 Paris – La Defense cedex

-ve-

Davalılar

DAMGA

(1) GOLDAŞ KUYUMCULUK SANAYİ İTHALAT İHRACAT A.Ş.

Keresteciler Sitesi,
İhlamur Sok. No:4-6
Merter, Gungoren, 34169
İstanbul
Türkiye

(2) GOLDAŞ KIYMETLİ MADENLER TİCARETİ ANONİM ŞİRKETİ

Keresteciler Sitesi,
Kayalar Sok. No:24
Merter, Gungoren, 34169
İstanbul
Türkiye

(3) MEYDAN DÖVİZ VE KIYMETLİ MADEN TİCARETİ A.Ş.

Molla Fenari Mah. Vecirhan Cd. No:61
Nuriosmaniye, Eminönü, 34120
İstanbul
Türkiye

Bu metin taahhüden İngilizce den Türkçe'ye
eksiksiz ve doğru olarak tercüme edilmiştir.

Çağrı İNANMOĞLU
Yeminli Tercüman

25 MART 2008

(4) GOLDAŞ LLC

Al Mamzar Center
1. Kat
Büro No. 3
Posta Kutusu 86426
Dubai
Birleşik Arap Emirlikleri

№ 17675

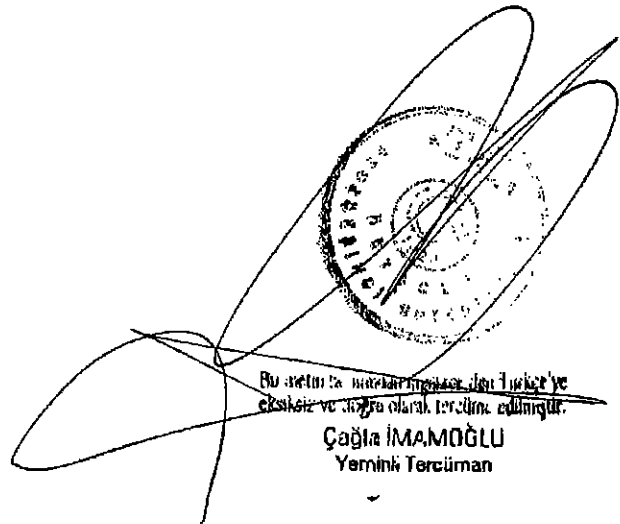
İşbu dava formunu alan Davalıların İsim ve Adresleri

Yukarıdaki gibidir

£	
Talep Edilen Tutar	Belirsiz
Mahkeme Harcı	£
Avukatı Ücreti	Takdir Edilecek
Toplam Tutar	Belirsiz

Admiralty & Commercial Registry, Royal Courts of Justice, Strand, London WC2A 2LL adresinde bulunan Mahkeme bürosu, Pazartesi'den Cuma'ya 10:00 – 16:30 arasında açıktır (Ağustos ayı içerisinde 14:30'a kadar açıktır). Mahkeme ile yazışmalarınızda, lütfen formları ve yazıları Mahkeme Yöneticisi'ne hitaben hazırlayınız ve dava sayısı ile birlikte gönderiniz.

NI (CC) Dava Formu (CPR Kısım 7) (Mart 2002)



Bu metin taahhütleriniz için İngilizce'ye
eksisiz ve doğru olarak tercüme edilmiştir.

Çağla İMAMOĞLU
Yeminli Tercüman

APOSTİL

(5 Ekim 1961 Lahey Konvansiyonu /

25 MART 2008
№ 17675

1. Ülke : BÜYÜK BRİTANYA BİRLEŞİK KRALLIĞI VE İRLANDA

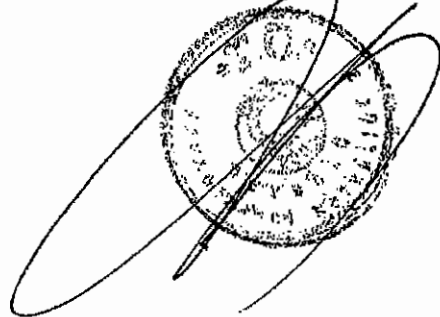
Bu resmi belgenin

2. İmzalayanı :
3. Sıfatı :
4. Taşıdığı mühür/damga : Deniz ve Ticaret Tescil Odası

TASDİK

5. Yeri : Londra
6. Tarihi : 18 Mart 2008
7. Yapan Kişi : Kraliçenin Dış ve Commonwealth İlişkileri Ana
Sekreterliği
8. No. : H715423
bu numara ile kayıt edilmiştir.
9. Mühür/Damga : Londra- Yabancı ve Commonwealth Ofisi
10. İmza : İmza
Dışişleri Sekreteri
Jack Milligan
(İmza)

İş bu doküman 05.10.1961 tarihli Lahey Konvansiyonuna taraf olmayan bir ülkede kullanılacak ise o ülkeyi temsil eden Konsolosluk makamına ibraz edilmelidir. Bir apostil veya hukukilik sertifikası sadece doküman üzerindeki imza, mühür veya damganın orijinal olduğunu teyit eder. Dökümanın içeriğinin doğru olduğu veya Dış & Commonwealth Ofisinin içeriği teyit ettiği anlamına gelmez.



25 MART 2006

ADALET KRALLIĞI MAHKEMELERİ
ADALET YÜKSEK DİVANI
TİCARET MAHKEMESİ
(THE HIGH COURT OF JUSTICE
QUEEN'S BENCH DIVISION
COMMERCIAL COURT
ROYAL COURTS OF JUSTICE)

Dava No.

SOCIETE GENERALE

Davacı

-ve-

- (1) GOLDAŞ KUYUMCULUK SANAYİ İTHALAT İHRACAT A.Ş.
(2) GOLDAŞ KIYMETLİ MADENLER TİCARETİ ANONİM ŞİRKETİ
(3) MEYDAN DÖVİZ VE KIYMETLİ MADEN TİCARETİ A.Ş.
(4) GOLDAŞ LLC

Davalılar

DAVA FORMU
CPR 7. Kısım

CLIFFORD CHANCE LLP

10 Upper Bank Street,
Canary Wharf, London,
E14 5JJ

Tel: +44 (0) 207 006 1000
Faks: +44 (0) 207 006 5555
DIX 149120 Canary Wharf 3
Ref: RMB/75-40353181/DGHB

Bu belge, İngilizce'den Türkçe'ye
eksisiz ve doğru olarak tercüme edilmiştir.

Çiğdem İMAMOĞLU
Yeminli Tercüman

25 MART 2006

1982 tarihli Hukuki Yargı Sistemi ve Kararlar Kanunu bölüm 1(3)'te tanımlandığı şekilde, İskoçya, Kuzey İrlanda veya sair Konvansiyon bölgesi ya da sözleşmeye taraf bir devlet ile taraflar arasında hiç bir kovuşturmanın derdest olmadığı beyan edilir.

No 17675

GERÇEKLİK BEYANI

İşbu Dava Formunda ifade edilenlerin gerçek olduğuna inanıyorum.

Davacı tarafından işbu Dava'yı imzalamaya yönelik usulüne uygun olarak yetkilendirilmiş bulunmaktayım.

Tam Adı : Christian Schrike

[imza]

Pozisyon veya Büro : Grup Kurumsal Sektereri

Davacı'nın Avukatı'nın Firmasının Adı:

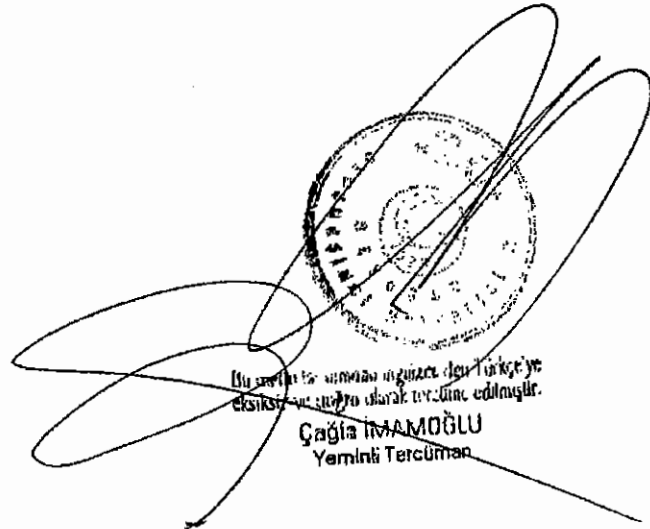
CLIFFORD CHANCE LLP

[SOCIETE GENERALE kaşe]

10 Upper Bank Street,
London, E14 5JJ

Tel: +44 (0) 20 7006 1000
Faks: +44 (0) 20 7006 5555
DX 149120 Canary Wharf 3

Ref:


Bu belge Türkiye Cumhuriyeti Hukuk Bakanlığı tarafından elektronik ortamda onaylanmıştır.
Çağrı İMAMOĞLU
Yeminli Tercüman

25 MART 2006

Dava formu Kısım 7'ye cevap veren davalı için Notlar
(Ticaret Mahkemesi)

No 17675

Lütfen notları dikkatli okuyunuz-Bu dava ile ilgili ne yapmanız gerektiği konusunda karar vermenize yardım edeceklerdir.
Ek bilgi Deniz ve Ticaret Mahkemeleri Kılavuzundan temin edilebilir.

Cevabınız ve sonra ne olacağı

- Her defasında Tebligatın Kabulü formunu N9(CC) ibraz etmelisiniz.
- Tebligatın kabulünü üzerinde yazılı zaman içerisinde tamamlayın ve bunu The Admiralty and Commercial Registry, Royal Courts of Justice, Strand, London, WC2A 2LL'e gönderin.
- Tebligatın kabulüne ilişkin ibrazda bulunmadığınız takdirde, aleyhinize karar verilebilir. Karar aleyhinize verilir ise, dava formunun ön yüzünde talep edilen meblağa ek masraf ve faizler eklenebilir.

İhbarların gönderilebileceği adres

- Tebligatın kabulü sırasında, bu davaya ilişkin ihbar ve evrakların gönderilebileceği bir adres vermelisiniz. Bu adres İngiltere veya Galler'de bir adres olmalıdır.
- Bu adres avukatınızın adresi, ikamet veya iş adresiniz, veya (başka bir yerde yaşıyorsanız) bir başka adres olabilir. Verilen adres her halde İngiltere veya Galler de olmalıdır.
- İngiltere veya Galler'de tebligata elverişli bir adres temin edemediğiniz takdirde, tebligatın kabulü geri dönebilir ve karar aleyhinize verilebilir.

Davanın kabulü

Davayı kabul ederseniz, tebligatın kabulü ile birlikte mahkemeye bir yazılı kabul gönderin.

Yetki İtirazı

Mahkemenin davayı görmek yetkisi konusunda itirazda bulunmak isterseniz;

- Tebligatın kabulü formunu tamamlayın ve mahkemeye (14-gün)* (21) gün içerisinde gönderin; ve
- Mahkemenin yetkisine itirazınızı derhal ve herhalukarda tebligatın kabulünü ibraz ettikten sonraki 28 gün içerisinde ibraz edin.

Davaya itiraz

Davaya itiraz etmek istediğiniz takdirde;

- Tebligatın kabulünü (14-gün)* (21) gün içerisinde ibraz edin; ve
- Tebligatın kabulünde yer alan süre içerisinde cevabınızı verin.

* Davacı, dava formu davanın esasları ile birlikte yargı çevresi dışında tebliğ edilecek işe adava formunu tadil etmelidir. - CPR kural 6.20'ye bakınız.

Bu metin taahhüt altına girilmeden önce Türkçe'ye eksiksiz ve doğru olarak tercüme edilmiştir.

ÇAGLA İMAMOĞLU
Yeminli Tercüman

25 MART 2008

Tebliğatin Kabulü
Eğer talep formunda belirtilen isimden farklı ise
Davalı'nın tam ismi

Adalet Kraliyet Mahkemesi Adalet Yüksek Divanı Ticaret Mahkemesi	
Talep No	2008 FOLIO 267
Davacı(lar) (referansları dahil) SOCIETE GENERALE	
Davalı(lar) (1) GOLDAŞ KUYUMCULUK SANAYİ ITHALAT VE İHRACAT A.Ş. (2) GOLDAŞ KIYMETLİ MADENLER TİCARETİ ANONİM ŞİRKETİ (3) MEYDAN DÖVİZ VE KIYMETLİ MADEN TİCARET A.Ş.	
Bu formu gönderen Davah	

Bu iddiaya ait evrakların yollanması gereken İngiltere veya Galler'de adres (eğer uygun ise referansı ile birlikte)

Posta kodu: _____	Var ise	
	Tel No.	
	Faks No.	
	DX No.	
	E-mail	

Uygun kutuyu işaretleyiniz

1. (Ben) (Davalı) bu iddiayı kabul eder(im) _____
2. (Ben) (Davalı) bu iddiaların tamamını savunma niyetinde(yim)(dir) _____
3. (Ben) (Davalı) bu iddiaların bir kısmını savunma niyetinde(yim)(dir) _____
4. (Ben) (Davalı) yargı yetkisine itiraz etme niyetinde(yim)(dir) _____
5. Doğum tarihim _____

Tebliğatin kabulü talebinde bulunur ama tebliğatin kabulünden itibaren (28 gün)* (35 gün) içinde iddianın ayrıntıları hakkında savunma sunmazsanız, ve yargı yetkisine itiraz etme niyetinde olduğunuzu belirtmezseniz, aleyhinizde karar verilebilir.

Tebliğatin kabulünün sunulmasından itibaren 28 gün içinde yargı yetkisine itiraz etmek için başvuruda bulunmazsanız, mahkemenin yargı yetkisini kabul ettiğiniz varsayılır.

* Eğer talep formu iddiaların ayrıntıları ile beraber yargı yetkisinin dışında tebliğ edilecekse,, davalı bunu uygun şekilde değiştirmelidir h.kz. CPR kuralı 20

İmzayalan _____
(Davalı) (Davalı'nın avukatı)

Tarih _____

Ünvan veya makam _____
(Eğer bir kurum, şirket veya teşkilatın adına imzalanıyorsa)

Bu metin taahhütleri doğrultusunda Türkiye'ye eksiksiz ve doğru olarak tercüme edilmiştir.

Çağrı İMAMOĞLU
Yeminli Tercüman

Kabul (belirlenmemiş tutar, parasal olmayan ve malların iadesi talepleri)

25 MART 2008

Mahkeme Adı ADALET KRALLİYET MAHKEMELERİ ADALET YÜKSEK DİVANI TİCARET MAHKEMESİ	
Dava No.	2008 FOLIO 267
Davacı (referans no. dahil)	SOCIETE GENERALE
Davalı	LÜTFEN EKİLİ LİSTEYE BAKINIZ

- İşbu formu tammalamadan önce lütfen talep formuna ekli açıklayıcı notları okuyunuz. Eğer gerekli ise, ayrıntıları ayrı bir kağıt üzerinde, talep numarasını belirterek işbu forma ekleyiniz.

- Eğer bir gerçek kişi değilseniz, yapılan ödeme teklifini desteklemek için şirketinizin, firmanızın veya kuruluşunuzun varlıkları ve yükümlülükleri ile ilgili yeterli bilgiyi sağladığınızdan emin olunuz.

2 Bakmakla yükümlü olunan şahıslar
Her yaş grubundaki çocuk

__ 11 yaş altı __ 11-15 __ 16-17 __ 18 ve üstü
Diğerleri (ayrıntılı açıklayınız) _____

Yalnızca parasal olmayan davalarda

__ Tam dava için sorumluluğu kabul ediyorum
(11. Bölümü tamamlayınız)

Yalnızca malın iadesi davalarında

Mallar halen sizin zilyetliğinizde mi?
__ Evet __ Hayır

Bölüm A, Davaya cevap (yalnuzca bir kutuyu işaretleyiniz)

Tüm dava için sorumluluğu kabul ediyorum, fakat ödeyeceğim miktara/malların değerine mahkeme karar versin. VEYA

Dava için sorumluluğu kabul ediyorum ve _____ miktarı davanın kabulü için ödemeyi teklif ediyorum. (B bölümünü ve 1-11 Kısımını tamamlayın.)

Bölüm B Kabul ettiğiniz miktarı nasıl ödeyeceksiniz?
(yalnuzca bir kutuyu işaretleyiniz)

_____ tarihinde ödemeyi teklif ediyorum. VEYA

Miktarı derhal ödeyemiyorum, çünkü (sebeup belirtiniz)

VE

_____ tarihinden başlayarak (aylık) (haftalık) £ _____ tutarında taksitler halinde ödemeyi teklif ediyorum.

1 Kişisel bilgiler

Soyad _____
İsim _____
Bay- Bayan- Evli- Bekar- Diğer ----- (Belirtiniz.)
Doğum Tarihi _____
Adres _____
Posta Kodu _____
Telefon Numarası _____

3 İstihdam

(*) _____ olarak çalışmaktayım

İşverenim _____

Asıl işten farklı işler (detay veriniz) _____

(*) _____ olarak kendi işimi yapmaktayım.

Yıllık cirom _____ £'dur.

ulusal sigorta katkı payıma, gelir vergisine ve katma değer vergisine ilişkin bir borcum yoktur.

Borcum bulunmakta ve £ _____ tutarında borçluyum

a) Sözleşmeler ve eldeki diğer işler _____

b) Yapılan iş için borçlu olunan _____ hakkında detay veriniz.

(*) __ ay __ yıldır işsizim.

(*) Emekliyim.

4. Banka hesabı ve mevduat

(*) Banka hesabım var.

Hesaptan _____ £ tutarında alacağım var.

Hesaba _____ £ tutarında borcum var.

(*) Mevduat veya şirket hesabım var.

Hesaptaki meblağ _____ £'dir.

5. İkametgah

-Kendi evimde- Müşterek sahipliği- Ede- Kamu yurdunda

bu metin te... İngilizce'den Türkçe'ye
aksiksiz ve doğru olarak tercüme edilmiştir.

Çağla İMAMOĞLU
Yeminli Tercüman

25 MART 2008

Savunma ve Karşı Talep
(belirlenmemiş tutar, parasal olmayan ve malların iadesi talepleri)

- Eğer taleplerin hepsine veya bir kısmına itirazınız varsa ve/veya talep eden tarafa karşı talepte bulunmak isterseniz (karşı talep), bu formu doldurumuz.
- Bu formu doldurup mahkemeye ibraz etmeniz için belirli bir süreniz vardır.
- Bu formu doldurmadan önce, lütfen talep formuna ekli olan yol gösterici notları okuyunuz.
- Lütfen bu formun sağ üst köşesindeki tüm kutuların doldurulmuş olduğundan emin olunuz. Doğru isim ve numaraları talep formundan bulabilirsiniz. Mahkeme söz konusu bilgiler olmadan davanızı takip edemez.

Bu Formun Doldurulması

- Savunmanızı Bölüm 1'de belirtiniz. Eğer gerekirse, talep numaranızın açık bir şekilde belirtildiğinden min olarak ayrı bir kağıda devam edin. Savunmanızda talepteki hususlarda yer alan hangi iddialara itiraz ettiğinizi ve nedenlerinizi yazmalısınız. Eğer bir iddiaya itiraz etmeyi ihmal ederseniz, söz konusu iddiayı kabul ettiğiniz anlamına gelebilir.
- Eğer sadece bazı iddialara itirazınız olursa,
 - hangisini kabul ettiğinizi ve hangisine itiraz ettiğinizi belirtmeli; ve
 - talep eden taraftan farklı ise, olayları kendi tarafınızdan anlatmalısınız.

1. Savunma

Adalet Kraliyet Mahkemeleri
Adalet Yüksek Divanı
Ticaret Mahkemesi

№ 17675

Talep No 2008 FOLIO 267

Davacı(lar) (referansları dahil)
SOCIETE GENERALE

Davalı(lar)
Ekteki listeye bakınız

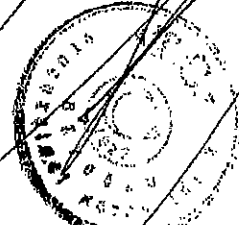
- Eğer talep para içinse ve davalının bedel bildirimine karşı itirazda bulunuyorsanız, bunun nedenini belirtmeli ve mümkün ise kendi bedel bildirimini sunmalısınız.
- Eğer davalıya karşı iddiada (karşı iddiada) bulunmak isterseniz, 2 bölümü doldurunuz.
- Bu formu geri vermeden 3. bölümü doldurup imzalayınız.

Bu Form Nereye Gönderilecek

- Bu formu derhal talep formunun üstünde yazılı adresteki mahkemeye gönderiniz.
- Talep formunun v savunma formunun birer kopyasını kendinizde tutunuz.

Kamusal Hukuki Hizmet Fonu (KHMF)

Hukuki masraflarınızın hepsini vya bir kısmını karşılamak için KHMF'den destek alamaya ("hukuki destek" olarak anılır) hak kazanabilirsiniz. KHMF hakkında, herhangi bir asliye mahkemesi dairesinden veya bu logoyu taşıyan herhangi bir bilgi veya danışma noktasından bilgi edinebilirsiniz. (Damga)



Bu metin tasarımları İngilizce'den Türkçeye eksiksiz ve doğru olarak tercüme edilmiştir.

Çağrı İMAMOĞLU
Yeminli Tercüman

25 MART 2008

No: 17675

2. Davacı'ya karşı iddiada bulunmayı istiyorsanız
(Karşı İddia)

- Karşı iddiada bulunmak için harç ödemeniz gerekmektedir. Mahkeme görevlileri ne kadar ödemeniz gerektiğini size bildirecektir.
- Davacı'nın Kamu olduğu halde (örnek: Devlet Dairesi) karşı iddiada bulunamayabilirsiniz. Ayrıntılı bilgi için yerel mahkeme kalemine danışınız.

İddianız toplam belirli bir meblağa ilişkin

£

ise, ne kadar talep etmektedir?

£

İddiam buna ilişkindir (Lütfen belirtiniz.)

Bu karşı iddiayı hangi sebeplerle ileri sürmektedir?

Eğer başka bir sayfaya yazmaya devam etmeniz gerekirse, iddia numarasını sağ üst köşeye iliştiniz.

3. İmzalı

(Sizin, avukatınız,
veya avukat arkadaşınız
tarafından imzalanacaktır.)

*(inaniyorum ki)
(davalı
inanmaktadır ki)
işbu formda
belirtilen husular
doğrudur.
*İşbu beyanı
imzalamaya usulen
davah tarafından
yetkilendirildim.
*gerekirse siliniz.

Ünvan
veya Makam
(Şirket veya firma
adına imzalanıyor ise)

Eğer şahıs ise,
Davah'nın doğum tarihi

Tarih

İhbarların hangi adres ile
Tarafınıza iletileceğini
Belirtiniz.

Posta Kodu

Eğer varsa
Fax No
DX No
e-mail

Bu metin tekimden İngilizce'den Türkçe'ye
eksiksiz ve doğru olarak tercüme edilmiştir.

Çağrı İMAMOĞLU
Yeminli Tercüman

25 MART 2006

№ 17675

Davahlar

(1) GOLDAŞ KUYUMCULUK SANAYİ İTHALAT İHRACAT A.Ş.

Keresteciler Sitesi,
İhlamur Sok. No:4-6
Merter, Gungoren, 34169
İstanbul
Türkiye

(2) GOLDAŞ KIYMETLİ MADENLER TİCARETİ ANONİM ŞİRKETİ

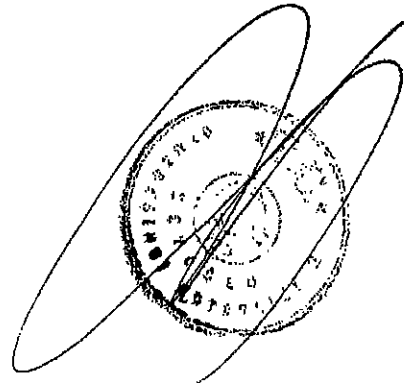
Keresteciler Sitesi,
Kayalar Sok. No:24
Merter, Gungoren, 34169
İstanbul
Türkiye

(3) MEYDAN DÖVİZ VE KIYMETLİ MADEN TİCARETİ A.Ş.

Molla Fenari Mah. Vecirhan Cd. No:61
Nuriosmaniye, Eminönü, 34120
İstanbul
Türkiye

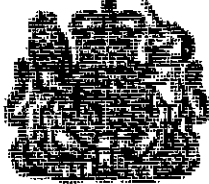
(4) GOLDAŞ LLC

Al Mamzar Center
1. Kat
Büro No. 3
Posta Kutusu 86426
Dubai
Birleşik Arap Emirlikleri



Bu metin, orijinal gazete den Türkçe'ye
eksiksiz ve doğru olarak tercüme edilmiştir.

Çağın İMAMOĞLU
Yeminli Tercüman



Claim Form

IN THE HIGH COURT OF JUSTICE
QUEEN'S BENCH DIVISION
COMMERCIAL COURT
ROYAL COURTS OF JUSTICE

for court use only
Claim No. 2008 Folio 267
Issue date 18th March 2008

Claimant
SOCIÉTÉ GÉNÉRALE
Tour SG
17 Cours Valmy
92972 Paris - La Defense cedex

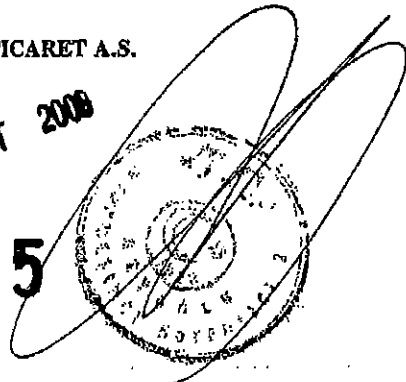
- and -

Defendants

- (1) **GOLDAS KUYUMCULUK SANAYI ITHALAT IHRACAT A.S.**
Keresteciler Sitesi,
Ihlamur Sok. No:4-6,
Merter, Güngören, 34169
Istanbul
Turkey
- (2) **GOLDAS KIYMETLI MADENLER TICARETI ANONIM SİRKETİ**
Keresteciler Sitesi,
Kayalar Sok. No:24,
Merter, Güngören, 34169
Istanbul
Turkey
- (3) **MEYDAN DOVİZ VE KIYMETLI MADEN TICARET A.S.**
Molla Fenari Mah. Vecirhan Cd. No:61
Nuriosmaniye, Eminönü, 34120
Istanbul
Turkey



25 MART 2008
No 17675



APOSTILLE

(Hague Convention of 5 October 1961 / Convention de La Haye du 5 octobre 1961)

UNITED KINGDOM OF GREAT BRITAIN AND NORTHERN IRELAND

1. Country: United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland
Pays: Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord

This public document / Le présent acte public

2. Has been signed by
a été signé par
3. Acting in the capacity of
agissant en qualité de
4. Bears the seal/stamp of **Admiralty and Commercial Registry**
est revêtu du sceau/timbre de

Certified/Attesté

5. at London/à Londres

6. the/le 18 March 2008

7. by Her Majesty's Principal Secretary of State for Foreign and Commonwealth Affairs /
par le Secrétaire d'Etat Principal de Sa Majesté aux Affaires Etrangères et du Commonwealth.

8. Number/sous No **H715423**

9. Stamp:
timbre:

10. Signature: **Jack Milligan**



For the Secretary of State / Pour le Secrétaire d'Etat

If this document is to be used in a country which is not party to the Hague Convention of 5 October 1961, it should be presented to the consular section of the mission representing that country. An apostille or legalisation certificate only confirms that the signature, seal or stamp on the document is genuine. It does not mean that the contents of the document are correct or that the Foreign & Commonwealth Office approves of the contents.

25 MART 2008

(4) **GOLDAS LLC**
Al Manzar Center
1st Floor
Office No. 3
PO Box 86426
Dubai
U.A.E.

Name and Address of Defendants receiving this claim form

As above

	£
Amount claimed	Unspecified
Court fee	£
Solicitor's costs	To be Assessed
Total amount	Unspecified

The court office at the Admiralty & Commercial Registry, Royal Courts of Justice, Strand, London WC2A 2LL is open between 10am and 4.30pm (2.30pm during August) Monday to Friday. When corresponding with the court, please address forms or letters to the Court Manager and quote the case number.

NI(CC) Claim form (CPR Part 7) (March 2002)

Handwritten signature and a circular stamp. The stamp contains the text "ADMIRALTY & COMMERCIAL REGISTRY" and "ROYAL COURTS OF JUSTICE".

Claim No.

Brief details of claim

The Claimant's claim against the First and Second Defendants is for:

- an order for delivery up of 4.425 metric tonnes of gold bullion. This gold bullion was consigned to the First and Second Defendants. The First and Second Defendants subsequently requested purchase of this gold bullion and the Claimant accepted this request in writing. However, pursuant to written agreements, title remained with the Claimant until Payment was received from the by the Claimant,
- alternatively, the recovery of monies owed under the written contract formed when the Defendants requested purchase of gold bullion consigned to the Defendants by the Claimant and the Claimant accepted that request,
- alternatively damages for breach of contract and / or in tort arising from the First and Second Defendants' failure to deliver up the Claimant's gold bullion or pay for the gold bullion.

The Claimant's claim against all Defendants is for:

- an order for delivery up of 11.3 metric tonnes of gold bullion that were consigned to the Defendants to be held in accordance with written agreements but in which title remained with the Claimant,
- alternatively, damages for breach of contract and / or in tort arising from the Defendants failure to deliver up the Claimant's gold bullion.

The Claimant's claim against the First Defendant is for:

- the recovery of monies owed and due on 6 March 2008 under the written contract formed when the Claimant agreed to provide short term advances to the First Defendant,
- alternatively, damages for breach of contract and / or in tort arising from the First Defendant's failure to repay the short term advances to the Claimant when due.

Does, or will your claim include any issues under the Human Rights Act 1998?

No

Particulars of claim will follow if an acknowledgment of service is filed that indicates an intention to defend the claim.

I state that the High Court of England and Wales has power under Council Regulation (EC) No 44/2001 of 22nd December 2000 (on jurisdiction and the recognition and enforcement of judgments in civil and commercial matters), the defendant being a party to an agreement conferring jurisdiction to which article 23 of that Regulation applies, to hear this claim and

No 17675



25 MARS 2008

that no proceedings are pending between the parties in Scotland, Northern Ireland or any other Convention territory or any contracting state as defined by section 1(3) of the Civil Jurisdiction and Judgments Act 1982.

STATEMENT OF TRUTH

I believe that the facts stated in this Claim Form are true.

I am duly authorised by the Claimant to sign this statement

Full Name: Christian Schricke

Signed: *Christian Schricke*


Position or Office held: Group Corporate Secretary

Name of Claimant's Solicitor's firm:

CLIFFORD CHANCE LLP
10 Upper Bank Street
London E14 5JF
Tel: 020 7006 1000
Fax: 020 7006 5555
DX: 149120 Canary Wharf 3
Ref:

SOCIETE GENERALE
Secrétariat Général
Tour Société Générale
21, rue de la Harpe
75001 PARIS CEDEX 04

No 17675



THE HIGH COURT OF JUSTICE
QUEEN'S BENCH DIVISION
COMMERCIAL COURT
ROYAL COURTS OF JUSTICE

Claim No.

SOCIÉTÉ GÉNÉRALE

Claimant

- and -

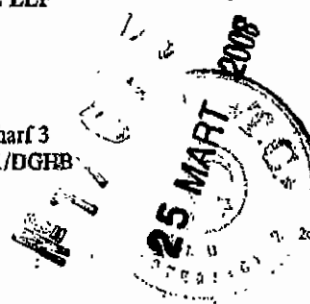
- (1) GOLDAS KUYUMCULUK SANAYI
ITHALAT IHRACAT A.S.
- (2) GOLDAS KIYMETLI MADENLER
TICARETI ANONIM
SIRKETI
- (3) MEYDAN DOVIZ VE KIYMETLI
MADEN TICARET A.S.
- (4) GOLDAS LLC

Defendants

CLAIM FORM
CPR Part 7

CLIFFORD CHANCE LLP
10 Upper Bank Street
London E14 5JJ
Tel: 020 7006 1000
Fax: 020 7006 5555
DX: 149120 Canary Wharf 3
Ref: RMB/70-40353181/DGRB

UK1629726/04



268093/77

**Notes for defendant on replying to the Part 7 claim form
(Commercial Court)**

Please read these notes carefully - they will help you decide what to do about this claim.
Further information may be obtained from the **Admiralty and Commercial Court Guide**

Your response and what happens next

- In every case you should file the Acknowledgment of Service form N9(CC).
- Complete the acknowledgment of service within the time stated on it and send it to The Admiralty and Commercial Registry, Royal Courts of Justice, Strand, London WC2A 2LL.
- If you do not file an acknowledgment of service, judgment may be entered against you. Additional costs and interest may be added to the amount claimed on the front of the claim form if judgment is entered against you.

Address where notices can be sent

- In the acknowledgment of service you must give an address to which notices and document relating to this claim must be sent. This must be an address in England or Wales.
- The address must be either your solicitor's address, you own residential or business address, or (if you live elsewhere) some other address. Any address given must be in England or Wales.
- If you fail to provide an address for service within England or Wales, your acknowledgment of service may be struck out and judgment may be entered against you.

Admitting the claim

If you admit the claim, send a written admission to the court with the acknowledgment of service.

Disputing the jurisdiction

If you wish to dispute the court's jurisdiction to try the claim you must:

- complete the acknowledgment of service form and send it to the court within ~~14 days~~ (21); and
- make any application to contest the court's jurisdiction as soon as possible and in any event within 28 days after filing your acknowledgment of service

Disputing the claim

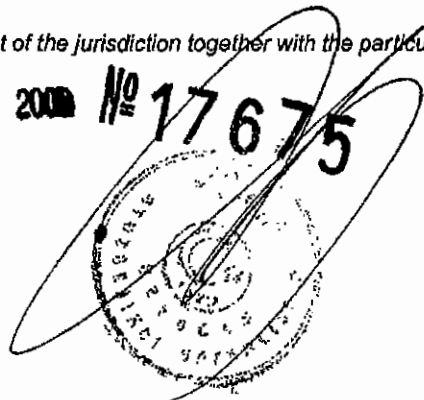
If you wish to dispute the claim you must:

- file an acknowledgment of service within ~~14 days~~ (21); and
- serve a defence within the period stated in the acknowledgment of service

**Claimant should alter as appropriate if the claim form is to be served out of the jurisdiction together with the particulars of claim - see CPR rule 6.20*

25 MART 2000

No 17675



Acknowledgment of Service

Defendant's full name if different from the name given on the claim form

In the High Court of Justice Queen's Bench Division Commercial Court Royal Courts of Justice	
Claim No.	2008 FOLIO 267
Claimant(s) (including ref.) SOCIÉTÉ GÉNÉRALE	
Defendant(s) (1) GOLDAS KUYUMCULUK SANAYI ITHALAT IHRACAT A.S. (2) GOLDAS KIYMETLI MADENLER TICARETI ANONIM SIRKETI (3) MEYDAN DOVIZ VE KIMETLI MADEN TICARET A.S. (4) GOLDAS LLC	
Defendant returning this form	

Address in England or Wales to which documents about this claim should be sent (including reference if appropriate)

Postcode <input type="text"/>	if applicable	
	Tel. no.	<input type="text"/>
	Fax no.	<input type="text"/>
	DX no.	<input type="text"/>
	e-mail	<input type="text"/>

Tick the appropriate box

1. (I admit)(The Defendant admits) this claim
2. (I intend)(The Defendant intends) to defend all of this claim
3. (I intend)(The Defendant intends) to defend part of this claim
4. (I intend)(The Defendant intends) to contest jurisdiction
5. My date of birth is / /

If you file an acknowledgment of service but do not file a defence within ~~14(28 days)~~ (35 days) of the date of service of the particulars of claim, and you have not indicated that you intend to contest jurisdiction, judgment may be entered against you.

If you do not file an application to contest the jurisdiction within 28 days of filing the acknowledgment of service, it will be assumed that you accept the court's jurisdiction.

*Claimant should alter as appropriate if the claim form is to be served out of the jurisdiction together with particulars of claim; see CPR rule 6.20

25 MARI 2009

Signed
(Defendant)(Defendant's solicitor)

Date

Position or office held
(if signing on behalf of firm, company or corporation)

No 17675

Admission (unspecified amount, non-money and return of goods claims)

- Before completing this form please read the notes for guidance attached to the claim form. If necessary provide details on a separate sheet, add the claim number and attach it to this form.
- If you are not an individual, you should ensure that you provide sufficient details about the assets and liabilities of your firm, company or corporation to support any offer of payment made.

In non-money claims only

I admit liability for the whole claim
(Complete section 11)

In return of goods cases only

Are the goods still in your possession?

Yes No

Part A Response to claim (tick one box only)

I admit liability for the whole claim but want the court to decide the amount I should pay / value of the goods

OR

I admit liability for the claim and offer to pay [] in satisfaction of the claim
(Complete part B and sections 1 - 11)

Part B How are you going to pay the amount you have admitted? (tick one box only)

I offer to pay on (date) []

OR

I cannot pay the amount immediately because (state reason)

[]

AND

I offer to pay by instalments of £ [] per (week)(month)

starting (date) []

1 Personal details

Surname []

Forename []

Mr Mrs Miss Ms

Married Single Other (specify) []

Date of birth [][][][][][][][][]

Address []

Postcode []

Tel. no. []

In the HIGH COURT OF JUSTICE QUEEN'S BENCH DIVISION COMMERCIAL COURT	
Claim No.	2008 FOLIO 267
Claimant (including ref.)	SOCIÉTÉ GÉNÉRALE
Defendant	PLEASE SEE ATTACHED LIST

2 Dependants (people you look after financially)

Number of children in each age group

under 11 [] 11-15 [] 16-17 [] 18 & over []

Other dependants []
(give details)

3 Employment

I am employed as a []
My employer is []
Jobs other than main job (give details) []

I am self employed as a []
Annual turnover is..... £ []

I am not in arrears with my national insurance contributions, income tax and VAT

I am in arrears and I owe..... £ []

Give details of:
(a) contracts and other work in hand []
(b) any sums due for work done []

I have been unemployed for [] years [] months

I am a pensioner

4 Bank account and savings

I have a bank account

The account is in credit by..... £ []

The account is overdrawn by..... £ []

I have a savings or building society account

The amount in the account is..... £ []

5 Residence

I live in my own property lodgings
 jointly owned house rented property
 council accommodation

17675
25 MARCH 2008

6 Income

My usual take home pay (including overtime, commission, bonuses etc)	£	per
Income support	£	per
Child benefit(s)	£	per
Other state benefit(s)	£	per
My pension(s)	£	per
Others living in my home give me	£	per
Other income (give details below)		
	£	per
	£	per
	£	per
Total income	£	per

8 Priority debts

(This section is for arrears only. Do not include regular expenses listed in section 7)

Rent arrears	£	per
Mortgage arrears	£	per
Council tax/Community Charge arrears	£	per
Water charges arrears	£	per
Fuel debts: Gas	£	per
Electricity	£	per
Other	£	per
Maintenance arrears	£	per
Others (give details below)		
	£	per
	£	per
Total priority debts	£	per

7 Expenses

(Do not include any payments made by other members of the household out of their own income)

I have regular expenses as follows:

Mortgage (including second mortgage)	£	per
Rent	£	per
Council tax	£	per
Gas	£	per
Electricity	£	per
Water charges	£	per
TV rental and licence	£	per
HP repayments	£	per
Mail order	£	per
Housekeeping, food, school meals	£	per
Travelling expenses	£	per
Children's clothing	£	per
Maintenance payments	£	per
Others (not court orders or credit debts listed in sections 9 and 10)		
	£	per
	£	per
	£	per
Total expenses	£	per

9 Court orders

Court	Claim No.	£	per
Total court order instalments		£	per

Of the payments above, I am behind with payments to (please list)

10 Credit debts

Loans and credit card debts (please list)

	£	per
	£	per
	£	per

Of the payments above, I am behind with payments to (please list)

11 Declaration

I declare that the details I have given above are true to the best of my knowledge

Signed

Date

Position or office held

(if signing on behalf of firm or company)

25 MART 2008
No 17675

Section 2 - Counterclaim
How to fill in this section

- Fill in this form if you wish to dispute all or part of the claim and/or make a claim against the claimant (a counterclaim)
- You have a limited number of days to complete and return this form to the court.
- Before completing this form, please read the notes for guidance attached to the claim form.
- Please ensure that all the boxes at the top right of this form are completed. You can obtain the correct names and number from the claim form. The court cannot trace your case without this information.

How to fill in this form

- Set out your defence in section 1. If necessary continue on a separate piece of paper making sure that the claim number is clearly shown on it. In your defence you must state which allegations in the particulars of claim you deny and your reasons for doing so. **If you fail to deny an allegation it may be taken that you admit it.**
- If you dispute only some of the allegations you must
 - specify which you admit and which you deny; and
 - give your own version of events if different from the claimant's.

In the HIGH COURT OF JUSTICE QUEEN'S BENCH DIVISION COMMERCIAL COURT	
Claim No.	2008 FOLIO 267
Claimant (including ref.)	SOCIÉTÉ GÉNÉRALE
Defendant	PLEASE SEE ATTACHED LIST

- If the claim is for money and you dispute the claimant's statement of value, you must say why and if possible give your own statement of value.
- If you wish to make a claim against the claimant (a counterclaim) complete section 2.
- Complete and sign section 3 before returning this form.

Where to send this form

- send or take this form immediately to the court at the address given on the claim form.
- Keep a copy of the claim form and the defence form.

Community Legal Service Fund (CLSF)

You may qualify for assistance from the CLSF (this used to be called 'legal aid') to meet some or all of your legal costs. Ask about the CLSF at any county court office or any information or help point which displays this logo.



1. Defence

NO 17675



Defence (continued)

Claim No.

2. If you wish to make a claim against the claimant (a counterclaim)

If your claim is for a specific sum of money, how much are you claiming? £

I enclose the counterclaim fee of £

My claim is for (please specify)

- To start your counterclaim, you will have to pay a fee. Court staff can tell you how much you have to pay.
- You may not be able to make a counterclaim where the claimant is the Crown (e.g. a Government Department). Ask at your local county court office for further information.

What are your reasons for making the counterclaim?
If you need to continue on a separate sheet put the claim number in the top right hand corner

3. Signed

(To be signed by you or by your solicitor or litigation friend)

*(I believe)(The defendant believes) that the facts stated in this form are true. *I am duly authorised by the defendant to sign this statement

*delete as appropriate

Position or office held
(if signing on behalf of firm or company)

No 17675
25 MARCH 2000

Defendant's date of birth, if an individual

<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
----------------------	----------------------	----------------------	----------------------	----------------------	----------------------	----------------------	----------------------

Give an address to which notices about this case can be sent to you

Postcode

Tel. no.

Date

if applicable	
fax no.	<input type="text"/>
DX no.	<input type="text"/>
e-mail	<input type="text"/>

Defendants

- (1) **GOLDAS KUYUMCULUK SANAYI İTHALAT İHRACAT A.S.**

Keresteciler Sitesi
İhlamur Sok. No: 4-6
Merter, Güngören, 34169
İstanbul
Turkey

- (2) **GOLDAS KIYMETLİ MADENLER TİCARETİ ANONİM ŞİRKETİ**

Keresteciler Sitesi
Kayalar Sok. No: 24
Merter, Güngören, 34169
İstanbul
Turkey

- (3) **MEYDAN DOVİZ VE KIYMETLİ MADEN TİCARET A.S.**

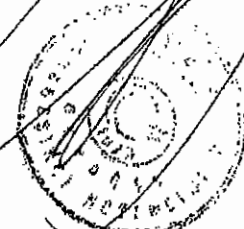
Molla Fenari Mah. Vecirhan Cd. No: 61
Nuriosmaniye, Eminönü, 34120
İstanbul
Turkey

- (4) **GOLDAS LLC**

Al Manzar Center
1st Floor
Office No. 3
PO Box 86426
Dubai
U.A.E.

25 MART 2008

№ 17675



266093/70-40533181

№ 17675

25 MART 2008

Haricen tanzim olunan bu ihtarname ilgilisinin ibraz ettiği: Bakırköy Nüfus Müdürlüğüne Kayıp nedeni ile, 21.09.2004 tarih, 11899 kayıt, J08 seri ve 734099 sicil numarası ile verilme fotoğraflı Nüfus Cüzdanına göre; Aksaray ili, Merkez ilçesi, Büyükbölcek 0004 cilt, 00003 aile sıra ve 00076 sıra numaralarında kayıtlı bulunan Ercan ile Macide kızı Ankara 15.07.1973 doğumlu GÖKBEN ERDEM DİRİCAN'a ait olup dairede isteği veçhile ALO POST ile Muhatabına tebliğ olunur.
Ikibinsekiz Yılı Mart Ayının yirmibeş'inci Günü. 25/03/2008
BEYOĞLU 35. NOTERLİĞİ
MEHMET BEŞİOĞLU
Vekili TAMER ÖLMEZ

Dayanak.....: Beyoğlu 35. Noterliğin'den 17.03.2008 tarih ve 15739 yevmiye no ile tastikli Societe Generale'in Av.Ali Gözütok'e verdiği vekaletnamenin incelenmesinden ihtarname çekmeye keşide etmeye yetkisi olduğu görüldü. N.K.: 79



15739

17 MART 2008

VEKALETNAME

İşbu vekaletname ile, sermayesi 583.270.841,25 Euro olan, şirket merkezi 29 Boulevard Haussmann, 75009 Paris, Fransa'da bulunan ve Paris Ticaret Sicili'ne 552 120 222 numarası ile kayıtlı bir limited şirket olan bankamız SOCIETE GENERALE lehinde veya aleyhinde açılacak her türlü dava, kanuni takibat ve ihtilaflarla ilgili olarak tarafımızı her kademe ve derecedeki herhangi bir mahkeme, kurul, uzlaşma kurulu, denetim kurulu, daire ve kuruluş nezdinde temsil etmek ve her türlü sıfat ve vasıta ile hak ve menfaatlerimizin korunması ve muhafazası için uygun göreceği herhangi bir ve bütün işlemleri yapmak ve faaliyetlerde bulunmak, dava açmak, kesin bir hüküm almak için gerekli herhangi bir ve bütün işlemleri takip etmek, davalara ilişkin her türlü yasal işlemi yerine getirmek, alınan tüm kararları icraya koymak, yemin tehir etmek veya reddetmek, tebligatla bulunmak, yapılacak tebligatları tebellüğü etmek, alınan tebligatlara cevap vermek, herhangi bir ve hertürlü uzman, hakem ve murakip tayin ve azletmek, reddi hakim talebinde bulunmak ve hakimleri şikayet etmek, haciz yaptırmak, hacizleri kaldırtmak, icra dairelerinde herhangi bir ve bütün işlemleri takip etmek, kararların düzeltilmesi ve geliştirilmesi için gerekli sıfatıyla davaya iştirak etmek, Yargıtay nezdinde temyiz ve tasbihi karar talebinde bulunmak, mahkemede hazır bulunmak, mahkemeden ve temyizden vazgeçmek, her türlü ahzu kabza ve bu işler için başkalarını tevkil, teşrik ve azle, münferiden, mezun ve vekilli olmak üzere, İstanbul Barosu Avukatlarından Av.AHMED PEKİN'in yanında sigortalı çalışan 20874 sicil no.lu, 2199700025 SSK No.lu Av.GÖKBEN ERDEM DİRİCAN, 24272 sicil no.lu, 340319905586 SSK No.lu Av.ALİ GÖZÜKÖK, 29877 sicil no.lu, 3401200102368 SSK No.lu Av.AHMET BAĞCI, 29996 sicil no.lu, 3407200442218 SSK No.lu Av.MARAL CELEPİYAN, 33213 sicil no.lu, 3402200632864 SSK No.lu Av.R.NEHA ÇAYLAN, 35095 sicil no.lu, 3402200747476 SSK No.lu Av.MIRAY AKOVALIĞIL, veyine İstanbul Nişantaşı Abdi İpekçi cad Ziya Karahan apt No.2/11 K.4 sayılı adresinde mukim, Mecidiyeköy VD.5480030405 vergi sicil numaralı, 24323622688 TC kimlik numaralı, İstanbul Barosu Avukatlarından (Mustafa kızı, 1963 doğumlu) Av.DENİZ KETENCI'yi müvekkilim şirket adına vekil tayin ettim.

Vekalet Veren...: SOCIETE GENERALE Vekili Av.AHMED PEKİN
Lamartine cad. No.10 TAKSİM, İSTANBUL
50491545474 TC Kimlik numaralı,

İşbu vekaletname altındaki imzanın şahıs ve kimliği ibraz ettiği Sarıyer Nüfus Müdürlüğünce Yenilene medesi ile, 08/10/2001 tarih, 9064 kayıt, U07-623164 seri ve 50491545474 TC Kimlik numarası ile verilme fotoğraflı Nüfus Cüzdanına göre; Muğla ili, Fethiye ilçesi, Cumhuriyet mah 0001 cilt, 00002 aile sıra ve 0020 sıra numaralarında kayıtlı bulunan Mehmet Fesohi ile Bihter oğlu İstanbul 08/09/1945 doğumlu AHMED PEKİN'e ait olup işlerinin yoğunluğu nedeniyle daireye gelemediğinden İstanbul Taksim Lamartine cad No.10 sayılı adresinde mahallenin huzurunda imzaladığını onaylarım. İkibin Dokuz Yılı Mart Ayının Onyedinci Günü. 17/03/2008

BEYOĞLU 35. NOTERİ
MEHMET BEŞLİOĞLU
VEKİLİ İMZA YETKİLİ FİGEN YARÇIN

DAYANAK: Beyoğlu 34. Noterliğince 7/3/2008 tarih ve 9339 yevmiye numarası ile tercümesi tasdik olunan Fransa Cumhuriyeti Paris Noteri sıfatı ile hareket eden Av.THIBERGE tarafından 03/03/2008 tarihinde tanzim edilen, Paris Temyiz Mahkemesi Başsavcısı tarafından 4/3/2008 tarih ve 21459 numarası ile apostilli yapılan vekaletnameye göre; Av.AHMED PEKİN'in müvekkili SOCIETE GENERALE adına vekaleten hareketle başkalarını da tevkil teşrik ve azle yetkili olduğu görülerek eklendi N.K.M.79

FY.

17 MART 2008

C477

MEYDAN

(By Fax +33 1 42144796)

Mr. Edward Pinnel
Risk Division
SOCIETE GENERALE
17, cours Valmy
92987 Paris - La Defense
FRANCE

25 March 2008

Dear Sirs,

Some official documents in relation to English Court proceeding are tried to be served in an unofficial and invalid manner. We require you to serve those documents in accordance with "The Hâgue Convention of 15 November 1965 on the Service Abroad of Judicial and Extrajudicial Documents in Civil or Commercial Matters".

For the avoidance of doubt, we have not accepted the service and do not accept it by any other means.

Best Regards,

Hasan Yalınkaya
Chairman



P.S. Has also been sent via DHL (Nr.607 5260 236)

DÖVİZ VE KIYMETLİ MADEN TİCARETİ A.Ş.

Molla Fenari Mah. Vezirhan Cad. No. 61 Nuruosmaniye-Eminönü / İstanbul Tel: 90(212) 526 0453/56 • Fax: 90(212) 526 0457
İstanbul Altın Borsası Ofis: Rıhtım Cad. No: 231-233 Karaköy / İstanbul Tel: 90(212) 293 7581 • Fax: 90(212) 293 7580
www.meydan.com.tr • e-mail: meydan@meydan.com.tr

(By Fax +33 1 42144796)

Mr. Edward Pinnel
Risk Division
SOCIETE GENERALE
17, cours Valmy
92987 Paris – La Defense
FRANCE

25 March 2008

Dear Sirs,

Some official documents in relation to English Court proceeding are tried to be served in an unofficial and invalid manner. We require you to serve those documents in accordance with "The Hague Convention of 15 November 1965 on the Service Abroad of Judicial and Extrajudicial Documents in Civil or Commercial Matters".

For the avoidance of doubt, we have not accepted the service and do not accept it by any other means.

Best Regards,

Hasan Yalnkaya
Chairman



P.S. Has also been sent via DHL (Nr.607 5260 236)



6, İhlâmur Sokak, Merter 34169, İstanbul - Turkey
Tel: 90(212) 637 4000 • 90(212) 444 GOLD • Fax: 90(212) 637 4007-08
e-mail: goldas@goldas.com

Goldart
K O Y U M C U L U K

(By Fax +33 1 42144796)

Mr. Edward Pimmel
Risk Division
SOCIÉTÉ GÉNÉRALE
17, cours Valmy
92987 Paris - La Defense
FRANCE

25 March 2008

Dear Sirs,

Some official documents in relation to English Court proceeding are tried to be served in an unofficial and invalid manner. We require you to serve those documents in accordance with "The Hague Convention of 15 November 1965 on the Service Abroad of Judicial and Extrajudicial Documents in Civil or Commercial Matters".

For the avoidance of doubt, we have not accepted the service and do not accept it by any other means.

Best Regards,

Hasan Yalınkaya
Chairman



P.S. Has also been sent via DHL (Nr.607 5260 236)

27 March, 2008

Attn: Edward Pinnel
Risk Division
Société Générale
Tour SG
17 Cours Valmy
92972 Paris La Defense
France

Fax: + 33 1 42144796

Dear Sirs,

Société Générale v Goldas Kuyumculuk Sanayi Ithalat Ihracat A.S. & Ors
English High Court proceedings no. 267 of 2008

Various attempts have been made to deliver Court documents to our offices and trading premises including delivery by mail, by hand, by email and by fax. As you will be aware, none of these attempts is capable of constituting valid service of foreign process, either under applicable Turkish or UAE law.

We require you to effect service:

- (a) on the Turkish companies in accordance with the Hague Convention on the Service Abroad of Judicial and Extrajudicial Documents in Civil or Commercial Matters; and
- (b) on Goldas LLC in accordance with the common law requirements for service of foreign process.

If you take a contrary view as to whether your attempts to deliver Court documents are capable of constituting valid service then we require you to notify of this in writing by return, setting out the basis for that view.

Yours faithfully,



Goldas Kuyumculuk Sanayi Ithalat Ihracat A.S.

p.s. Has also been sent via DHL Nr.606 3282 632 and also to Clifford Chance fax nr.+ 44 20 7006 5555



24, Kayalar Sokak Merter 34169 İstanbul - Turkey
Tel: 90(212) 637 4000 - 90(212) 444 GOLD - Fax: 90(212) 637 4067 - 08
e-mail: goldas@goldas.com

Goldart
HOLDING

MEYDAN

27 March, 2008

Attn: Edward Pimmel
Risk Division
Société Générale
Tour SG
17 Cours Valmy
92972 Paris – La Defense
France

Fax: + 33 1 42144796

Dear Sirs,

**Société Générale v Meydan Döviz ve Kıymetli Maden Ticareti A.S. & Ors
English High Court proceedings no. 267 of 2008**


Various attempts have been made to deliver Court documents to our offices and trading premises including delivery by mail, by hand, by email and by fax. As you will be aware, none of these attempts is capable of constituting valid service of foreign process, either under applicable Turkish or UAE law.

We require you to effect service:

- (a) on the Turkish companies in accordance with the Hague Convention on the Service Abroad of Judicial and Extrajudicial Documents in Civil or Commercial Matters; and
- (b) on Goldaş LLC in accordance with the common law requirements for service of foreign process.

If you take a contrary view as to whether your attempts to deliver Court documents are capable of constituting valid service then we require you to notify of this in writing by return, setting out the basis for that view.

Yours faithfully,


Meydan Döviz ve Kıymetli Maden Ticareti A.S.

p.s. Has also been sent via DHL Nr.606 3282 632 and also to Clifford Chance fax nr.+ 44 20 7006 5555

DÖVİZ VE KIYMETLİ MADEN TİCARETİ A.Ş.
Molla Fenari Mah. Vezirhan Cad. No. 61 Nuruosmaniye-Eminönü / İstanbul Tel: 90(212) 526 0453/56 • Fax: 90(212) 526 0457
İstanbul Atın Borsası Ofis: Rıhtım Cad. No: 231-233 Karaköy / İstanbul Tel: 90(212) 293 7501 • Fax: 90(212) 293 7506
www.meydan.com.tr • e-mail: meydan@meydan.com.tr

GOLDAS

www.goldas.com
27 March, 2008

جولداس

Attn: Edward Pinnel
Risk Division
Société Générale
Tour SG
17 Cours Valmy
92972 Paris – La Defense
France

Fax: + 33 1 42144796

Dear Sirs,

Société Générale v Goldas LLC A.S. & Ors
English High Court proceedings no. 267 of 2008

Various attempts have been made to deliver Court documents to our offices and trading premises including delivery by mail, by hand, by email and by fax. As you will be aware, none of these attempts is capable of constituting valid service of foreign process, either under applicable Turkish or UAE law.

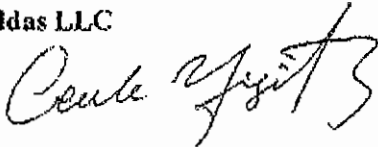
We require you to effect service:

- (a) on the Turkish companies in accordance with the Hague Convention on the Service Abroad of Judicial and Extrajudicial Documents in Civil or Commercial Matters; and
- (b) on Goldas LLC in accordance with the common law requirements for service of foreign process.

If you take a contrary view as to whether your attempts to deliver Court documents are capable of constituting valid service then we require you to notify of this in writing by return, setting out the basis for that view.

Yours faithfully,

Goldas LLC



p.s. Has also been sent via DHL Nr.606 3282 632 and also to Clifford Chance fax nr.+ 44 20 7006 5555

U.A.E.: GOLDAS (L.L.C.)
Al Mamzar Shopping Center, Business Center, Mezzanine Floor, Office No: 10, P.O. Box: 86426 Dubai / U.A.E.
Tel: 971(4) 203 5010 • Fax: 971(4) 297 8188 • e-mail: goldas.uae@goldas.com

27 March, 2008

Attn: Edward Pinnel
Risk Division
Société Générale
Tour SG
17 Cours Valmy
92972 Paris - La Défense
France

Fax: + 33 1 42144796

Dear Sirs,

Société Générale v Goldas Kıymetli Madenler Ticaret A.S. & Ors
English High Court proceedings no. 267 of 2008

Various attempts have been made to deliver Court documents to our offices and trading premises including delivery by mail, by hand, by email and by fax. As you will be aware, none of these attempts is capable of constituting valid service of foreign process, either under applicable Turkish or UAE law.

We require you to effect service:

- (a) on the Turkish companies in accordance with the Hague Convention on the Service Abroad of Judicial and Extrajudicial Documents in Civil or Commercial Matters; and
- (b) on Goldaş LLC in accordance with the common law requirements for service of foreign process.

If you take a contrary view as to whether your attempts to deliver Court documents are capable of constituting valid service then we require you to notify of this in writing by return, setting out the basis for that view.

Yours faithfully,


Goldaş Kıymetli Madenler Ticaret A.S.

p.s. Has also been sent via DHL Nr.606 3282 632 and also to Clifford Chance fax nr.+ 44 20 7006 5555

From: Zelal Mercan
Sent: 28 March 2008 06:24
To: Hasan Yalinkaya; Sedat Yalinkaya; Cetin Binatli
Subject: FW: Fax server FAXSERVER received a new fax from unknown sender.
Attachments: FAX.TIF

-----Original Message-----

From: winfax
Sent: Thursday, March 27, 2008 11:07 PM
To: Mail List Fax Kullanicilari
Subject: Fax server FAXSERVER received a new fax from unknown sender.

Sender: unknown sender

Caller ID:
Recipient name: Goldas Fax Server
Pages: 15
Transmission start time: 23:02:57
Transmission duration: 00:04:11
Device name: U.S. Robotics 56K Faxmodem USB

**CLIFFORD
CHANCE**

CLIFFORD CHANCE LLP

10 UPPER BANK STREET
CANARY WHARF
LONDON E14 5JJ

TEL +44 (0)20 7008 1000
FAX +44 (0)20 7008 5556
DX 149120 CANARY WHARF 9
www.cliffordchance.com

FAX

FAX COUNTRY/NUMBER

+90 (212) 637 4008

DATE

27 March 2008

NUMBER OF PAGES INCLUDING THIS PAGE

15

TIME SENT

YOUR REFERENCE

OUR REFERENCE

RMB/70-40353181/DGHR

TO

Goldas Kiymetli Madenler Ticarreti Anonim
Sirketi

FROM

Richard Boynton

SENDER FAX: .

DIRECT DIAL: +44 (0) 20 7006 8838

COPY TO

FAX NUMBER FOR COPIES

Please see attached

UK/1651712/03

266093/70-40353181

IF YOU DO NOT RECEIVE LEGIBLE COPIES OF ALL THE PAGES PLEASE NOTIFY US IMMEDIATELY BY TELEPHONE (EXTENSION 6700) TELEX OR FAX. THIS MESSAGE AND ANY ATTACHMENTS ARE CONFIDENTIAL AND SENT FOR THE PERSONAL ATTENTION OF THE ADDRESSEE(S). THE MESSAGE MAY CONTAIN INFORMATION WHICH IS COVERED BY LEGAL PROFESSIONAL OR OTHER PRIVILEGE.

CLIFFORD CHANCE IS A LIMITED LIABILITY PARTNERSHIP REGISTERED IN ENGLAND AND WALES UNDER NUMBER OC322671. THE FIRM'S REGISTERED OFFICE AND PRINCIPAL PLACE OF BUSINESS IS AT 10 UPPER BANK STREET, LONDON, E14 5JJ. A LIST OF THE MEMBERS IS OPEN TO INSPECTION AT THIS OFFICE. THE FIRM USES THE WORD 'PARTNER' TO REFER TO A MEMBER OF CLIFFORD CHANCE LLP OR AN EMPLOYEE OR CONSULTANT WITH EQUIVALENT STANDING AND QUALIFICATIONS. THE FIRM IS REGULATED BY THE SOLICITORS REGULATION AUTHORITY.



IN THE HIGH COURT OF JUSTICE
QUEEN'S BENCH DIVISION
COMMERCIAL COURT
ROYAL COURTS OF JUSTICE

Claim No 2008 - Folio - 267

Date: 27 March 2008

BETWEEN

SOCIÉTÉ GÉNÉRALE

Claimant

- and -

- (1) GOLDAS KUYUMCULUK SANAYI İTHALAT İHRACAT A.S.
- (2) GOLDAS KIYMETLİ MADENLER TİCARETİ ANONİM ŞİRKETİ
- (3) MEYDAN DOVİZ VE KIYMETLİ MADEN TİCARET A.S.
- (4) GOLDAS LLC

Defendants

APPLICATION NOTICE

Time estimate: 1 hour

Part A

The Claimant, Société Générale, intends to apply, on 2 April 2008, for an order substantially in the form attached:

1. That until further order of the court
 - (1) the First Respondent must not-
 - (a) remove from England and Wales any of their assets which are in England and Wales up to the value of US\$127,330,215.21; or

The hearing of this application will take place at
... Court on the 2nd day of April 2008.

The Court office at the Admiralty & Commercial Registry, Royal Courts of Justice, Strand, London WC2A 2LL is open between 10.00am and 4.30pm (2.30 during August) Monday to Friday. When corresponding with the Court, please address forms and letters to the Clerk to the Commercial Court and quote the claim number.

- (b) in any way dispose of, deal with or diminish the value of any of their assets whether they are in or outside England and Wales up to the same value.
- (2) the Second Respondent must not-
- (c) remove from England and Wales any of their assets which are in England and Wales up to the value of US\$257,703,343.07; or
 - (d) in any way dispose of, deal with or diminish the value of any of their assets whether they are in or outside England and Wales up to the same value.
- (3) the Third Respondent must not-
- (e) remove from England and Wales any of their assets which are in England and Wales up to the value of US\$68,500,000; or
 - (f) in any way dispose of, deal with or diminish the value of any of their assets whether they are in or outside England and Wales up to the same value.
- (4) the Fourth Respondent must not-
- (g) remove from England and Wales any of their assets which are in England and Wales up to the value of US\$14,500,000; or
 - (h) in any way dispose of, deal with or diminish the value of any of their assets whether they are in or outside England and Wales up to the same value.
2. requiring each of the Defendants to disclose to the Claimant full details, including the nature, value and location, of all its assets worldwide exceeding US\$100,000, whether in its own name or not and whether solely or jointly owned, and
3. that the costs of this application and the costs of the application for the freezing order granted on 15 March 2008 be the Claimant's in any event.

because there is a real risk that, if the application is not granted, the Defendants will deal with their assets in such a way that a judgment in favour of the Claimant would remain unsatisfied.

Part B

The Claimant wishes to rely on affidavits of Edward Pinnell, Florent Teboul and Gemma Muggoch.

Signed: 
Clifford Chance Limited Liability Partnership
Solicitors for the Applicant

This Application was issued by Clifford Chance Limited Liability Partnership of 10 Upper Bank Street, Canary Wharf, London, E14 5JJ (Tel: 020 7600 1000, Fax: 020 7600 5555), Solicitors to the Applicant

**IN THE HIGH COURT OF JUSTICE
QUEEN'S BENCH DIVISION
COMMERCIAL COURT
ROYAL COURTS OF JUSTICE**

Claim No 2008 - Folio - 267

SOCIÉTÉ GÉNÉRALE

Claimant

- and -

**(1) GOLDAS KUYUMCULUK
SANAYI İTHALAT İHRACAT A.S.**

**(2) GOLDAS KIYMETLİ
MADENLER TİCARETİ ANONİM
ŞİRKETİ**

**(3) MEYDAN DOVİZ VE KIYMETLİ
MADEN TİCARET A.S.**

(4) GOLDAS LLC

Defendants

APPLICATION NOTICE

Clifford Chance LLP
10 Upper Bank Street
Canary Wharf, London E14 5JJ
Tel: 020 7600 1000
Fax: 020 7600 5555
Ref: RMB/70-40353181/DGHB

NAME AND ADDRESS OF APPLICANT'S SOLICITORS

The Applicant's solicitors are: Clifford Chance LLP, 10 Upper Bank Street, Canary Wharf, London, E14 5JJ. Fax: +44 (0) 207 006 5555; Tel: +44 (0) 207 006 1000; Richard Boynton (Richard.Boynton@clifforchance.com); Gemma Muggoch (Gemma.Muggoch@clifforchance.com).

FREEZING INJUNCTION

**IN THE HIGH COURT OF JUSTICE
QUEEN'S BENCH DIVISION
COMMERCIAL COURT
ROYAL COURTS OF JUSTICE**

Before the Honourable Justice

2008 folio 267

BETWEEN

SOCIÉTÉ GÉNÉRALE

Applicant

- and -

- (1) GOLDAS KUYUMCULUK SANAYI İTHALAT İHRACAT A.S.
- (2) GOLDAS KIYMETLI MADENLER TICARETI ANONIM SİRKETİ
- (3) MEYDAN DOVİZ VE KIYMETLI MADEN TICARET A.S.
- (4) GOLDAS LLC

Respondents

PENAL NOTICE

IF YOU (1) GOLDAS KUYUMCULUK SANAYI İTHALAT İHRACAT A.S.; (2) GOLDAS KIYMETLI MADENLER TICARETI ANONIM SİRKETİ; (3) MEYDAN DOVİZ VE KIYMETLI MADEN TICARET A.S.; OR (4) GOLDAS LLC DISOBEY THIS ORDER YOU MAY BE HELD TO BE IN CONTEMPT OF COURT AND MAY BE IMPRISONED, FINED OR HAVE YOUR ASSETS SEIZED.

ANY OTHER PERSON WHO KNOWS OF THIS ORDER AND DOES ANYTHING WHICH HELPS OR PERMITS THE RESPONDENT TO BREACH THE TERMS OF THIS ORDER MAY ALSO BE HELD TO BE IN CONTEMPT OF COURT AND MAY BE IMPRISONED, FINED OR HAVE THEIR ASSETS SEIZED.

THIS ORDER

1. This is a Freezing Injunction made against (1) Goldas Kuyumculuk Sanayi Ithalat Ihracat A.S.; (2) Goldas Kiymetli Madenler Ticareti Anonim Sirketi; (3) Meydan Doviz Ve Kiymetli Maden Ticaret A.S.; and (4) Goldas LLC ('the Respondents') on 2 April 2008 by Justice on the application of Société Générale ('the Applicant'). The Judge read the Affidavits listed in Schedule A and accepted the undertakings set out in Schedule B at the end of this Order.
2. This order was made at the return date set by order of Mr Justice Kitchen dated 15 March 2008. The Respondent has a right to apply to the court to vary or discharge the order - see paragraph 12 below.
3. If there is more than one Respondent -
 - (a) unless otherwise stated, references in this order to "the Respondent" mean both or all of them; and
 - (b) this order is effective against any Respondent on whom it is served or who is given notice of it.

FREEZING INJUNCTION

4. Until further order of the court
 - (1) the First Respondent must not-
 - (a) remove from England and Wales any of their assets which are in England and Wales up to the value of US\$127,330,215.21; or
 - (b) in any way dispose of, deal with or diminish the value of any of their assets whether they are in or outside England and Wales up to the same value.
 - (2) the Second Respondent must not-
 - (a) remove from England and Wales any of their assets which are in England and Wales up to the value of US\$257,703,343.07; or
 - (b) in any way dispose of, deal with or diminish the value of any of their assets whether they are in or outside England and Wales up to the same value.
 - (3) the Third Respondent must not-
 - (a) remove from England and Wales any of their assets which are in England and Wales up to the value of US\$68,500,000; or
 - (b) in any way dispose of, deal with or diminish the value of any of their assets whether they are in or outside England and Wales up to the same value.

- (4) the Fourth Respondent must not-
- (a) remove from England and Wales any of their assets which are in England and Wales up to the value of US\$14,500,000; or
 - (b) in any way dispose of, deal with or diminish the value of any of their assets whether they are in or outside England and Wales up to the same value.
5. Paragraph 4 applies to all the Respondent's assets whether or not they are in his own name and whether they are solely or jointly owned. For the purpose of this order the Respondent's assets include any asset which he has the power, directly or indirectly, to dispose of or deal with as if it were his own. The Respondent is to be regarded as having such power if a third party holds or controls the asset in accordance with his direct or indirect instructions.
6. The prohibitions set out above include the following assets in particular -
- (a) the bank accounts of the Respondents at the banks listed below:
 - (1) Akbank T.A.S, Istanbul, Turkey;
 - (2) Turkiye Is Bankasi A.S., Istanbul, Turkey;
 - (3) DenizBank A.S., Istanbul, Turkey;
 - (4) The Bank of New York Mellon Corporation, New York;
 - (5) Wachovia Corporation, New York; and
 - (6) Standard Chartered Bank Limited, Dubai, UAE.
 - (b) any money standing to the credit of any other bank account including the amount of any cheque drawn on such account which has not been cleared;
 - (c) any gold bullion or stock belonging to the Respondents (wherever this is stored).
7. (1) If the total value free of charges or other securities ('unencumbered value') of the First Respondent's assets in England and Wales exceeds US\$127,330,215.21, the First Respondent may remove any of those assets from England and Wales or may dispose of or deal with them so long as the total unencumbered value of the First Respondent's assets still in England and Wales remains above US\$127,330,215.21;
- (2) If the total unencumbered value of the First Respondent's assets in England and Wales does not exceed US\$127,330,215.21, the First Respondent must not remove any of those assets from England and Wales and must not dispose of or deal with any of them. If the First Respondent has other assets outside England and Wales, he may dispose of or deal with those assets outside

England and Wales so long as the total unencumbered value of all his assets whether in or outside England and Wales remains above US\$127,330,215.21.

- (3) If the total value free of charges or other securities ('unencumbered value') of the Second Respondent's assets in England and Wales exceeds US\$257,703,343.07, the Second Respondent may remove any of those assets from England and Wales or may dispose of or deal with them so long as the total unencumbered value of the Second Respondent's assets still in England and Wales remains above US\$257,703,343.07;
- (4) If the total unencumbered value of the Second Respondent's assets in England and Wales does not exceed US\$257,703,343.07, the Second Respondent must not remove any of those assets from England and Wales and must not dispose of or deal with any of them. If the Second Respondent has other assets outside England and Wales, he may dispose of or deal with those assets outside England and Wales so long as the total unencumbered value of all his assets whether in or outside England and Wales remains above US\$257,703,343.07.
- (5) If the total value free of charges or other securities ('unencumbered value') of the Third Respondent's assets in England and Wales exceeds US\$68,500,000, the Third Respondent may remove any of those assets from England and Wales or may dispose of or deal with them so long as the total unencumbered value of the Third Respondent's assets still in England and Wales remains above US\$68,500,000;
- (6) If the total unencumbered value of the Third Respondent's assets in England and Wales does not exceed US\$68,500,000, the Third Respondent must not remove any of those assets from England and Wales and must not dispose of or deal with any of them. If the Third Respondent has other assets outside England and Wales, he may dispose of or deal with those assets outside England and Wales so long as the total unencumbered value of all his assets whether in or outside England and Wales remains above US\$68,500,000.
- (7) If the total value free of charges or other securities ('unencumbered value') of the Fourth Respondent's assets in England and Wales exceeds US\$14,500,000, the Fourth Respondent may remove any of those assets from England and Wales or may dispose of or deal with them so long as the total unencumbered value of the Fourth Respondent's assets still in England and Wales remains above US\$14,500,000;
- (8) If the total unencumbered value of the Fourth Respondent's assets in England and Wales does not exceed US\$14,500,000, the Fourth Respondent must not remove any of those assets from England and Wales and must not dispose of or deal with any of them. If the Fourth Respondent has other assets outside England and Wales, he may dispose of or deal with those assets outside England and Wales so long as the total unencumbered value of all his assets whether in or outside England and Wales remains above US\$14,500,000.

PROVISION OF INFORMATION

8. (1) Unless paragraph (2) applies, the Respondent must within 72 hours of service of this order and to the best of his ability inform the Applicant's solicitors of all his assets worldwide exceeding US\$100,000 in value whether in his own name or not and whether solely or jointly owned, giving the value, location and details of all such assets.
- (2) If the provision of any of this information is likely to incriminate the Respondent, he may be entitled to refuse to provide it, but is recommended to take legal advice before refusing to provide the information. Wrongful refusal to provide the information is contempt of court and may render the Respondent liable to be imprisoned, fined or have his assets seized.
9. Within 5 working days after being served with this order, the Respondent must swear and serve on the Applicant's solicitors an affidavit setting out the above information.

EXCEPTIONS TO THIS ORDER

10. (1) This order does not prohibit the Respondent from spending a reasonable sum on legal advice and representation.
- (2) This order does not prohibit the Respondent from dealing with or disposing of any of his assets (but not the assets of the Applicant) in the ordinary and proper course of business.
- (3) The Respondent may agree with the Applicant's legal representatives that this order should be varied in any respect, but any agreement must be in writing.
- (4) The order will cease to have effect if the Respondent-
- (a) provides security by delivering into court the gold bullion the subject of this proceeding and or paying the respective sums of
US\$127,330,215.21 (in respect of the First Respondent),
US\$257,703,343.07 (in respect of the Second Respondent),
US\$68,500,000 (in respect of the Third Respondent), US\$14,500,000
(in respect of the Fourth Respondent) into court, to be held to the order of the court;
- (b) makes provision for security in that sum by another method agreed with the Applicant's legal representatives.

COSTS

11. The costs of this application are and the costs of the application for the freezing order granted on 15 March 2008 are the Applicant's in any event.

VARIATION OR DISCHARGE OF THIS ORDER

12. Anyone served with or notified of this order may apply to the court at any time to vary or discharge this order (or so much of it as affects that person), but they must first inform the Applicant's solicitors. If any evidence is to be relied upon in support of the application, the substance of it must be communicated in writing to the Applicant's solicitors in advance.

INTERPRETATION OF THIS ORDER

13. A Respondent who is an individual who is ordered not to do something must not do it himself or in any other way. He must not do it through others acting on his behalf or on his instructions or with his encouragement.
14. A Respondent which is not an individual which is ordered not to do something must not do it itself or by its directors, officers, partners, employees or agents or in any other way.

PARTIES OTHER THAN THE APPLICANT AND RESPONDENT

15. Effect of this order

It is a contempt of court for any person notified of this order knowingly to assist in or permit a breach of this order. Any person doing so may be imprisoned, fined or have their assets seized.

16. Set off by banks

This injunction does not prevent any bank from exercising any right of set off it may have in respect of any facility which it gave to the respondent before it was notified of this order.

17. Withdrawals by the Respondent

No bank need enquire as to the application or proposed application of any money withdrawn by the Respondent if the withdrawal appears to be permitted by this order.

18. Persons outside England and Wales

- (1) Except as provided in paragraph (2) below, the terms of this order do not affect or concern anyone outside the jurisdiction of this court.
- (2) The terms of this order will affect the following persons in a country or state outside the jurisdiction of this court -
 - (a) the Respondent or his officer or agent appointed by power of attorney;
 - (b) any person who-
 - (i) is subject to the jurisdiction of this court;

- (ii) has been given written notice of this order at his residence or place of business within the jurisdiction of this court; and
 - (iii) is able to prevent acts or omissions outside the jurisdiction of this court which constitute or assist in a breach of the terms of this order; and
- (c) any other person, only to the extent that this order is declared enforceable by or is enforced by a court in that country or state.

19. Assets located outside England and Wales

Nothing in this order shall, in respect of assets located outside England and Wales, prevent any third party from complying with-

- (1) what it reasonably believes to be its obligations, contractual or otherwise, under the laws and obligations of the country or state in which those assets are situated or under the proper law of any contract between itself and the Respondent; and
- (2) any orders of the courts of that country or state, provided that reasonable notice of any application for such an order is given to the Applicant's solicitors.

LEAVE GRANTED TO ENFORCE

20. Leave is granted to enforce this order in Turkey, Dubai, Russia and China.

CONFIDENTIALITY

21. This proceeding and the underlying Claim is suppressed from publicity so that:

- (1) the title of the proceeding is not listed in publicly available information; and
- (2) the court file cannot be searched by the public without further order.

COMMUNICATIONS WITH THE COURT

All communications to the court about this order should be sent to-

Commercial Court, Room E201, Royal Courts of Justice, Strand, London WC2A 2LL
quoting the case number. The telephone number is 0207 947 6826.

The offices are open between 10 a.m. and 4.30 p.m. Monday to Friday.

SCHEDULE A

Affidavits

The Applicant relied on the following affidavits-

1. The first affidavit of Florent Teboul dated 11 March 2008 filed on behalf of the Applicant.
2. The first affidavit of Edward Pinnell dated 11 March 2008 filed on behalf of the Applicant.
3. The first affidavit of Gemma Muggoch dated March 2008 filed on behalf of the Applicant.

SCHEDULE B

Undertakings given to the Court by the Applicant

- (1) If the court later finds that this order has caused loss to the Respondent, and decides that the Respondent should be compensated for that loss, the Applicant will comply with any order the court may make.
- (2) The Applicant will serve upon the Respondent together with this order copies of the affidavits and exhibits containing the evidence relied upon by the Applicant (to the extent they differ from the affidavits and exhibits served upon the Respondent following the order of Mr Justice Kitchen on 15 March 2008), and any other documents provided to the court on the making of the application.
- (3) Anyone notified of this order will be given a copy of it by the Applicant's legal representatives.
- (4) The Applicant will pay the reasonable costs of anyone other than the Respondent which have been incurred as a result of this order including the costs of finding out whether that person holds any of the Respondent's assets and if the court later finds that this order has caused such person loss, and decides that such person should be compensated for that loss, the Applicant will comply with any order the court may make.
- (5) If this order ceases to have effect (for example, if the Respondent provides security as provided for above) the Applicant will immediately take all reasonable steps to inform in writing anyone to whom he has given notice of this order, or who he has reasonable grounds for supposing may act upon this order, that it has ceased to have effect.
- (6) The Applicant will not without the permission of the court use any information obtained as a result of this order for the purpose of any civil or criminal proceedings, either in England and Wales or in any other jurisdiction, other than this claim.
- (7) The Applicant will not without the permission of the court seek to enforce this order in any country outside England and Wales. Consent has been given to enforce in Turkey, Dubai, Russia and China.

NAME AND ADDRESS OF APPLICANT'S LEGAL REPRESENTATIVES

The Applicant's solicitors are: Clifford Chance LLP, 10 Upper Bank Street, Canary Wharf, London, E14 5JJ. Fax: +44 (0) 207 006 5555; Tel: +44 (0) 207 006 1000; Richard Boynton (Richard.Boynton@cliffordchance.com); Gemma Muggoch (Gemma.Muggoch@cliffordchance.com).

**IN THE HIGH COURT OF JUSTICE
QUEEN'S BENCH DIVISION
COMMERCIAL COURT
ROYAL COURTS OF JUSTICE
Claim No 2008 - Folio - 267**

Before the Hon Justice

Date: 2 April 2008

BETWEEN

SOCIÉTÉ GÉNÉRALE

Applicant

- and -

**(1) GOLDAS KUYUMCULUK SANAYI
ITHALAT IHRACAT A.S.**

**(2) GOLDAS KIYMETLI MADENLER
TICARETI ANONIM SIRKETI**

**(3) MEYDAN DOVIZ VE KIYMETLI
MADEN TICARET A.S.**

(4) GOLDAS LLC

Respondents

FREEZING INJUNCTION

**Clifford Chance LLP
10 Upper Bank Street
London E14 5JJ**

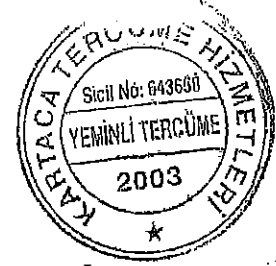
**Tel 020 7006 1000
Fax 020 7006 5555
DX 149120 Canary Wharf 3**

Ref: RMB/70-40353181/DGHB

POSTACIOGLU
LAW OFFICE

(OFFICIAL SEAL)

(STAMP)
No 09255



Ece ERTEM, Attorney-at-Law
Aydan BAYRAM, Attorney-at-Law
Banu ANIL, Attorney-at-Law
Fulya DOĞAN, Attorney-at-Law

Gamze Boroglu ZORLU, Attorney-at-Law
Gul Banu AKAN, Attorney-at-Law
Gamze SANDURAC, Attorney-at-Law

(STAMP)
THE TWENTY-EIGHTH NOTARY PUBLIC
OF BEYOGLU
Husrev Gerede Cd. No: 126/1 Tesvikiye
Tel: 236 16 09 - 261 34 96 - IST.

April 7, 2008

(STAMP)
THIS DOCUMENT BEARS COLD STAMP

TO THE 28TH NOTARY PUBLIC OF BEYOGLU

DRAWER : Goldas Kıymetli Madenler Ticareti A.S.
Goldas Kuyumculuk Sanayi İthalat İhracat A.S.
Meydan Doviz ve Kıymetli Maden Tic. A.S.

ATTORNEY : Aydan Bayram, Attorney-at-Law

DRAWEE : Societe Generale

ATTORNEY : Ahmed Pekin, Attorney-at-Law
Lamartine Cad. No: 10, Taksim, Istanbul

SUBJECT MATTER : Return of the dunning letters and notifications

Dear Esteemed Drawee,

1) We hereby notice and notify you that we return the dunning letters No. 17674 and No. 17675, dated 25.03.2008, which were served to our clients 1 and 2 as mentioned above through the agency of the 35th Notary Public of Beyoğlu, and the documents attached therewith, which were alleged to be related to the case filed with the High Commercial Court of Justice of England.

According to the following convention, to which England and Turkey are parties with the capacity of contracting states;

Article 1 of the "Convention on the Service Abroad of Judicial and Extrajudicial Documents in Civil or Commercial Matters" (the "Convention"), which was brought into force upon being promulgated within the issue No. 14218, dated 17.06.1972, of the Official Gazette provides as follows; "The present Convention shall apply in all cases, in civil or commercial matters, where there is occasion to transmit a judicial or extrajudicial document for service abroad."

The said convention was signed by England on 10.12.1965, and was ratified and brought into force on 10.02.1969. Therefore, both Turkey and England are "Contracting States" of the Convention.

According to Article 2 of the Convention; each Contracting State shall designate a Central Authority which will undertake to receive requests for service coming from other Contracting States and to proceed in conformity with the provisions of Articles 3 to 6. Such Central Authority shall be organized in conformity with the designating state's own law.

(OFFICIAL SEAL) (SIGNATURE)

(SIGNATURE)

FİDYAN ALİ PATAT
İngilizce Yeminli
Mühürçüm Tercüman

(STAMP)
No 09255



In that regards, the Central Authority designated for the purposes of the Convention by the Republic of Turkey is the General Directorate of Legal Affairs of the Ministry of Justice.

The provisions of Articles 3 to 6 of the Convention clearly provide for the procedure of service process, and the service process is provided to be made in the form of "Requisition" as attached to the Convention.

The procedure provided by the Convention for service process does not allow for the service of bill of claims through the agency of a notary public. Therefore, we hereby notify you that we return the service process at issue in exact, and declare there are no events of default on our side.

2) The Drawee has been serving notices, notifications and dunning letters on daily basis through the agency of the 35th Notary Public of Beyoglu with no consideration of and respect to the contemplated procedure of service process provided by either Turkish Notification law and the service notice regulations under The Hague Convention, which notices, notifications and dunning letters are attached with such documents, of which have no knowledge at all and which we do not accept or admit. Therefore, we hereby declare that we do not accept or admit any allegation, argument and request set forth and filed within any notices, notifications and dunning letters served by the Drawee to our clients through the agency of the 35th Notary Public of Beyoglu, including but not limited to those with journal numbers 16992, 16993, 16994, 16995, 17055, 17116, 17117, 17118, 17119, 17120 and 17121, and hereby further notice and notify that there are no events of default on the side of our clients and that we reserve our rights of response and defense should such requests are served in due compliance with and with due respect to the applicable and contemplated procedures of service process.

Attorney of the Drawer
Aydan Bayram, Attorney-at-Law

Dear Esteemed Notary Public; we hereby kindly request one copy of this notice, issued in triplicate copies, to be served to the designated Drawee via *ALO POSTA*, one copy of the same to be retained at your office and one of copy thereof, bearing the proof of service, to be delivered to our party.

Attorney of the Drawer
Aydan Bayram, Attorney-at-Law
(SIGNATURE)

(OFFICIAL SEAL) (SIGNATURE)

Proof of Service

It has been established on the basis of the formal record delivered that the notice was served against the signature of Ozgur Ince Alparslan, being an authorized person to receive service process, who works at the same address, on 09/04/2008.

THE 28TH NOTARY PUBLIC OF BEYOGLU
KEMAL SAGIROGLU
(OFFICIAL SEAL) (SIGNATURE)

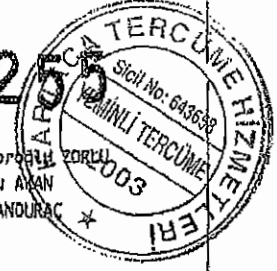
RIDVAN ALI PATAT
İngilizce Yeminli
Müvekkil Tercüman



POSTAÇIOĞLU
HUKUK BÜROSU

№ 09255

Av. Gamze BORGALI
Av. Gül Banu AKAN
Av. Gamze SANOURAC



- 7 Nisan 2008

BEYOĞLU
YIRMİSEKİZİNCİ NOTERLİK
Hüsrev Garada Ca. No: 126/1 Teşvikiye
Tel: 236 16 08 - 261 34 86 - 151.

BEYOĞLU 35. NOTERLİĞİ'NE

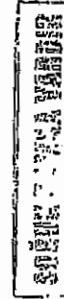
KEŞİDECI : Goldaş Kıymetli Madenler Ticareti A.Ş.
Goldaş Kuyumculuk Sanayi İthalat İhracat A.Ş.
Meydan Döviz ve Kıymetli Maden Tic. A.Ş.

VEKİLİ : Av. Aydın Bayram

MUHATAP : Societe Generale

VEKİLİ : Av. Ahmed Pekin
İşnartine Cad. No: 10, Taksim, İstanbul

KONU : İhtarların ve tebliğatların iadesidir.



Sayın Muhatap,

1) Beyoğlu 35. Noterliği'nin 25.03.2008 tarih ve 17674, 17675 sayılı ihtarname ekinde 1 ve 2 no'lu müvekkil şirketlere gönderilen ihtarname ve ekindeki İngiltere Yüksek Ticaret Mahkemesi davasına yönelik olduğu iddia edilen evrakları iade ettiğimizi ihtarın bildiririz.

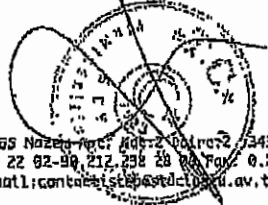
İngiltere ve Türkiye arasında imzalanmış olan ve aşağıda belirtilen sözleşmeye göre;

17.06.1972 tarih ve 14218 sayılı resmî gazetede yayımlanarak yürürlüğe giren "Hukuki veya Ticari konularda Adli ve Gayri Adli Belgelerin Yabancı Memleketlerde Tebliğine Dair Sözleşme" ("Sözleşme") nin 1. maddesine göre; "İşbu Sözleşme tebliğ edilmek üzere yabancı memleketlerde ticari veya hukuki, adli veya gayri adli belgeler gönderilmesi söz konusu olan bütün hallerde uygulanır."

İşbu Sözleşme İngiltere tarafından 10.12.1965 tarihinde imzalanmış olup, 10.02.1969 tarihi itibarıyla da yürürlüğe girmiştir. Bu nedenle, Sözleşme uyarınca gerek Türkiye gerek İngiltere "Akit Devlet" kapsamındadır.

Sözleşme'nin 2. maddesine göre, Akit Devletlerden her biri, diğer Akit Devletlerden gelecek tebliğ isteklerini kabul etmeyi 3 ila 6. maddeler hükümlerine göre yükümlenecek bir Merkezi Makam tayin eder. Bu Merkezi Makam Talep edilen Devletin kendi kanunlarına göre belirlenir.

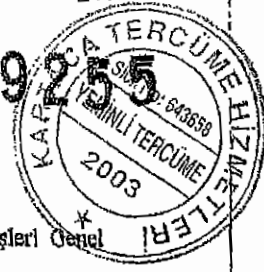
Ahdi İpekçi Cd. No:65 Nispetiye/Beşiktaş/İstanbul-34367 Maçka-İstanbul
Tel.: 0.212.232 22 82-80 212.232 28 80 Fax: 0.212.232 27 30
E-mail: contact@stpsadclt.com.tr



RİDVAN A
İngilizce
MÜTERCİM

RİDVAN ALİ PATAY
İngilizce Yeminli
MÜTERCİM

№ 09255



Buna göre, Türkiye Cumhuriyeti'nin Merkezi Makamı Adalet Bakanlığı Hukuk İşleri Genel Müdürlüğü'dür.

Sözleşmenin 3 ila 6. maddeleri tebliğat usulünü açıkça hükme bağlamakta olup, yine Sözleşme ekinde mevcut "Talepname" ile tebliğatı öngörmektedir.

Bu nedenle noter kanalıyla dava dilekçesinin tebliğ gibi bir usul Sözleşmede bulunmamaktadır. Bu nedenle söz konusu tebliği ayrıca iade ettiğimizi bildirir. Hiçbir şekilde temerrüt söz konusu olmadığı belirtilir.

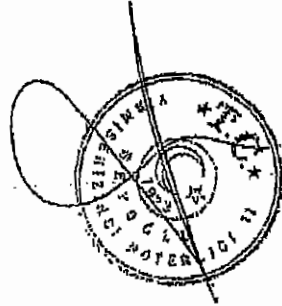
2) Muhatap, Beyoğlu 35 Noterliği kanalıyla hiçbir şekilde tebliğ usullerine uygun olmayacak şekilde her gün bir Noter yazısı göndermekte ve eklerine de hiçbir şekilde kabulümüzde ve bilgimizde olmayan Türk Tebliğat Kanunu ve La Haye tebliğat mevzuatını tamamen hiçe sayarak evraklar göndermektedir. Örneğin, Beyoğlu 35. Noterliğinin 16992, 16993, 16994, 16995, 17055, 17116, 17117, 17118, 17119, 17120, 17121, vs. yevmiye numaralı sınırlı sayıda belirtmek üzere ve şu ana kadar müvekkillere gönderilmiş olan tüm noter ihtarlarını da kapsayacak şekilde belirtmek isteriz ki;

Söz konusu noter ihtarındaki hiçbir iddianı beyanı ve talebi kabul etmediğimizi ve müvekkil açısından temerrüdün dahi söz konusu olmadığını, tüm taleplerin yasal prosedür ve usullere uygun olarak yapılması halinde ayrıca cevap ve savunma haklarımızın saklı bulunduğu ihtaren ve cevaben bildiririz.

Keşideci Vekili
Av. Aydan Bayram

Sayın Noter, 3 nüshadan ibaret işbu ihtarın ALO POSTA ile karşı taraf tebliğini, bir nüshasının dairesinizde saklanması; tebliğ şerhini havi bir nüshasında tarafımıza verilmesini talep ederiz.

Keşideci Vekili
Av. Aydan Bayram



Tebliğ Şerhi

Aynı adreste birlikte çalışan yetkili Özgür İnce Alparslan imzasına 09/04/2008 tarihinde tebliğ edildiği gelen mazbatada görülmüştür.

BÉYOĞLU ZB. NOTERİ
KEMAL SAĞIROĞLU



RİDVAN ALİ PATAY
İngilizce Yeminli
Mütercim Tercüman

HEDEF DİLBİLİM TERCÜME
HİZMETLERİ LTD. ŞTİ.

Selahattin Pınar cad. Yaşarbey Sokak
Kardeşler Apt. No:9 K:2 D:7 M.Köy-İST.
Tel:(0212) 213 85 86 Fax: 213 95 93

PEKIN & PEKIN

Lamartine Caddesi 10
Taksim 34437, İSTANBUL
Telephone: +90 (212) 313 35 00
Fax : +90 (212) 313 35 35
+90 (212) 313 35 45
www.pekin-pekin.com

8 April 2008

File No: 2008/232 File Processed

To the Bakırköy Commercial Court of First Instance No. 4,

Submitter : Societe Generale

Attorneys : Attorney Ahmed Pekin,
Attorney Gökben Erdem Dirican,
Attorney Miray Akovalgil.

Addressees : Goldaş Kuyumculuk Sanayi İthalat İhracat A.Ş.

Attorney : Attorney Aydan Bayram

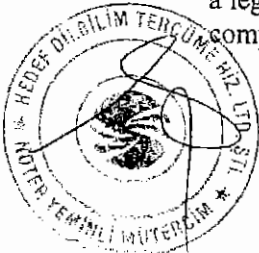
Subject : This is our statements against the petition of the opposing party with
referral date of 7 April 2008 in the order as listed in the opposing party's
petition.

I. Statements

1. The request of Goldaş Kuyumculuk Sanayi İthalat İhracat A.Ş. ("Goldaş Kuyumculuk") for cease of the execution of the interlocutory injunction decree finally made by your Court has been currently overruled by your Court.

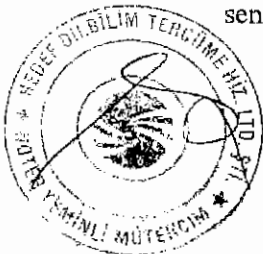
The Interlocutory Injunction Decree passed in the action brought before the British Supreme Commercial Court against Goldaş Kuyumculuk (File No: 2008 Folio 267) has been presented as evidence in the file of your Court and since it is required to apply to your Court with a request for an interlocutory injunction because it is legally impossible to recognize the said decree, the interlocutory injunction decree passed by your Court upon this request of ours is rightful and lawful.

2. Contrary to the claim of Goldaş Kuyumculuk, in the statement of Mehmet Sedat Yalınkaya, the representative of Goldaş Kuyumculuk, in the preliminary report No. 2008/26946 taken as a basis for your Court's Decree No. 2008/232 and dated 26 March 2008, it is acknowledged and admitted not only that the case is a legal dispute, but also explicitly "that 10,800 gold was imported, its price was not paid, the debt was admitted and they had the power of disposition on the said gold." As a result, by presenting to your Court the statement of the opposing party that "it is only stated that a legal dispute exists" incompletely, it is intended to ignore the other statements of the company's representatives. It is clearly apparent that the whole of the gold is in dispute



considering the clear statements of the opposing party's representatives and it is absolutely rightful and lawful to refer to this statement in your Court's interlocutory injunction decree.

3. It is obvious that the Turkish Court is competent and authorized to decide on our request for interlocutory injunction under both article 125 of the Constitution providing that "**A remedy cannot be restricted for any purpose or in any manner**" and the prejudications presented to your Court's file. As a result, it is impossible to mention revocation of the Turkish Court's jurisdiction. Besides, the Turkish Court's authority to decide on our request for interlocutory injunction is also explained with the legal opinions of Prof. Dr. Ergin Nomer and Assoc. Prof. Dr. B. Bahadır Erdem submitted to your Court's file. Although Goldaş Kuyumculuk has alleged that there is no prejudication on this matter, many works published on application of international private law rules include explanations and prejudications and adequate legal information and decrees on this matter are also set forth with the legal opinions we have presented. Besides, presence of a prejudication is not legally required for a court to execute law.
4. Although in the petition with referral date of 7 April 2008, it is stated that "cautionary attachment is one injunction and interlocutory injunction is another", this statement also lacks legal ground. Considering that cautionary attachment is a kind of interlocutory injunction, it is very rightful and lawful to refer to the decision of the Assembly of Civil Chambers with Docket No. 1998/12-287 and Decision No. 325 and dated 06/05/1998 in the Interlocutory Injunction Decree passed by your Court.
5. Although it is expressed by Goldaş Kuyumculuk that our client Bank has 4 same further applications filed at Istanbul and Bakırköy Courts, we would like to emphasize that the applications filed for interlocutory injunction and cautionary attachment at the other courts involve completely different parties, gold which are subject of interlocutory injunction and amounts of receivables which are subject of interlocutory injunction. There are no applications which are identical to each other. Besides, your Court's file includes evidences which are not included in the other files.
6. We addressed during the execution of the interlocutory injunction that the letter of the Istanbul Gold Exchange dated 24 March 2008 failed to provide answers to essential subjects such as whether or not the gold was sold, in case of a sale, whether or not such sale is conditional or fictitious and as a result, has no importance in terms of the interlocutory injunction decree or the execution thereof. In other words, this expression is not related with addressing the interlocutory injunction decree. Although the opposing party acts with an intention of shaping every statement made in their favor based on their own assumptions, both our statement and its meaning are clear.
7. The file does not include a statement of the Execution Office in charge for executing the interlocutory injunction decree that "it will accept every request and visit every address" as alleged by the opposing party. The Bakırköy Execution Office No. 3 continues the execution of the injunction decree in accordance with the interlocutory injunction decree made by your Court and the provisions of the law. Since the gold which is the subject of our request has not been found yet, it is rightful and lawful to send warrants to concerned banks for the purpose of searching the bank vaults where



this gold can be kept by the opposing party.

8. As the opposing party abstains from delivering the gold under the property of our client, they may have been in trouble as set forth in their petition. But, the financial condition of the opposing party, the loans they have used from the banks or the intention of such banks to close such loans are irrelevant to our request. Besides, although the opposing party has the opportunity to cease the execution of the injunction by delivering the gold, their failure to deliver the gold owned by our client and also their request for cessation of the execution of the injunction reveal the unjust attitude of the opposing party.
9. The petition with apostil and the notarized translation thereof showing that an action has been brought by our client Bank against Goldaş Kuyumculuk before the British Supreme Commercial Court (File No: 2008, Folio: 267) on 18 March 2008 (ANNEX 1) has been presented to the file within legal period. The said petition has also been served to the opposing party accompanied with the annexes thereof. Awareness of the attorney of the opposing party of the notification shows that they are informed of the service and the notifications is valid based on article 32 of the Law of Notification and article 51 of the Regulation of Notification. Besides, article 10 of the "Convention on Notification of Judicial or Non-Judicial Documents of Legal or Commercial Nature in Foreign Countries" dated 15 November 1965 explicitly sets forth that notification of any judicial document can be served directly through the individuals of the state of request authorized to make notifications, government officials or other authorized individuals of that state. As a result, the objections of Goldaş Kuyumculuk alleging that the notification was served illegally lack legal grounds against the clear provision of the aforementioned Convention.

This case is currently pending as trial has been initiated in the action brought against Goldaş Kuyumculuk before the British Supreme Commercial Court and ignorance of the petition and the annexes thereof duly served to them by Goldaş Kuyumculuk shall at the utmost damage their rights which are subject to trial in the main case and this is not relevant to the application before your Court.

II. Conclusion and Request:

Consequently, we hereby present with respect our statements against the petition of Goldaş Kuyumculuk dated 7 April 2008 which is unjust and lacks legal grounds.

[signature]
Societe Generale
Attorney
Gökben Erdem Dirican
Lawyer



İşbu belge, taratılarak, T.C. Gökben Erdem Dirican tarafından, Noter Yemini ile tasdik edilmiştir.
SGMAY AYDANAK

PEKİN & PEKİN

Lamartine Caddesi 10
Taksim 34437, İSTANBUL
Telephone: +90 (212) 313 35 00
Fax : +90 (212) 313 35 35
+90 (212) 313 35 45
www.pekin-pekin.com

8 Nisan 2008

Dosya No: 2008/232 D.İs

Job. c.16. f. A.0.300
08.04.2008

Bakırköy Asliye 4. Ticaret Mahkemesi Başkanlığı'na,

Sunan : Societe Generale

Dosyasına/Yazı İşleri Müdürlüğüne
Başkan 28124

Vekilleri : Avukat Ahmed Pekin,
Avukat Gökben Erdem Dirican,
Avukat Miray Akovahgil.

8 Nisan 2008

Karşı Taraf : Goldaş Kuyumculuk Sanayi İthalat İhracat A.Ş.

Vekilleri : Avukat Aydan Bayram

Konu : Karşı tarafın 7 Nisan 2008 havale tarihli dilekçesine karşı, karşı taraf dilekçesinde yer verilen sıra dahilinde açıklamalarımızdır.

I. Açıklamalar:

1. Goldaş Kuyumculuk Sanayi İthalat İhracat A.Ş.'nin ("Goldaş Kuyumculuk") Mahkemeniz'ce kesin olarak verilen ihtiyati tedbir kararının infazının durdurulması talebi halihazırda Mahkeme'nizce reddedilmiştir.

Goldaş Kuyumculuk aleyhinde İngiltere Yüksek Ticaret Mahkemesi nezdinde (Dosya No:2008 Folio-267) ikame edilen davada ittihaz edilen İhtiyati Tedbir Kararı Mahkemeniz dosyasında delil olarak sunulmuş olup, sözkonusu kararın tenfizinin hukuken mümkün bulunmaması sebebiyle Mahkemeniz'e ihtiyati tedbir ittihaz edilmesi talebiyle başvuruda bulunulması zarureti doğduğundan, Mahkemeniz'ce bu talebimiz üzerine ittihaz edilen ihtiyati tedbir kararı haklı ve hukuka uygundur.



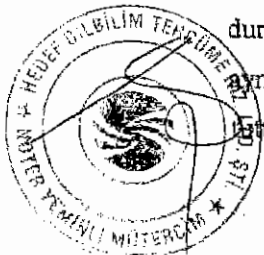
PEKİN & PEKİN

2. Goldaş Kuyumculuk'un iddiasının aksine, Mahkemeniz'in 26 Mart 2008 tarihli ve 2008/232 D. İş sayılı kararına dayanak yapılan Goldaş Kuyumculuk yetkilisi Mehmet Sedat Yahıncı'nın Bakırköy Cumhuriyet Savcılığı, 2008/26946 Hz. dosyasındaki ifadesinde, sadece olayın bir hukuki ihtilaf olduğu değil, açıkça " toplam 10.800 altının ithal edildiği, bedelinin ödenmediği, borcun kabul edildiği ve sözkonusu altın üzerinde tasarruf yetkilerinin olduğu" kabul ve ikrar edilmiştir. Dolayısıyla, karşı tarafın "sadece hukuki ihtilaf olduğu söylendi" şeklindeki ifadesi eksik bir şekilde Mahkeme'nize sunularak şirket yetkililerinin diğer beyanlarının gözardı edilmesi istenmektedir. Karşı taraf yetkilerinin açık beyanları karşısında, altınların aynıının ihtilafı olduğu açıkça ortada olup, Mahkeme'niz ihtiyati tedbir kararında da bu ifadeye atıfta bulunulması son derece haklı ve hukuka uygundur.
3. Türk Mahkemesi'nin ihtiyati tedbir talebimiz hakkında karar vermeye görevli ve yetkili olduğu gerek Anayasa'nın "**Yargı yolu hiçbir neden ve biçimde kısıtlanamaz.**" hükmünü anı 125. maddesiyle, gerekse Mahkemeniz dosyasına ibraz edilmiş olan emsal kararlar ile de ortadadır. Dolayısıyla, Türk Mahkemesi'nin yetkisinin ortadan kalktığından bahsedilmesi mümkün değildir. Kaldı ki, Türk Mahkemesi'nin ihtiyati tedbir talebimiz hakkında karar verme yetkisi Mahkemeniz dosyasına ibraz edilen Prof. Dr. Ergin Nomer'in ve Doç. Dr. B. Bahadır Erdem'in hukuki mütalaalarıyla da açıklanmaktadır. Her ne kadar Goldaş Kuyumculuk tarafından bu hususta hiçbir emsal karar bulunamadığı iddia edilmiş ise de, milletlerarası özel hukuk hükümlerinin uygulanmasına ilişkin yayımlanan pekçok eserde açıklama ve emsal kararlar yer aldığı gibi, bu konuda yeterli hukuki bilgi ve kararlar tarafımızca sunulan hukuki mütalalar ile de ortaya konulmuştur. Kaldı ki, bir mahkemenin hukuku uygulaması için ortada bir emsal karar bulunması da hukuken gerekli değildir.
4. 7 Nisan 2008 havale tarihli dilekçede "ihtiyati haciz başka, ihtiyati tedbir başka tedbir işlemidir" şeklinde bir beyanda bulunulmuş ise de, bu beyan da hukuki dayanaktan yoksundur. İhtiyati haczin ihtiyati tedbirin bir türü olduğu dikkate alındığında, Mahkemeniz tarafından itihaz edilen İhtiyati Tedbir Kararı'nda Hukuk Genel Kurulu'nun 06.05.1998 tarihli ve 1998/12-287 E.ve 325 K. sayılı kararına atıfta bulunulması son derece haklı ve hukuka uygundur.



PEKİN & PEKİN

5. Goldaş Kuyumculuk tarafından müvekkilimiz Banka'nın İstanbul ve Bakırköy Mahkemeleri nezdinde 4 tane daha aynı müracaatı olduğu ifade edilmekte ise de, önemle belirtmek isteriz ki, diğer mahkemelerde yapılan ihtiyati tedbir ve ihtiyati haciz müracaatlarının tarafları, ihtiyati tedbir konusu yapılan altınlar ile ihtiyati haciz konusu yapılan alacak tutarları tamamen farklıdır. Birbirinin aynı olan herhangi bir başvuru sözkonusu değildir. Kaldı ki, Mahkeme'niz dosyasında, diğer dosyalarda yer almayan deliller de sözkonusudur.
6. İhtiyati tedbirin uygulandığı sırada, İstanbul Altın Borsası'nın 24 Mart 2008 tarihli yazısının altının satılıp satılmadığı, herhangi bir satış var ise bu satışın koşullu olup olmadığı veya muvazaalı olup olmadığı gibi esaslı konulara herhangi bir cevap vermediği, dolayısıyla, ihtiyati tedbir kararı ve uygulanması açısından herhangi bir önem taşımadığı tarafımızca irdelenmiştir. Bir diğer ifade ile, bu ifadenin ihtiyati tedbir kararını irdelemekle bir alakası yoktur. Karşı taraf, yapılan her beyanı varsayımlarına dayanarak kendi lehine şekillendirmeye amacı ile hareket etmekte ise de, beyanımız da, anlamı da açıktır.
7. İhtiyati tedbir kararını infaz etmekte görevli İcra Müdürlüğü'nün karşı tarafın iddia ettiği gibi "her talebi kabul ederek her adrese gideceği" şeklinde bir beyanı dosyada yer almamaktadır. Bakırköy 3. İcra Müdürlüğü Mahkemenizce verilen ihtiyati tedbir kararına ve yasa hükümlerine uygun olarak tedbir kararının uygulanmasına devam etmektedir. Talebimize konu altın henüz bulanamadığından, karşı tarafça bu altının saklayabileceği banka kâsalarının araştırılması amacı ile ilgili bankalara müzekkereeler gönderilmesi haklı ve hukuka uygundur.
8. Karşı taraf, mülkiyeti müvekkilimize ait olan altınları teslim etmeye yanaşmadığından, dilekçesinde yer aldığı üzere sıkıntılı duruma düşmüş olabilir. Ancak, karşı tarafın finansal durumu, bankalardan kullandığı krediler veya bankaların kredileri kapatmak istemeleri talebimiz ile alakasızdır. Kaldı ki, karşı taraf altınları teslim etmek sureti ile tedbirin infazını durdurmak imkanına da sahip iken, müvekkilimize ait altını teslim etmeye yanaşmaması ve altınlarımızı zamanda tedbirin de uygulanmasına son verilmesini talep etmesi karşı tarafın haksız tutumunu gözler önüne sermektedir.



PEKİN & PEKİN

9. Müvekkilimiz Banka tarafından İngiltere Yüksek Ticaret Mahkemesi (Dosya No: 2008, Folio: 267) huzurunda Goldaş Kuyumculuk'a karşı 18 Mart 2008 tarihinde dava ikame edilmiş olduğunu gösterir apostilli dava dilekçesi ve noter onaylı tercümesi (EK 1) dosyaya yasal süre içerisinde sunulmuştur. Söz konusu dilekçemiz ekleri ile birlikte karşı tarafa da tebliğ edilmiştir. Karşı taraf vekilinin tebligattan haberdar olması da tebliğe muttali olduğunu, Tebligat Kanunu'nun 32. maddesi ve Tebligat Tüzüğü'nün 51. maddesi karşısında tebligatın geçerli olduğunu ortaya koymaktadır. Kaldı ki, 15 Kasım 1965 tarihli "Hukuki veya Ticari Konularda Adli ve Gayri Adli Belgelerin Yabancı Memleketlerde Tebliğine Dair Sözleşme"nin 10. maddesinde herhangi bir adli belgeye ilişkin tebligatın doğrudan talep edilen devletin tebligatı yapmaya yetkili kimseleri, devlet memurları veya o devletin diğer yetkili kişileri vasıtası ile yapılabileceği açıkça düzenlenmiştir. Dolayısıyla, Goldaş Kuyumculuk'un tebligatın kanuna aykırı yapıldığı yönündeki itirazları anılan Sözleşme'nin açık hükümlü karşısında da hukuki dayanaktan yoksundur.

İngiltere Yüksek Ticaret Mahkemesi nezdinde Goldaş Kuyumculuk aleyhinde ikame edilen davada yargılanmaya başlanmış olmakla, bu dava halen derdesttir ve Goldaş Kuyumculuk'un bu davaya ilişkin kendisine tebliğ edilen dava dilekçesi ve eklerini gözardı etmesi olsa olsa esas davada yargılama konusu olan haklarına zarar verebilir ki, bu durumun da Mahkeme'niz huzurundaki başvuru ile ilgisi bulunmamaktadır.

II. Netice ve Talep:

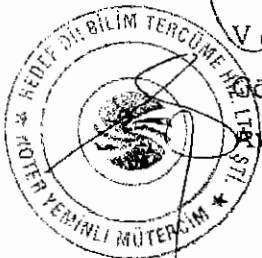
O bakımdan, Goldaş Kuyumculuk'un haksız ve hukuki dayanaktan yoksun 7 Nisan 2008 tarihli dilekçesine karşı açıklamalarımızı saygı ile sunarız.

Societa Generale

Vekili

Gökben Erdem Dirican

Büyükdere



DETAILS

Turkey - Central Authority & practical information

Central Authority(ies):*General Directorate of International Law and Foreign Relations**Ministry of Justice, Ankara**(Uluslararası Hukuk ve Dis İlişkiler Genel Müdürlüğü,**Adalet Bakanlığı, Ankara)*

Contact details:	
Address:	Ministry of Justice General Directorate of International Law and Foreign Relations Mustafa Kemal Mahallesi 2151 Cadde No:34/A Söğütözü ANKARA TURKEY
Telephone:	+90 312 218 78 07
Fax:	+90 312 219 45 23
E-mail:	uhdigm@adalet.gov.tr
General website:	http://www.uhdigm.adalet.gov.tr/
Contact person:	Mehmet Emre Senyildiz
Languages spoken by staff:	Turkish, English, French

Practical Information:

<p>Forwarding authorities (Art. 3(1)): <i>Name of forwarding authority - the forwarding authority is the authority or judicial officer that is competent under the law of your State to forward requests for service abroad</i></p>	<p>Chief Public Prosecutor's Offices, Court of Cassation, Council of State, courts, bailiffs and notaries</p>
<p>Methods of service (Art. 5(1)(2)): <i>Brief statement as to how incoming requests for service are executed in your State (i.e., how the documents are served) - reference to relevant laws (civil procedure code or court rules)</i></p>	<p>If the documents and its attachments which are requested for service under the article 5/1 of the Convention are prepared in Turkish or that a translation in Turkish be attached with the original documents, The Chief Public Prosecutor's Office perform the service via post offices in accordance with our domestic law. In such a case, documents may also be served against the addressee's will, so this method is generally demanded.</p> <p>On the other hand the documents transmitted without its translation are served in accordance with Article 5/2 of the Convention. In such a case the addressee may refuse to accept the documents by reason of not having the translated documents, so in this form of service, the performance of the service is up to the Addressee's will.</p> <p>In these methods of service, the Chief Public Prosecutor's Office perform the service via post offices.</p>
<p>Translation requirements (Art. 5 (3)): <i>Brief statement as to whether the Central Authority requires documents, which are to be served under Article 5(1), to be in - or translated into - the official language of your State</i></p>	<p>As stated before, the addressee may refuse to accept the documents prepared in another language different from the requested states.</p>
<p>Costs relating to execution of the request for service (Art. 12): <i>List of the types of costs (if any) that are typically reimbursable to your State pursuant to Article 12(2) of the Convention</i></p>	<p>No fee is charged for service.</p>
<p>Time for execution of request: <i>Indication of the time elapsing from receipt of incoming request for service until forwarding of the certificate of service - see response to question 7</i></p>	<p>The service of documents is executed in three months time.</p>

<p>Judicial officers, officials or other competent persons (Art. 10(b)); <i>Name, e.g., the body of judicial officers competent to effect service of judicial documents coming from another Contracting State - only applicable for States whose internal law allows for this practice</i></p>	
<p>Oppositions and declarations (Art. 21(2));</p>	<p>Click here to read all the declarations and reservations made by Turkey under this Convention</p>
<p>Art. 8(2):</p>	<p>Opposition</p>
<p>Art. 10(a):</p>	<p>Opposition</p>
<p>Art. 10(b):</p>	<p>Opposition</p>
<p>Art. 10(c):</p>	<p>Opposition</p>
<p>Art. 15(2):</p>	<p>Declaration of applicability</p>
<p>Art. 16(3):</p>	<p>Declaration of applicability</p>
<p>Derogatory channels (bilateral or multilateral agreements or internal law permitting other transmission channels) (Arts. 11, 19, 24 and 25) <i>List of bilateral or multilateral agreements to which your State is party, as well as provisions of the internal law of your State permitting other methods of transmission of documents coming from abroad for service within the territory of your State</i></p>	<p>Bilateral conventions on judicial co-operation: <i>Germany</i> (Ankara, 28 May 1929 – Articles 9 to 17) , <i>Albania</i> (Tiran, 22 May 1998- Articles), <i>United Kingdom</i> (Ankara, 28 November 1931 – Articles 2 to 6)</p>
<p>Useful links: <i>Address of websites containing information relating to the operation of the Convention in your State</i></p>	

(This page was last updated on 17 July 2014)

Conventions (incl. Protocols and Principles)

- [Convention of 15 November 1965 on the Service Abroad of Judicial and Extrajudicial Documents in Civil or Commercial Matters \[14\]](#)

From: Zelal Mercan
Sent: 03 April 2008 06:20
To: Hasan Yalinkaya; Sedat Yalinkaya; Cetin Binatli
Subject: FW: Fax server FAXSERVER received a new fax from Clifford Chance.
Attachments: FAX.TIF

-----Original Message-----

From: winfax
Sent: Wednesday, April 02, 2008 11:18 PM
To: Mail List Fax Kullanicilari
Subject: Fax server FAXSERVER received a new fax from Clifford Chance.

Sender: Clifford Chance

Caller ID:
Recipient name: Goldas Fax Server
Pages: 24
Transmission start time: 23:09:31
Transmission duration: 00:08:42
Device name: U.S. Robotics 56K Faxmodem USB

**C L I F F O R D
C H A N C E**

CLIFFORD CHANCE LLP

10 UPPER BANK STREET
CANARY WHARF
LONDON E14 5JJ

TEL +44 (0)20 7006 1000
FAX +44 (0)20 7006 5555
DX 149120 CANARY WHARF 3
www.cliffordchance.com

FAX

FAX COUNTRY/NUMBER

DATE

2 April 2008

NUMBER OF PAGES INCLUDING THIS PAGE

24

TIME SENT

YOUR REFERENCE

OUR REFERENCE

RMB/70-40353181/DGHB

TO

FROM

Richard Boynton
Clifford Chance LLP

SENDER FAX: +44 207 006 5555

DIRECT DIAL: +44 207 006 8838

COPY TO

FAX NUMBER FOR COPIES

Dear Sirs

Please see attached.

Yours faithfully

Clifford Chance LLP

Clifford Chance LLP

UK/1659198/01

266093/70-40353181

IF YOU DO NOT RECEIVE LEGIBLE COPIES OF ALL THE PAGES PLEASE NOTIFY US IMMEDIATELY BY TELEPHONE (EXTENSION 5700) TELEX OR FAX. THIS MESSAGE AND ANY ATTACHMENTS ARE CONFIDENTIAL AND SENT FOR THE PERSONAL ATTENTION OF THE ADDRESSEE(S). THE MESSAGE MAY CONTAIN INFORMATION WHICH IS COVERED BY LEGAL PROFESSIONAL OR OTHER PRIVILEGE.

CLIFFORD CHANCE IS A LIMITED LIABILITY PARTNERSHIP REGISTERED IN ENGLAND AND WALES UNDER NUMBER 00323571. THE FIRM'S REGISTERED OFFICE AND PRINCIPAL PLACE OF BUSINESS IS AT 10 UPPER BANK STREET, LONDON, E14 5JJ. A LIST OF THE MEMBERS IS OPEN TO INSPECTION AT THIS OFFICE. THE FIRM USES THE WORD "PARTNER" TO REFER TO A MEMBER OF CLIFFORD CHANCE LLP OR AN EMPLOYEE OR CONSULTANT WITH EQUIVALENT STANDING AND QUALIFICATIONS. THE FIRM IS REGULATED BY THE SOLICITORS REGULATION AUTHORITY.

CLIFFORD
CHANCE

CLIFFORD CHANCE LLP

10 UPPER BANK STREET
CANARY WHARF
LONDON E14 5JJ

TEL +44 (0)20 7006 1000
FAX +44 (0)20 7006 5555
DX 149120 CANARY WHARF 3
www.cliffordchance.com

YOUR REFERENCE

IN REPLY PLEASE QUOTE

DATE

RMB/70-40353181/DGHB

2 April 2008

DIRECT DIAL

020 7006 8838

PRIVATE AND CONFIDENTIAL

BY FAX AND BY POST

Goldas Kıymetli Madenler Ticareti
Anonim Şirketi
24 Kayalar Sokak
34010 Merter
Istanbul
Turkey
Fax: +90 (212) 637 4007

Dear Sirs

Freezing Injunction

We enclose by way of Notice a copy of two Orders made in the Commercial Court in England dated 2 April 2008 (the "Orders"). Among other things, the Orders grant Freezing Injunctions against the following and are fully effective from the date they were issued:

- (1) Goldas Kuyumculuk Sanayi İthalat İhracat A.S.;
- (2) Goldas Kıymetli Madenler Ticareti A.S.;
- (3) Meydan Döviz ve Kıymetli Maden Ticaret A.S.;
- (4) Goldas LLC; and
- (5) Goldart Holding A.S. (together the "Respondents").

We are providing you with notification of the Freezing Injunctions on behalf of the Applicant/Claimant. We draw your particular attention to paragraphs 4 - 7 of the Orders. Under the Orders, Freezing Injunctions are granted restraining the Respondents from disposing of, dealing with or diminishing the value of their assets as follows:

UK/1659161/01

266093/70-40353181

CLIFFORD CHANCE IS A LIMITED LIABILITY PARTNERSHIP REGISTERED IN ENGLAND AND WALES UNDER NUMBER DC329571. THE FIRM'S REGISTERED OFFICE AND PRINCIPAL PLACE OF BUSINESS IS AT 10 UPPER BANK STREET, LONDON, E14 5JJ. A LIST OF THE MEMBERS IS OPEN TO INSPECTION AT THIS OFFICE. THE FIRM USES THE WORD 'PARTNER' TO REFER TO A MEMBER OF CLIFFORD CHANCE LLP OR AN EMPLOYEE OR CONSULTANT WITH EQUIVALENT STANDING AND QUALIFICATIONS. THE FIRM IS REGULATED BY THE SOLICITORS REGULATION AUTHORITY.

C517

**C L I F F O R D
C H A N C E**

CLIFFORD CHANCE LLP

- (1) for Goldas Kuyumculuk Sanayi Ithalat Ihracat A.S. up to the value of US\$127,330,215.21 in one of the Orders and US\$257,703,343.07 in the other. These sums are to be aggregated meaning that Goldas Kuyumculuk Sanayi Ithalat Ihracat A.S. is restrained from disposing of, dealing with or diminishing the value of their assets up to the value of US\$385,033,558.28;
- (2) for Goldas Kiyimli Madenler Ticareti A.S. up to the value of US\$257,703,343.07;
- (3) for Meydan Döviz ve Kiyimli Maden Ticaret A.S. up to the value of US\$68,500,000;
- (4) for Goldas LLC up to the value of US\$14,500,000; and
- (5) for Goldart Holding A.S. up to the value of US\$83,000,000.

The prohibition applies to all of the Respondents' assets whether they are held in their own name and whether they are solely or jointly owned. For the purposes of the Orders, the Respondents' assets include any asset which they have the power, directly or indirectly, to dispose of or deal with as if it were their own. The Respondents are to be regarded as having such power if a third party holds or controls the asset in accordance with his direct or indirect instructions.

We are notifying you of the Orders as we believe that you may hold assets on behalf of the above companies.

We must inform you that the Freezing Injunction applies equally to any assets which you may hold on behalf of the companies listed above. We refer you to the Penal Notice at the front of the Order, which sets out the sanctions the court may impose for breach of this Freezing Injunction.

This Letter is sent to you by fax and by post. We should be grateful if you would acknowledge receipt of this letter and its enclosure.

If you have any questions in relation to the above, please do not hesitate to contact Richard Boynton or Gemma Muggoch of this office.

Yours faithfully

Clifford Chance LLP.

Clifford Chance LLP

From: Zelal Mercan
Sent: 03 April 2008 06:27
To: Hasan Yalinkaya; Sedat Yalinkaya; Cetin Binatli
Subject: FW: Fax server FAXSERVER received a new fax from Clifford Chance.
Attachments: FAX.TIF

-----Original Message-----

From: winfax
Sent: Wednesday, April 02, 2008 11:27 PM
To: Mail List Fax Kullanicilari
Subject: Fax server FAXSERVER received a new fax from Clifford Chance.

Sender: Clifford Chance

Caller ID:
Recipient name: Goldas Fax Server
Pages: 24
Transmission start time: 23:18:31
Transmission duration: 00:08:47
Device name: U.S. Robotics 56K Faxmodem USB

**CLIFFORD
CHANCE**

CLIFFORD CHANCE LLP

10 UPPER BANK STREET
CANARY WHARF
LONDON E14 5JJ

TEL +44 (0)20 7008 1000
FAX +44 (0)20 7006 5555
DX 149120 CANARY WHARF 3
www.cliffordchance.com

FAX

FAX COUNTRY/NUMBER

DATE

2 April 2008

NUMBER OF PAGES INCLUDING THIS PAGE

24

TIME SENT

YOUR REFERENCE

OUR REFERENCE

RMB/70-40353181/DGHB

TO

FROM

Richard Boynton
Clifford Chance LLP

SENDER FAX: +44 207 006 5555

DIRECT DIAL: +44 207 006 8838

COPY TO

FAX NUMBER FOR COPIES

Dear Sirs

Please see attached.

Yours faithfully

Clifford Chance LLP

Clifford Chance LLP

UK/1659198/01

26609370-40353181

IF YOU DO NOT RECEIVE LEGIBLE COPIES OF ALL THE PAGES PLEASE NOTIFY US IMMEDIATELY BY TELEPHONE (EXTENSION 5700) TELEX OR FAX. THIS MESSAGE AND ANY ATTACHMENTS ARE CONFIDENTIAL AND SENT FOR THE PERSONAL ATTENTION OF THE ADDRESSEE(S). THE MESSAGE MAY CONTAIN INFORMATION WHICH IS COVERED BY LEGAL PROFESSIONAL OR OTHER PRIVILEGE.

CLIFFORD CHANCE IS A LIMITED LIABILITY PARTNERSHIP REGISTERED IN ENGLAND AND WALES UNDER NUMBER (OC329571). THE FIRM'S REGISTERED OFFICE AND PRINCIPAL PLACE OF BUSINESS IS AT 10 UPPER BANK STREET, LONDON, E14 5JJ. A LIST OF THE MEMBERS IS OPEN TO INSPECTION AT THIS OFFICE. THE FIRM USES THE WORD 'PARTNER' TO REFER TO A MEMBER OF CLIFFORD CHANCE LLP OR AN EMPLOYEE OR CONSULTANT WITH EQUIVALENT STANDING AND QUALIFICATIONS. THE FIRM IS REGULATED BY THE SOLICITORS REGULATION AUTHORITY.

**C L I F F O R D
C H A N C E**

CLIFFORD CHANCE LLP

10 UPPER BANK STREET
CANARY WHARF
LONDON E14 5JJ

TEL +44 (0)20 7006 1000
FAX +44 (0)20 7006 5555
DX 149120 CANARY WHARF 9
www.cliffordchance.com

YOUR REFERENCE

IN REPLY PLEASE QUOTE
RMB/70-40353181/DGHB

DATE
02 April 2008

DIRECT DIAL
020 7006 8838

PRIVATE AND CONFIDENTIAL

BY FAX AND BY POST

Meydan Doviz Ve Kiyimeli Maden
Ticaret A.S.

Istanbul Caddesi Meydan Ishani

No. 4/3 Bakirkoy 34 710

Istanbul

Turkey

Fax: +90 (212) 637 4007

Dear Sirs

Freezing Injunction

We enclose by way of Notice a copy of two Orders made in the Commercial Court in England dated 2 April 2008 (the "Orders"). Among other things, the Orders grant Freezing Injunctions against the following and are fully effective from the date they were issued:

- (1) Goldas Kuyumculuk Sanayi Ithalat Ihracat A.S.;
- (2) Goldas Kiyimeli Madenler Ticareti A.S.;
- (3) Meydan Döviz ve Kiyimeli Maden Ticaret A.S.;
- (4) Goldas LLC; and
- (5) Goldart Holding A.S. (together the "Respondents").

We are providing you with notification of the Freezing Injunctions on behalf of the Applicant/Claimant. We draw your particular attention to paragraphs 4 - 7 of the Orders. Under the Orders, Freezing Injunctions are granted restraining the Respondents from disposing of, dealing with or diminishing the value of their assets as follows:

UK/1638491/01

266093/70-40353181

CLIFFORD CHANCE IS A LIMITED LIABILITY PARTNERSHIP REGISTERED IN ENGLAND AND WALES UNDER NUMBER 0052527. THE FIRM'S REGISTERED OFFICE AND PRINCIPAL PLACE OF BUSINESS IS AT 10 UPPER BANK STREET, LONDON, E14 5JJ. A LIST OF THE MEMBERS IS OPEN TO INSPECTION AT THIS OFFICE. THE FIRM USES THE WORD 'PARTNER' TO REFER TO A MEMBER OF CLIFFORD CHANCE LLP OR AN EMPLOYEE OR CONSULTANT WITH EQUIVALENT STANDING AND QUALIFICATIONS. THE FIRM IS REGULATED BY THE SOLICITORS REGULATION AUTHORITY.

C521

**C L I F F O R D
C H A N C E**

CLIFFORD CHANCE LLP

- (1) for Goldas Kuyumculuk Sanayi Ithalat Ihracat A.S. up to the value of US\$127,330,215.21 in one of the Orders and US\$257,703,343.07 in the other. These sums are to be aggregated meaning that Goldas Kuyumculuk Sanayi Ithalat Ihracat A.S. is restrained from disposing of, dealing with or diminishing the value of their assets up to the value of US\$385,033,558.28;
- (2) for Goldas Kiyetli Madenler Ticareti A.S. up to the value of US\$257,703,343.07;
- (3) for Meydan Döviz ve Kiyetli Maden Ticaret A.S. up to the value of US\$68,500,000;
- (4) for Goldas LLC up to the value of US\$14,500,000; and
- (5) for Goldart Holding A.S. up to the value of US\$83,000,000.

The prohibition applies to all of the Respondents' assets whether they are held in their own name and whether they are solely or jointly owned. For the purposes of the Orders, the Respondents' assets include any asset which they have the power, directly or indirectly, to dispose of or deal with as if it were their own. The Respondents are to be regarded as having such power if a third party holds or controls the asset in accordance with his direct or indirect instructions.

We are notifying you of the Orders as we believe that you may hold assets on behalf of the above companies.

We must inform you that the Freezing Injunction applies equally to any assets which you may hold on behalf of the companies listed above. We refer you to the Penal Notice at the front of the Order, which sets out the sanctions the court may impose for breach of this Freezing Injunction.

This Letter is sent to you by fax and by post. We should be grateful if you would acknowledge receipt of this letter and its enclosure.

If you have any questions in relation to the above, please do not hesitate to contact Richard Boynton or Gemma Muggoch of this office.

Yours faithfully



Clifford Chance LLP

From: Zelal Mercan
Sent: 03 April 2008 06:28
To: Hasan Yalinkaya; Sedat Yalinkaya; Cetin Binatli
Subject: FW: Fax server FAXSERVER received a new fax from Clifford Chance.
Attachments: FAX.TIF

-----Original Message-----

From: winfax
Sent: Wednesday, April 02, 2008 11:28 PM
To: winfax
Subject: Fax server FAXSERVER received a new fax from Clifford Chance.

Sender: Clifford Chance

Caller ID:
Recipient name: Goldas Fax Server
Pages: 24
Transmission start time: 23:19:38
Transmission duration: 00:08:43
Device name: SoftV92 Data Fax Modem with SmartCP

**C L I F F O R D
C H A N C E**

CLIFFORD CHANCE LLP

10 UPPER BANK STREET
CANARY WHARF
LONDON E14 5JJ

TEL +44 (0)20 7006 1000
FAX +44 (0)20 7006 5555
DX 149120 CANARY WHARF 3
www.cliffordchance.com

FAX

FAX COUNTRY/NUMBER

DATE

2 April 2008

NUMBER OF PAGES INCLUDING THIS PAGE

TIME SENT

24

YOUR REFERENCE

OUR REFERENCE

RMB/70-40353181/DGHB

TO

FROM

Richard Boynton
Clifford Chance LLP

SENDER FAX: +44 207 006 5555

DIRECT DIAL: +44 207 006 8838

COPY TO

FAX NUMBER FOR COPIES

Dear Sirs

Please see attached.

Yours faithfully

Clifford Chance LLP

Clifford Chance LLP

UK/1659198/01

266093/70-40353181

IF YOU DO NOT RECEIVE LEGIBLE COPIES OF ALL THE PAGES PLEASE NOTIFY US IMMEDIATELY BY TELEPHONE (EXTENSION 5700) TELEX OR FAX. THIS MESSAGE AND ANY ATTACHMENTS ARE CONFIDENTIAL AND SENT FOR THE PERSONAL ATTENTION OF THE ADDRESSEE(S). THE MESSAGE MAY CONTAIN INFORMATION WHICH IS COVERED BY LEGAL PROFESSIONAL OR OTHER PRIVILEGE.

CLIFFORD CHANCE IS A LIMITED LIABILITY PARTNERSHIP REGISTERED IN ENGLAND AND WALES UNDER NUMBER 0C329571. THE FIRM'S REGISTERED OFFICE AND PRINCIPAL PLACE OF BUSINESS IS AT 10 UPPER BANK STREET, LONDON, E14 5JJ. A LIST OF THE MEMBERS IS OPEN TO INSPECTION AT THIS OFFICE. THE FIRM USES THE WORD 'PARTNER' TO REFER TO A MEMBER OF CLIFFORD CHANCE LLP OR AN EMPLOYEE OR CONSULTANT WITH EQUIVALENT STANDING AND QUALIFICATIONS. THE FIRM IS REGULATED BY THE SOLICITORS REGULATION AUTHORITY.

**C L I F F O R D
C H A N C E**

CLIFFORD CHANCE LLP

10 UPPER BANK STREET
CANARY WHARF
LONDON E14 5JJ

TEL +44 (0)20 7006 1000
FAX +44 (0)20 7006 5555
DX 149120 CANARY WHARF 3
www.cliffordchance.com

YOUR REFERENCE

IN REPLY PLEASE QUOTE

DATE

RMB/70-40353181/DGHB

2 April 2008

DIRECT DIAL

020 7006 8838

PRIVATE AND CONFIDENTIAL

BY FAX AND BY POST

Goldas Kuyumculuk Sanayi Ithalat
Ihracat A.S.

24 Kayalar Sokak

34010 Merter

Istanbul

Turkey

Fax: +90 (212) 637 4008

Dear Sirs

Freezing Injunction

We enclose by way of Notice a copy of two Orders made in the Commercial Court in England dated 2 April 2008 (the "Orders"). Among other things, the Orders grant Freezing Injunctions against the following and are fully effective from the date they were issued:

- (1) Goldas Kuyumculuk Sanayi Ithalat Ihracat A.S.;
- (2) Goldas Kiyemli Madenler Ticareti A.S.;
- (3) Meydan Döviz ve Kiyemli Maden Ticaret A.S.;
- (4) Goldas LLC; and
- (5) Goldart Holding A.S. (together the "Respondents").

We are providing you with notification of the Freezing Injunctions on behalf of the Applicant/Claimant. We draw your particular attention to paragraphs 4 - 7 of the Orders. Under the Orders, Freezing Injunctions are granted restraining the Respondents from disposing of, dealing with or diminishing the value of their assets as follows:

UK/1659156/01

26609370-40353181

CLIFFORD CHANCE IS A LIMITED LIABILITY PARTNERSHIP REGISTERED IN ENGLAND AND WALES UNDER NUMBER OC328571. THE FIRM'S REGISTERED OFFICE AND PRINCIPAL PLACE OF BUSINESS IS AT 10 UPPER BANK STREET, LONDON, E14 5JJ. A LIST OF THE MEMBERS IS OPEN TO INSPECTION AT THIS OFFICE. THE FIRM USES THE WORD 'PARTNER' TO REFER TO A MEMBER OF CLIFFORD CHANCE LLP OR AN EMPLOYEE OR CONSULTANT WITH EQUIVALENT STATUS AND QUALIFICATIONS. THE FIRM IS REGULATED BY THE SOLICITORS REGULATORY AUTHORITY.

C525

**C L I F F O R D
C H A N C E**

CLIFFORD CHANCE LLP

- (1) for Goldas Kuyumculuk Sanayi Ithalat Ihracat A.S. up to the value of US\$127,330,215.21 in one of the Orders and US\$257,703,343.07 in the other. These sums are to be aggregated meaning that Goldas Kuyumculuk Sanayi Ithalat Ihracat A.S. is restrained from disposing of, dealing with or diminishing the value of their assets up to the value of US\$385,033,558.28;
- (2) for Goldas Kiyetli Madenler Ticareti A.S. up to the value of US\$257,703,343.07;
- (3) for Meydan Döviz ve Kiyetli Maden Ticaret A.S. up to the value of US\$68,500,000;
- (4) for Goldas LLC up to the value of US\$14,500,000; and
- (5) for Goldart Holding A.S. up to the value of US\$83,000,000.

The prohibition applies to all of the Respondents' assets whether they are held in their own name and whether they are solely or jointly owned. For the purposes of the Orders, the Respondents' assets include any asset which they have the power, directly or indirectly, to dispose of or deal with as if it were their own. The Respondents are to be regarded as having such power if a third party holds or controls the asset in accordance with his direct or indirect instructions.

We are notifying you of the Orders as we believe that you may hold assets on behalf of the above companies.

We must inform you that the Freezing Injunction applies equally to any assets which you may hold on behalf of the companies listed above. We refer you to the Penal Notice at the front of the Order, which sets out the sanctions the court may impose for breach of this Freezing Injunction.

This Letter is sent to you by fax and by post. We should be grateful if you would acknowledge receipt of this letter and its enclosure.

If you have any questions in relation to the above, please do not hesitate to contact Richard Boynton or Gemma Muggoch of this office.

Yours faithfully

Clifford Chance LLP.

Clifford Chance LLP

From: Zelal Mercan
Sent: 04 April 2008 06:12
To: Hasan Yalinkaya; Sedat Yalinkaya; Cetin Binatli
Subject: FW: Fax server FAXSERVER received a new fax from Clifford Chance.
Attachments: FAX.TIF

-----Original Message-----

From: winfax
Sent: Thursday, April 03, 2008 10:46 PM
To: winfax
Subject: Fax server FAXSERVER received a new fax from Clifford Chance.

Sender: Clifford Chance

Caller ID:
Recipient name: Goldas Fax Server
Pages: 24
Transmission start time: 22:36:33
Transmission duration: 00:09:05
Device name: SoftV92 Data Fax Modem with SmartCP

**CLIFFORD
CHANCE**

CLIFFORD CHANCE LLP

10 UPPER BANK STREET
CANARY WHARF
LONDON E14 5JJ

TEL +44 (0)20 7006 1000
FAX +44 (0)20 7006 5555
DX 140120 CANARY WHARF 3
www.cliffordchance.com

FAX

FAX COUNTRY/NUMBER

DATE

3 April 2008

NUMBER OF PAGES INCLUDING THIS PAGE

TIME SENT

24

YOUR REFERENCE

OUR REFERENCE

RMB/70-40353181/DGHB

TO

FROM

Richard Boynton
Clifford Chance LLP

SENDER FAX: +44 207 006 5555

DIRECT DIAL: +44 207 006 8838

COPY TO

FAX NUMBER FOR COPIES

Dear Sirs

Please see attached.

Yours faithfully

Clifford Chance LLP

UK/1659108/01

266093/70-40353181

IF YOU DO NOT RECEIVE LEGIBLE COPIES OF ALL THE PAGES PLEASE NOTIFY US IMMEDIATELY BY TELEPHONE (EXTENSION 5700) TELEX OR FAX. THIS MESSAGE AND ANY ATTACHMENTS ARE CONFIDENTIAL AND SENT FOR THE PERSONAL ATTENTION OF THE ADDRESSEE(S). THE MESSAGE MAY CONTAIN INFORMATION WHICH IS COVERED BY LEGAL PROFESSIONAL OR OTHER PRIVILEGE.

CLIFFORD CHANCE IS A LIMITED LIABILITY PARTNERSHIP REGISTERED IN ENGLAND AND WALES UNDER NUMBER GC223571 THE FIRM'S REGISTERED OFFICE AND PRINCIPAL PLACE OF BUSINESS IS AT 10 UPPER BANK STREET LONDON E14 5JJ. A LIST OF THE MEMBERS IS OPEN TO INSPECTION AT THIS OFFICE. THE FIRM USES THE WORD "PARTNER" TO REFER TO A MEMBER OF CLIFFORD CHANCE LLP OR AN EMPLOYEE OR CONSULTANT WITH EQUIVALENT STANDING AND QUALIFICATIONS. THE FIRM IS REGULATED BY THE SOLICITORS REGULATION AUTHORITY

**C L I F F O R D
C H A N C E**

CLIFFORD CHANCE LLP

10 UPPER BANK STREET
CANARY WHARF
LONDON E14 5JJ

TEL +44 (0)20 7006 1000
FAX +44 (0)20 7006 5555
DX 149120 CANARY WHARF 3
www.cliffordchance.com

YOUR REFERENCE

IN REPLY PLEASE QUOTE

DATE

RMB/70-40353181/DGHB

03 April 2008

DIRECT DIAL
020 7006 8838

PRIVATE AND CONFIDENTIAL

BY FAX AND BY POST

Goldart Holdings A.S
24 Kayalar Sokak Merter
Merter,
34169 İstanbul

Tel: +90 (212)637 5450
Fax: +90 (212) 637 4008
+90 (212) 637 4007

Dear Sirs

Freezing Injunction

We enclose by way of Notice a copy of two Orders made in the Commercial Court in England dated 2 April 2008 (the "Orders"). Among other things, the Orders grant Freezing Injunctions against the following and are fully effective from the date they were issued:

- (1) Goldas Kuyumculuk Sanayi İthalat İhracat A.S.;
- (2) Goldas Kıymetli Madenler Ticareti A.S.;
- (3) Meydan Döviz ve Kıymetli Maden Ticaret A.S.;
- (4) Goldas LLC; and
- (5) Goldart Holding A.S. (together the "Respondents").

We are providing you with notification of the Freezing Injunctions on behalf of the Applicant/Claimant. We draw your particular attention to paragraphs 4 - 7 of the Orders. Under the Orders, Freezing Injunctions are granted restraining the Respondents from disposing of, dealing with or diminishing the value of their assets as follows:

DK:1660918/01

266093/70-40353181

CLIFFORD CHANCE IS A LIMITED LIABILITY PARTNERSHIP REGISTERED IN ENGLAND AND WALES UNDER NUMBER 00393571. THE FIRM'S REGISTERED OFFICE AND PRINCIPAL PLACE OF BUSINESS IS AT 10 UPPER BANK STREET, LONDON, E14 5JJ. A LIST OF THE MEMBERS IS OPEN TO INSPECTION AT THIS OFFICE. THE FIRM USES THE WORD 'PARTNER' TO REFER TO A MEMBER OF CLIFFORD CHANCE LLP OR AN EMPLOYEE OR CONSULTANT WITH EQUIVALENT STANDING AND QUALIFICATIONS. THE FIRM IS REGULATED BY THE FINANCIAL REGULATORY AUTHORITY.

C529

CLIFFORD
CHANCE

CLIFFORD CHANCE LLP

- (1) for Goldas Kuyumculuk Sanayi Ithalat Ihracat A.S. up to the value of US\$127,330,215.21 in one of the Orders and US\$257,703,343.07 in the other. These sums are to be aggregated meaning that Goldas Kuyumculuk Sanayi Ithalat Ihracat A.S. is restrained from disposing of, dealing with or diminishing the value of their assets up to the value of US\$385,033,558.28;
- (2) for Goldas Kiyimctli Madenler Ticareti A.S. up to the value of US\$257,703,343.07;
- (3) for Meydan Döviz ve Kiyimctli Maden Ticaret A.S. up to the value of US\$68,500,000;
- (4) for Goldas LLC up to the value of US\$14,500,000; and
- (5) for Goldart Holding A.S. up to the value of US\$83,000,000.

The prohibition applies to all of the Respondents' assets whether they are held in their own name and whether they are solely or jointly owned. For the purposes of the Orders, the Respondents' assets include any asset which they have the power, directly or indirectly, to dispose of or deal with as if it were their own. The Respondents are to be regarded as having such power if a third party holds or controls the asset in accordance with his direct or indirect instructions.

We are notifying you of the Orders as we believe that you may hold assets on behalf of the above companies.

We must inform you that the Freezing Injunction applies equally to any assets which you may hold on behalf of the companies listed above. We refer you to the Penal Notice at the front of the Order, which sets out the sanctions the court may impose for breach of this Freezing Injunction.

This Letter is sent to you by fax and by post. We should be grateful if you would acknowledge receipt of this letter and its enclosure.

If you have any questions in relation to the above, please do not hesitate to contact Richard Boynton or Gemma Muggoch of this office.

Yours faithfully



Clifford Chance LLP

TÜRKİYE CUMHURİYETİ
BEYOĞLU 35. NOTERİ
Yevmiye No : 021484 Yevmiye Tarihi : 14-04-2008

14.04.08
Saat: 14.50
[Signature]

TÜRKİYE CUMHURİYETİ
BEYOĞLU 35. NOTERİ

HALASKARGAZI CAD. ÜNSAL ÇARŞISI
NO:296-298 K:Z D:73 ŞİŞLİ/İST.
0212-240 27 46 FAX:231 43 05
MUHATABIN İSİM VE ADRESİ,

TEBLİĞ ZARFI

GOLDAŞ KUYUMCULUK SAN.İTH
İHR.AŞ-Keresteciler Site
İhlamur sk No.4-6 Merter
Göğren-İST
TEBLİĞİ İSTEYEN

Taahhütlü No :
Yevmiye Tarih : 14-04-2008
Yevmiye No : 021484

SOCIETE GENERALE Vek. Av. Ahmad Pekin
TEBLİĞİN MEVZUU,

..İHTARNAME...





KAPIDAN KAPIYA TESLİM SERVİSİ KABUL VE TESLİM FORMU

Göndericinin Adı ve Soyadı : Fazıl Uzun
 Adres : 21424
 Posta Kodu : 21424 Şehir : ...
 M/ev:0()- Cep:0()
 M/teri No E-posta Adresi

Fazıl UZUN
 (228219)
 S. Dağıtıcı KKO 001 228 376 7

Kabul Tarihi: Nisan 2008 Kabul Saati: 11:30 Kabul Merkezi: ...
 Ağır: ?? 1) KKTG Ücreti : ... 2) İkinci Adres Ücreti : ...
 YTL: ... YKR: ...



Alıcının Adı ve Soyadı : ...
 Adres : ...
 Posta Kodu : ... Şehir : ...
 M/ev:0()- Cep:0()

İkinci Alıcının Adı ve Soyadı : ...
 Adres : ...
 Posta Kodu : ... Şehir : ...
 M/ev:0()- Cep:0()

EK HİZMETLER
 ÖDEME ŞARTLI ALICININ KENDİSİNE VERİLECEK
 Ödeme Bedeli : RAKAMLA ...
 YAZIYLA ...

TESLİM ALANIN
 Adı ve Soyadı : ...
 İmzası : ...

TESLİM EDENİN
 Adı ve Soyadı : ...
 İmzası : ...

Yöneltilmiş adresine göre almanın elektrik, su, doğalgaz aboneliği kontrol edilip edilmediği Sebebi : ...

Alıcıya Teslim Edilmediği Halinde
 İade edilsin SMS olarak gelsin
 İdareye kalsın E-mail olarak gelsin

Haber Kağıdı bırakılan gönderinin teslim edildiği
 Merkez/Sube Memurunun Adı Soyadı İmzası Tarih/Saat

* Yukarıdaki seçeneklerden biri işaretlenirse gönderici imzası alınır.
 UYARI: İki adresli tebliğat kabul edilmez.

PTT DAĞITIM İŞYERİNDE KALACAK

Şişli No: 150/0001, 1575 - Bursa Yr. 2007/1.000.000 Adli Baskı No: 14

[Notarial Stamp: 21484]

Pekin & Pekin

LaMartine Avenue 10 Taksim
34437 Istanbul
Phone: +90 (212) 313 35 00
Fax: + 90 (212) 313 35 35/
+ 90 (212) 313 35 45
www.pekin-pekin.com

[Notarial Stamp]

To the 35th Beyoglu Notary Public

14 April 2008

We kindly request the service by post of the attached original and apostilled claim form and its annexes of the claim (number 2008 folio 329) filed by Societe Generale at the English Commercial High Court ("The High Court of Justice Queen's Bench Division Commercial Court Royal Courts of Justice") to the defendant Goldas Kuyumculuk Sanayi Ithalat Ihracat A.S. registered at Keresteciler Sitesi Ihlamur Sokak No 4-6 Merter Gungoren Istanbul Turkey.

Sender

Societe Generale

Representative

Attorney Ahmed Pekin

[SIGNATURE]

#21484

PEKİN & PEKİN

Lamartine Caddesi 10
Faksim 34437, İSTANBUL
Telephone : +90 (212) 313 35 00
Fax : +90 (212) 313 35 35
+90 (212) 313 35 45
www.pekin-pekin.com

T.C.
ADALET BAKANLIĞI
YÜCELÜ 35. NOTERLİĞİ
DİĞER MEMMET BEŞLİOĞLU
Eski Karatazi Cd. Ünsal Çarşısı
Sisli-İSTANBUL
T.C. 0212 240 27 46-10212-240 40 98
Faks: 0212 231 43 05

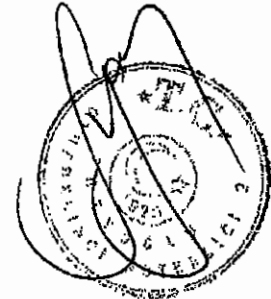
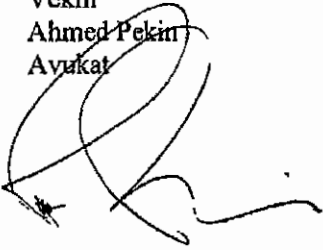
14 Nisan 2008

Beyoğlu 35. Noterliği'ne;

Sayın Noter,

Societe Generale tarafından, İngiltere Yüksek Ticaret Mahkemesi ("The High Court of Justice Quenn's Bench Division Commercial Court Royal Courts of Justice") huzurunda ikame edilen davaya (Dosya No: 2008 Folio 329) ilişkin ekli orjinal ve apostilli dava dilekçesi ve eklerinin, Keresteciler Sitesi, İhlamur Sokak No:4-6, Merter, Güngören, İstanbul, Türkiye adresinde mukim davalı Goldaş Kuyumculuk Sanayi İthalat İhracat A.Ş.'ne Alo Posta Servisi ile tebliğini saygı ile dileriz.

Gönderen
Societe Generale
Vekili
Ahmed Pekin
Avukat



BEYOĞLU 35. NOTERİ
MEHMET BEŞLİOĞLU
HALASKARGAZI CAD. ÜNSAL ÇARŞISI
NO:296-298 K:Z D:73 ŞİŞLİ/İST.
0212-240 27 46 FAX:231 43 05

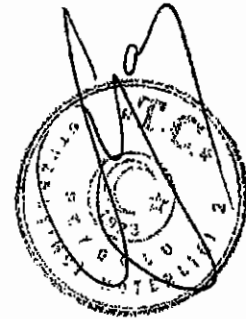
TÜRKİYE
CUMHURİYETİ

#21484
Tarih: 14/04/2008
Sayfa: 1.1
Grup : A
Yevmiye No:

+ricen tanzim olunan ve tebliği için daireye getirilen bu ihtarname ilgilisinin ibraz ettiği: Sarıyer Nüfus Müdürlüğünce Yenileme nedeni ile, 08/10/2001 tarih, 9064 kayıt, U07-623164 seri ve 50491545474 TC Kimlik numarası ile verilme fotoğraflı Nüfus Cüzdanına göre; Muğla ili, Fethiye ilçesi, Cumhuriyet mah 0001 cilt, 00002 aile sıra ve 0020 sıra numaralarında kayıtlı bulunan Mehmet Fethi ile Bihter oğlu İstanbul 08/09/1945 doğumlu AHMED PEKİN'e ait olup isteği veçhile ALO POSTA ile Muhatabına tebliğ olunur. İkinsekiz Yılı Nisan Ayının ondört'üncü Günü. 14/04/2008

BEYOĞLU 35. NOTERİ
MEHMET BEŞLİOĞLU
VEKİLİ İMZA YETKİLİ FİGEN YALÇIN

DAYANAK: Beyoğlu 34. Noterliğince 7/3/2008 tarih ve 9339 yevmiye numarası ile tercümesi tasdik olunan Fransa'da Resmî noter olarak faaliyet göstermekte olan Av.Thiberne tarafından 3/4/2008 tarih ve Paris Temyiz Mahkemesi Başsavcısı tarafından 4/3/2008 tarih ve 21459 nosu ile apostili tasdik olunan vekaletnameye göre Av.AHMED PEKİN'in müvekkili SOCIETE GENERALE adına vekaleten hareketle ihtarname çekmeye tebliğ ve tebellüğe yetkili olduğu görülerek eklendi.



No 21484

İşbu Belge ile, ben İngiltere, Londra Kenti İngiltere NOTERİ, anılan kentte mesleğini icra eden, usulüne uygun olarak kabul edilmiş ve yemin etmiş olan JEREMY BROOKER BURGESS, İngiltere ve Galler Yüksek Mahkemesi'nin Deniz ve Ticaret Sicili'nin işbu tasdike ekli bulunan belgedeki damga ve mührünün gerçek olduğunu TASDİK EDERİM;

YÜKSEK MAHKEME'de ve dışında verilmesi gereken anılan bu belgeler tam bir güven ve inanç ile damgalanmıştır.

YUKARIDA SÖZÜ EDİLENLERİ TASDİKEN, ben, sözü edilen noter olarak, ikibinsekiz yılının Nisan ayının yedinci gününde, Londra, İngiltere'de işbu belgenin altına adımı yazıp ve resmi mührümü bastım.

[Resmi Mühür]

[İmza]

İşbu tercüme İngilizce'den Türkçe'ye
tarafından doğru ve eksiksiz
olarak yapılmıştır.
Yeminli Tercüman
Çağla İmamoglu

№21484

APOSTİL

(5 Ekim 1961 tarihli Lahey Konvansiyonu)

BÜYÜK BRİTANYA BİRLEŞİK KRALLIĞI VE KUZAY İRLANDA

1. Ülke: Büyük Britanya Birleşik Krallığı ve Kuzey İrlanda
- İşbu resmi belge,
2. Noter sıfatı ile hareket eden
3. **Jeremy Brooker Burgess** tarafından imzalanmıştır.
4. **Adıgeçen Noter'in** mührünü/kaşesini taşımaktadır.
5. **Londra'da**
6. 8 Nisan 2008 tarihinde
7. **Dış İşleri ve İngiliz Uluslar Topluluğu Devlet Bakanı nezdinde**
8. H735826 No. tahtında

Tasdik edilmiştir.

9. Mühür/Damga
10. İmza:

(imza)

JM Casey

Şayet işbu belge 5 Ekim 1961 tarihli Lahey Konvansiyonu'na taraf olmayan bir ülkede kullanılmak amacıyla düzenlenmişse, ilgili ülkenin konsolosluk bölümüne ibraz edilmesi gerekir. Apostil veya yasama belgesi sadece belgeye konu imza, kaşenin veya mührün gerçek olduğunu teyit eder. Belgenin içeriğinin doğru olduğu anlamına veya Dış İşleri veya Uluslar Topluluğu Makamının söz konusu belge içeriğini onayladığı anlamına gelmez.

İşbu tercüme İngilizce'den Türkçe'ye
tarafından doğru ve eksiksiz
olarak yapılmıştır.
Yeminli Tercüman
Çağla İmamoğlu

№21484

Dava Formu

ADALET KRALİYET MAHKEMELERİ
ADALET YÜKSEK DİVANI
TİCARET MAHKEMESİ
(THE HIGH COURT OF JUSTICE
QUEEN'S BENCH DIVISION
COMMERCIAL COURT
ROYAL COURTS OF JUSTICE)

Sadece mahkemenin kullanması amacıyla
hazırlanmıştır

Dava No. 2008 Folio 329
Düzenlenme Tarihi 4 Nisan 2008

Davacı
SOCIETE GENERALE
Tour SG
17 Cours Valmy
92972 Paris – La Defense cedex

-ve-

Davahlar

[DAMGA]

(1) GOLDAŞ KUYUMCULUK SANAYİ İTHALAT İHRACAT A.Ş.

Keresteciler Sitesi,
İhlamur Sok. No:4-6
Merter, Gungören, 34169
İstanbul
Türkiye

(2) GOLDART HOLDING A.S.

24 Kayalar Sokak Merter,
34169
İstanbul
Türkiye

İşbu dava formunu alan Davahların İsim ve Adresleri

Yukarıdaki gibidir

İşbu tercüme İngilizce'den Türkçe'ye
tarafımdan doğru ve eksiksiz
olarak yapılmıştır.
Yeminli Tercüman,
Çağla İmamoglu

Talep Edilen Tutar	Belirsiz
Mahkeme Harcı	2
Avukatı Ücreti	Takdir Edilecek
Toplam Tutar	Belirsiz

№21484

Admiralty & Commercial Registry, Royal Courts of Justice, Strand, London WC2A 2LL adresinde bulunan Mahkeme bürosu, Pazartesi'den Cuma'ya 10:00 – 16:30 arasında açıktır (Ağustos ayı içerisinde 14:30'a kadar açıktır). Mahkeme ile yazışmalarınızda, lütfen formları ve yazıları Mahkeme Yöneticisi'ne hitaben hazırlayınız ve dava sayısı ile birlikte gönderiniz.

NI (CC) Dava Formu (CPR Kısım 7) (Mart 2002)

İşbu tercüme İngilizce'den Türkçeye
tarafımdan doğru ve eksiksiz
olarak yapılmıştır.
Yeminli Tercüman
Çağrı İmamoğlu

№21484

Dava No

Davaya İlişkin Detaylar

- Davacının Birinci Davalı'ya karşı davası, Davacı ve Birinci Davalı arasında 16 Haziran 2005 tarihinde imzalanmış bulunan bir taahhüt kapsamında Davacı'ya ödenmesi gereken vadesi gelmiş tutarları ödememesine ilişkindir.

Davacı'nın İkinci Davalı'ya karşı davası, Davalı'nın:

- Davacı ve İkinci Davalı arasında 1 Eylül 2005 tarihinde imzalanmış bulunan bir taahhüt kapsamında Davacı'ya ödenmesi gereken ve vadesi gelmiş tutarlara ilişkindir. Söz konusu taahhüt, Meydan Doviz ve Kıymetli Maden Ticareti A.S. ("Meydan")'ın 27 Nisan 2005 tarihli bir Kıymetli Maden Konsinye Sözleşmesi tahtındaki yükümlülüklerine taahhüt etmiştir; ve
- Davacı ve İkinci Davalı arasında 23 Ağustos 2005 tarihinde imzalanmış bulunan bir taahhüt kapsamında Davacı'ya ödenmesi gereken ve vadesi gelmiş tutarlara ilişkindir. Söz konusu taahhüt, Goldas LLC'nin 27 Nisan 2005 tarihli bir Kıymetli Maden Konsinye Sözleşmesi tahtındaki yükümlülüklerine taahhüt etmiştir.

Davacı, her bir davalıdan, hükmedilen meblağlar ile bunlar üzerinde tahakkuk etmiş faizi ve masrafları talep etmektedir.

Davamız 1998 İnsan Hakları Yasası kapsamında herhangi bir husus içerecek mi?

Hayır

Davanın gerekçeleri, davayı müdafaa etme niyetine yönelik tebligatın alındığını bildirilmesi koşuluyla devam edecektir.

İngiltere ve Galler Yüksek Mahkemeleri'nin 22 Aralık 2000 tarihli ve 44/2001 sayılı Konsey Yönetmeliği (*Council Regulation ("EC")*) tahtında (yetkili mahkeme ve hukuki ve ticari konularda kararların tanınma ve tenfizi hakkında), ilgili Yönetmeliğin 23. maddesinin geçerli olduğu şekilde davalının, yetkili mahkemeye yönelik bir seçim yapılan bir sözleşmeye taraf olması ile, işbu davayı ele

almaya yetkili olduğunu ve 1982 Hukuki Yargı Sistemi ve Kararlar Kanunu bölüm 1(3)'te tanımlandığı şekilde, İskoçya, Kuzey İrlanda veya sair Konvansiyon bölgesi ya da sözleşmeye taraf bir devlet ile taraflar arasında hiç bir kovuşturmanın derdest olmadığını beyan ederim.

İşbu tercüme İngilizce'den Türkçe'ye
tarafından doğru ve eksiksiz
olarak yapılmıştır.
Yeminli Tercüman
Çağla İmamoğlu

Nº 21484

GERÇEKLİK BEYANI

İşbu Dava Formunda ifade edilenlerin gerçek olduğuna inanıyorum.

Davacı tarafından işbu beyanı imzalamaya yönelik usulüne uygun olarak yetkilendirilmiş bulunmaktayım.

Tam Adı : Edward Pinnell

[imza]

Tarih : 4 Nisan 2008

Pozisyon veya Büro : SOCIETE GENERALE, RİSK BÖLÜMÜ, İDARİ MÜDÜR

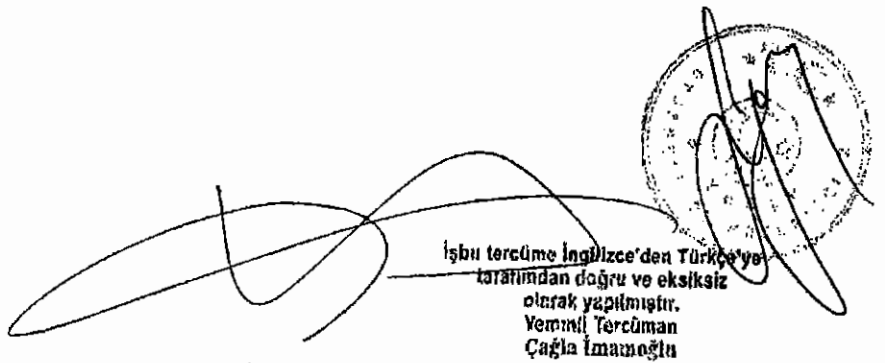
Davacı'nın Avukatı'nın Firmasının Adı:

CLIFFORD CHANCE LLP

10 Upper Bank Street,
London, E14 5JJ

Tel: +44 (0) 20 7006 1000
Faks: +44 (0) 20 7006 5555
DX 149120 Canary Wharf 3

Ref:

A large, stylized handwritten signature in black ink is written over a circular stamp. The stamp contains text in Turkish, including 'YEMMİLİ TERCÜMAN' and 'Çağla İmamoğlu'. Below the signature, there is a printed text block in Turkish.

İşbu tercüme İngilizce'den Türkçe'ye
tarafından doğru ve eksiksiz
olarak yapılmıştır.
Yemmil Tercüman
Çağla İmamoğlu

№21484

ADALET KRALİYET MAHKEMELERİ
ADALET YÜKSEK DİVANI
TİCARET MAHKEMESİ
(THE HIGH COURT OF JUSTICE
QUEEN'S BENCH DIVISION
COMMERCIAL COURT
ROYAL COURTS OF JUSTICE)

Dava No.

SOCIETE GENERALE

Davacı

-ve-

(1) GOLDAŞ KUYUMCULUK SANAYİ İTHALAT İHRACAT A.Ş.

(2) GOLDART HOLDİNG A.Ş.

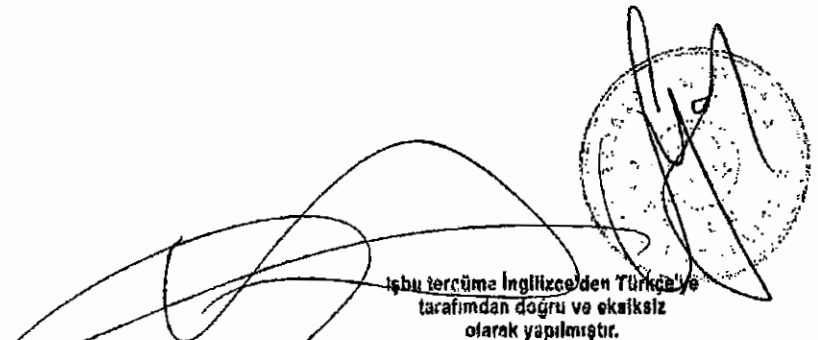
Davalılar

DAVA FORMU
CPR 7. Kısım

CLIFFORD CHANCE LLP

10 Upper Bank Street,
Canary Wharf, London,
E14 5JJ

Tel: +44 (0) 207 006 1000
Faks: +44 (0) 207 006 5555
DX 149120 Canary Wharf 3
Ref: RMB/75-40353181/DGHB


İşbu tercüme İngilizce'den Türkçe'ye
tarafımdan doğru ve eksiksiz
olarak yapılmıştır.
Yeminli Tercüman
Çağla İmamoğlu

№21484

**Dava formu Kısım 7'ye cevap veren davalı için Notlar
(Ticaret Mahkemesi)**

Lütfen notları dikkatli okuyunuz-Bu dava ile ilgili ne yapmanız gerektiği konusunda karar vermenize yardım edeceklerdir.
Ek bilgi **Deniz ve Ticaret Mahkemeleri Kılavuzundan** temin edilebilir.

Cevabınız ve sonra ne olacağı

- Her defasında Tebligatın Kabulü formunu N9(CC) ibraz etmelisiniz.
- Tebligatın kabulünü üzerinde yazılı zaman içerisinde tamamlayın ve bunu The Admiralty and Commercial Registry, Royal Courts f Justice, Strand, London, WC2A 2LL'e gönderin.
- Tebligatın kabulüne ilişkin ibrazda bulunmadığınız takdirde, aleyhinize karar verilebilir. Karar aleyhinize verilir ise, dava formunun ön yüzünde talep edilen meblağa ek masraf ve faizler eklenebilir.

İhbarların gönderilebileceği adres

- Tebligatın kabulü sırasında, bu davaya ilişkin ihbar ve evrakların gönderilebileceği bir adres vermelisiniz. Bu adres İngiltere veya Galler'de bir adres olmalıdır.
- Bu adres avukatınızın adresi, ikamet veya iş adresiniz, veya (başka bir yerde yaşıyorsanız) bir başka adres olabilir. Verilen adres İngiltere veya Galler'de olmalıdır.
- İngiltere veya Galler'de tebligata elverişli bir adres temin edemediğiniz takdirde, tebligatın kabulü geri dönebilir ve karar aleyhinize verilebilir.

Davanın kabulü

Davayı kabul ederseniz, tebligatın kabulü ile birlikte mahkemeye bir yazılı kabul gönderin.

Yetki İtirazı

Mahkemenin davayı görme yetkisi konusunda itirazda bulunmak isterseniz;

- Tebligatın kabulü formunu tamamlayın ve mahkemeye (14-gün)* (21) gün içerisinde gönderin; ve
- Mahkemenin yetkisine itiraz başvurunuzu derhal ve her halükârda tebligatın kabulünü ibraz ettikten sonraki 28 gün içerisinde yapın.

Davaya itiraz

Davaya itiraz etmek istediğiniz takdirde;

- Tebligatın kabulünü (14-gün)* (21) gün içerisinde ibraz edin; ve
- Tebligatın kabulünde yer alan süre içerisinde savunmanızı tebliğ edin.

* Davacı, dava formu davanın esası ile birlikte yargı çevresi dışında tebliğ edilecek ise, dava formunu tadil etmelidir.
-CPR kural 6.20'ye bakınız.

İşbu tercüme İngilizce'den Türkçeye
tarafından doğru ve eksiksiz
olarak yapılmıştır.
Yeminali Tercüman
Çağla İmamoğlu

Nº 21484

Tebliğatin Kabulü

Eğer talep formunda belirtilen isimden farklı ise Davalı'nın tam ismi

Adalet Kraliyet Mahkemeleri Adalet Yüksek Divanı Ticaret Mahkemesi	
Talep No	2008 FOLIO 329
Davacı(lar) (referansları dahil) SOCIETE GENERALE	
Davalı(lar) (1) GOLDAŞ KUYUMCULUK SANAYİ ITHALAT VE İHRACAT A.Ş. (2) GOLDART HOLDİNG A.Ş.	
Bu formu gönderen Davalı	

Bu iddiaya ait evrakların yollanması gereken İngiltere veya Galler'de adres (eğer uygun ise referansı ile birlikte)

Posta kodu: _____	var ise	
	Tel No.	
	Faks No.	
	DX No.	
	E-mail	

Uygun kutuyu işaretleyiniz

1. (Ben) (Davalı) bu iddiayı kabul eder(im) _____
2. (Ben) (Davalı) bu iddiaların tamamını savunma niyetinde(yim)(dir) _____
3. (Ben) (Davalı) bu iddiaların bir kısmını savunma niyetinde(yim)(dir) _____
4. (Ben) (Davalı) yargı yetkisine itiraz etme niyetinde(yim)(dir) _____
5. Doğum tarihim ____/____/____

Tebliğatin kabulü talebinde bulunur ama tebliğatin kabulünden itibaren (28 gün)* (35 gün) içinde davanın gerekçeleri hakkında savunma sunmazsanız, ve yargı yetkisine itiraz etme niyetinde olduğunuzu belirtmezseniz, aleyhinizde karar verilebilir.

Tebliğatin kabulünün sunulmasından itibaren 28 gün içinde yargı yetkisine itiraz etmek için başvuruda bulunmazsanız, mahkemenin yargı yetkisini kabul ettiğiniz varsayılır.

* Eğer talep formu iddiaların ayrıntıları ile beraber yargı yetkisinin dışında tebliğ edilecekse, davalı bunu uygun şekilde değiştirmelidir, bkz. CPR kuralı 6.20

İmzayan _____
(Davalı) (Davalı'nın avukatı)

Tarih _____

Ünvan veya makam _____
(Eğer bir kurum, şirket veya teşkilat adına imzalanıyorsa)

İşbu tercüme İngilizce'den Türkçe'ye
tarafından doğru ve eksiksiz
olarak yapılmıştır.
Yeminli Tercüman
Cağla İmamoğlu

№27484

Kabul (belirlenmemiş tutar, parasal olmayan ve malların iadesi talepleri)

ADALET KRALİYET MAHKEMELERİ ADALET YÜKSEK DİVANI TİCARET MAHKEMESİ 'nde	
Dava No.	2008 FOLIO 329
Davacı (referans no. dahil)	SOCIETE GENERALE
Davalı	(1) GOLDAS KUYUMCULUK SANAYİ İTHALAT İHRACAT A.S. (2) GOLDART HOLDING A.S.

- İşbu formu tamamlamadan önce lütfen talep formuna ekli açıklayıcı notları okuyunuz. Eğer gerekli ise, ayrıntıları ayrı bir kağıt üzerinde, talep numarasını belirterek işbu forma ekleyiniz.

- Eğer bir gerçek kişi değilseniz, yapılan ödeme teklifini desteklemek için şirketinizin, firmanızın veya kuruluşunuzun varlıkları ve yükümlülükleri ile ilgili yeterli bilgiyi sağladığınızdan emin olunuz.

2 Bakmakla yükümlü olunan şahıslar (mali olarak)
Her yaş grubundaki çocuk

__ 11 yaş altı __ 11-15 __ 16-17 __ 18 ve üstü
Diğerleri (ayrıntılı açıklayınız) _____

Yalnızca parasal olmayan davalarda
Tam dava için sorumluluğu kabul ediyorum
(11. Bölümü tamamlayınız)

Yalnızca malın iadesi davalarında
Mallar halen sizin zilyetliğinizde mi?
__ Evet __ Hayır

Bölüm A, Davaya cevap (yalnızca bir kutuyu işaretleyiniz)

Tüm dava için sorumluluğu kabul ediyorum, fakat ödeyeceğim miktara/malların değerine mahkeme karar versin. VEYA

Dava için sorumluluğu kabul ediyorum ve _____ miktarı talebin yerine getirilmesi için ödemeyi teklif ediyorum. (B bölümünü ve 1-11 Kısmını tamamlayın.)

Bölüm B Kabul ettiğiniz miktarı nasıl ödeyeceksiniz?
(yalnızca bir kutuyu işaretleyiniz)

_____ tarihinde ödemeyi teklif ediyorum. VEYA

Miktarı derhal ödeyemiyorum, çünkü (sebep belirtiniz)

VE

_____ tarihinden başlayarak (aylık) (haftalık) £ _____ tutarında var.
taksitler halinde ödemeyi teklif ediyorum.

1 Kişisel bilgiler

Soyad _____
İsim _____
Bay- Bayan- Evli- Bekar- Diğer ---- (Belirtiniz.)
Doğum Tarihi _____
Adres _____
Posta Kodu _____
Telefon Numarası _____

3 İstihdam

() _____ olarak çalışmaktayım
İşverenim _____
Asıl işten farklı işler (detay veriniz) _____

() _____ olarak kendi işimi yapmaktayım.
Yıllık cirom _____ £'dur.

() Ulusal sigorta katkı payıma, gelir vergisine ve katma değer vergisine ilişkin bir borcum yoktur.

() Borcum bulunmakta ve £ _____ tutarında borçluyum

a) Sözleşmeler ve eldeki diğer işler _____

b) Yapılan iş için borçlu olunan _____ hakkında detay veriniz.

() _____ yıldır _____ aydır işsizim
() emekliyim

4. Banka hesabı ve tasarruflar

() Banka hesabım var.

Hesaptan _____ £ tutarında alacağım var.
Hesaba _____ £ tutarında borcum var.

() Tasarrufum veya ipotek kurumunda hesabım

Hesaptaki meblağ _____ £'dir.

5. İkametgah

- Kendi mülkümde
- Müşterek mülkte
- Kamu yurdunda
- Pansiyonda
- Kira mülkte

İşbu tercüme İngilizce den Türkçe'ye
tarafından doğru ve eksiksiz
olarak yapılmıştır.
Yeminli Tercüman
Çağla İmamoğlu

№21484

6. Gelir

Ortalama ev gelirim *(fazla mesai, komisyon ve primler dahil)*
 Gelir desteği
 Çocuk yardım(lar)ı
 Diğer devlet yardım(lar)ı
 Emekli maaş(lar)ım
 Evde yaşayan diğer kişilerin bana verdikleri
 Diğer gelirler *(aşağıda detaylandırmışız)*

İçin	£
İçin	£
İçin	£
İçin	£
İçin	£
İçin	£
İçin	£
İçin	£
İçin	£
İçin	£
İçin	£

Toplam gelir

7. Masraflar

(Hane halkının kendi gelirleri dışında yaptıkları hiçbir ödemeyi dahil etmeyin.)

Düzenli giderlerim aşağıdaki gibidir:

İpotek *(2. ipotek dahil)*
 Kira
 Kamu Vergisi
 Gaz
 Elektrik
 Su
 TV ruhsatı ve lisansı
 HP geri ödemeleri
 Posta
 Evbakımı, yemek, okul yemeği
 Seyahat
 Çocuk giyimi
 Bakım giderleri
 Diğer *(9. ve 10. bölümlerde listelenen mahkeme emirleri ve kredi borçları dahil değildir.)*

İçin	£
İçin	£
İçin	£
İçin	£
İçin	£
İçin	£
İçin	£
İçin	£
İçin	£
İçin	£
İçin	£
İçin	£
İçin	£
İçin	£
İçin	£
İçin	£
İçin	£
İçin	£
İçin	£
İçin	£
İçin	£
İçin	£
İçin	£

Toplam Masraflar

İçin	£
------	---

8. Öncelikli borçlar *(Bu bölüm ödenmemiş borçlar içindir. 7. bölümde belirtilen düzenli giderleri buraya yanstırmayınız.)*

Kira borçları
 İpotek borçları
 Belediye vergi/Komünite borçları
 Su ücretlerine ilişkin borçlar
 Yakacak borçları Gaz
 Elektrik
 Diğer
 Bakım borçları
 Diğer *(aşağıda detay veriniz)*

İçin	£
İçin	£
İçin	£
İçin	£
İçin	£
İçin	£
İçin	£
İçin	£
İçin	£
İçin	£
İçin	£
İçin	£

Toplam öncelikli borçlar

9. Mahkeme giderleri

Mahkeme	Dava No	İçin	£
Toplam mahkeme ilanı taksitleri		İçin	£

Yukarıda belirtilen ödemelerden, şu ödemelerin gerisindeyim *(lütfen listeleyin)*

10. Kredi borçları

Kredi ve kredi kartı borçları *(lütfen listeleyin)*

İçin	£
İçin	£
İçin	£

Yukarıda belirtilen ödemelerden, Yanda sayılan ödemelerinin arkasındayım. *(lütfen listeleyin)*

11. Beyan Bilgim dahilinde yukarıda belirttiğim bilgilerin doğru olduğunu beyan ederim. İnzayalan _____ Ünvan veya makam _____

Tarih _____

(Eğer bir kurum, şirket veya teşkilat adına imzalanıyorsa)

İşbu tercüme İngilizce'den Türkçe olarak yapılmıştır. Yeminli Tercüman Çağla İmamoğlu

№21484

<p>Savunma ve Karşı Talep (belirlenmemiş tutar, parasal olmayan ve malların iadesi talepleri)</p> <ul style="list-style-type: none">Eğer taleplerin hepsine veya bir kısmına itirazınız varsa ve/veya talep eden tarafa karşı talepte bulunmak isterseniz (karşı talep), bu formu doldurumuz.Bu formu doldurup mahkemeye ibraz etmeniz için kısıtlı bir süreniz vardır.Bu formu doldurmadan önce, lütfen talep formuna ekli olan yol gösterici notları okuyunuz.Lütfen bu formun sağ üst köşesindeki tüm kutuların doldurulmuş olduğundan emin olunuz. Doğru isim ve numaraları talep formundan bulabilirsiniz. Mahkeme söz konusu bilgiler olmadan davanızı takip edemez. <p>Bu Formun Doldurulması</p> <ul style="list-style-type: none">Savunmanızı Bölüm 1'de belirtiniz. Eğer gerekirse, talep numaranızın açık bir şekilde belirtildiğinden emin olarak ayrı bir kağıda devam edin. Savunmanızda talepteki hususlarda yer alan hangi iddialara itiraz ettiğinizi ve nedenlerinizi yazmalısınız. Eğer bir iddiaya itiraz etmeyi ihmal ederseniz, söz konusu iddiayı kabul ettiğiniz anlamına gelebilir.Eğer sadece bazı iddialara itirazınız olursa,<ul style="list-style-type: none">- hangisini kabul ettiğinizi ve hangisine itiraz ettiğinizi belirtmeli; ve- talep eden taraftan farklı ise, olayları kendi tarafınızdan anlatmalısınız. <p>1. Savunma</p>	<p>Adalet Kraliyet Mahkemeleri Adalet Yüksek Divanı Ticaret Mahkemesi</p> <table border="1"><tr><td>Talep No</td><td>2008 FOLIO 329</td></tr><tr><td>Davacı(lar) (referansları dahil)</td><td>SOCIETE GENERALE</td></tr><tr><td>Davalı(lar)</td><td>(1) GOLDAS KUYUMCULUK SANAYI İTHALAT İHRACAT A.S. (2) GOLDART HOLDING A.S.</td></tr></table> <ul style="list-style-type: none">Eğer davalıya karşı iddiada (karşı iddiada) bulunmak isterseniz, 2 bölümü doldurunuz.Bu formu geri vermeden 3. bölümü doldurup imzalayınız. <p>Bu Form Nereye Gönderilecek</p> <ul style="list-style-type: none">Bu formu derhal talep formunun üstünde yazılı adresteki mahkemeye gönderiniz.Talep formunun ve savunma formunun birer kopyasını kendinizde tutunuz. <p>Hukuki Sorunlarımızla İlgili Yardıma mı İhtiyacınız Var?</p> <p>Toplum hukuki danışmanlığı, hukuki destek tarafından finanse edilen ücretsiz ve gizli bir hizmettir. Sizin ilgili kurumlarla, yardım telefon hatlarıyla veya yerel danışmanlık hizmetleriyle irtibatınızı sağlayarak gereksinim duyduğunuz bilgiyi ve danışmanlığı bulmanıza yardımcı olabilirler. Hukuki yardım alacak durumdaysanız, hizmet, borçlar, konut, istihdam, yardımlar ve eğitim konularında telefonda uzman hukuk danışmanlığı sağlayabilir.</p> <p>0845 345 4 345 numarasını arayınız veya www.communitylegaladvice.org.uk adresine gidiniz</p>	Talep No	2008 FOLIO 329	Davacı(lar) (referansları dahil)	SOCIETE GENERALE	Davalı(lar)	(1) GOLDAS KUYUMCULUK SANAYI İTHALAT İHRACAT A.S. (2) GOLDART HOLDING A.S.
Talep No	2008 FOLIO 329						
Davacı(lar) (referansları dahil)	SOCIETE GENERALE						
Davalı(lar)	(1) GOLDAS KUYUMCULUK SANAYI İTHALAT İHRACAT A.S. (2) GOLDART HOLDING A.S.						

İşbu tercüme İngilizce'den Türkçe'ye tarafımdan doğru ve eksiksiz olarak yapılmıştır.
Yeminli Tercüman
Çağla İmamoğlu

№21484

Savunma (Devam etmektedir.)

Dava No: 2008 Folio 329

2. Davacı'ya karşı iddiada bulunmayı istiyorsanız (Karşı dava)

- Karşı iddiada bulunmak için harç ödemeniz gerekmektedir. Mahkeme görevlileri ne kadar ödemeniz gerektiğini size bildirecektir.
- Davacı'nın Kraliyet kapsamında olması halinde (örnek: Hükümet Kolları) karşı iddiada bulunamayabilirsiniz.
- Ayrıntılı bilgi için yerel mahkeme kalemine danışınız.

İddianız toplam belirli bir meblağa ilişkin ise, ne kadar talep etmektesiniz?

£

Karşı Dava harcını sunuyorum.

£

İddiam buna ilişkindir (*Lütfen belirtiniz*).

Bu karşı davayı hangi sebeplerle ileri sürmektesiniz?

Eğer başka bir sayfaya yazmaya devam etmeniz gerekmekteyse, dava numarasını sağ üst köşeye yazınız.

3. İmza

(Sizin, avukatınız, veya avukat arkadaşınız tarafından imzalanacaktır.)

*(inanyorum ki)
(davalı
inanmaktadır ki)
işbu formda
belirtilen husular
doğrudur.
*İşbu beyanı
imzalamaya usulen
davalı tarafından
yetkilendirildim.
*gerekirse siliniz.

**Ünvan
veya Makam**
(Şirket veya firma
adına imzalanıyor ise)

**Eğer şahıs ise,
Davalı'nın doğum tarihi**

Tarih

**İhbarların hangi adres ile
Tarafınıza iletileceğini
Belirtiniz.**

Posta Kodu

Eğer varsa
Fax No
DX No
e-mail

İşbu tercüme İngilizce'ye Türkçeye
tarafından doğru ve eksiksiz
olarak yapılmıştır.
Yeminli Tercüman
Çağla İmamoğlu

**Notes for defendant on replying to the Part 7 claim form
(Commercial Court)**

Please read these notes carefully - they will help you decide what to do about this claim.
Further information may be obtained from the **Admiralty and Commercial Court Guide**

No 21484

Your response and what happens next

- In every case you should file the Acknowledgment of Service form N9(CC).
- Complete the acknowledgment of service within the time stated on it and send it to The Admiralty and Commercial Registry, Royal Courts of Justice, Strand, London WC2A 2LL.
- If you do not file an acknowledgment of service, judgment may be entered against you. Additional costs and interest may be added to the amount claimed on the front of the claim form if judgment is entered against you.

Address where notices can be sent

- In the acknowledgment of service you must give an address to which notices and document relating to this claim must be sent. This must be an address in England or Wales.
- The address must be either your solicitor's address, you own residential or business address, or (if you live elsewhere) some other address. Any address given must be in England or Wales.
- If you fail to provide an address for service within England or Wales, your acknowledgment of service may be struck out and judgment may be entered against you.

Admitting the claim

If you admit the claim, send a written admission to the court with the acknowledgment of service.

Disputing the jurisdiction

If you wish to dispute the court's jurisdiction to try the claim you must:

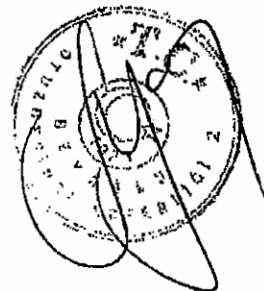
- complete the acknowledgment of service form and send it to the court within ~~*(14 days)~~ (21); and
- make any application to contest the court's jurisdiction as soon as possible and in any event within 28 days after filing your acknowledgment of service

Disputing the claim

If you wish to dispute the claim you must:

- file an acknowledgment of service within ~~*(14 days)~~ (21); and
- serve a defence within the period stated in the acknowledgment of service

**Claimant should alter as appropriate if the claim form is to be served out of the jurisdiction together with the particulars of claim - see CPR rule 6.20*



Acknowledgment of Service

Defendant's full name if different from the name given on the claim form

In the High Court of Justice Queen's Bench Division Commercial Court Royal Courts of Justice	
Claim No.	2008 Folio 329
Claimant(s) (including ref.) SOCIÉTÉ GÉNÉRALE	
Defendant(s) (1) GOLDAS KUYUMCULUK SANAYI ITHALAT IHRACAT A.S. (2) GOLDART HOLDING A.S.	
Defendant returning this form	

Address in England or Wales to which documents about this claim should be sent (including reference if appropriate)

Postcode <input type="text"/>	if applicable	
	Tel. no.	<input type="text"/>
	Fax no.	<input type="text"/>
	DX no.	<input type="text"/>
	e-mail	<input type="text"/>

Tick the appropriate box

1. (I admit)(The Defendant admits) this claim
2. (I intend)(The Defendant intends) to defend all of this claim
3. (I intend)(The Defendant intends) to defend part of this claim
4. (I intend)(The Defendant intends) to contest jurisdiction
5. My date of birth is

If you file an acknowledgment of service but do not file a defence within *(28 days) (35 days) of the date of service of the particulars of claim, and you have not indicated that you intend to contest jurisdiction, judgment may be entered against you.

If you do not file an application to contest the jurisdiction within 28 days of filing the acknowledgment of service, it will be assumed that you accept the court's jurisdiction.

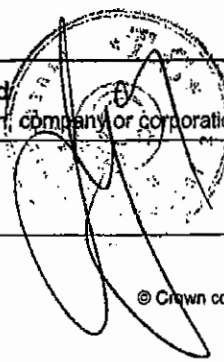
*Claimant should alter as appropriate if the claim form is to be served out of the jurisdiction together with particulars of claim; see CPR rule 6.20

Signed

(Defendant)(Defendant's solicitor)

Date

Position or office held
(if signing on behalf of firm, company or corporation)



Admission (unspecified amount, non-money and return of goods claims)

- Before completing this form please read the notes for guidance attached to the claim form. If necessary provide details on a separate sheet, add the claim number and attach it to this form.
- If you are not an individual, you should ensure that you provide sufficient details about the assets and liabilities of your firm, company or corporation to support any offer of payment made.

In non-money claims only

I admit liability for the whole claim
(Complete section 11)

In return of goods cases only

Are the goods still in your possession?
 Yes No

Part A Response to claim (tick one box only)

- I admit liability for the whole claim but want the court to decide the amount I should pay / value of the goods
OR
 I admit liability for the claim and offer to pay [] in satisfaction of the claim
(Complete part B and sections 1 - 11)

Part B How are you going to pay the amount you have admitted? (tick one box only)

- I offer to pay on (date) []
OR
 I cannot pay the amount immediately because (state reason)
[]

AND

I offer to pay by instalments of £ []
per (week)(month)
starting (date) []

1 Personal details

Surname []
Forename []
 Mr Mrs Miss Ms
 Married Single Other (specify) []
Date of birth [][][][][][][][][]
Address []
Postcode []
Tel. no. []

In the IN THE HIGH COURT OF JUSTICE QUEEN'S BENCH DIVISION COMMERCIAL COURT	
Claim No.	2008 Folio 329
Claimant (including ref.)	SOCIÉTÉ GÉNÉRALE
Defendant	(1) GOLDAS KUYUMCULUK SANAYI ITHALAT IHRACAT A.S. (2) GOLDART HOLDING A.S.

2 Dependants (people you look after financially)

Number of children in each age group

under 11 [] 11-15 [] 16-17 [] 18 & over []

Other dependants []
(give details)

3 Employment

- I am employed as a []
My employer is []
Jobs other than main job (give details) []
 I am self employed as a []
Annual turnover is..... £ []
 I am not in arrears with my national insurance contributions, income tax and VAT
 I am in arrears and I owe..... £ []
Give details of:
(a) contracts and other work in hand []
(b) any sums due for work done []

I have been unemployed for [] years [] months

I am a pensioner

4 Bank account and savings

- I have a bank account
 The account is in credit by..... £ []
 The account is overdrawn by.... £ []
 I have a savings or building society account
The amount in the account is..... £ []

5 Residence

- I live in my own property lodgings
 jointly owned house rented property
 council accommodation

6 Income

My usual take home pay (including overtime, commission, bonuses etc)	£	per
Income support	£	per
Child benefit(s)	£	per
Other state benefit(s)	£	per
My pension(s)	£	per
Others living in my home give me	£	per
Other income (give details below)		
	£	per
	£	per
	£	per
Total income	£	per

8 Priority debts (This section is for arrears only. Do not include regular expenses listed in section 7)

Rent arrears	£	per
Mortgage arrears	£	per
Council tax/Community Charge arrears	£	per
Water charges arrears	£	per
Fuel debts: Gas	£	per
Electricity	£	per
Other	£	per
Maintenance arrears	£	per
Others (give details below)		
	£	per
	£	per
Total priority debts	£	per

No 2 1484

7 Expenses

(Do not include any payments made by other members of the household out of their own income)

I have regular expenses as follows:

Mortgage (including second mortgage)	£	per
Rent	£	per
Council tax	£	per
Gas	£	per
Electricity	£	per
Water charges	£	per
TV rental and licence	£	per
HP repayments	£	per
Mail order	£	per
Housekeeping, food, school meals	£	per
Travelling expenses	£	per
Children's clothing	£	per
Maintenance payments	£	per
Others (not court orders or credit debts listed in sections 9 and 10)		
	£	per
	£	per
	£	per
Total expenses	£	per

9 Court orders

Court	Claim No.	£	per
Total court order instalments		£	per

Of the payments above, I am behind with payments to (please list)

10 Credit debts

Loans and credit card debts (please list)

	£	per
	£	per
	£	per

Of the payments above, I am behind with payments to (please list)

11 Declaration

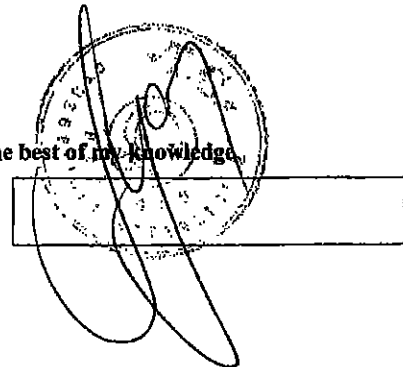
I declare that the details I have given above are true to the best of my knowledge.

Signed

Date

Position or office held

(if signing on behalf of firm or company)



Defence and Counterclaim (unspecified amount, non-money and return of goods claims)

- Fill in this form if you wish to dispute all or part of the claim and/or make a claim against the claimant (a counterclaim)
- You have a limited number of days to complete and return this form to the court.
- Before completing this form, please read the notes for guidance attached to the claim form.
- Please ensure that all the boxes at the top right of this form are completed. You can obtain the correct names and number from the claim form. The court cannot trace your case without this information.

How to fill in this form

- Set out your defence in section 1. If necessary continue on a separate piece of paper making sure that the claim number is clearly shown on it. In your defence you must state which allegations in the particulars of claim you deny and your reasons for doing so. If you fail to deny an allegation it may be taken that you admit it.
- If you dispute only some of the allegations you must
 - specify which you admit and which you deny; and
 - give your own version of events if different from the claimant's.
- If the claim is for money and you dispute the claimant's statement of value, you must say why and if possible give your own statement of value.

Name of court IN THE HIGH COURT OF JUSTICE QUEEN'S BENCH DIVISION, COMMERCIAL COURT	
Claim No.	2008 Folio 329
Claimant (including ref.)	SOCIÉTÉ GÉNÉRALE
Defendant	(1) GOLDAS KUYUMCULUK SANAYI ITHALAT IHRACAT A.S. (2) GOLDART HOLDING A.S.

- If you wish to make a claim against the claimant (a counterclaim) complete section 2.
- Complete and sign section 3 before returning this form.

Where to send this form

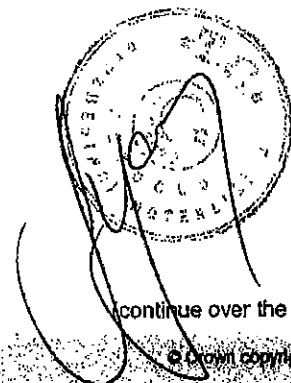
- send or take this form immediately to the court at the address given on the claim form.
- Keep a copy of the claim form and the defence form.

Need help with your legal problems?

Community legal advice is a free confidential service, funded by legal aid. They can help you find the information and advice you need by putting you in touch with relevant agencies, helplines or local advice services. And if you are eligible for legal aid, the service can offer specialist legal advice over the telephone in cases involving: debt; housing; employment; benefits; and education

Call 0845 345 4 345 or www.communitylegaladvice.org.uk

1. Defence



(continue over the page)

Claim No. 2008 Folio 329

№21484

Defence (continued)

2. If you wish to make a claim against the claimant (a counterclaim)

- To start your counterclaim, you will have to pay a fee. Court staff can tell you how much you have to pay.
- You may not be able to make a counterclaim where the claimant is the Crown (e.g. a Government Department). Ask at your local county court office for further information.

If your claim is for a specific sum of money, how much are you claiming?

£

I enclose the counterclaim fee of

£

My claim is for *(please specify nature of claim)*

What are your reasons for making the counterclaim?

If you need to continue on a separate sheet put the claim number in the top right hand corner.

3. Signed - To be signed by you or by your solicitor or litigation friend.

**(I believe) (The defendant believes) that the facts stated in this form are true.
I am duly authorised by the defendant to sign this statement.

Position or office held
(If signing on behalf of firm or company)

**delete as appropriate*

Date / /

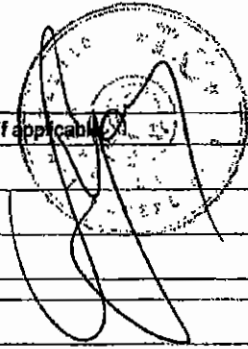
Defendant's date of birth, if an individual / /

Give an address to which notices about this case can be sent to you

<input type="text"/>	If applicable <input type="checkbox"/>	
	Telephone no.	<input type="text"/>
	Fax no.	<input type="text"/>
	DX no.	<input type="text"/>

Postcode

E-mail



CHEESWRIGHTS
NOTARIES PUBLIC

1127484

Notary
R M Campbe
J B Burgess
E Gardiner
A J Claudet
I A Rogers
A Grafton

TO ALL TO WHOM THESE PRESENTS SHALL COME, I
JEREMY BROOKER BURGESS of the City of London, England
NOTARY PUBLIC by royal authority duly admitted, sworn and
holding a faculty to practise throughout England and Wales,
DO HEREBY CERTIFY the genuineness of the impression of the
stamp of the Admiralty & Commercial Registry of the
Supreme Court of Judicature of England and Wales affixed
to the document hereunto annexed;

AND THAT to the said document being so stamped full faith
and credit are due and ought to be given in Judicature and
thereout.

IN FAITH AND TESTIMONY WHEREOF I the said notary have
subscribed my name and set and affixed my seal of office in
London, England this seventh day of April in the year two
thousand and eight.



Email : notary@cheeswrights.co.uk

www.cheeswrights.co.uk

Bankside House, 107 Leadenhall Street
London EC3A 4AF

Canry Wharf Office
Tel : 020 7712 1565

Tel : 020 7623 9477 Fax : 020 7623 5428



05 207 11 0556

APOSTILLE
(Hague Convention of 5 October 1961 / Convention de La Haye du 5 octobre 1961)

UNITED KINGDOM OF GREAT BRITAIN AND NORTHERN IRELAND

1. Country: United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland
Pays: Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord

This public document / Le présent acte public

2. Has been signed by **Jeremy Brooker Burgess**
a été signé par
3. Acting in the capacity of **Notary Public**
agissant en qualité de
4. Bears the seal/stamp of **The Said Notary Public**
est revêtu du sceau/timbre de

5. at London/à Londres
6. the/le **08 April 2008**
Certified/Attesté
7. by Her Majesty's Principal Secretary of State for Foreign and Commonwealth Affairs /
par le Secrétaire d'Etat Principal de Sa Majesté aux Affaires Etrangères et du Commonwealth.

8. Number/sous No **H735826**

9. Stamp:
timbre:
10. Signature: **JM Casey**



JM Casey



For the Secretary of State / Pour le Secrétaire d'Etat

If this document is to be used in a country which is not party to the Hague Convention of 5 October 1961, it should be presented to the consular section of the mission representing that country. An apostille or legalisation certificate only confirms that the signature, seal or stamp on the document is genuine. It does not mean that the contents of the document are correct or that the Foreign & Commonwealth Office approves of the contents.

№21484



Claim Form

IN THE HIGH COURT OF JUSTICE
QUEEN'S BENCH DIVISION
COMMERCIAL COURT
ROYAL COURTS OF JUSTICE

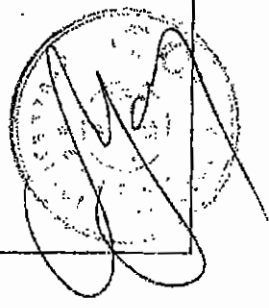
for court use only
Claim No. 2008 Folio 329
Issue date 4 APRIL 2008

Claimant
SOCIÉTÉ GÉNÉRALE.
Tour SG
17 Cours Valmy
92972 Paris - La Defense cedex

- and -

Defendants

- (1) **GOLDAS KUYUMCULUK SANAYI ITHALAT IHRACAT A.S.**
Keresteciler Sitesi,
Inilamur Sok. No:4-6,
Merter, Güngören, 34169
Istanbul
Turkey
- (2) **GOLDART HOLDING A.S.**
24 Kayalar Sokak Merter
34169
Istanbul
Turkey



N2 1484

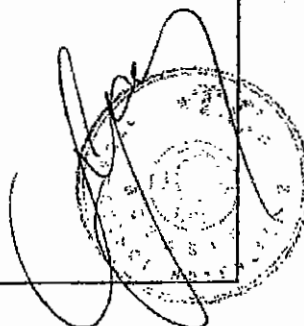
Name and Address of Defendants receiving this claim form

As above

£	
Amount claimed	Unspecified
Court fee	£
Solicitor's costs	To be Assessed
Total amount	Unspecified

The court office at the Admiralty & Commercial Registry, Royal Courts of Justice, Strand, London WC2A 2LL is open between 10am and 4.30pm (2.30pm during August) Monday to Friday. When corresponding with the court, please address forms or letters to the Court Manager and quote the case number.

NI(CC) Claims forms (CPR Part 7) (March 2002)



№ 27484

Claim No.	
-----------	--

Brief details of claim

- The Claimant's claim against the First Defendant is for a failure to pay sums due to the Claimant under a guarantee entered into between the Claimant and the First Defendant on 16 June 2005.

The Claimant's claim against the Second Defendant is for a failure to pay sums due to the Claimant under:

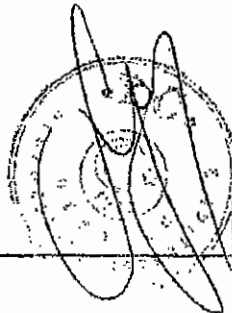
- a guarantee entered into between the Claimant and the Second Defendant on 1 September 2005. This guarantee guaranteed the obligations of Meydan Doviz Ve Kiymedil Maden Ticaret A.S. ("Meydan") under a Bullion Consignment Agreement dated 27 April 2005; and
- a guarantee entered into between the Claimant and the Second Defendant on 23 August 2005. This guarantee guaranteed the obligations of Goldas LLC under a Bullion Consignment Agreement dated 27 April 2005.

The Claimant claims against each of the defendants, interest on sums awarded and costs.

Does, or will your claim include any issues under the Human Rights Act 1998?
No

Particulars of claim will follow if an acknowledgment of service is filed that indicates an intention to defend the claim.

I state that the High Court of England and Wales has power under Council Regulation (EC) No 44/2001 of 22nd December 2000 (on jurisdiction and the recognition and enforcement of judgments in civil and commercial matters), the defendant being a party to an agreement conferring jurisdiction to which article 23 of that Regulation applies, to hear this claim and that no proceedings are pending between the parties in Scotland, Northern Ireland or any other Convention territory or any contracting state as defined by section 1(3) of the Civil Jurisdiction and Judgments Act 1982.



№ 21484

STATEMENT OF TRUTH

I believe that the facts stated in this Claim Form are true.

I am duly authorised by the Claimant to sign this statement

Full Name: Edward Pinnell

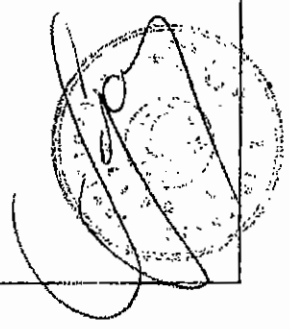
Signed: 

Date: 4 April 2008

Position or Office held: **MANAGING DIRECTOR, RISK DIVISION, SOCIÉTÉ GÉNÉRALE**

Name of Claimant's Solicitor's firm:

CLIFFORD CHANCE LLP
10 Upper Bank Street
London E14 5JJ
Tel: 020 7006 1000
Fax: 020 7006 5555
DX: 149120 Canary Wharf 3
Ref:



№21484

THE HIGH COURT OF JUSTICE
QUEEN'S BENCH DIVISION
COMMERCIAL COURT
ROYAL COURTS OF JUSTICE

Claim No.

SOCIÉTÉ GÉNÉRALE

Claimant

- and -

(1) GOLDAS KUYUMCULUK SANAYI
ITHALAT IHRACAT A.S.

(2) GOLDART HOLDING A.S.

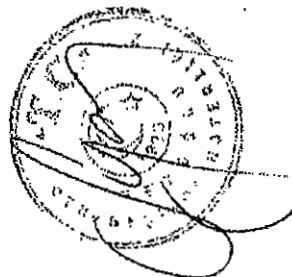
Defendants

CLAIM FORM
CPR Part 7

CLIFFORD CHANCE LLP
10 Upper Bank Street
London E14 5JJ
Tel: 020 7006 1000
Fax: 020 7006 5555
DX: 149120 Canary Wharf 3
Ref: RMB/70-40353181/DGHB

UK/1653359/01

256093/70-403





(OFFICIAL SEAL)

**POSTACIOGLU
LAW OFFICE**

No: 11903

Ece ERTEM, Attorney-at-Law
Aydan BAYRAM, Attorney-at-Law
Banu ANIL, Attorney-at-Law
Fulya DOĞAN, Attorney-at-Law

Gamze Boroglu ZORLU, Attorney-at-Law
Gül Banu AKAN, Attorney-at-Law
Gamze SANDURAC, Attorney-at-Law

**THE TWENTY-EIGHTH NOTARY PUBLIC
OF BEYOĞLU**

April 16, 2008

Husrev Gerede Cd. No: 126/1 Tesvikiye
Tel: 236 16 09 – 261 34 96 – IST.

[THIS INSTRUMENT BEARS COLD STAMP]

TO THE 28TH NOTARY PUBLIC OF BEYOĞLU

DRAWER : Goldas Kuyumculuk Sanayi İthalat İhracat A.S.

ATTORNEY : Aydan Bayram, Attorney-at-Law

DRAWEE : Societe Generale

ATTORNEY : Ahmet Pekin, Attorney-at-Law
Lamartine Cad. No: 10, Taksim, Istanbul

SUBJECT MATTER :

Dear Esteemed Drawee,

You have furnished our party with a form, which resembles a bill of claims and which, you claim, to have been issued by the (High) Commercial Court of England and Wales, and several letters attached therewith as enclosed to your letter 21484, which you have served through the agency of the 35th Notary Public of Beyoğlu.

According to the Convention, to which both United Kingdom and the Republic of Turkey participate, and which is mentioned below;

According to Article 1 of the "Convention on the Service Abroad of Judicial and Extrajudicial Documents in Civil or Commercial Matters" (the "Convention"), which, in the Republic of Turkey, was ratified and brought into force upon the publication thereof within the issue 14218, dated 17.06.1972, of the Official Gazette; "The present Convention shall apply in all cases, in civil or commercial matters, where there is occasion to transmit a judicial or extrajudicial document for service abroad."

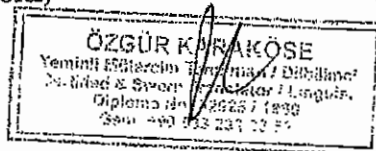
The said Convention was signed by the United Kingdom on 10.12.1965, and was ratified and brought into force as of 10.02.1969. Therefore, both the Republic of Turkey and the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland are "Contracting States" under the Convention.

According to Article 2 of the Convention; "Each Contracting State shall designate a Central Authority, which will undertake to receive requests for service coming from other Contracting States and to proceed in conformity with the provisions of Articles 3 to 6. Each State shall organize the Central Authority in conformity with its own law." In that regards, the Central Authority designated by the Republic of Turkey pursuant thereto is the General Directorate of Civil Affairs of the Ministry of Justice.

The procedure of service is clearly provided by the provisions of Articles 3 to 6, and the service is provided to be made through the present "Requisition" by the annexes to the Convention.

(OFFICIAL SEAL) (SIGNATURE)

(SIGNATURE)





1- Therefore, a service of process THROUGH THE AGENCY OF A NOTARY PUBLIC is not permitted, and we would like to notice your party that we do not accept any letter or petitions served through the agency of a notary public, reject and return in exact the statements and representations, in respect of which legal service procedure is not followed, and that we do not consider our party to have gone into default for such notifications nor do we assume any liabilities in relation thereto. Even though our foregoing position had been explicitly stated to your party within our previous notices, you have PERSISTENTLY endeavored to serve the same letters through the same unpermitted and unacceptable means.

2) The documents and instruments are sent without any due consideration of and respect to Turkish Notification Law and the provisions of service of process of the aforesaid Convention, signed in The Hague.

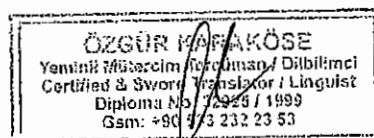
Thus, we hereby notice your in response thereto that we reject and return in exact such letters, documents, instruments etc., and reserve our rights of reply and defense should they be served in compliance with the applicable legal procedures. 16/04/2008

Drawer's Attorney
Aydan Bayram, Attorney-at-Law
(SIGNATURE)

Dear Esteemed Notary Public, we hereby kindly request this notice of 3 copies to be served the counter party, being the drawee, one copy hereof to be retained at your office, and one copy hereof, which should bear proof of service, to be provided to our party.

Drawer's Attorney
Aydan Bayram, Attorney-at-Law
(SIGNATURE)

(OFFICIAL SEAL) (SIGNATURE)



Av. Ece ERTEM
Av. Aydın BAYRAM
Av. Banu ANILAR
Av. Fuyla DÜDÜK

POSTACIOĞLU
HUKUK BÜROSU



№ 1 190 3
Gamze Boroğlu ZORLU
Gül Banu AKAN
Av. Gamze SANDURAC

BEYOĞLU
YIRMİSEKİZİNCİ NOTERLİĞİ
Hüseyin Gerede Cd. No: 126/1 Teşvikiye
Tel: 236 18 09 - 261 34 96 - İST.

16 Nisan 2008

BEYOĞLU 28. NOTERLİĞİ'NE

KEŞİDECI : Goldaş Kuyumculuk Sanayi İthalat İhracat A.Ş.
VEKİLİ : Av. Aydın Bayram
MUHATAP : Societe Generale
VEKİLİ : Av. Ahmed Pekin
Lamarline Cad. No: 10, Taksim, İstanbul
KONU :

SÖZÜK DAMECA VARDIR

Sayın Muhatap,

Beyoğlu 35. Noterliğinin 21484 sayılı yazınız ile İngiltere Yüksek Ticaret Mahkemesine ait olduğunu iddia ettiğiniz dava dilekçesine benzer bir form ve ek bazı yazıları göndermektediriz.

İngiltere ve Türkiye arasında imzalanmış olan ve aşağıda belirtilen sözleşmeye göre;

17.06.1972 tarih ve 14218 sayılı resmi gazetede yayınlanarak yürürlüğe giren "Hukuki veya Ticari konularda Adli ve Gayri Adli Belgelerin Yabancı Memleketlerde Tebliğine Dair Sözleşme" ("Sözleşme") nin 1. maddesine göre; "İşbu Sözleşme tebliğ edilmek üzere yabancı memleketlerde ticari veya hukuki, adli veya gayri adli belgeler gönderilmesi söz konusu olan bütün hallerde uygulanır."

İşbu Sözleşme İngiltere tarafından 10.12.1965 tarihinde imzalanmış olup, 10.02.1969 tarihi itibarıyla da yürürlüğe girmiştir. Bu nedenle, Sözleşme uyarınca gerek Türkiye gerek İngiltere "Akit Devlet" kapsamındadır.

Sözleşme'nin 2. maddesine göre, Akit Devletlerden her biri, diğer Akit Devletlerden gelecek tebliğ isteklerini kabul etmeyi 3 ila 6. maddeler hükümlerine göre yükümlenecek bir Merkezi Makam tayin eder. Bu Merkezi Makam Talep edilen Devletin kendi kanunlarına göre belirlenir. Buna göre, Türkiye Cumhuriyeti'nin Merkezi Makamı Adalet Bakanlığı Hukuk İşleri Genel Müdürlüğü'dür.

Sözleşmenin 3 ila 6. maddeleri tebliğat usulünü açıkça hükme bağlamakta olup, yine Sözleşme ekinde mevcut "Talepname" ile tebliğatı öngörmektedir.



Abdülkadir Çelebi No:63 Nispetiye Apt. Kat:2 Daire:2 34367 Maçka-İstanbul
Tel: 0.212.232 27 27-90, 212.232 28 06 Fax: 0.212.232 27 30
E-posta: contact@postacioglu.com

ÖZGÜR KIRAKÖSE
Yeminli Mütercim / Tercüman / Dilbilimci
Certified & Sworn Translator / Linguist
Diploma No: 2325 / 1999
Gam. No: 603 012 73 91



1903

1-Bu nedenle NOTER YOLUYLA dava tebliği mümkün olmayıp, noter kanalıyla gönderilen herhangi bir yazı ve dilekceyi kabul etmediğimizi, yasal tebligat usullerine uygun olmayan beyanları ret ettiğimizi ve tebliği aynen iade ettiğimizi bildirir. hiçbir şekilde tebliğ /femeerküt söz konusu olmadığını belirtiriz. Bu husus, daha önceki ihtarlarımızda açıkça ifade edilmekle birlikte, yasaya aykırı şekilde ISRARLA aynı yazıları tebliğ etmeye çalışmaktasınız.

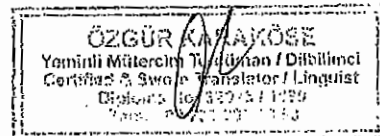
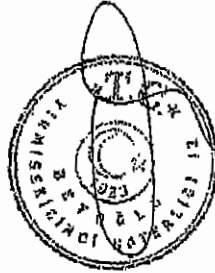
2) Türk Tebligat Kanunu ve La Haye tebligat mevzuatını tamamen hiçe sayarak evraklar gönderilmektedir.

Söz konusu yazıları, belgeleri v.b.redettiğimizi ve aynen iade ettiğimizi,tebliğin yasal prosedür ve usullere uygun olarak yapılması halinde ayrıca cevap ve savunma haklarımızın saklı bulunduğu ihtarın ve cevaben bildiririz. 16/04/2008

Kesideci Vekili
Av. Aydan Bayram

Sayın Noter, 3 nüshadan ibaret işbu ihtarın karşı taraf tebliğini, bir nüshasının dairenizde saklanması, tebliğ serhini havi bir nüshasında tarafımıza verilmesini talep ederiz.

Kesideci Vekili
Av. Aydan Bayram



TR
MINISTRY OF INTERIOR
BEYOĞLU 35th NOTARY OFFICE
Date: 17 APRIL 2008
Reg. No: 22290
[seal and signature]

PEKIN & PEKIN
Lamartine Caddesi 10
Taksim 34437, ISTANBUL
Telephone: +90 (212) 313 35 00
Fax : +90 (212) 313 35 35
+90 (212) 313 35 45
www.pekin-pekin.com

17 April 2008

To the Beyoğlu 35th Notary Office;

Warning in Response.

Drawer : Societe Generale

Attorneys : Attorney Ahmed Pekin,
Attorney Gökben Erdem Dirican,
Attorney Ali Gözütok,
Attorney Miray Akovalgil.

Addressees : Goldaş Kıymetli Madenler Ticareti A.Ş.
Goldaş Kuyumculuk Sanayi İthalat İhracat A.Ş.
Meydan Döviz ve Kıymetli Maden Tic. A.Ş.
Goldart Holding A.Ş.

Attorney : Attorney Aydan Bayram
Abdi İpekçi Cad. No:65, Nazem Apt., Kat:2, Daire:2, Maçka, İstanbul

Subject : This is our response to the warning without legal grounds drawn through the
Beyoğlu 28th Notary office with Reg. No. 09283 and dated 8 April 2008.

1. First to state, the contents of the warning with Reg. No. 09283 and dated 7 April 2008 drawn by the Addressees through the Beyoğlu 28th Notary Office lacks a legal ground and is denied by our client Societe Generale.
2. In the said warning of the Addressees, although it is stated that our petition and annexes thereto drawn on 2 April 2008 to them with regard to the file No. 2008/232 by the Bakırköy Commercial Court of First Instance No. 4 are returned, since the petition with apostil and the notarized translation thereof for the case filed by our client Bank against the Addressees before the British Supreme Commercial Court (File No: 2008, Folio: 267) on 18 March 2008 is the main case of the temporary injunction decision made for the purposes of this file, it is obvious that the Addressees Goldaş Kıymetli Madenler Ticareti A.Ş., Goldaş Kuyumculuk Sanayi İthalat İhracat A.Ş. and Meydan Döviz ve Kıymetli Maden Tic. A.Ş. are added to this case.



3. Besides, pursuant to article 54 of the Law on International Private Law and Procedural Law No. 5718 ("MÖHUK"), it is required that "pursuant to the laws of that jurisdiction, duly summoning a person against whom a recognition is requested to the court of judgment is among the requirements of rendering a decision for recognition by a competent court."

The petition with apostil and the notarized translation thereof for the case filed by our client Bank against the Addressees before the British Supreme Commercial Court (File No: 2008, Folio: 267) on 18 March 2008 have been served to the Addressees in accordance with the Law of "that jurisdiction", namely Britain as set forth in the MOHUK. Pursuant to the provisions of the MOHUK, it is obvious that these notifications served in accordance with the British Law are also valid according to Turkish Law.

Awareness of the Addressees of the notification shows that they are informed of the service and it is obvious that the notifications served are valid also based on article 32 of the Law of Notification and article 51 of the Regulation of Notification.

As a result, the statement of the Addressees that the notification was served in breach of the law and procedure lacks legal ground based on the above said provisions.

The fact that all of the warnings sent by our Client Bank and set forth in the warning of the Addressees are duly and fully served to the Addressees pursuant to the above stated provisions shall not be removed by the return of the documents by the Addressees.

Besides, since the said notices are duly served according to the British Law, this case currently pending as trial is initiated in the action brought against the Addressees before the British Supreme Commercial Court. Ignorance of the petition and the annexes thereof duly received by the Addressees according to the law and procedures shall at the utmost damage their rights which are subject to trial in the main case.

4. In that regard, provided that our rights for any further claims, demands and receivables are reserved, we hereby notify the Addressees in response and as a warning of the fact that the contents of their warning with Reg. No. 09283 and dated 8 April 2008 drawn by them is denied and basically the said warning of the Addressees lacks a legal ground.

Drawn by
Societe Generale
Attorney
Gökben Erdem Dirican
Lawyer
[signature]

Honorable Notary, we hereby wish with respect that one copy of this warning issued in three copies be served to the Addressees via Alo Mail Service considering the urgency of the matter, one copy be kept at your Office and one copy containing the proof of service be returned to us.



I, the undersigned Notary Public with office in Istanbul, Turkey, hereby certify that the attached Warning is signed by **GÖKBEN ERDEM DIRICAN**, born in Ankara on 15/07/1973 as the daughter of Ercan and Macide and registered with the civil registry under Individual Entry No. 0076, family entry No. 00003, Volume No. 0004, Büyükbölcek neighborhood/village, Central District of Aksaray Province according to the photograph Identification Card she presented with Personal ID No. 50590494444, serial No. J08-734099, registry No. 11899 issued by the Bakırköy Civil Registrar's Office on 21/09/2004 due to loss and it is served to the concerned Addressee via Alo Mail Service according to the request of the drawer.

This seventeenth day of April, Two Thousand Eight. 17/04/2008

BEYOĞLU 35th NOTARY PUBLIC
MEHMET BEŞLİOĞLU
REPRESENTED BY TAMER OLAĞAN
[seal and signature]

Supporting Document: Based on a review of the power of attorney granted by Att. AHMED PEKİN, Attorney of SOCIETE GENERALE to him, certified by the Beyoğlu 35th Notary Office with Reg. No. 15739 and dated 17/03/2008, it is seen that Att. GÖKBEN ERDEM DIRICAN is authorized to draw warnings, serve and receive statements on their behalf. N.A. Art. 79.

[seal and signature]



İşbu belge (sahnelen) TA aslından
1716'ya tercüme edildiğini onaylarım.
Noter Yemimli Mütercim:
SONAY AYDARAN

PEKİN & PEKİN

TC.
ADALET BAKANLIĞI
BEYOĞLU 35. NOTERLİĞİ
NOTER MEHMET BEŞLİOĞLU
Mataa Kargazı Cad. Üçüncü Çarşı
No: 5-6-2/3/13 Şişli-İSTANBUL
Tel: (0212) 240 21 48-40212) 240 40 99
Faks: (0212) 241 43 05

17 Nisan 2008
Lamba Line Caddesi 10
Taksim 34437, İSTANBUL
Telephone : +90 (212) 313 35 00
Fax : +90 (212) 313 35 35
+90 (212) 313 35 45
www.pekin-pekin.com

17 Nisan 2008

Beyoğlu 35. Noterliği'ne;

Cevabi İhtarname dir.

İhtar Eden : Societe Generale

Vekilleri : Avukat Ahmed Pekin,
Avukat Gökben Erdem Dirican,
Avukat Ali Gözütok,
Avukat Miray Akovalgil.

Muhataplar : Goldaş Kıymetli Madenler Ticareti A.Ş.
Goldsaş Kuyumculuk Sanayi İthalat İhracat A.Ş.
Meydan Döviz ve Kıymetli Maden Tic. A.Ş.
Goldart Holding A.Ş.

Vekilli : Avukat Aydan Bayram
Abdi İpekçi Cad. No:65, Nazem Apt., Kat:2, Daire:2, Maçka, İstanbul

Konu : Beyoğlu 28. Noterliği'nden keşide edilen 8 Nisan 2008 tarih, 09283
yevmiye sayılı hukuki dayanaktan yoksun ihtarnameye karşı cevabımızdır.

Öncelikle belirtmek gerekir ki, Muhataplar'ın Beyoğlu 28. Noterliği'nden keşide edilmiş olduğu 7 Nisan 2008 tarihli ve 09283 yevmiye sayılı ihtarname müderrعاتi hukuki dayanaktan yoksun olup, müvekkilimiz Societe Generale tarafından kabul edilme naktedir.

17 NISAN 2008

09283

17 NISAN 2008



PEKİN & PEKİN

2. Muhataplar'ın anılan ihtarnamesinde Bakırköy Asliye 4. Ticaret Mahkemesi tarafından 2008/232 D. İş. sayılı dosyasına ilişkin olarak kendilerine 2 Nisan 2008 tarihinde keşide edilen dilekçemiz ve eklerinin iade edildiği belirtilmiş ise de, müvekkilimiz Banka tarafından İngiltere Yüksek Ticaret Mahkemesi (Dosya No: 2008, Folio: 267) huzurunda Muhataplar'a karşı 18 Mart 2008 tarihinde ikame edilen davaya ilişkin apostilli dava dilekçesi ve noter onaylı tercümesi, bu dosya kapsamında verilen ihtiyati tedbir kararının esas davası olduğundan, Muhataplar'dan Goldaş Kıymetli Madenler Ticareti A.Ş., Goldaş Kuyumculuk Sanayi İthalat İhracat A.Ş. ve Meydan Döviz ve Kıymetli Maden Tic. A.Ş.'nin İngiltere'deki bu davaya dahil olduğu ortadadır.

3. Kaldı ki, 5718 sayılı Milletlerarası Özel Hukuk ve Usul Hukuku Hakkında Kanun ("MÖHUK")'un 54. maddesi uyarınca, "o ver kanunları uyarınca, kendisine karşı tenfiz istenen kişinin hükmü veren mahkemeye usulüne uygun bir şekilde çağrılmış olmasının yetkili mahkeme tarafından tenfiz kararının verilmesinin şartlarından birisi olduğu" öngörülmüştür.

Müvekkilimiz Banka tarafından İngiltere Yüksek Ticaret Mahkemesi (Dosya No: 2008, Folio: 267) huzurunda Muhataplar'a karşı 18 Mart 2008 tarihinde ikame edilen davaya ilişkin apostilli dava dilekçesi ve noter onaylı tercümesi, MÖHUK'da belirttiği üzere "o yer", yani İngiliz Hukuku'na uygun olarak Muhataplar'a tebliğ edilmiştir. MÖHUK hükümleri gereğince, İngiliz Hukuku'na uygun olarak gerçekleştirilen bu tebligatların Türk Hukuku'na göre de geçerli olduğu ise ortadadır.

17 NISAN 2008

Muhataplar'ın tebligattan haberdar olması, tebliğe muttali olduklarını da ortaya koymakta olup, Tebligat Kanunu'nun 32. maddesi ve Tebligat Tüzüğü'nün 51. maddesi karşısında da yapılan tebligatların geçerli olduğu açıktır.



PEKİN & PEKİN

Dolayısıyla, Muhataplar'ın tebligatın kanuna ve usule aykırı yapıldığı yönündeki beyanları yukarıda anılan hükümler karşısında hukuki dayanaktan yoksundur.

Müvekkilimiz Banka tarafından gönderilen ve Muhataplar'ın ihtarnamesinde yer verilen tüm ihtarnamelerin yukarıda belirtilen hükümler uyarınca Muhataplar'a tamamen kanuna ve usule uygun olarak tebliğ edilmiş olduğu gerçeği, Muhataplar'ın evrakları iade etmeleri ile ortadan kalkmaz.

Kaldı ki, İngiliz Hukukuna göre sözkonusu tebligatlar usule uygun olduğundan, İngiltere Yüksek Ticaret Mahkemesi nezdinde Muhataplar aleyhinde ikame edilen davada yargılanmaya da başlanmış olmakla, bu dava halen derdesttir. Muhataplar'ın kanuna ve usule uygun olarak tebliğ ettikleri dava dilekçesi ve eklerini gözardı etmesi ise olsa olsa esas davada yargılama konusu olan haklarına zarar verecektir.

4. O bakımdan, fazlaya dair her türlü talep, dava ve alacak haklarımız saklı kalmak kaydı ile Muhataplar'a, keşide ettikleri 8 Nisan 2008 tarihli ve 09283 yevmiye sayılı ihtarnamesi münderacatının kabul edilmediğini, esasen Muhataplar'ın anılan ihtarnamesinin hukuki dayanaktan yoksun olduğunu cevaben ve ihtaren bildiririz.

İhtar Eden

Societe Generale

Vekili

Gökben Erdem Dirican

Avukat

Sayın Noter, üç nüsha olarak düzenlenen işbu ihtarnamenin işin kanıtı olarak bir nüshasını Aile Posta Servisi ile Muhataplar'a tebliğini, bir nüshasının Davreniz'de saklanması ve diğer nüshasının da tarafımıza iadesini saygıyla dileriz.

17 NISAN 2008

Haricen tanzim olunan bu ihtarname algılısinın
ibraz ettiği: Bakırköy Nüfus Müdürlüğüne Kayıp nedeni ile,
21/09/2004 tarih, 11899 kayıt, J08-734099 seri ve 50590494444 TC
Kimlik numarası ile verilme fotoğraflı Nüfus Cüzdanına göre,
Aksaray ili, Merkez ilçesi, Büyükbölcek 0004 cilt, 00003 aile
sıra ve 0076 sıra numaralarında kayıtlı bulunan Ercan ile Macide
kızı Ankara 15/07/1973 doğumlu GÖKBEN ERDEM DİRİCAN'a ait olup
isteği veçhile ALO POSTA ile Muhatabına tebliğ olunur.
İkibinsekiz Yılı Nisan Ayının onyedinci günü. 17/04/2008
BEYOĞLU 35. NOTERİ
MEHMET BEŞLİOĞLU
VEKİLİ TAMER OLAĞAN

Dayanak.....: Beyoğlu 35. Noterliği'nden 17/3/2008 tarih ve 15739
yevmiye no ile tasdikli SOCIETE GENERALE Vekili' Av. AHMED PEKİN'in
Av. GÖKBEN ERDEM DİRİCAN'a verdiği vekaletnamenin incelenmesinden
adına ihtarname çekmeye tebliğ ve tebelleğe yetkisi olduğu
görüldü. N.K.: 79

fy.

17 NISAN 2008



(OFFICIAL SEAL)

**POSTACIOGLU
LAW OFFICE**

Ece ERTEM, Attorney-at-Law
Aydan BAYRAM, Attorney-at-Law
Banu ANIL, Attorney-at-Law
Fulya DOĞAN, Attorney-at-Law

Gamze Boroglu ZORLU, Attorney-at-Law
Gül Banu AKAN, Attorney-at-Law
Gamze SANDURAC, Attorney-at-Law

**THE TWENTY-EIGHTH NOTARY PUBLIC
OF BEYOĞLU**

May 1, 2008

Husrev Gerede Cd, No: 126/1 Tesvikiye
Tel: 236 16 09 – 261 34 96 – IST.

TO THE 28TH NOTARY PUBLIC OF BEYOĞLU

ALO POST

DRAWER : Goldas Kuyumculuk Sanayi İthalat İhracat A.S.
Goldas Kıymetli Mad. Tic. A.S.
Meydan Doviz ve Kıymetli Maden Tic. A.S.
Goldart Holding A.S.

ATTORNEY : Aydan Bayram, Attorney-at-Law

DRAWEE : Societe Generale

ATTORNEY : Ahmet Pekin, Attorney-at-Law
Lamartine Cad. No: 10, Taksim, İstanbul

SUBJECT MATTER : Our notice in response to the dunning letter served through the agency of the 35th Notary Public of Beyoglu with journal number 23304 on 22.04.2008 and the other related matters.

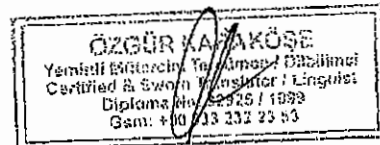
Dear Esteemed Drawee,

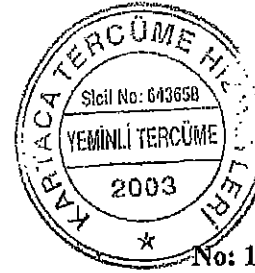
1- You claim through your letter with journal number 23304, dated 22.04.2008, which was served through the agency of the 35th Notary Public of Beyoglu, that the clients will have gone into default unless they pay the prices of the gold, which you allege to be owned by the drawee. It should be primarily noted that, as has been objected through numerous notices served through the agency of a notary public, there currently is a commercial dispute between the parties and we have not agreed and settled to accept any rights and claims, to which you allege to be entitled, and your said claim are required to undergo adjudicatory procedures as it is subject to the said dispute, which has not yet been legally resolved.

We hereby notice your party that we do not accept and agree with any allegations, representations and claims within the said dunning letter served through the notary public, that the clients have not gone into default, that your party may not be considered as entitled for the conclusive establishment of any such default, that the business relation between the party is subject to a commercial dispute and we completely reject the claims as per the said dunning letter, and that, since any and all such claims are required to undergo adjudicatory procedures, we reserve our rights of reply and defense should they be served in compliance with the applicable legal procedures.

(OFFICIAL SEAL) (SIGNATURE)

(SIGNATURE)





2- The Drawee sends bills of claims, which are alleged to have been submitted to the (High) Commercial Court of England and Wales, under the Case File 2008/ 314 with the 1st Commercial Court of First Instance of Bakirkoy, the Case File 2008/ 312 with the 3rd Commercial Court of First Instance of Bakirkoy and the Case File 2008/ 568 of the 8th Commercial Court of First Instance of Istanbul. According to the applicable notification legislations;

The applicable and permitted manner of service to the parties of a bill of claims under a suit filed in a foreign country is provided by the Convention on the Service Abroad of Judicial and Extrajudicial Documents in Civil or Commercial Matters ("The Hague Convention").

According to Article 1 of the "Convention on the Service Abroad of Judicial and Extrajudicial Documents in Civil or Commercial Matters", which, in the Republic of Turkey, was ratified and brought into force upon the publication thereof within the issue 14218, dated 17.06.1972, of the Official Gazette; "The documents to be served to the persons in abroad by the parties in a contracting state on any civil and commercial matter shall be served by means of the filing of a request by the consular agent of the requesting state to the authority to be designated by the addressee state. The present Convention shall apply in all cases, in civil or commercial matters, where there is occasion to transmit a judicial or extrajudicial document for service abroad." Article 2 of the same Convention provides that the service should be performed through the designated competent authority pursuant to the applicable laws of the addressee state.

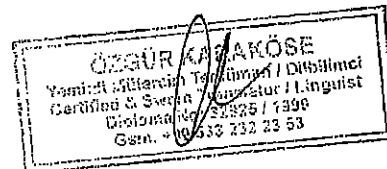
According to Article 2 of the Convention; Each Contracting State shall designate a Central Authority, which will undertake to receive requests for service coming from other Contracting States and to proceed in conformity with the provisions of Articles 3 to 6. Each State shall organize the Central Authority in conformity with its own law. In that regards, the Central Authority designated by the Republic of Turkey pursuant thereto is the General Directorate of Civil Affairs of the Ministry of Justice.

THE COURT AND THE NOTARIES PUBLIC ARE NOT COMPETENT AUTHORITIES IN RESPECT OF THE SERVICE OF A BILL OF CLAIMS UNDER A SUIT, WHICH IS ALLEGED TO HAVE BEEN FILED IN ABROAD. THEREFORE, WE HEREBY EMPHASIZE AND NOTICE ONCE AGAIN THAT WE, SAVING OUR RIGHT TO PETITION DUE TO THE ACTIONS TAKEN BY THE DRAWEE IN BREACH OF THE STATUTORY PROVISIONS, REJECT AND RETURN IN EXACY THE IRREGULAR ACTIONS OF THE DRAWEE, AND THAT THE CLIENTS MAY NOT BE CONSIDERED TO HAVE GONE INTO DEFAULT IN RESPECT OF ANY CLAIMS OR ACTIONS.

Drawer's Attorney
Aydan Bayram, Attorney-at-Law

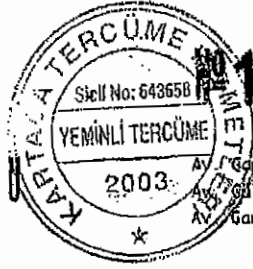
Dear Esteemed Notary Public, we hereby kindly request this notice of 3 copies to be served the counter party, being the drawee, one copy hereof to be retained at your office, and one copy hereof, which should bear proof of service, to be provided to our party.

(OFFICIAL SEAL) (SIGNATURE)





POSTACIOĞLU
HUKUK BÜROSU



Av. Gamze Boroğlu ZORLU
Av. Gül Banu AKAN
Av. Gamze SANDURAC

12791

- 1 Mayıs 2008

BEYOĞLU
YIRMİSEKİZİNCİ NOTERLİĞİ
Hüseyin Gerece Cd.No: 126/1 Teşvikiye
Tel: 238 16 08 - 261 04 85 - İST.

BEYOĞLU 28. NOTERLİĞİNE ALO POST

KEŞİDECI : Goldaş Kuyumculuk Sanayi İthalat İhracat A.Ş.
Goldaş Kıymetli Mad.Tic.A.Ş
Meydan Döviz ve Kıymetli Maden Tic.A.Ş
Goldart Holding A.Ş

VEKİLİ : Av. Aydan Bayram

MUHATAP : Societe Generale

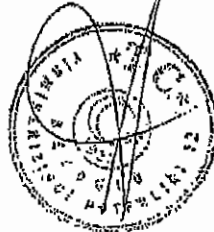
VEKİLİ : Av. Ahmed Pekin
Lamartine Cad. No: 10, Taksim, İstanbul

KONU : Beyoğlu 35.Noterliğinin 22.04.2008 tarihli 23304 yevmiye numaralı ihtarnamesine ve diğer hususlara yönelik ihtardır.

Sayın Muhatap,

1-Beyoğlu 35.Noterliğinin 22.04.2008 tarihli 23304 sayılı yazınız ile sözde mülkiyetinin muhataba ait olduğu iddia ettiğiniz altınların bedellerinin muhataba ödenmesi aksi durumda müvekkiller açısından temerrüt durumunun oluştuğu iddia edilmektedir. Öncelikle, daha önce de çeşitli kereler noter ihzarları ile itiraz edildiği üzere, taraflar arasında ticari ihtilaf mevcut olup, hiçbir hak ve alacak talebiniz konusunda bir mutabakatımız yoktur ve talebiniz ihtilaf konusu olması sebebiyle yargılamaya muhtaçtır.

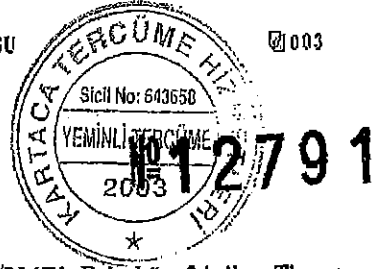
Söz konusu noter ihtarındaki hiçbir iddiayı beyanı ve talebi kabul etmediğimizi ve müvekkiller açısından temerrüt durumunun oluşmadığını, temerrüt durumunun oluşmasının takdirinin tarafınıza bırakamayacağı taraflar arasında ticari ilişki ihtilafı olup, ihtar konusu istemleri tamamen reddettiğimizi tüm taleplerin yargılamayı gerektirmesi nedeniyle, yasal prosedür ve usullere uygun olarak tebligat yapılması halinde ayrıca cevap ve savunmalarımız saklı bulunduğunu ihtaren ve cevaben bildiririz.



Abdi pekçi Cd. No:65 Nozem Apt. Kat:2 Daire:2 34367 Maçka-İstanbul
Tel: 0.212.232 22 02-90.212.232 23 06 Fax: 0.212.232 27 30
E-mail:contactist@postacioglu.com

A

ÖZGÜR KARAKÖSE
Yemini Müvekkil Tarafından / Dilbilimci
Certified / sworn Translator / Linguist
Dicle No: 32825 / 1999
Gsm: +90 533 232 23 53



2-Muhatap, Bakırköy 1Asliye Ticaret Mahkemesinin 2008/314Dış,Bakırköy 3Asliye Ticaret Mahkemesinin 2008/312D.İş,İstanbul 8.Asliye Ticaret Mahkemesinin 2008/568D.İş sayılı dosyalarından İngiltere Kraliyet Mahkemesine verildiği iddia olunan dava dilekçeleri göndermektedir.Tebliğat mevzuatına göre,

Yabancı ülkede açılmış bir dava dilekçesinin taraflara nasıl tebliğ edileceği hususu, Hukuki veya Ticari konularda Adli ve Gayri Adli Belgelerin Yabancı Memleketlerde Tebliğine Dair Sözleşme" ("Lahey Sözleşmesi") ile düzenlenmiştir.

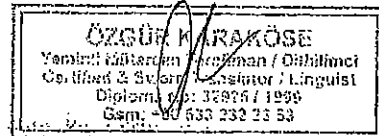
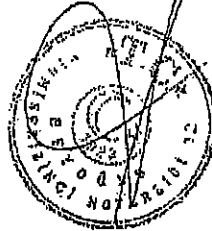
17.06.1972 tarih ve 14218 sayılı resmî gazetede yayınlanarak yürürlüğe giren "Hukuki veya Ticari konularda Adli ve Gayri Adli Belgelerin Yabancı Memleketlerde Tebliğine Dair Sözleşme" nin 1. maddesine göre; "Hukuk ve ticari mevzuada akit devletlerde yabancı memleketlerde bulunan kimselere yapılacak tebliğat, talep eden devletin konsolosu tarafından talebe muhatap olan devletin tayin edeceği makama yapılacak talep üzerine yapılır. İşbu Sözleşme tebliğ edilmek üzere yabancı memleketlerde ticari veya hukuki, adli veya gayri adli belgeler gönderilmesi söz konusu olan bütün hallerde uygulanır.Aynı anlaşmanın 2. maddesi tebliğ talep edilen devletin kanunlarına göre yetkili makam eliyle yapılacaktır"

Sözleşme'nin 2. maddesine göre, Akit Devletlerden her biri, diğer Akit Devletlerden gelecek tebliğ isteklerini kabul etmeyi 3 ila 6. maddeler hükümlerine göre yükümlenecek bir Merkezi Makam tayin eder. Bu Merkezi Makam Talep edilen Devletin kendi kanunlarına göre belirlenir. Buna göre, Türkiye Cumhuriyeti'nin Merkezi Makamı Adalet Bakanlığı Hukuk İşleri Genel Müdürlüğü'dür.

MAHKEMELER VE NOTERLER YABANCI ÜLKEDE AÇILDIĞI İDDİA OLUNAN DAVA DİLEKÇESİNİ TEBLİĞ MERCİ DEĞİLDİR. MUHATABIN, YASA HÜKÜMLERİNİ HİÇ SAYARAK YAPTIĞI İŞLEMLERDEN DOLAYI YASAL ŞİKAYET HAKLARIMIZ SAKLI KALMAK ÜZERE, JSÜLSÜZ İŞLEMLERİN KABUL EDİLMEDİĞİNİ VE AYNE İADE EDİLDİĞİNİ, HERHANGİ BİR TALEP VEYA DAVA YÖNÜNDEN TEMERRÜTÜN SÖZKONUSU DAMI OLAMAYACAĞINI BİR KEZ DAHA ÖNEMLE İHTAR ETMEK İSTERİZ.

Keşideci Vekili
Av. Aydan Bayram

Sayın Noter, 3 nüshadan ibaret işbu ihtarin karşı taraf tebliğini, bir nüshasının dairenizde saklanması, tebliğ şartını havi bir nüshasında tarafımıza verilmesini talep ederiz.



HEDEF DİLBİLİM TERÇÜME
HİZMETLERİ LTD. ŞTİ.
Selatwin Firması Cad. Yigirteci Sokak
No: 10 Kat: 2
100000/212 218 00 00 İstanbul

(OFFICIAL SEAL)

No: 12790

**POSTACIOGLU
LAW OFFICE**

Ece ERTEM, Attorney-at-Law
Aydan BAYRAM, Attorney-at-Law
Banu ANIL, Attorney-at-Law
Fulya DOĞAN, Attorney-at-Law

Ganize Boroglu ZORLU, Attorney-at-Law
Gul Banu AKAN, Attorney-at-Law
Ganize SANDURAC, Attorney-at-Law

**- THE TWENTY-EIGHTH NOTARY PUBLIC
OF BEYOGLU**

May 1, 2008

Husrev Gerede Cd. No: 126/1 Tesvikiye
Tel: 236 16 09 – 261 34 96 – IST.

TO THE 28TH NOTARY PUBLIC OF BEYOGLU

DRAWER : Goldas Kuyumculuk Sanayi İthalat İhracat A.S.

ATTORNEY : Aydan Bayram, Attorney-at-Law

DRAWEE : Societe Generale

ATTORNEY : Ahmet Pekin, Attorney-at-Law
Lamartine Cad. No: 10, Taksim, Istanbul

SUBJECT MATTER : Our response to the dunning letter served through the agency of the 35th Notary Public of Beyoglu with journal number 23306 on 22.04.2008, which was served through illegitimate means.

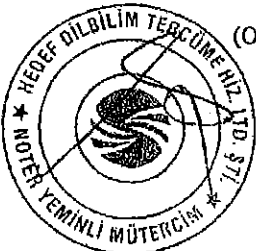
Dear Esteemed Drawee,

You claim through your letter with journal number 23305, dated 22.04.2008, which was served through the agency of the 35th Notary Public of Beyoglu, to have furnished the client with a form, which resembles a bill of claims and which, you claim, to have been issued by the (High) Commercial Court of England and Wales, and several letters attached therewith. Though, it is obvious that reiterated service of dunning letters would not entitle the drawee to any additional rights. The dunning letters served by your party lack of any legal grounds.

References are made to the provisions of Article 54 of the International Private and Civil Procedure Law. However, the said Article 54 of the International Private and Civil Procedure Law is to govern the requirements of recognition and is not applicable to services of process; and therefore, we have failed to establish any relation of the said provisions to the service of the said documents and instruments.

The applicable and permitted manner of service to the parties of a bill of claims under a suit filed in a foreign country is provided by the CONVENTION ON THE SERVICE ABROAD OF JUDICIAL AND EXTRAJUDICIAL DOCUMENTS IN CIVIL OR COMMERCIAL MATTERS (THE HAGUE CONVENTION)

According to Article 1 of the "Convention on the Service Abroad of Judicial and Extrajudicial Documents in Civil or Commercial Matters", which, in the Republic of Turkey, was ratified and brought into force upon the publication thereof within the issue 14218, dated 17.06.1972, of the Official Gazette; "The documents to be served to the persons in abroad by the parties in a contracting state on any civil and commercial matter shall be served by means of the filing of a request by the consular agent of the requesting state to the authority to be designated by the addressee state. The present Convention shall apply in all cases, in civil or commercial matters, where there is occasion to transmit a judicial or extrajudicial document for service abroad." Article 2 of the same Convention provides that the service should be performed through the designated competent authority pursuant to the applicable laws of the addressee state.



(OFFICIAL SEAL) (SIGNATURE)

(SIGNATURE)

No: 12790

The said Convention was signed by the United Kingdom on 10.12.1965, and, as far as the Republic of Turkey is concerned, the Convention on Civil Procedure concluded in The Hague was ratified and brought into force (upon the publication thereof within the issue, dated 23.03.1972, of the Official Gazette). The United Kingdom has been a signatory to the said convention since 1965.

According to Article 2 of the Convention; Each Contracting State shall designate a Central Authority, which will undertake to receive requests for service coming from other Contracting States and to proceed in conformity with the provisions of Articles 3 to 6. Each State shall organize the Central Authority in conformity with its own law. In that regards, the Central Authority designated by the Republic of Turkey pursuant thereto is the General Directorate of Civil Affairs of the Ministry of Justice.

The procedure of service is clearly provided by the provisions of Articles 3 to 6, and the service is provided to be made through the present "Requisition" by the annexes to the Convention.

The CIRCULAR LETTER, issued by the General Directorate of International Law and Foreign Affairs of the Ministry of Justice explicitly provides for the PROCEDURE OF SERVICE AND REQUEST IN THE CASES OF A MULTILATERAL CONVENTION REGARDING MUTUAL ASSISTANCE ON JUDICIAL MATTERS BETWEEN THE FOREIGN STATE AND THE REPUBLIC OF TURKEY. The regulations governing the service of judicial and extrajudicial documents originating from abroad and the procedure to be followed in respect thereof are explicitly provided pursuant to the said circular letter.

The procedures of service to be addressed to the persons in the Republic of Turkey are explicitly provided under The Hague Convention of 1965; and since the Republic of Turkey objected against the provisions regarding "THE FREEDOM TO SEND JUDICIAL DOCUMENTS, BY POSTAL CHANNELS, DIRECTLY TO THE ADDRESSEE PERSONS" of paragraph 10/a of the Convention, the said provisions are not applicable as far as the Republic of Turkey is concerned. The provisions regarding the objection of the Republic of Turkey against the said paragraph are attached herewith, (EXHIBIT 1: The list of states, which object to the provisions of The Hague Convention and the objected provisions)

MOREOVER; TURKISH NOTIFICATION LAW DOES NOT PROVIDE FOR ANY PROCEDURES PERMITTING THE BILL OF CLAIMS TO BE SERVED THROUGH THE AGENCY OF A NOTARY PUBLIC.

The decision, Basis No: 1997/ 10073, Decision No: 11618, dated 31.10.1997, of the 2nd Civil Chamber of the Supreme Court of Appeals suggests as follows;

"Service of process in the form of certified and registered letter should have been permitted by the country, where the addressee domiciles. Even though the provisions of Article 10 of the Convention of 1965 PERMITS THE SERVICE OF PROCESS IN THE FORM OF CERTIFIED AND REGISTERED LETTER VIA POSTAL CHANNELS UNLESS the state, where the addressee domiciles, OBJECTS AGAINST THE MATTER, GERMANY IS NOT AMONGST THE STATES THAT PERMIT SERVICES OF PROCESS THROUGH THE SAID MEANS. THEREFORE, SERVICES OF PROCESS SENT TO THE DEFENDANT DOMICILING IN GERMANY IN THE FORM OF CERTIFIED AND REGISTERED LETTER DIRECTLY VIA POSTAL CHANNELS, WHICH SERVICES ARE IN BREACH OF THE APPLICABLE LAW AND PROCEDURES, DOES NOT LEAD TO ANY LEGAL CONSEQUENCES."

Furthermore; according to the decision, Basis No: 1997/ 10213, Decision No: 10552, dated 10.10.1997, of the 2nd Civil Chamber of the Supreme Court of Appeals; "The service of process should be performed with due consideration of the provisions of the Notification Law and the Convention on Civil Procedure concluded in The Hague. Thus, the service of process via certified and registered letter to the persons domiciling in abroad requires and depends on the permission on the matter of the concerned state."

(We further refer to the decision, Basis No: 1994/2-559, Decision No: 1995/60, dated 08.02.1995, of the Assembly of Civil Chambers of the Supreme Court of Appeals for a similar adjudication)

(OFFICIAL SEAL) (SIGNATURE)

(SIGNATURE)



No: 12790

Hence, the documents and instruments, which have been being persistently and repeatedly sent without any due consideration of the provisions of Turkish Notification Law and the provisions on service of documents of The Hague Convention, do not lead to any legal consequences.

The provisions of The Hague Convention on the Service Abroad of Judicial and Extrajudicial Documents in Civil or Commercial Matters, concluded in 1965, to which the Republic of Turkey is a party and of which it is a contracting state, are essentially and strictly applicable on the matter and the guidelines provided therein should be strictly followed in respect of the services; therefore we do not accept the dunning letter served by your party.

We hereby notice your party in response thereto that we reject and return in exact such letters, documents, instruments etc., and reserve our rights of reply and defense should they be served in compliance with the applicable legal procedures.

Drawer's Attorney
Aydan Bayram, Attorney-at-Law
(SIGNATURE)

Dear Esteemed Notary Public, we hereby kindly request this notice of 3 copies to be served the counter party, being the drawee, via ALO POST, one copy hereof to be retained at your office, and one copy hereof, which should bear proof of service, to be provided to our party.

(OFFICIAL SEAL) (SIGNATURE)



İşbu belge taratmadan TR istinden
ANKA ye tercüme edildiğini onaylarım.
Notar Yemimli Mütercim
SONAY AYBAKAN

C581

№ 12790



Av. Ece BERTAN
Av. Aydan BAYRAM
Av. Banu ANIL
Av. Fulya DOĞAN

BEYOĞLU
YIRMİSEKİZİNCİ NOTERLİĞİ
Hâdrevi Cerede Cd.No: 138/1 Teşvikiye
Tel: 236 16 09 - 261 34 16 - 167

POSTACIOĞLU
HUKUK BÜROSU

- 1 Mayıs 2008
Av. Gamze Boroğlu ZORLU
Av. GOL Banu AKAN
Av. Gamze SANOURAÇ

BEYOĞLU 28. NOTERLİĞİ'NE

KEŞİDECI : Goldaş Kuyumculuk Sanayi İthalat İhracat A.Ş
VEKİLİ : Av. Aydan Bayram
MUHATAP : Societe Generale
VEKİLİ : Av. Ahmed Pekin
Lamartine Cad. No: 10, Taksim, İstanbul

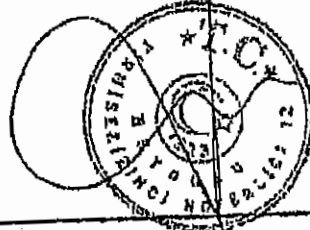
KONU : Beyoğlu 35. Noterliğinin 22.04.2008 tarihli 23306 yevmiye numaralı yasal olmayan ihtarnameye karşı cevaplarımız.

Sayın Muhatap,
Beyoğlu 35. Noterliğinin 22.04.2008 tarihli 23305 sayılı yazınız ile İngiltere Yüksek Ticaret Mahkemesine verilmiş iddia olunan dava dilekçesine benzer bir form ve ek bazı yazıları 14.04.2008 tarihinde müvekkile usulüne uygun olarak tebliğ edildiğini iddia etmektesiniz. Mükerrer olarak yapılan ihtarların muhataba ek bir hak sağlamayacağı açıktır. İhtarlarınızın yasal dayanağı bulunmamaktadır.

Cevap ihtarlarında MÖHUK 54. maddesinden bahsedilmektedir. MÖHUK 54. tenfiz şartlarıyla ilgili olup, uluslar arası tebliğat ile ilgili bir düzenleme olmadığından bu maddenin tebliğat ile ilgili saptanamamıştır.

Yabancı ülkede açılır iş bir dava dilekçesinin taraflara nasıl tebliğ edileceği hususu Hukuki veya Ticari konularda ADLİ VE GAYRİ ADLİ BELGELERİN YABANCI MEMLEKETLERDE TEBLİĞİNE DAİR SÖZLEŞME (LAHEY SÖZLEŞMESİ) ile düzenlenmiştir.

17.06.1972 tarih ve 4218 sayılı resmi gazetede yayınlanarak yürürlüğe giren "Hukuki veya Ticari konularda Adli ve Gayri Adli Belgelerin Yabancı Memleketlerde Tebliğine Dair Sözleşme" ("Sözleşme") nin 1. maddesine göre "Hukuk ve ticari mevzuda akit devletlerde yabancı memleketlerde bulunan kimselere yapılacak tebliğatı, talep eden devletin konsolosu tarafından talebe muhatap olan devletin tayin edeceği makama yapılacak talep üzerine yapılır. İşbu sözleşme tebliğ edilmek üzere yabancı memleketlerde ticari veya hukuki, adli ve gayri adli belgeler gönderilmesi söz konusu olan bütün hallerde uygulanır. Aynı anlaşmanın 2. maddesi tebliğ talep edilen devletin kanunlarına göre yetkili makam eliyle yapılacaktır.



Abdi İpekçi Cd. No:65 Nozam Apt. Kat:2 Dolun:2 34367 Maçka-İstanbul
Tel: 0.212.232 22 02-90.212.232 28 06 Fax: 0.212.232 27 30
E-mail: contactist@postacioglu.com

№ 12790

Söz konusu sözleşme İngiltere tarafından 10.12.1965 tarihinde imzalanmış olup, Türkiye açısından Lahey'de akdedilen Hukuk Usulüne Dair Sözleşme onaylanarak yürürlüğe girmiştir. (23.03.1972 tarihli resmi gazete) İş bu sözleşmeye İngiltere 1965 tarihinden itibaren tarafır.

Sözleşme'nin 2. maddesine göre, Akit Devletlerden her biri, diğer Akit Devletlerden gelecek tebliğ isteklerini kabul etmeyi 3 ile 6. maddeler hükümlerine göre yükümlenecek bir Merkezi Makam tayin eder. Bu Merkezi Makam Talep edilen Devletin kendi kanunlarına göre belirlenir. Buna göre, Türkiye Cumhuriyeti'nin Merkezi Makamı Adalet Bakanlığı Hukuk İşleri Genel Müdürlüğü'dür.

Sözleşmenin 3 ile 6. maddeleri tebligat usulünü açıkça hükme bağlamakta olup, yine Sözleşme ekinde mevcut "Talepname" ile tebligatı öngörmektedir.

Adalet Bakanlığı Uluslararası Hukuk ve Dış İşleri Genel Müdürlüğü tarafından yayınlanan 01.03.2008 tarihli GENELGE'DE ayrıca YABANCI DEVLET İLE TÜRKİYE ARASINDA ÇIK TARAFLI ADLI YARDIMLAŞMA SÖZLEŞMESİ BULUNMASI HALİNDE YURTDIŞI TEBLİGAT VE İSTİNABE USULÜNÜ düzenlemiştir. Bu genelge kapsamında; Yabancı memleketlerden adli ve gayri adli belgelerin tebliğinin, nasıl bir düzenlemeye tabi olduğu ve tebligatta izlenecek hususları ayrıca belirtmiştir.

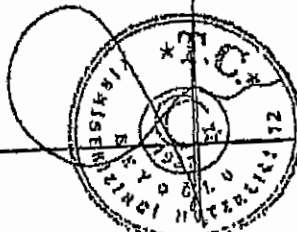
1965 tarihli Lahey Sözleşmesine göre Türkiye'deki kişilere yapılacak tebligat usulleri ayrıca belirlenmiş olup, Sözleşmenin 10/a bendinde "ADİ POSTA YOLUYLA TEBLİGAT" hükmü ülkemiz tarafından itiraz edilmiş olmakla kabul edilmemiş olup, uygulanması mümkün değildir. Türkiye'nin bu hükme itirazına ilişkin mevzuat ekte yer almaktadır. (EK 1 Lahey itiraz eden ülkeler listesi ve itiraz hükümleri)

KALDI KI; TÜRK TEBLİGAT YASASINDA DA DAVA DİLEKÇESİNİN NOTER KANALIYLA TEBLİĞ EDİLMESİ ŞEKLİNDE BİR USUL YOKTUR.

Yargıtay 2.H.D'nin 1997/10073 E-11618 K sayılı ve 31.10.1997 tarihli kararında;

"İadeli taahhütlü mektup biçimindeki tebligat yapılmasına muhatabın bulunduğu ülkenin müsaade etmiş olması gerekmektedir. 1965 tarihli sözleşmenin 10. maddesinde muhatabın bulunduğu ülkenin İTİRAZ ETMEMESİ HALİNDE POSTA İLE VE İADELİ TAAHHÜTLÜ MEKTUP BİÇİMİNDE TEBLİGAT YAPILMASINA MÜSAADE EDİLMİŞ İSE DE, ALMANAYA BU YOLLA TEBLİGATA MÜSAADE EDEN ÜLKELER ARASINDA YOKTUR. BU İTİBARLA USULE VE YASAYA AYKIRI OLARAK ALMANYADA DAVALIYA İADELİ TAAHHÜTLÜ MEKTUP POSTASI İLE DOĞRUDAN YAPILAN TEBLİGAT HUKUKİ SONUÇ DOĞURMAZ"

Yargıtay 2.H.D 1997/10213-10552 sayılı 10.10.1997 tarihli kararına göre "Tebliğatin yapılmasında Tebliğat kanununun ve Lahey'de akdedilen Hukuk Usulüne Dair Sözleşme hükümleri dikkate alınmalıdır. Yabancı devlette bulunan birine iadeli taahhütlü posta yoluyla tebligat yapılması o ülkenin müsaadesine bağlıdır." (Benzer şekilde Y.H.G.K 1994/2-559, 1995/60 sayılı 08.02.1995 tarihli kararı)



C583

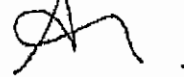
№ 12790

Türk Tebligat kanunu ve Lahey Tebligat mevzuatını tamamen hiçe sayarak ısrarla gönderilen evrakların hiçbir hukuki sonucu yoktur.

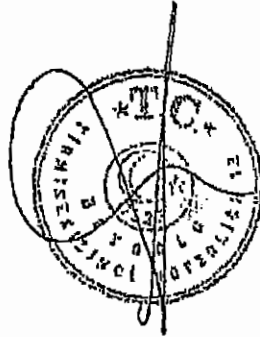
Türkiye'nin taraf olduğu ve akit devletler arasında bulunduğu 1965 tarihli Hukuki ve Ticari Adli ve Gayri Adli belgelerin Yabancı Memleketlerde Tebliğine Dair LAHAYE anlaşması kurallarının uygulanması ve tebligat hususunda bu kurallara uyulması zorunlu olup, ihtarnamemiz kabulümüz değildir.

Söz konusu yazıları, belgeleri v.b reddettiğimizi ve aynen iade ettiğimizi, tebliğin yasal prosedür ve usullere uygun olarak yapılması halinde ayrıca cevap ve savunma haklarımızın saklı bulunduğunu cevaben bildiririz.

Keşideci Vekili
Av. Aydan Bayram



Sayın Noter, 3 nüshadan ibaret işbu ihtarnamemizin karşı taraf ALO POST ile tebliğini, bir nüshasının dairenizde saklanması, tebliğ şartını havf bir nüshasının da tarafınıza verilmesini talep ederiz.



From: sandrine.rignault@sgcib.com on behalf of par-cty-bo-shipment@sgcib.com
To: Cetin Binatli
Subject: Re: FINAL DOCUMENTS -New Shipment - 500 Kgs - MEYDAN - Lot °295 - 3 month consignment [C1]
Date: 06 February 2008 15:28:31
Attachments: 4862_001.tif

Hello,

please find attached the final documents for this shipment :

(See attached file: 4862_001.tif)

Kind regards
Sandrine Rignault

cbinatli@GOLDAS.c
om

04/02/08 03:34 PM

To
Aneesh
DESHPANDE/fi/socgen@socgen
cc
PAR-CTY-BO-Shipment@socgen,
Sarah
FISCHER/fi/socgen@socgen
Subject
Re: New Shipment - 500 Kgs
- MEYDAN - Lot °295 - 3
month consignment [C1]

Confirmed

Thank you

----- Original Message -----

From: aneesh.deshpande@sgcib.com <aneesh.deshpande@sgcib.com>
To: Cetin Binatli
Cc: par-cty-bo-shipment@sgcib.com <par-cty-bo-shipment@sgcib.com>;
sarah.fischer@sgcib.com <sarah.fischer@sgcib.com>
Sent: Mon Feb 04 16:01:13 2008
Subject: New Shipment - 500 Kgs - MEYDAN - Lot °295 - 3 month consignment

[C1]

Hi Cetin,

We confirm shipment on - 06/02/08 (Wednesday) - 500 Kgs of Gold Kilo bars min 995 purity on a 3 months consignment basis to MEYDAN, Istanbul
The metal will arrive at ISTANBUL latest by 07/02/08 (Thursday) and delivery will be made on 08/02/2008 - FRIDAY.

The terms are as follows:

Quantity: 500 Kgs (or 15 995.00 ozs) Gold Kilo bars min 995
purity
Date of shipment: 06/02/08 - WEDNESDAY
Premium: US\$ 0.75 per Tr. Oz.
Terms: Interest of 0.50% per annum for 3 months
payable to SG
Delivery date: 08/02/07 - FRIDAY

PS NOTE: LAST DATE OF PRICING of 200 Kgs 1905 & 300 Kgs 1909
(against which the above shipment is provided) is: 06/02/2008
LAST DATE OF PAYMENT: 08/02/2008

Please note: We will be shipping this metal out of SWITZERLAND
Please note the Reference no° for this shipment is 1967.

Appreciate your confirmation of the above terms at your earliest.

Thanks and best wishes

Ancesh

This message and any attachments (the "message") are confidential and intended solely for the addressee(s).

Any unauthorised use or dissemination is prohibited. E-mails are susceptible to alteration.

Neither SOCIETE GENERALE nor any of its subsidiaries or affiliates shall be liable for the message if altered, changed or falsified.

Ce message et toutes les pieces jointes (ci-apres le "message") sont confidentiels et etablis a l'intention exclusive de ses destinataires. Toute utilisation ou diffusion non autorisees est interdite. Tout message electronique est susceptible d'alteration.

La SOCIETE GENERALE et ses filiales declinent toute responsabilite au titre de ce message s'il a ete altere, deforme ou falsifie.

Gizlilik Uyarisi: Bu mesajdaki bilgi sadece yukarida ismi belirtilen sahis(lar) ve/veya kurulus(lar) için ismi yazili alıcının dikkatine gönderilmiştir. Haberleşmenin/mesajın içeriğindeki bilgiler kontrol edilmemiş olabilir. Alıcı sahis(lar), kurulus (lar) ve/veya üçüncü şahıslar bu metinde bahsedilen bilgilerin tamamen doğru olduğu kanaatine varmamalıdır. Bu elektronik haberleşmenin içerdigi bilgilerden dolayı, dogabilecek herhangi bir sorumlulugu yukarida ismi yazili gönderici



SOCIETE GENERALE
Corporate & Investment Banking

Date : 06/02/2008
 To : MEYDAN FOREIGN EXCHANGE AND GO, ISTANBUL,
 TURKEY
 Attention : MEYDAN FOREIGN EXCHANGE AND GOLD TRADE J
 Re. : Physical Bullion Transaction - Consignment
 Our-Contract-Nbr. : 1967
 Your_Ref. : Email dated 04/02/2008

INVOICE

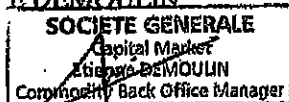
We hereby confirm the following terms :

Shipment_Date : 07/02/2008
 Seller : SOCIETE GENERALE PARIS
 Buyer : MEYDAN FOREIGN EXCHANGE AND GO, ISTANBUL,
 TURKEY
 Commodity_Type : Kg (G) GOLD ONE KILO BARS 995
 Quantity : 15 995, Fine troy ounces
 500. KGS NETT WEIGHT
 Fineness : 0.9950
 Form : One kilo gold bars 995 PURITY (500. pcs),
 Ex VALCAMBI SA
 Delivery_date : 08/02/2008
 Place_of_delivery : Vault to Vault, ISTANBUL, TURKEY using BRAMBLES
 SECURITIES SERV
 Flight_details : TK 1910 on 07/02/2008 connecting
 AWB 235 5186 8902
 Bar numbers : AJ 35751 to AJ 36250
 Box Numbers : V 18203 to V 18222
 Price : USD 898.00 per TR OZ
 Total_amount_due : CIF USD 14 363 510.00
 Settlement_date : 13/02/2008

Payment Details : SOCIETE GENERALE NEW YORK
 FAV SOCIETE GENERALE PARIS
 A/C 00187011
 Ref OPER/FIC/CTY - Delphine METIER
 SOCIETE_GENERALE_ADDRESS : SOCIETE GENERALE
 17 COURS VALMY
 92987 PARIS LA DEFENSE CEDEX -

Sincerely yours.

F. DEMOULIN



PLEASE CONFIRM BY RETURN FAX-(+33 1 46 92 46 57)

**SCHEDULE 1 -
SHIPMENT CONFIRMATION NOTICE REF 1967**

To: MEYDAN FOREIGN EXCHANGE AND GO, ISTANBUL, TURKEY

Copy : MEYDAN FOREIGN EXCHANGE AND GOLD TRADE J :

Date: 06/02/2008

Dear Sirs,

Re: our delivery and sale agreement (the Agreement) :

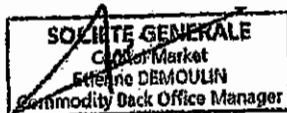
1. We refer to Clause 4 of the Agreement. Terms defined in the Agreement have the same meanings in this Notice.
2. We hereby confirm your request by Reuter's Dealing service and telephone for a Shipment to be made according to the following specifications: :
 - (a) Form: Kg (G)
 - (b) Assayed Fineness: 0.9950
 - (c) Quantity: 500.000 (15 995.000 troy ounces) ;
 - (d) Location: MEYDAN FOREIGN EXCHANGE AND GO, ISTANBUL, TURKEY
24 KAYALAR SOKAK 34010 MERTER ISTANBUL
 - (e) Proposed Delivery Date: 08/02/2008 |
 - (f) Premium :US\$ 0.750
 - (g) Fee (for non-purchase , should this be the case - See Clause 7.3) : 2.00 %
 - (h) Shipment Value : US\$ 14 363 510.00 :
3. We confirm that the matters represented and warranted in Clause 10 of the Agreement are true and accurate on the date of this Notice as if made with reference to the facts and circumstances now prevailing.
4. We declare that no Event of Default has occurred and is continuing or would result from the Shipment referred to in this Notice. |

Yours faithfully,

For and on behalf of SOCIETE GENERALE :

Name : Etienne DEMOULIN

Title : Commodities Back-Office Manager



235 ZRH 5186 8902 Shipper's Name and Address B4S INTERNATIONAL LTD ON BEHALF OF SOC GEN UNIT 9, BLACKBURN TRADING EST, NORTHUMBERLAND CLOSE, STANWELL MIDDX TW19 7LN, UNITED KINGDOM Consignee's Name and Address MEYDAN ISTANBUL 24 KAYALAR SOKAK MERTER, ISTANBUL; TURKY CONTACT: CETIN BINATLI TEL 0090 212 687 4000 Issuing Carrier's Agent Name and City RHENUS FREIGHT LOGISTICS AG CH 8058 ZURICH Agent's IATA Code 31-4 7030 8004 Account No.		Shipper's Account Number 235-5186 8902 Not Negotiable Air Waybill Turkish Airlines Issued by Genel Yonetim Binası Yatlikay Istanbul Copies 1, 2 and 3 of this Air Waybill are original and have the same validity It is agreed that the goods described herein are accepted in apparent good order and condition (except insofar as for carriage and subject to the conditions of contract on the reverse hereof) ALL GOODS MAY BE CARRIED BY ANY OTHER MEANS INCLUDING ROAD OR ANY OTHER CARRIER UNLESS SPECIFIC CONTRARY INSTRUCTIONS ARE GIVEN HEREON BY THE SHIPPER, AND SHIPPER AGREES THAT THE SHIPMENT MAY BE CARRIED VIA INTERMEDIATE STOPPING PLACES WHICH THE CARRIER DEEMS APPROPRIATE. THE SHIPPER'S ATTENTION IS DRAWN TO THE NOTICE CONCERNING CARRIER'S LIABILITY OF LIABILITY. Shipper may increase such limitation of liability by declaring a higher value for carriage and paying a supplemental charge if required. Ref: L 313080110/1/Rachel Meron Accounting Information																						
Airport of Departure (Name of First Carrier) and Requested Routing ZURICH AIRPORT To By First Carrier to by to by IST TURKISH AIRLINES Airport of Destination ISTANBUL Heading Information MARKS: TWENTY BOXES MARKED V 18203-18222		Reference Number Original Shipping Information Currency and Unit Declared Value for Carriage Declared Value for Customs Amount of Insurance Description of Goods ** SPX / BAZL CH: 0043 **																						
<table border="1"> <thead> <tr> <th>No of Pieces PCP</th> <th>Gross Weight</th> <th>Rate Class "Commonly" Item No.</th> <th>Chargeable Weight</th> <th>Rate / Charge</th> <th>Total</th> <th>Nature and Quantity of Goods (incl. Dimensions or Volume)</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>20</td> <td>509.4</td> <td>3200 3200</td> <td>509.5 509.5</td> <td>130.00 7.30</td> <td>130.00 3719.35</td> <td>20 BOXES ** VALUABLE CARGO **</td> </tr> <tr> <td>20</td> <td>509.4</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td>3849.35</td> <td>WGT: .000</td> </tr> </tbody> </table>		No of Pieces PCP	Gross Weight	Rate Class "Commonly" Item No.	Chargeable Weight	Rate / Charge	Total	Nature and Quantity of Goods (incl. Dimensions or Volume)	20	509.4	3200 3200	509.5 509.5	130.00 7.30	130.00 3719.35	20 BOXES ** VALUABLE CARGO **	20	509.4				3849.35	WGT: .000	Other Charges Prepaid Weight Charge Collect Value Charge Total Other Charges Due Agent Total Other Charges Due Carrier Total Prepaid Total Collect	
No of Pieces PCP	Gross Weight	Rate Class "Commonly" Item No.	Chargeable Weight	Rate / Charge	Total	Nature and Quantity of Goods (incl. Dimensions or Volume)																		
20	509.4	3200 3200	509.5 509.5	130.00 7.30	130.00 3719.35	20 BOXES ** VALUABLE CARGO **																		
20	509.4				3849.35	WGT: .000																		
Signature of Shipper or its Agent RHENUS FREIGHT LOGISTICS AG FOR B4S INTERNATIONAL LTD ZURICH AIRPORT 5-03-2008 Booked on (Date)		Signature of Issuing Carrier or its Agent RHENUS FREIGHT LOGISTICS AS AGENT FOR THE CARRIER TURKISH AIRLINES																						

ORIGINAL 3 (FOR SHIPPER)

Valcambi sa

Packing list

Number / Date
100102 / 06.02.2008

Metal
Gold

Article: 400008
chili Au 995.0
Valcambi

SG TOUR SOCIETE' GENERALE
17, Cours Valmy
F-92987 PARIS-LA DÉFENSE CÉDEX

	Box number	Quantity	Article num.	TiVa	Gross weight g	Net weight g
1	V 18203	25	AJ 35751 - 35775	995,00	25.478,00	25.000,00
2	V 18204	25	AJ 35776 - 35800	995,00	25.473,00	25.000,00
3	V 18205	25	AJ 35801 - 35825	995,00	25.474,00	25.000,00
4	V 18206	25	AJ 35826 - 35850	995,00	25.476,00	25.000,00
5	V 18207	25	AJ 35851 - 35875	995,00	25.468,00	25.000,00
6	V 18208	25	AJ 35876 - 35900	995,00	25.471,00	25.000,00
7	V 18209	25	AJ 35901 - 35925	995,00	25.474,00	25.000,00
8	V 18210	25	AJ 35926 - 35950	995,00	25.469,00	25.000,00
9	V 18211	25	AJ 35951 - 35975	995,00	25.478,00	25.000,00
10	V 18212	25	AJ 35976 - 36000	995,00	25.469,00	25.000,00
11	V 18213	25	AJ 36001 - 36025	995,00	25.470,00	25.000,00
12	V 18214	25	AJ 36026 - 36050	995,00	25.470,00	25.000,00
13	V 18215	25	AJ 36051 - 36075	995,00	25.470,00	25.000,00
14	V 18216	25	AJ 36076 - 36100	995,00	25.466,00	25.000,00
15	V 18217	25	AJ 36101 - 36125	995,00	25.472,00	25.000,00
16	V 18218	25	AJ 36126 - 36150	995,00	25.474,00	25.000,00
17	V 18219	25	AJ 36151 - 36175	995,00	25.472,00	25.000,00
18	V 18220	25	AJ 36176 - 36200	995,00	25.469,00	25.000,00
19	V 18221	25	AJ 36201 - 36225	995,00	25.471,00	25.000,00
20	V 18222	25	AJ 36226 - 36250	995,00	25.472,00	25.000,00
		600			509.435,00	500.000,00

REF. VALC-336

GOLD ORIGIN IS IN ACCORDANCE WITH THE CURRENTLY GOOD DELIVERY LIST OF
ACCEPTABLE REFINERS: GOLD-LBMA

P.O. Box - CH-6828 Bâle, Switzerland
Telephone +41 (0) 61 698 5311
www.valcambi.com - info@valcambi.com

Fax Sales +41 (0) 61 698 5359
Fax Administration +41 (0) 61 698 5354
Fax Purchasing +41 (0) 61 698 6364

1 / 1

T.C. GÜMRÜK BEYANNAMESİ

Seri : VV 636385

A SEVKE HIRACATI/MİTİS GİMLİK İDARESİ

3	8	2 Gözetim / Kontrol No SOCIETE GENERALE 17 COURS VALMY PARIS LA DEFENSE CEDEX 92987 00 No: 3011 Tarih: 19212/654 96 47 SURET	3 AİLL GÜMRÜK MÜD 083403001M047867A 08/02/2008 No: 17609
4	6	4 Mevza No 6200044240	9 Mevza No 6200044240
14 Beyan sahibi / Temsilcisi ERK GÜMRÜK MÜŞAVİRLİĞİ LTD.ŞTİ. MEHMET AKİP CAD. DENGİŞ İŞ MERKEZİ D.NO 5 K.NO 4 İSTANBUL/MERTER/GÜNGÖREN 34010 052		15 Gözetim / Kontrol No İSVICAR @277	
18 Gözetim / Kontrol No 052		19 Mevza No 0	
21 Gözetim / Kontrol No 052		20 Gözetim / Kontrol No 052	
25 Şahıs No 40		26 Şahıs No 0	
27 Yetkilendirme No AHL GÜM MÜD		28 Yetkilendirme No EUROBANK TERFEN A.Ş. MERTER ŞUBESİ	
29 Gözetim / Kontrol No A.H.L. GÜMRÜK MÜD.		30 Gözetim / Kontrol No THY	
31 Hareket / Durum 30 KAP SURETİ Markası: ADR-Numarası: - Ticari tanımı: diğer işlenmiş çekirdekler Ticari tanımı: diğer işlenmiş çekirdekler kullanılmıştır		32 Kilo 71081200	
33 Kilo 00		34 Kilo 00	
35 Kilo 039		36 Kilo 509.00	
37 Kilo 42		38 Kilo 500.00	
39 Kilo 00		40 Kilo 00	
41 Kilo 00		42 Kilo 00	
43 Kilo 00		44 Kilo 00	
45 Kilo 00		46 Kilo 00	
47 Kilo 00		48 Kilo 00	
49 Kilo 00		50 Kilo 00	

31 Hareket / Durum 30 KAP SURETİ Markası: ADR-Numarası: - Ticari tanımı: diğer işlenmiş çekirdekler Ticari tanımı: diğer işlenmiş çekirdekler kullanılmıştır	32 Kilo 71081200	33 Kilo 00	34 Kilo 00	35 Kilo 039	36 Kilo 509.00	37 Kilo 42	38 Kilo 500.00	39 Kilo 00	40 Kilo 00	41 Kilo 00	42 Kilo 00	43 Kilo 00	44 Kilo 00	45 Kilo 00	46 Kilo 00	47 Kilo 00	48 Kilo 00	49 Kilo 00	50 Kilo 00
---	---------------------	---------------	---------------	----------------	-------------------	---------------	-------------------	---------------	---------------	---------------	---------------	---------------	---------------	---------------	---------------	---------------	---------------	---------------	---------------

47 Vergi oranı / Katsayısı	Tar	Vergi oranları	Diz	Ticar	Obj	48 Gözetim / Kontrol No	49 Antraponun Eği ve kodu
10 30			% 0.00	0.00 30.30	P P	21 İSVICAR NAVLUN SİGORTA CIF YDIŞI GVM GV YICI	17,234,775.65 0.00 0.00 17,234,775.65 0.00 17,234,775.65 0.00 1,000.00

51 Organize / Durum
Yer ve tarih:
İSBU SURETİN TARAFIMA
İBRAZ OULUNAN ASLININ AYNI
OLDUĞUNU ONAYLARIM

13 MART 2008

52 İnceleme / Durum
53 Yetkilendirme / Durum
İSTANBUL 08/02/2008

54 Yetkilendirme / Durum
İSTANBUL 08/02/2008

55 Yetkilendirme / Durum
İSTANBUL 08/02/2008

✓

From: sandrine.rignault@sgcib.com on behalf of par-cty-bo-shipment@sgcib.com
To: [Cetin Binalli](mailto:Cetin.Binalli)
Subject: RE: New Shipment - 500 Kgs - MEYDAN - Lot °294 - 3 month consignment [C1]
Date: 04 February 2008 12:31:31
Attachments: 4785_001.tif

Hello,

here are the final documents for the shipment ref 1964 :

(See attached file: 4785_001.tif)

Kind regards
Sandrine Rignault

cbinalli@GOLDAS.c
om

01/02/08 01:58 PM

To
Aneesh
DESHPANDE/fr/socgen@socgen
cc
PAR-CTY-BO-Shipment@socgen,
Sarah
FISCHER/fr/socgen@socgen
Subject
RE: New Shipment - 500 Kgs
- MEYDAN - Lot °294 - 3
month consignment [C1]

Confirmed

Thank you

From: aneesh.deshpande@sgcib.com [<mailto:aneesh.deshpande@sgcib.com>]
Sent: Friday, February 01, 2008 2:50 PM
To: Cetin Binalli
Cc: par-cty-bo-shipment@sgcib.com; sarah.fischer@sgcib.com
Subject: New Shipment - 500 Kgs - MEYDAN - Lot °294 - 3 month consignment [C1]

Hi Cetin,

We confirm shipment on - 04/02/08 (Monday) - 500 Kgs of Gold Kilo bars min 995 purity on a 3 months consignment basis to MEYDAN, Istanbul
The metal will arrive at ISTANBUL latest by 05/02/08 (Tuesday) and delivery will be made on 06/02/2008 - WEDNESDAY.

The terms are as follows:

Quantity: 500 Kgs (or 15 995.00 ozs) Gold Kilo bars min 995
purity
Date of shipment: 04/02/08 - MONDAY
Premium: US\$ 0.75 per Tr. Oz.
Terms: Interest of 0.50% per annum for 3 months
payable to SG
Delivery date: 06/02/07 - WEDNESDAY

PS NOTE: LAST DATE OF PRICING of 500 Kgs 1905 (against which the
above shipment is provided) is: 04/02/2008
LAST DATE OF PAYMENT: 06/02/2008

Please note: We will be shipping this metal out of South Africa
Please note the Reference no^o for this shipment is 1964.

Appreciate your confirmation of the above terms at your earliest.

Thanks and best wishes

Aneesh

This message and any attachments (the "message") are confidential and
intended solely for the addressee(s).

Any unauthorised use or dissemination is prohibited. E-mails are
susceptible to alteration.

Neither SOCIETE GENERALE nor any of its subsidiaries or affiliates shall be
liable for the message if altered, changed or falsified.

Ce message et toutes les pieces jointes (ci-apres le "message") sont
confidentiels et etablis a l'intention exclusive de ses
destinataires. Toute utilisation ou diffusion non autorisee est interdite.
Tout message electronique est susceptible d'alteration.

La SOCIETE GENERALE et ses filiales declinent toute responsabilite au titre
de ce message s'il a ete altere, deforme ou falsifie.

Gizlilik Uyarisi: Bu mesajdaki bilgi sadece yukarıda ismi belirtilen
sahis(lar) ve/veya kurulus(lar) için ismi yazili alıcının dikkatine
gönderilmiştir. Haberleşmenin/mesajın içeriğindeki bilgiler kontrol
edilmemiş olabilir. Alıcı sahis(lar), kurulus (lar) ve/veya üçüncü sahislar
bu metinde bahsedilen bilgilerin tamamen dogru oldugu kanaatine
varmamalıdır. Bu elektronik haberleşmenin içerdiği bilgilerden
dolayı, dogabilecek herhangi bir sorumluluğu yukarıda ismi yazili gönderici
sirket., ve sirketin bagli bulundugu Topluluktaki diger kuruluslar,
gönderici sirketin yöneticileri ve bu elektronik haberleşmeyi gönderen kişi
sorumluluk kabul etmemektedir.

Bu metnin içeriğinin kopya edilmesi, çoğaltılması, yayınlaması ve
içeriğinin degistirilmesi gönderici sirketten yazili izin alınmadığı sürece
yasaktır.

Virüs içeren herhangi bir e-postayı asla tarafınıza göndermeyeceğimize
ragmen bu e-postanın virüs içermediğini garanti edemediğimizden, virüse

karsi her türlü tedbiri alarak sisteminizi korumaniz gerekmektedir.

Security Warning: The content of this communication may not have been verified and is for the attention of the named recipient(s) only. No reliance should be placed on such content by any person including without limitation, the named recipient(s). Neither the sender company nor its sister companies nor any officers of any of the aforementioned accept any liability either for such content or for any consequences of any reliance thereon and any such liability is hereby excluded.

Each and every form of reproduction, disclosure, dissemination, distribution, publication and modification of this communication is strictly forbidden.

Whilst we would never knowingly transmit anything containing a virus, we can not guarantee that this e-mail is virus free and you should take all steps that you can to protect your systems against virus.

**SCHEDULE I -
SHIPMENT CONFIRMATION NOTICE REF 1964**

To: MEYDAN FOREIGN EXCHANGE AND GO, ISTANBUL, TURKEY

Copy : MEYDAN FOREIGN EXCHANGE AND GOLD TRADE J

Date: 04/02/2008

Dear Sirs,

Re: our delivery and sale agreement (the Agreement)

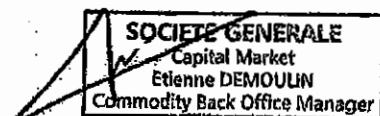
1. We refer to Clause 4 of the Agreement. Terms defined in the Agreement have the same meanings in this Notice.
2. We hereby confirm your request by Reuter's Dealing service and telephone for a Shipment to be made according to the following specifications:
 - (a) Form: Kg (G)
 - (b) Assayed Fineness: 0.9950
 - (c) Quantity: 500.000 (15 995.000 troy ounces)
 - (d) Location: MEYDAN FOREIGN EXCHANGE AND GO, ISTANBUL, TURKEY
24 KAYALAR SOKAK 34010 MERTER ISTANBUL
 - (e) Proposed Delivery Date: 06/02/2008
 - (f) Premium :US\$ 0.750
 - (g) Fee (for non-purchase , should this be the case - See Clause 7.3) : 2.00 %
 - (h) Shipment Value : US\$ 14 955 325.00
3. We confirm that the matters represented and warranted in Clause 10 of the Agreement are true and accurate on the date of this Notice as if made with reference to the facts and circumstances now prevailing.
4. We declare that no Event of Default has occurred and is continuing or would result from the Shipment referred to in this Notice.

Yours faithfully,

For and on behalf of **SOCIETE GENERALE**

Name : Etienne DEMOULIN

Title : Commodities Back-Office Manager



 **SOCIETE GENERALE**
Corporate & Investment Banking

Date : 04/02/2008
To : MEYDAN FOREIGN EXCHANGE AND GO, ISTANBUL,
TURKEY
Attention : MEYDAN FOREIGN EXCHANGE AND GOLD TRADE J
Re. : Physical Bullion Transaction - Consignment.
Our-Contract-Nbr. : 1964
Your_Ref. : Email dated 01/02/2008


INVOICE

We hereby confirm the following terms :

Shipment_Date : 04/02/2008
Seller : SOCIETE GENERALE PARIS
Buyer : MEYDAN FOREIGN EXCHANGE AND GO, ISTANBUL,
TURKEY
Commodity_Type : Kg (G) GOLD ONE KILO BARS 995
Quantity : 15 995. Fine troy ounces
500. KGS NETT WEIGHT
Fineness : 0.9950
Form : One kilo gold bars 995 PURITY (500. pcs),
Ex RAND REFINERY
Delivery_date : 06/02/2008
Place_of_delivery : Vault to Vault, ISTANBUL, TURKEY using BRAMBLES
SECURITIES SERV
Flight_details : KL 592 on 04/02/2008 connecting
KL 1617 on 05/02/2008 connecting
AWB 074 2474 7052
Bar Numbers : SK22388 to SK22887
Box Numbers : CB045929 to CB045948
Price : USD 935.00 per TR OZ
Total_amount_due : CIF USD 14 955 325.00
Settlement_date : 12/02/2008

Payment Details : SOCIETE GENERALE NEW YORK
FAV SOCIETE GENERALE PARIS
A/C 00187011
Ref OPER/FIC/CTY -- Delphine METIER
SOCIETE_GENERALE_ADDRESS : SOCIETE GENERALE
17 COURS VALMY
92987 PARIS LA DEFENSE CEDEX -

Sincerely yours.
E DEMOULIN

 **SOCIETE GENERALE**
Capital Market
Etienne DEMOULIN
Commodity Back Office Manager

PLEASE CONFIRM BY RETURN FAX-(+33 1 46 92 46 57)

074JNB 2474 7052

074 2474-7052

Shipper's Name and Address KUZ53260X G4S INTERNATIONAL LTD. A/C SOCIETE GENERALE, TOUR SOCIETE GENERALE, 17 COURS VALMY 92967 PARIS, LA DEFENSE CEDEX	Shipper's Account Number	Not negotiable Air Waybill K I M CARGO Issued by 1117 W. SCHIPHOL AIRPORT THE NETHERLANDS created with COMPU-CLEARING
--	--------------------------	--

Consignee's Name and Address MEYDAN FOREIGN EXCHANGE & CO 24 KAYALAR SOKAK 34010 MERKEZ ISTANBUL, TURKEY CMC MR. CEMIL HINALI TEL PHONE 90 212 637 4000 FAX-4007	Copies 1, 2 and 3 of this Air Waybill are originals and have the same validity. It is agreed that the goods described herein are accepted in apparent good order and condition (except as noted) for carriage SUBJECT TO THE CONDITIONS OF CONTRACT ON THE REVERSE HEREOF. ALL GOODS MAY BE CARRIED BY ANY OTHER MEANS INCLUDING ROAD OR ANY OTHER CARRIER UNLESS SPECIFIC CONTRARY INSTRUCTIONS ARE GIVEN HEREOF BY THE SHIPPER, AND SHIPPER AGREES THAT THE SHIPMENT MAY BE CARRIED VIA INTERMEDIATE STOPPING PLACES WHICH THE CARRIER DEEMS APPROPRIATE. THE SHIPPER'S ATTENTION IS DRAWN TO THE NOTICE CONCERNING CARRIER'S LIMITATION OF LIABILITY. Shipper may increase such limitation of liability by declaring a higher value for carriage and paying a supplemental charge if required.	
--	--	--

Issuing Carrier's Agent Name and City ROHLEG GRINDROD (PTY) LTD NGUNT DRIVE LONGMADOW BUSINESS PARK WEST	Account Number KUZ53260X
Agent's IATA Code 77-4 7751 2000	Account Number

Airport of Departure (Addr. of First Carrier) and Requested Routing JOHANNESBURG JNB	Reference Number JAFEX0015340	Optional Shipping Information
to AMS by First Carrier KZ to ESW KL by Currency ZAR	Declared Value for Carriage NVD	Declared Value for Customs NCV

Airport of Destination ISTANBUL	Amount of Insurance N 1 L	INSURANCE - If Carrier offers insurance, and such insurance is requested in accordance with the conditions thereof, indicate amount to be insured in figures in box marked "Amount of Insurance".
------------------------------------	------------------------------	---

Handling Information AS ADDR 20 BOXES LABELLED AND MARKED. *****
PLEASE NOTIFY CONSIGNEE IMM ON ARRIVAL.
***** HIGH VALUE CARGO MUST FLY AS BOOKED *****

No of Pieces PUP	Gross Weight	Rate Class	Chargeable Weight	Rate	Charge	Total	Nature and Quantity of Goods (Ind. Dimensions or Volume)
20	510.0	2008	510.0	104.00	53040.00		500 X 1110 GOLD BARS CB045929-CB045948 20p 15x12x8 Volume Wt. 4.8
20	510.0		510.0		53040.00		

Prepaid 53040.00	Weight Charge	Collect	Other Charges SC 2901.90 SCC 510.00 VCC 77.96
Valuation Charge	Tax	Total Other Charges Due Agent	Shipper certifies that the particulars on the face hereof are correct and that insofar as any part of the consignment contains dangerous goods, such part is properly described by name and is in proper condition for carriage by air according to the applicable Dangerous Goods Regulations. M. W. PRINCORPUS ROHLEG GRINDROD (PTY) LTD Signature of Shipper or his Agent
Total Other Charges Due Carrier	3489.86	Total Prepaid	
Total Collect	56529.86	Total Collect	

4/02/08 JOHANNESBURG	Signature of Issuing Carrier or his Agent 074 2474-7052
----------------------	--



rand refinery limited

Reg. No. 1920006392/06

P.O. Box 565, Germiston, 1400
Refinery Rd, Industries West
Germiston, 1401
Telephone: (+27) (11) 418-9000
Telefax: (+27) (11) 418-9248
E-mail: gold@gold.co.za
www.randrefinery.com

Small Bar Schedule

Product: 9950 KILOBAR

Box Number	From Bar Number	To Bar Number
CB045929	SK22388	SK22412
CB045930	SK22413	SK22437
CB045931	SK22438	SK22462
CB045932	SK22463	SK22487
CB045933	SK22488	SK22512
CB045934	SK22513	SK22537
CB045935	SK22538	SK22562
CB045936	SK22563	SK22587
CB045937	SK22588	SK22612
CB045938	SK22613	SK22637
CB045939	SK22638	SK22662
CB045940	SK22663	SK22687
CB045941	SK22688	SK22712
CB045942	SK22713	SK22737
CB045943	SK22738	SK22762
CB045944	SK22763	SK22787
CB045945	SK22788	SK22812
CB045946	SK22813	SK22837
CB045947	SK22838	SK22862
CB045948	SK22863	SK22887

500 Bars packed into 20 boxes.



RUC
 RUM
 RUM

No. 34
 Seri Asm No.:
 191912

074-2474 3052

BUKA BANGKOK
 No. 171-172-173-174-175-176-177-178-179-180-181-182-183-184-185-186-187-188-189-190-191-192-193-194-195-196-197-198-199-200-201-202-203-204-205-206-207-208-209-210-211-212-213-214-215-216-217-218-219-220-221-222-223-224-225-226-227-228-229-230-231-232-233-234-235-236-237-238-239-240-241-242-243-244-245-246-247-248-249-250-251-252-253-254-255-256-257-258-259-260-261-262-263-264-265-266-267-268-269-270-271-272-273-274-275-276-277-278-279-280-281-282-283-284-285-286-287-288-289-290-291-292-293-294-295-296-297-298-299-300-301-302-303-304-305-306-307-308-309-310-311-312-313-314-315-316-317-318-319-320-321-322-323-324-325-326-327-328-329-330-331-332-333-334-335-336-337-338-339-340-341-342-343-344-345-346-347-348-349-350-351-352-353-354-355-356-357-358-359-360-361-362-363-364-365-366-367-368-369-370-371-372-373-374-375-376-377-378-379-380-381-382-383-384-385-386-387-388-389-390-391-392-393-394-395-396-397-398-399-400-401-402-403-404-405-406-407-408-409-410-411-412-413-414-415-416-417-418-419-420-421-422-423-424-425-426-427-428-429-430-431-432-433-434-435-436-437-438-439-440-441-442-443-444-445-446-447-448-449-450-451-452-453-454-455-456-457-458-459-460-461-462-463-464-465-466-467-468-469-470-471-472-473-474-475-476-477-478-479-480-481-482-483-484-485-486-487-488-489-490-491-492-493-494-495-496-497-498-499-500-501-502-503-504-505-506-507-508-509-510-511-512-513-514-515-516-517-518-519-520-521-522-523-524-525-526-527-528-529-530-531-532-533-534-535-536-537-538-539-540-541-542-543-544-545-546-547-548-549-550-551-552-553-554-555-556-557-558-559-560-561-562-563-564-565-566-567-568-569-570-571-572-573-574-575-576-577-578-579-580-581-582-583-584-585-586-587-588-589-590-591-592-593-594-595-596-597-598-599-600-601-602-603-604-605-606-607-608-609-610-611-612-613-614-615-616-617-618-619-620-621-622-623-624-625-626-627-628-629-630-631-632-633-634-635-636-637-638-639-640-641-642-643-644-645-646-647-648-649-650-651-652-653-654-655-656-657-658-659-660-661-662-663-664-665-666-667-668-669-670-671-672-673-674-675-676-677-678-679-680-681-682-683-684-685-686-687-688-689-690-691-692-693-694-695-696-697-698-699-700-701-702-703-704-705-706-707-708-709-710-711-712-713-714-715-716-717-718-719-720-721-722-723-724-725-726-727-728-729-730-731-732-733-734-735-736-737-738-739-740-741-742-743-744-745-746-747-748-749-750-751-752-753-754-755-756-757-758-759-760-761-762-763-764-765-766-767-768-769-770-771-772-773-774-775-776-777-778-779-780-781-782-783-784-785-786-787-788-789-790-791-792-793-794-795-796-797-798-799-800-801-802-803-804-805-806-807-808-809-810-811-812-813-814-815-816-817-818-819-820-821-822-823-824-825-826-827-828-829-830-831-832-833-834-835-836-837-838-839-840-841-842-843-844-845-846-847-848-849-850-851-852-853-854-855-856-857-858-859-860-861-862-863-864-865-866-867-868-869-870-871-872-873-874-875-876-877-878-879-880-881-882-883-884-885-886-887-888-889-890-891-892-893-894-895-896-897-898-899-900-901-902-903-904-905-906-907-908-909-910-911-912-913-914-915-916-917-918-919-920-921-922-923-924-925-926-927-928-929-930-931-932-933-934-935-936-937-938-939-940-941-942-943-944-945-946-947-948-949-950-951-952-953-954-955-956-957-958-959-960-961-962-963-964-965-966-967-968-969-970-971-972-973-974-975-976-977-978-979-980-981-982-983-984-985-986-987-988-989-990-991-992-993-994-995-996-997-998-999-1000



1964

Nama: **G. A. Rika**
 Alamat: **ST. AN. Borsosi**
 Pekerjaan: **Mejba Dv. AS**
 No. 20
 Berat: 510 kg
 Berat: 500 kg
 Berat: 14055 kg
 Tanggal: 12-50
 Tanggal: 06-02-1964

BEYANNAMESİ

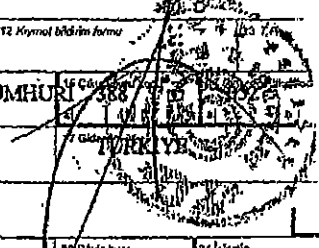
Seri : vv 0636387

A SEVİ İHRACATVAHIŞ GÜMRÜK İDARESİ

Sevkihracat gümrük idaresi nüshası

1 BEYAN		AHL. GÜMRÜK MOD. 083403001M044136 06/02/2008	
2 Gözetil / İhracat No SOCIETE GENERALE 17 COURS VALMY PARIS LA DEFENSE CEDEX 92987 001	3 Kısm sayısı 1	4 Kap adedi 20	7 Referans numarası **ABDULLAH**
5 Aile No MEYDAN DÖVİZ VE KIYMETLİ MADEN TIC.AŞ CHEVİZLİK M. İSTANBUL C. D.NO 3 K.NO 4 İSTANBUL/BAKIRKÖY 000000 052	3 Mali Müşteri/Sube/Muhasabesi No MEYDAN DÖVİZ VE KIYMETLİ MADEN TIC.AŞ CHEVİZLİK M. İSTANBUL C. D.NO 3 K.NO 4 İSTANBUL/BAKIRKÖY 000000 052		
10 Gözetil / İhracat No 052	11 Vergi yapılan Oku 00	12 Kıymet bildirim formu	
14 Beyan sahibi / Temsilci No 3600111522	15 Çikletme kodu GÜNEY AFRIKA CUMHURİYETİ		
14 Beyan sahibi / Temsilci ERK GÜMRÜK MÜŞAVİRLİĞİ LTD.ŞTİ. MEHMET AKİF CAD. DENGİŞ MERKEZİ D.NO 5 K.NO İSTANBUL/MERTER/GÜNGÖREN 34010 052		16 Menşe Oku	
18 Çikletme kodu / Açıklama UÇAK- 052	19 Kültür 0	20 Ticaret merkezi CİP İSTANBUL	
21 Sınıtma kodu / Açıklama UÇAK- 052	22 Döviz ve toplam tutara karşılık USD 14,955,325.00	23 Döviz KUR 1.16960	24 İhtisap
25 Sınıtma türü 40	26 Dahil İşleme pali	27 Yönetim/bölümüne yetki AHL. GÜM MOD	28 Finansal ve bankacılık kuruluşu EUROBANK TEKVEN A.Ş. MERTER ŞUBE
29 Gözetil gümrük idaresi AHL. GÜMRÜK MOD.	30 Gözetil gümrük idaresi AHL. MİNG	MAL MUKABİLİ	

W 507 K



1

31 Kapsel ve eşyanın tanımı Kapasite 600000 gram - konteyner ölçüleri - ağırlık ve ölçüler Markası: ADE-Numarası: Yarıtlık tanımı diğer işlenmemiş şekillerde olabilir Ticari tanımı: kılıp ahin İhtisaplanmıştır Critical Future İhtisaplanmıştır ve Kıymet Bildirimi Formu Merket: Bakırköy Yazarı Y Y Borsa Üyelik Yazısı: Y 061 FATURA:196404-02-2008**VEKALET BAKIRKÖY 16. NOTER:15771-23-11-2007**KONSİMENTO 374 2474 7052	32 İhtisap No 3273081200 00 00	34 Aileme oku kodu 388	35 Döviz miktarı (ok)	36 Terahit miktarı
44 Ek bilgi / sunulan belgeler / ön izahlar	37 R. E. T. M 42 00	38 Net miktar (ok)	39 Kuru	
	40 İhtisap 4,955,325.00	41 600000 GRAM	42 Kalem miktarı	43 Ayarlar

47 Verginin hesaplanma yöntemi	48 Ödemenin istisnası	49 Antrasyon Eki ve tutarı
10 89	% 0.00	17,491,748.12
	0.00	0.00
	30.30	0.00
		17,491,748.12
		0.00
		17,491,748.12
		0.00
		1,000.00
		0.00
		0.00

50 Aile numarası No	51 Öngörülen gümrük idaresi (ve oku)	52 Terahit miktarı	53 Vergi gümrük idaresi (ve oku) İSTANBUL 06/02/2008
------------------------	--------------------------------------	--------------------	---

54 Yürürlük tarihi
06.02.2008

55 Vergi gümrük idaresi (ve oku)
İSTANBUL 06/02/2008

56 Yürürlük tarihi
06.02.2008

57 Yürürlük tarihi
06.02.2008

58 Yürürlük tarihi
06.02.2008

59 Yürürlük tarihi
06.02.2008

60 Yürürlük tarihi
06.02.2008

61 Yürürlük tarihi
06.02.2008

62 Yürürlük tarihi
06.02.2008

63 Yürürlük tarihi
06.02.2008

64 Yürürlük tarihi
06.02.2008

65 Yürürlük tarihi
06.02.2008

66 Yürürlük tarihi
06.02.2008

67 Yürürlük tarihi
06.02.2008

68 Yürürlük tarihi
06.02.2008

69 Yürürlük tarihi
06.02.2008

70 Yürürlük tarihi
06.02.2008

REPUBLIC OF TURKEY
THE OFFICE OF THE CHIEF PUBLIC PROSECUTOR
OF BAKIRKOY
Investigation No:2008/

STATEMENT OF WITNESS

Name & Surname : CEM ULUCAY
Father's Name – Mother's Name : REMZI - NIHAL
Date and Place of Birth : BAKIRKOY - 1969
Registered Population Office : KIRKLARELI – PINARHISAR - EVCILER
Marital Status and Occupation : MARRIED – Istanbul Gold Exchange Law Affairs Manager
Residence Address : Rihtim Cad no:84 Karakoy
Office Address :
Telephone Numbers : 0212 249 88 41
Date and place of statement : The Office of the Chief Public Prosecutor's Room in Bakirkoy
01.04.2008 18:03

Knows the suspect, has no handicap, the importance of the witness duty to be performed pursuant to the article 53 of Law on Criminal Procedure was explained. Withdrawing from being witness right was reminded. His sworn was realized pursuant to the procedure in accordance with the article 55 of Law on Criminal Procedure. His information and observation regarding the case has been asked;

I am the Law Affairs Manager of Istanbul Gold Exchange. And I have acted as the deputy stock transaction and exchange manager for 3.5 years. I have detailed information on gold importation and exportation. I know Meydan Doviz ve Kıymetli Maden Tic A.S. (Meydan Foreign Exchange & Precious Metals Trading Inc.) and Goldas Kıymetli Madenler Tic. A.S. (Goldas Precious Metals Trading Inc.) titled companies on which the investigation is executed. Since I am the law affairs manager, I know that they are the members of Istanbul Gold Exchange and they are authorized to import gold.

Pursuant to the 2nd article of the decision numbered 32 which has been issued by the Council of Ministers according to the law on the protection of the value Turkish Currency, gold, silver and platinum metals have been determined as precious metals. In the 2nd article, gold has been defined as processed and unprocessed. The unprocessed gold transacted in the exchange should be gold at 995/1000 purity. Furthermore, only the gold defined by the Treasury Undersecretary can be imported, pursuant to the notice published for this issue, the refinery stamp karat of the unprocessed gold, its serial number and the weight should be written. Again pursuant to the 7th article of the decision numbered 32, importation and exportation have been left free in this field, however, this freedom is only related to the processed precious metals and regarding the importation of unprocessed gold, Istanbul Gold Exchange and the Central Bank have been authorized. In practice, all gold actually imported should be delivered to the gold exchange within 3 days and may only be purchased and sold within the gold exchange precious metals market. All gold purchasing and sales (unprocessed purchase and sales) should be performed between the opening and closing hours of the exchange after importation. Even if the importer member company asks to purchase gold for its own customers, it can only purchase the imported gold through submitting purchase order like any other buyers within the operations hour of the exchange and following the entry of the purchase order. This is called as self-to-self transaction in our legislation. After the sales order is entered for self-to-self transaction, should be waited for 3 minutes before the purchase transaction. Within this time, other member buyers can interfere and buy the gold as buyer. This is a transaction purchase and sales performed at the exchange in a free manner. In this respect, it has the same logic with Istanbul Stock Exchange share certificate trading. The price and time priority is essential in the case. For that reason, the importer company (member) should conduct transaction at the gold exchange. It is not possible to give privilege to its customers for purchase and sales without entering in to transaction and complying with the abovementioned procedural sales and purchase conditions between the opening and closing sessions of the exchange. In case if such a request comes, the system avoids it automatically.

Our importer members the names of whom are mentioned above, are the companies performing the most importing and operating the most gold for to be transacted at the gold exchange. All of their transactions have been performed in compliance with this procedure. As I remember, Meydan Doviz ve Kıymetli Maden A.S. (Meydan Foreign Exchange & Precious Metals Trading Inc.) is a member of Istanbul Gold Exchange for 5 years and Goldas Kıymetli Madenler A.S. (Goldas Precious Metals Trading Inc.) is a member for 3 years and they execute these transactions since those times. Even their membership dates are elder. However, I know that they had high volume transactions during the times I have stated.



ASKED: Asked whether they have possibility to enable the importer company to perform transaction at the exchange or to maintain the gold at the gold exchange via the broker companies provided to have reserve ownership.

As a response; Importing gold from abroad only belongs to the members of the Gold Exchange. However, these members may maintain the imported unprocessed gold for 3 days and realize the transactions at the exchange. It is not possible for companies exporting from abroad to Turkey to perform transaction via member broker companies as to have reserve ownership on deposit. Regarding this issue, the imported good is assumed to belong to the importer member. After all, all documents (importation information form and Customs Declaration) should be issued to the name of the importer company. It is not possible to enforce any restriction. After all, while the customs proceedings are realized, this cannot be permitted. Only the competent authorities can enforce restrictions regarding this issue.

ASKED: Asked whether the agreements concluded between the exporter companies and importer member companies should be presented to the gold exchanged or not and whether there are restrictions through these agreements or not.

As a response; the agreements concluded between the companies have no relation with us. The private law affairs bind the parties. The essential thing at our side is the legislation related to the law on the protection of the value of Turkish Currency and the Legislation related to Istanbul Gold Exchange. All gold been transacted pursuant to the applicable legislation are accepted as belonging to the importer company. The financial value obtained after sales is transferred to the account of the seller member. We have no relation with the exporter company. The ownership of the gold sold passes to the buyer member.

ASKED: Asked whether a member which has the importation authorization pays the unprocessed gold purchased from abroad or not, and how the payments are realized in general.

As a response; I cannot know exactly how the payments are done. This case is not recorded in the exchange. However, as I know due to the transactions of our members, since the amount of the unprocessed gold is moderately high and has a high value, I think that it is paid after the purchase according to the agreement between them and sometimes with due dates. As I remember, there was a section on the Customs Declaration related to the type of importation. And there, it was generally written as cash against goods. So I think that the payments are performed according to the agreement between the companies. All I know about the case are these, he said.

The content of the statement was read and signed by everyone. 01.04.2008

Statement Taker	Statement Writer	Statement Giver
RAIF BIKMAZ Public Prosecutor-37062 (Signature)	ILKAY YUKSEL Court Clerk-1673 (Signature)	CEM ULUCAY Witness (Signature)



İstanbul Altın Borsası
T.C. Adalet Bakanlığı
İstanbul Altın Borsası
SOMAY ANTIKARI

TANIK İFADE TUTANAĞI

Adı Soyadı : CEM ULUÇAY
Baba Adı-Anne Adı : REMZİ-NİHAL
Doğum Yeri ve Tarihi : BAKIRKÖY-1969
Nüfusa Kayıtlı Olduğu Yer : KIRKLARELİ-PINARHISAR-EVCİLER
Medeni Hali ve Mesleği : EVLİ - İstanbul Altın Borsası Hukuk İşleri Müdürü
İkamet Adresi : Ruhtm Cad no:84 Karaköy
İşyeri Adresi :
Telefon Numaraları : 0212 249 88 41
İfadenin alındığı yer ve tarih : Bakırköy Cumhuriyet Savcısı Odası 01.04.2008 18:03

Şüpheliyi tanır, engel hali yok, CMK.m.53 uyarınca yapacağı tanıklık görevinin önemi anlatıldı. Tanıklıktan Çekilme hakkı hatırladıldı.CMK.m.55 uyarınca usulüne uygun yemini yaptırıldı.Olayla ilgili bilgi ve görgüsü soruldu;

Ben İstanbul Altın Borsası Hukuk İşleri Müdürüyüm. Ve 3,5 yıl borsa işlem ve takas müdürlüğü görevini vekaleten yerine getirdim.altın ithalatı ve ihracatı ile ilgili olarak detaylı bilgiye sahibim haklarında soruşturma yürütülen Meydan Döviz ve Kıymatlı Maden Tic A.Ş ve Goldaş Kıymetli Madenler Tic A.Ş ünvanlı şirketleri bilirim .hukuk işleri müdürü olduğumdan dolayı İstanbul Aytın Borsasına üye olduklarını ve altın ithalatı ile yetkili bulduklarını bilirim.

Türk Parasının kıymetini koruma kanununa bağlı olarak Bakanlar Kurulunca çıkarılan 32.sayılı kararın 2.maddesine göre altın ,gümüş ve platin kıymetli maden olarak belirmiştir 2.maddede altın işlenmiş ve işlenmemiş altın tanımlanmıştır.Borsada işlem gören işlenmemiş altınların 995/1000 safılıkta altın olması zorunludur ayrıca Hazine Müsteşarlığınca.nitelikleri belirlenen-altın ancak ithal edilebilir bu amaçla yayımlanan tebliğe göre işlenmemiş altının rafineri-damgası-ayan,seri numarası ve ağırlığının yazılı olması zorunludur yine 32sayılı kararın 7.maddesine göre ithalat ve ihracat bu alanda serbest bırakılmış ancak bu serbestliği sadece işlenmiş kıymetli madenlerle ilgili olup işlenmemiş altınların ithalatında İstanbul Altın Borsası ve Merkez Bankası yetkili kalmıştır uygulamada fiilen ithal edilen bütün işlenmemiş altın 3 gün içerisinde altın borsasına teslimi zorunlu olup sadece altın borsası kıymetli madenler piyasasında alım satımı yapılır.bütün altın alım satımı (işlenmemiş alım satım) ithalat sonrası mutlak suretle borsa açılış ve kapanış seansları arasında alım satımı yapılması zorunludur hatta ithalatçı üye firmamız kendisi müşterileri için altın almak istediklerinde dahi ithal ettiği altın borsada seans saatleri içerisinde satın emri girmesinden sonra tıpkı herhangi bir alıcı gibi alım emri yaparak satın alabilir.buna mevzuatımızda kendinden kendine işlem adı verilir.Satım emri kendinden kendine işlem için girildikten sonra alım işleminden önce 3 dakika beklenmesi zorunludur bu süre içerisinde başka alıcı üyelerde araya girip alıcı olarak mali alabilirler tamamen borsa ortamında serbest bir şekilde işlem alım satım olayıdır bu yönü itibarıyla İMKE hisse senedi alım satım mantığıyla aynıdır.Olayda fiyat ve zaman önceliği esastır dolayısıyla ithalatçı firma (üye) tarafından altın borsasından işlem yaptırmak zorundadır borsa açılış ve kapanış seansları arasında yukarıda belirtilen usuldeki satım ve alım usulüne uymaksızın işleme sokmazsınız kendi müşterilerine altın satmak üzere ayırması mümkün değildir.bu yönden bir talep geldiği takdirde sistem otomatik olarak engeller

Yukarıda isimleri zikredilen ithalatçı üyelerimiz altın borsasında işlem yapmak üzere en fazla altın ithal eden ve işleme tabi tutan firmalardır bugüne kadar bütün işlemleri bu prosedür dahilinde yapılmıştır hatırladığımız kadarıyla Meydan Döviz ve Kıymetli Maden A.Ş 5 yıldan ,Goldsaş Kıymetli Madenler A.Ş 3 yıldan bu yana İstanbul Altın Borsası aracı kuruluşu olup bu işlemleri yapmaktadırlar ,hatta üyelik tarihleri daha eskiye gitmektedir ancak belirttiğim dönemlerle çok yoğun işlemler yaptıklarını bilirim.



.../.../2...
SORULDU: yurt dışından ithalatçı firma tarafından mülkiyet muhafaza kaydı ile altın borsasında aracı kurumlar aracılığıyla altın muhafaza etme veya borsada işlem yaptırma imkanlarının olup olmadığı soruldu

Cevaben; Yurt dışından altın ithal etme sadece Altın Borsası üyelerine aittir ancak bu üyelerin ithal ettiği işlenmemiş altın 3 gün içerisinde borsada muhafaza etme ve işlem yaptırma mümkündür. Yurt Dışından Türkiye'ye ihracat yapan firmaların emaneten mülkiyeti kendilerinde olmak üzere üye aracı kurumlar kurumlar aracılığıyla işlem yaptırması mümkün değildir bu konuda ithal edilen mal ithalatçı üyeye ait kabul edilir zaten bütün belgelerinde (ithalat bilgi formu ve Gümrük beyannamesi) ithalatçı firmaya ait olarak düzenlenmesi gerekmektedir. Hiçbir kısıtlama konması mümkün değildir zaten gümrük işlemleri yapılırken buna müsaade edilmez bu konuda ancak Yargı makamları kısıtlayıcı kayıt koyabilirler.

SORULDU:İhracatçı firmalar ile ithalatçı üyeler arasında yapmış oldukları sözleşmelerin altın borsasına sunmalarının zorunlu olup olmadığı ve bu sözleşmeler ile sınırlamalar olup olmadığı soruldu

Cevaben;Şirketler arasındaki sözleşmelerin bizimle ilgili yoktur özel hukuk işleri olarak tarafları bağlar bizim açımızdan esas olan Türk Parasının kıymetini koruma kanununun ilgili mevzuat ve İstanbul Altın Borsası ile ilgili mevzuattır. ~~Özellikle mevzuata göre işlem yapılan altın muhafaza etme ve ithalatçı üyeye ait işlemler saklıdır. Sonradan elde edilen mali değer satan üyenin hesabına geçer ihracatçı firmaya bizimle ilgili yoktur sözleşmeler altın mülkiyetinde alıcı üyeye geçer.~~

SORULDU:İthalat yetkisine sahip üyenin yurt dışından satın aldıkları işlenmemiş altının değerinin peşin olarak ödeyip ödemedikleri ödemelerin genelde nasıl gerçekleştiği hususu soruldu

Cevaben;Bu konudaki ödemelerin tam olarak nasıl olduğunu bilemem bu durum borsa kayıtlarına geçmez, ancak üyelerimizin işlemlerinden genel olarak bildiğim kadarıyla işlenmemiş altın miktarları oldukça yüksek ve değerinin fazla olması nedeniyle malın satımından sonra aralarında yapılan anlaşmaya bağlı olarak sonradan bazende vade ile ödendiğini düşünüyorum zaten hatırladığım kadarıyla Gümrük Beyannamesinin ilgili satırında ithalatın türü ile ilgili bilgi bölümü vardır. Ve orada genelde mal mükaabil şeklinde yazmaktadır. Buda ödemelerin sonradan şirketler arasındaki anlaşmaya bağlı olarak yapıldığını düşünüyorum dedi benim bu konudaki bilgim bundan ibarettir dedi.

Tutanak içeriği okundu, birlikte imzalandı.01.04.2008

İfadeyi Alan
RAİF BIKMAZ
C. Savcısı-37062

İfadeyi Yazan
İLKAY YÜKSEL
Zabıt Katibi-1673

İfade Veren
CEM ULUÇAY
Tanık

